AÑO XX N.o 6,650

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.) M. C. R.

Fundado el 14 de Enero de 1917

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS — SANTIAGO DE CHILE, LUNES 10 DE FEBRERO DE 1936 — AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D.

Green Cross venció al Badminton en Water Polo

Por 3 tantos contra 1 se decidió el lance de ayer.- Una buena concurrencia presenció el desarrollo del programa acuática en Santa Laura

Una buena concurrencia se dió cita ayer en la pileta de Santa Laura para presenciar el desarrollo del torneo organizado por el Badminton.

No hubo ninguna performance destacada; pero las pruebas aunque sin mayores alternativas se cumplieron con regularidad.

Las críticas que se han hecho a los torneos anteriores, comienzan ya a surtir su efecto según pudo evidenciarse ayer, toda vez que las deserciones de inscritos disminuyeron en forma notoria y hubo algunas competencias que reunieron buen número de competidores.

No puede estimarse como un gran éxito la reunión de ayer; pero acusa, a lo menos, una reacción favorable de estas competencias que ojalá se mantenga en el futuro.

El número principal del programa lo constituía el lance de water polo, eliminatoria del Campeonato de Chile entre los equipos del Badminton y Green Cross, encuentro que tuvo un desarrollo que mantuvo el interés de los espectadores hasta el final y terminó con el triunfo del Green Cross por 3 tantos a 1.

DESARROLLO DE LAS PRUEBAS

La primera prueba fué sin duda la que reunió mayor número de competidores y debió ser disputada en dos series. Jorge Nieto, del Universidad; R. Brieba, del Stade Francais y J. Vladich, del Badminton, ocuparon los tres primeros lugares.

ARRECHANDIETA EN LOS 400 METROS

Esta prueba era esperada con interés, ya que se presumía que el representante de la Unión Española, Julio Arrechandieta podría mejorar el record chileno de la distancia; pero el tiempo empleado por él que se impuso al otro participante Eduardo Martínez del Badminton, estuvo por debajo del



Frida Besser, del Badminton reapareció obteniendo el 2.o lugar en los 50 metros para damas en empate con Marina Atos

record marcado por Washington Guzmán, debido en parte, al tren [illegible] de la mayor parte de la distancia.

NUEVO TRIUNFO DE PATRICIA HEFFER

La nadadora del Stade Francais se anotó ayer uno de sus mejores triunfos al imponerse en los 50 metros estilo libre a Marina Athos, del Universidad y Frida Besser, del Badminton.

La representante del Stade se anotó una merecida victoria, confirmando las buenas condiciones que ha venido demostrando en los diversos torneos.

LAS DEMAS PRUEBAS

De las otras pruebas, hay que destacar la de saltos ornamentales en la que compitió un número de saltadores superior al que estamos acostumbrados a ver.

Dió especial interés a esta prueba, la participación fuera de concurso del pequeño Johnny Kutter, del Stade Francais, quien hizo espléndidos lanzamientos que merecieron nutridos aplausos.

Ausente el campeón Oscar Molina, se impuso por amplio margen el representante del Bando de Piedad, César Silva, cuya presentación fué entusiastamente aplaudida.

GREEN CROSS VENCIO AL BADMINTON

El número de atracción de la reunión de ayer lo constituía como dejamos anotado, el lance por la eliminatoria del Campeonato de Chile entre los equipos del Green Cross y Badminton.

Había marcada espectativa por presenciar el desarrollo de la brega, toda vez que las incidencias ocurridas en el match que sostuvieron anteriormente estos mismos equipos, no había dejado ver claramente la superioridad de uno sobre otro.

Badminton llegó a la pileta en buenas condiciones justificando las espectativas de sus parciales que si no esperaban un triunfo contundente, por lo menos consideraban que debía vender cara su derrota.

Por su parte, el Gren Cross, no se había descuidado y entró a la pileta con sus hombres debidamente entrenados.

LOS EQUIPOS

Al llamado del árbitro señor Alberto González los equipos formaron así:

GREEN CROSS:

Sainte Marie
Cuevas Ruz
Zúñiga
Barraza Frigerio Flores
0
Briceño Pérez Robles
Rodríguez
Hochhausler Santini
Escobar
BADMINTON

Desde las primeras acciones el juego cobró interés aún cuando no tenía mayor lucimiento, debido a la acción más bien defensiva que observaba ambos, especialmente el Badminton. Los delanteros trabajaban con empeño, pero ninguno de los dos equipos logró armonizar su acción en forma peligrosa para el contrario, pues los defensores estaban atentos. Varios tiros desde distancia fueron detenidos en buena forma por los arqueros, sobresaliendo la actuación de Sainte Marie.

Terminó el primer tiempo sin que se abriera el score. El árbitro se expidió correctamente y actuó en todo momento con energía y por su parte, los jugadores actuaron limpiamente. Todo hacía presumir así que el lance continuaría desarrollándose sin incidencias desagradables, pero...

EL SEGUNDO TIEMPO

Llegó el segundo tiempo y las inevitables incidencias se produjeron.

A los pocos momentos de iniciarse la segunda etapa, Santiago Pérez recibió un buen pase y sin pérdida de tiempo lanzó un formidable tiro que restó toda chance a Sainte Marie, anotándose el primer tanto a favor de sus colores.

A pesar de esta situación Green Cross siguió actuando con todo entusiasmo y logró quebrar la defensa contraria. En una de sus embestidas Rafael Zúñiga había logrado desprenderse con la pelota y cerca del arco del Badminton, fué cargado por Santini quien lo hundió, sancionando el árbitro la falta con un tiro libre que el mismo Zúñiga convirtió, decretando el empate.

Esta sanción, en realidad dudosa, pues no pudo apreciarse claramente si Zúñiga se había desprendido de la pelota cuando fue marcado, dió margen para que se produjera acaloradas protestas de una parte del público y de los jugadores afectados, suspendiéndose el match por algunos minutos.

Reanudado el juego, Green Cross comenzó a dominar actuando con mejor trabazón que su adversario, lo que le permitió anotarse dos nuevos tantos que le dieron la victoria por 3 goals contra 1.

Nadadoras hacen un paréntesis, para tomar este simpático grupo

LOS RESULTADOS GENERALES

1.a prueba: 200 metros, estilo libre, 4.a categoría, hombres
1.o Alcides Chica, (Badmint.), 3'05 3/5".
2.o H. Dabner (B. P.), 3'20".
3.o J. Salah (UE), 3'27 2/5".
4.o H. Jaramillo (BP), 3'28".
2.a serie: J. Nieto (U.), 2'46 2/5"; R. Briega (SF.), 2'49 3/5"; J. Vladich (Bad.) 3'01 3/5"; A. Chica (Bad.), 3'05 3/5".
Final:
1.o J. Nieto (U.) 2'46 2/5".
J. Vladich (Bad.), 3'01 3/5".
Alcides Chica (Bad.), 3'05 3/5".

2.a prueba: 50 metros, estilo pecho, 3.a categoría
1.o G. Mussa (UE.), 42".
2.o Alf. Arce (U.), 41 1/5".

3.a prueba: 400 metros, estilo libre, 1.a categoría
1.o J. Arechandieta (UE.), 5'32 1/5".
2.o E. Martínez (Bad.), 5'47 2/5".

4.a prueba: 50 metros, estilo libre, damas, 1.a categoría
1.a Patricia Heffe (SF.), 5'37 4/5".
2.a F. Besser (Bad.), 0'38 4/5".
2.a M. Atbos (U.), 0'38 4/5".

5.a prueba: 100 metros espalda, 2.a categoría, hombres
1.o J. Nieto (U.), 1'26 2/5".
2.o A. Soto (U.), 1'27 4/5".

6.a prueba: 100 metros estilo pecho, 4.a categoría, hombres
1.o C. Du Belloy (SF.), 1'39 [illegible]
2.o J. Rodríguez (B.), 1'41 [illegible]
3.o A. Tapia (B.), 1'42 3/5".
4.o S. Sánchez (BP.), 1'46 2/5".

7.a prueba: 50 metros, estilo libre, 3.a categoría
1.o M. González (SF.), 30 4/5".
2.o J. Vladich (B.), 31 1/5".
3.o W. Contreras (UE.), 31 2/5".
4.o R. Robles, 32 4/5".

8.a prueba: 100 metros, estilo libre, hombres, 2.a categoría
1.o A. Herrera (U.), 1'10".
2.o H. Karsteg (SF.), 1'11 1/5".
3.o Rob. Guzmán (SF.), 1'12".
4.o Carlos Trupp (U.), 1'18 1/5"

9.a prueba: 50 metros, carrera de buzos
1.o A. Accorsi (Bad.)
2.o G. Núñez (BP.)

10.a carrera 3x100 metros, tres estilos, hombres
1.o Equipo Unión Española, 4'10".
2.o Universidad, 4'22 2/5".
3.o Badminton, 4'47 1/5".

11.a prueba: saltos ornamentales
1.o César Silva (BP.) 16 puntos.
2.o K. Reid (SF.) 14 puntos.
3.o C. Du Belloy (SF.), 13 puntos.
(2.o fuera de competencia Jonny Cutter del S. F.

12.a prueba: Water Polo, 3.a Div. G. Cross por W. O. sobre el D. Sport Verein.

13.a prueba: Water Polo, 2.a División G. Cross por W. O. sobre el Badminton.

14.a prueba: Water Polo, 1.a División, elim. Campeonato de Chile entre el Badminton y Green Cross, ganó el Green Cross 3x1.

Asoc. de Natación de Santiago

Para esta tarde está citado el Consejo Superior de la Asociación Santiago, con el objeto de preocuparse de las renuncias presentadas por el directorio recientemente elegido, y visita del campeón argentino de waterpolo y torneo internacional de natación.

La reunión se llevará a efecto a las 19.30 horas, en Enrique Mac-Iver 464, 2.o piso, con la siguiente tabla:

1.o Renuncia directorio y elecciones a que hubiere lugar.

2.o Visita del campeón argentino de waterpolo y financiamiento, programa y varios.

Vélez Sarsfield sufrió su primera derrota en Lima

EL EQUIPO UNIVERSITARIO LO VENCIO AYER POR 3 A 2

LIMA, 9 (U. P.)— Ante doce mil espectadores se inició el partido entre el equipo argentino Vélez Sarsfield y el local "Universitario". La tarde está semi-nublada y algo sofocante. El público ovacionó a ambos equipos al salir a la cancha. El aviador Revoredo, que hizo últimamente el raid Lima-Bogotá dió el puntapié inicial.

La alineación en los momentos de comenzar el partido es la siguiente:

VELEZ SARSFIELD:

Aranda
Forrester De Saa
Sabransky García Sana
De Dovitis Cosso Reuben
Valentini Fernández
0
Pacheco Baldovino
Góngora L. Fernández Tovar
De Negri Arce Jordan
A. Fernández Soria
Honores

Arbitro, el peruano López Cárdenas.

A los diez minutos el chileno Mayo entra a reemplazar a Fernández que se accidentó.

2 A 1 EN EL PRIMER TIEMPO

LIMA, 9 (U. P.) FLASH.— El resultado del primer tiempo en el partido internacional del Vélez Sarsfield con el Universidad de Lima, fué:

Universidad, 2.
Vélez Sarsfield, 1.

El goal argentino se debió al peruano Soria, quien shoteo a su propio arco, tratando detener un tiro de Reuben.

LIMA, 9 (U. P.)— A los 17 minutos de juego entre el Vélez Sarsfield y el Universidad, el peruano Alegre reemplazó a Denegri.

GANO UNIVERSIDAD

LIMA, 9 (U. P.)— FLASH — El Universidad de Lima derrotó al Vélez Sarsfield por 3 contra 2.

LIMA, 9 (U. P.)— En el segundo tiempo, el argentino Abraham reemplazó a Cosso, quien resultó accidentado.

COMO SE DESARROLLO EL PARTIDO

LIMA, 9 (U. P.)— Después de la abrumadora derrota sufrida por los peruanos en el primer encuentro internacional de football de la semana pasada, el Universidad de Lima derrotó hoy día al Velez Sarsfield por tres goals contra dos, en un partido con dos accidentados, Cosso y Fernández, de la delantera.

El primer goal argentino, ocurrido en el primer tiempo cuando los peruanos ya llevaban dos por su lado, lo marcó Soria, back peruano, al tratar de pasar el balón al guardavallas Honores, ante un presionante ataque del Vélez.

En el primer tiempo, a los 10 minutos de comenzado el juego, el argentino Fernández se retiró lesionado, siendo reemplazado por Chincolito Mayo. A los 17 minutos, el peruano Alegre reemplazó a De Negri, y en el segundo tiempo, Abraham tuvo que reemplazar a Cosso, capitán de los argentinos, quien se retiró lesionado por un foul del back peruano Soria.

El partido comenzó a las 4 de la tarde, con tiempo nublado, a pesar de que se sentía bastante calor. Había en la cancha más o menos 12,000 espectadores.

EL PRIMER TIEMPO

Los peruanos demostraron una rapidez asombrosa, empleándose a fondo desde el primer momento. Lograron, durante los primeros minutos una franca dominación del campo argentino. Los del Velez estudiaron a sus oponentes y luego contrarrestaron en parte el ataque peruano.

El alero Baldovino avanzó rápidamente por su línea, pasando a Góngora por alto, quien aprovechó el tiro con un cabezaso, marcando el primer goal de la tarde, a los 11 minutos.

Un nuevo avance peruano, esta vez por el ala derecha, culminó con el segundo goal, pasado por Pacheco, quien tiró a boca de jarro, esquinado, después de recibir de Góngora.

Los argentinos reaccionaron violentamente, dando considerable trabajo a la defensa peruana. Pocos minutos después, el juego se tornó brusco.

Los peruanos, entonces, decayeron en ciertos aspectos, efectuando avances muy aislados en tanto que los argentinos continuaron su presión hasta el último momento del primer tiempo.

A los 34 minutos, Reuben, argentino, shoteó al área peruana, y Soria, el defensa del Universidad, trató de detener el tiro, pasándolo a Honores, guardavalla, pero el balón se desvió y entró en el arco peruano, marcando el primer tanto argentino.

LA SEGUNDA ETAPA

Los peruanos intensificaron el juego en el segundo tiempo, demostrando enorme entusiasmo con su presión incansable.

Los argentinos reaccionaron pero encontraron gran oposición de parte de la pareja Fernández-Soria, la cual, junto con Honores, tuvo que emplearse muy a fondo para contrarrestar la violencia de los ataques del Vélez Sarsfield.

Un segundo tiro a boca de jarro, de los peruanos, resultó en el tercero goals cuando Pacheco avanzó solo por su ala, burló a la defensa de Forrester, Sabransky y García, secundados por De Saa, y pasó a Lolo Fernández, quien shoteó directo al arco.

Al reanudarse nuevamente el juego, los peruanos continuaron su ofensiva, pero nuevamente la actuación se tornó brusca, ya que los argentinos trataban de descontar la victoria con avances veloces que a los 16 minutos culminó en un tole-tole frente al arco peruano, del cual se aprovechó De Dovitis para marcar el segundo goal del Vélez.

El partido continuó sin mayor interés, a pesar de la reacción peruana para aventajar más la victoria. Se notó que los argentinos quería a todo trance golear nuevamente, pero la defensa peruana, a pesar de su juego brusco, se portó bien.

Terminó el match con el siguiente score: Universidad, 3; Vélez, 2.

COMENTARIOS

LIMA, 9 — (U. P.)— A fuerza de entusiasmo y jugando violenta y rápidamente, pudo el Universidad de Lima derrotar al Vélez Sarsfield por 3 contra 2. Uno de los goals argentinos lo marcó un peruano, Soria, de la defensa, pasando el balón a Honores, quien no pudo recibirlo bien.

El partido en general, fué carente de técnica, notándose más bien brusquedad por ambos lados, hecho que explica los frecuentes reemplazos.

Los peruanos iniciaron el partido poniendo toda su alma en el juego, mientras los argentinos procuraban coordinar sus avances rápidos y característicos, pero la defensa universitaria se mostró oportuna luciendo también la línea media, que a la vez de detener varios avances, cooperó como nunca con la delantera peruana.

Después del segundo goal peruano, el juego decayó lamentablemente, en tanto que ante los diversos fouls el árbitro se mostró débil. Varias veces se detuvo el partido en vista de los continuos incidentes entre los jugadores que se iban a las manos.

El público alentó continuamente a los peruanos, quienes hicieron una labor meritoria en vista de la derrota sufrida por el Alianza que había lanzado la opinión de que el Vélez Sarsfield era imposible de batir.

De Saa, Forrester y Dedovitis, como también Reuben sobresalieron, en tanto que Cosso fué vigilado muy de cerca sin que se le permitiera intervenir. Los goals que se marcaron en el arco de Aranda, fueron sorpresivos.

Honores, el defensa peruano, tuvo un debut internacional sin precedentes siendo llevado en hombros por el público después de su actuación.

Góngora actuó bien solamente en el primer tiempo, en tanto que Baldovino y la defensa íntegra se portó bien durante todo el match.

EL FOOTBALL EN ITALIA

RESULTADOS DE AYER

ROMA, 9. (U. P.)— Resultados de los partidos de football jugados en el día de hoy. Turín: Torino 2, Brescia 0; Nápoles: Roma 2, Nápoli 1; Roma: Lazio 3 Juventus 0; Bari: Triestina 0 Génova 0; Génova Sampier derena 3 Génova 0; Milán: Amrosiana 3 Bolоña 1; Florencia: Florentina 3, Milán 1; Alessandria: Alessandria 1, Palermo 0.

CHECOESLOVAQUIA VENCIO A FRANCIA EN FOOTBALL

PARIS, 9. (U. P.)—En el match internacional de football jugado hoy el equipo de Checoeslovaquia venció al de Francia tres goales a cero.

Partidos internacional en Brasil

RIO DE JANEIRO, 9. (U. P.) —Veinticinco mil personas presenciaron el partido entre Estudiantes de la Plata y el Vasco de Gama. Se impuso este último equipo por 2 a 0.

SAO PAULO, 9. (U. P.)— El team Palestra, de Italia, se impuso en el partido contra el equipo argentino Huracán, por 4 goals contra 2.

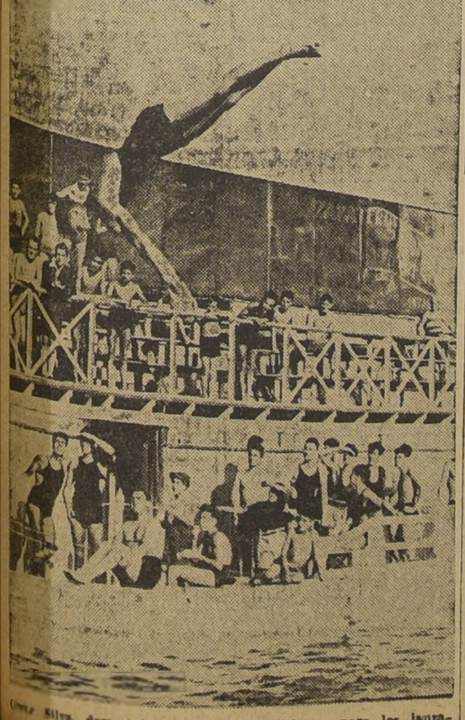
No se jugó el intercity de water polo

El match entreciudades de water polo que se había anunciado para ayer en la mañana en la pileta del Deportivo Playa Ancha entre el cuadro campeón de Chile y de la Unión Deportiva Española de Santiago no se realizó debido a que la entidad metropolitana avisó oportunamente a los dirigentes del Playa Ancha que no le era posible actuar en esta ciudad.

En lugar de este encuentro se jugó un match amistoso entre dos teams del Playa Ancha que permitió a los campeones nacionales hacer una demostración del estado de preparación en que se

EL EXCMO. SEÑOR ALESSANDRI LANZA UN MANIFIESTO AL PAIS

PAGINA 7





César Silva, demostró sus buenas condiciones para los lanzamientos, al vencer en los saltos ornamentales



El pequeño Jonny Cutter del Stade Francais, actuó fuera de competencia en saltos ornamentales, haciendo espléndidos lanza[illegible]

Quinteto infantil del Franco venció al campeón de Aconcagua

UN LANCE DE BUENAS ALTERNATIVAS PROTAGONIZARON AMBOS EQUIPOS

ESPLENDIDO EXITO ALCANZO LA REUNION NOCTURNA DEL SABADO

Una concurrencia bastante numerosa, asistió a presenciar los partidos de basket-ball que se efectuaron en la noche del sábado último, en la cancha del Rafael Franco; que cómo el atractivo principal era el partido entre los quintetos Campeones de la Provincia de Aconcagua y Santiago, en el cual, resultó vencedor el equipo metropolitano, por la cuenta de 18 puntos por 16.

De interesantes, y vistosas alternativas fué el partido que libraron los quintetos Campeones, Rafael Franco de Santiago, y Deportivo Prat de Quillota. Ambos conjuntos se expidieron en forma acertada y entusiasta, dando un espectáculo que agradó a la concurrencia allí reunida.

Meritoria perfomance cumplió el quinteto metropolitano al vencer a sus difíciles rivales, adjudicándose merecidamente los honores del partido, y el clasificarse como el más capacitado, y completo del país, quedando en su poder, en consecuencia, la Copa "LA NACION", que era el premio base de la reunión, y que destacaría al vencedor de la jornada.

Los demás partidos efectuados, fueron también muy interesantes y atractivos, adjudicándose el primero de la noche, el Deportivo Estrella, que venció al femenino del Manuel Montt, por la cuenta de 19 por 8; y, en el semi-fondo, ante la expectación de la concurrencia, cayo derrotado el fiv infantil del Deportivo Bélgica, por 14 puntos por 16 del Manuel Montt, que hizo una presentación altamente recomendable.

El festival

Se dió comienzo a la reunión con el partido entre los fives femeninos del Deportivo Estrella y Manuel Montt, el cual tuvo un primer tiempo muy favorable en sus acciones al primero de los nombrados, siendo el segundo tiempo el que deparó los momentos más atractivos y que entusiasmaron a sus parciales.

Ambos quintetos se expidieron con acierto, y sus intervenciones evidenciaron un progreso bastante claro en sus prácticas. Creemos que la cuenta fué un tanto desproporcionada, si nos atenemos al juego desplegado por ambos conjuntos, reconociendo sí que el quinteto del Deportivo Estrella, es superior a su rival y merecedor del triunfo.

Destacaron en su actuación las jugadoras Olga y Carmen López y Olga Gutiérrez por el Deportivo Estrella y Eva de la Jara y María Gaete por el conjunto del Manuel Montt, cumpliendo las demás integrantes una labor meritoria para sus conjuntos.

Derrota del Bélgica

Cada uno de los partidos efectuados en la noche, fué superando en interés y espectación para los deportistas y público que asistió al festival.

Siendo así que el encuentro que hicieron los quintetos infantiles del Deportivo Bélgica y Manuel Montt, fué un partido que agradó, manteniendo las expectativas del triunfo hasta los instantes finales donde, ante el asombro general y el entusiasmo por otra parte, cayó honrosamente derrotado el Deportivo Bélgica por los "semillas" del Manuel Montt, que supieron, en los momentos finales del partido, y cuando la caída de uno u otro cesto era cosa de segundos, hacer persistente ofensiva que les valió adjudicarse la victoria en forma por demás estrecha.

Buenos aplausos cosecharon los vencedores, como también fué aplaudido el quinteto perdedor que no le amilanaron sus medios de lucha hasta el final del partido que perdieron por la cuenta de 14 por 16.

Triunfo del Rafael Franco.

A las 23.30 horas hacen su aparición en el field los integrantes del quinteto visitante; momentos después los metropolitanos; ambos conjuntos son saludados con aplausos por la numerosa concurrencia.

A las órdenes del árbitro oficial señor Leopoldo Lira, se inician las acciones del partido de fondo situándose éstes por breves instantes en el centro de la canchas para después organizar una buena corida los del Prat hasta el cesto del Franco, la que no tuvo consecuencias, pero instantes después Damiano del Prat hace lindo lanzamiento que encunetra las redes del tablero contrario.

Se había ablerto la cuenta para los de Aoncagua.

Van corridos dos minutos. Los quintetos están haciendo un juego parejo por ambas partes. Uno y otro campo es visitado en rápidas jugadas por los quintetos protagonistas de partido, notándose más parejo en su juego el quinteto visitante.

Los del Franco hacen seria ofensiva, lo que da ocasión a Guerrero para hacer lanzamiento de distancia apreciable y hacer el primer doble para los metropolitanos; cuenta que aumenta Flashar, al hacer una corrida por el centro y colocar nuevo doble de gancho. Mejor organizado está el quinteto del Rafael Franco, y el partido está interesante, siendo sus alternativas muy favorables para los nuestros, que logran por momentos hacer suyas la situación del partido.

Nuevo doble hace Guerrero de media cancha. El público aplaude la ventaja de los nuestros y el bullicio es general

Montiel no hace dos tiros libres concedidos por falta de Rodrigo, y Jorge Barra pierde también por falta de Damiano. Dos minutos pide el quinteto visitante, y al reanudarse el juego, el árbitro sanciona con tiro libre al Prat por protestar sus jugadores; lo sirve Barra sin resultado.

El Prat aumenta su marcador por intermedio de Rodrigo que al servir dos tiros libres, los convierte.

Jaurebre, de distancia, y Rodrigo de bajo el cesto dejan el marcador del partido en 6 para Santiago y 8 para Aconcagua, terminando con ésto el primer período de juego, que siendo favorables las alternativas del juego a los nuestros, en cambio el marcador les ha sido adverso

SEGUNDO TIEMPO

Con nuevos bríos se dan comienzo a las acciones del segundo período de juego, notándose el afán de los quintetos por sacar una ventaja clara y favorable en el marcador. El juego que desarrollan es limpio y sus jugadas bien coordinadas en sus acciones, manteniendo la espectativa del público que se nota impaciente por el desenlace que presenta el desarrollo del partido ya que la mejor labor de los dos conjuntos es la del Franco pero éstos pierden lastimosamntee tres lanzamientos libres que no hizo Flashar por nerviosidad, y en cambio el Prat aumenta con doble de Rodrigo su marcador; y en un descuido de la defensa, que se encontraba muy adelante, da oportunidad para que este mismo jugador emboque a voluntad bajo el cesto, dejando el marcador en 12 para los visitantes y 6 para los nuestros.

Dobles que serían de buena factura, bordean el arco del cesto y salen fuera, especialmente los lanzamientos largos, que no logran encontrar las redes del tablero de los campeones de Aconcagua; es la labor que está desarrollando el quinteto metropolitano. Está colocado francamente a la ofensiva, pero no le es favorable su marcador. El público se muestra impaciente hasta los instantes en que Guerrero logra embocar uno de sus tantos lanzamientos que ha hecho, estimulando la labor en forma entusiasta.

De todos los sitios salen lanzamientos al tablero del Prat, y su caída se hace inminente. Flashar marca doble, y le sigue enseguida un lanzamiento espectacular de media cancha de Jorge Barra, que encuentra las redes limpiamente. Se ha producido el empate a 12 puntos.

En medio del entusiasmo y vocerío del público y parciales continúan las acciones del partido, siempre disputadas, después que se ha concedido dos minutos de descanso al quinteto de Quillota; descanso que les es favorable y logran tomar nuevamente la delantera del marcador por intermedio de oRdrigo, que convierte un doble y hace efectivo dos lanzamientos libres Montiel pierde a su vez tiros libres.

El marcador está en 16x12 a favor de los campeones de Aconcagua, y faltan solo tres minutos para que el partido finalice. Ambos conjuntos se disputan entusiastamente la pocesión de la ball, no decayendo las acciones técnicas del partido.

Damiano, excelente defensa de Quillota, sale de la cancha dando muestras de agotamiento físico; entra en su reemplazo Urrutia, que cumple satisfactoriamente con su cometido.

Jorge Barra, es el encargado de despejar en breves segundos la alternativa final del partido al hacer seguidamente dos dobles, con lo cual empata la cuenta a 16 puntos para ambos conjuntos.

El público está de pie, y el vocerío es ensordecedor. Saltan al centro, y Guerrero se adueña de la ball, burla a dos contrarios y emboca de bajo el cesto.

Suena el silvato que hace finalizar el partido, y el público saluda en forma entusiasta a los muchachos del Franco, que con este triunfo se consagran campeones de Chile.

Bastante acertado y correcto el arbitraje del señor Lira.



Los quintetos que protagonizaron el partido de fondo



Jugadoras del "Estrella" y "Manuel Montt" que actuaron e

PROGRESA EL BASKETBALL

Cabe decir breves palabras acerca de la labor que cumplieron los quintetos que intervinieron en los partidos nocturnos del sábado último, ya que el programa y los progresos evidentes que demostraron, nos mueven a destacar el valer y magnífico porvenir deportivo que les espera a estos "semillas" del basketball chileno.

El público, que sabe apreciar en su vardadero y justo mérito los espectáculos deportivos, ha sabido, en cada ocasión, y cada vez, en forma más amplia, estimular y premiar entusiastamente la labor que vienen cumpliendo en forma muy regular los quintetos femeninos e infantiles de basketball, siendo ellos, los mejores jueces de la causa que hoy queremos hacer resaltar.

El espectáculo que presenciamos el sabado último, señaja un progreso en estas actividades. El deporte del basketball empieza ha adquirir popularidad, y su práctica un mejor standard de juego, lo que ha venido, lógicamente, ha destacarle un sitio de atracción, entre los demás espectaculos deportivos.

Anotamos, con satisfacción, las congratulaciones que hemos recibido de numerosos aficionados por la cooperación que nuestro diario ha prestado en todo momento al desarrollo y progreso del basketball.

Deportivo Tabú se impuso ayer en Llolleo al Club de ese balneario

POR 1 PUNTO SUPERO AL CLUB LOCAL DESPUES DE UN REÑIDO ENCUENTRO

Bastante concurrencia se dió cita a presenciar los partidos de basketball, que se efectuaron en el vecino balneario de Llo-Lleo, concertados entre los clubs Deportivo Tabú de etsa capital, y el Deportivo Llo-Lleo de esa localidad.

El partido fué interesante y tuvo buenas alternativas, logrando los honores de la jornada el quinteto metropolitano, por la cuenta de 21 por 20.

La Reina de las Playas, señorita Lily Bruguere, y su Corte de Honor, asistió a presenciar el partido en referencia, siendo obsequiada por los quintetos participantes con un bouquet de flores, el que le hizo entrega el capitán del five local.

EL PARTIDO

Se dió comienzo a la reunión con un partido preliminar entre los segundos equipos del Tabú y Llo-Lleo, los cuales protagonizaron un partido que agradó a los concurrentes, resultando vencedor de la jornada el five local, por la cuenta de 20 por 13.

A continuación hicieron su entrada a la cancha, los contendores del partido de fondo, los cuales se alinean en la siguiente forma:

Deportivo Tabú: Vega, González, Mora, Salamanca y Minvielle.
Deportivo Llo-Lleo: Rodríguez, Lima, Córdova, Pérez y Rodríguez O.

Se inician las acciones del partido, bajo la dirección del árbitro señor Rigoberto Torres.

Es el Tabú el que toma el control de las acciones, situando francamente a la ofensiva, situación que aprovecha bien Salamanca, para embocar de corta distancia y luego después dos tiros libres por falta que le ha hecho Lima, del Llo-Lleo.

El partido se torna más interesante, cuando los locales logran coordinar mejor sus acciones, contrapesando el nivel de las alternativas del marcador por intermedio de Córdova, que hace dos dobles consecutivos.

De aquí, hasta el final de esta etapa, las jugadas son duramente disputadas, dejando la impresión que ambos quintetos se encuentran bien entrenados y dispuestos uno u otro a hacer una presentación digna de sus merecimientos.

Termina el primer tiempo con la ventaja del Deportivo Llo-Lleo, los que alcanzan 12 puntos por 10 del Deportivo Tabú.

SEGUNDO TIEMPO

Reiniciadas las acciones del partido, después del descanso reglamentario, vuelven los fives a situarse en franca situación de apremio para los respectivos tableros, los cuales en cada vez, son seriamente amagados por los lanzamientos de sus jugadores.

Los locales han mejorado notablemente sus jugadas, siendo así, que el partido es atrayente y el público les aclama bulliciosamente en sus esfuerzos.

Los últimos minutos del partido, y en los instantes en que el marcador señala la ventaja mínima para los locales, viene un esfuerzo entusiasta y pujante de la delantera roja que ágil estirada de espaldas al tablero, el jugador Mora logra marcar el doble que dió la victoria al quinteto del Deportivo Tabú, por la cuenta de 21 tantos por 20.

RECEPCION

La delegación del Deportivo Tabú, fué gentilmente atendida por el club dueño de casa, los cuales ofrecieron un banquete en el Restaurant Modelo, y después del partido unas once en el mismo local.

Francamente agradecidos, regresaron los metropolitanos por las atenciones de que fueron objeto, regresando por el tren de la tarde a esta capital.

Cómo actuaron los jugadores

DEPORTIVO PRAT

H. Damiano.— El mejor defensa del quinteto visitante. Hizo un gran partido y que le agotó al finalizar la contienda.

A. Urrutia.—El punto más bajo de los demás. Actuó con entusiasmo pero no destacó.

D. Rodrigo.— Es el "crédito" del conjunto. Fué scorer del partido y luce condiciones de diestro embocador.

J. Jáuregui.— Es bueno a las derechas. Jugó por él y los demás. Diestro y combinador.

L. Abarca.— Buen lanzador de distancia. Actuó bien para su conjunto.

O. Lira.— Le vimos sólo escasos minutos del período final; demostró buenas condiciones y actuó con acierto.

RAFAEL FRANCO

O. Guerrero.— Fué el alma de su quinteto y el mejor del partido. Fué el trabajador infatigable de la jornada.

J. Hidalgo.— El que más trabajo tuvo en la defensa. Sigue en méritos al anterior.

J. Montiel.— Colaboró entusiasta y decidido en la defensa apoyando eficazmente a la delantera.

P. Flaschar.— De buena colocación y visualidad mejor, haciendo un buen partido, estuvo a la altura de sus mejores actuaciones.

J. Barra.— Hizo una labor recomendable para el conjunto.

EL ESPAÑOL IGNACIO ARA DERROTO A SPOSITO

BUENOS AIRES, 9. (U. P.)— El pugilista español Ignacio Ara debutó anoche imponiéndose fácilmente ante Félix Sposito. Tendrá un segundo adversario en el argentino Jacinto Invierno, en match que se realizará en el Luna Park a fines del [illegible] mes.

Los Juegos Olímpicos de Invierno continúan en Garmisch

SUIZA DERROTO A ITALIA EN EL MATCH DE HOCKEY SOBRE HIELO. ENTRANDO A LA SEMI FINAL DEL CAMPEONATO

GARMISCH, 9. — (U. P). — En los partidos olímpicos de hockey Suiza derrotó a Italia uno por cero. Con este triunfo de Suiza, Estados Unidos y Alemania entran a las semi finales.

GARMISCH PARTENKIRCHEN, 9. (U. P). — En los partidos olímpicos de hockey sobre hielo, el equipo de Checoeslovaquia derrotó al de Francia dos goles por cero. Con este match se pone término a la primera rueda del grupo dos, entrando Checoeslovaquia y Hungría a disputarse las semi finales. Francia y Bélgica quedaron eliminados.

Austria venció a Latavia por siete a uno, poniendo con este término a los partidos de la primera rueda. Austria y Canadá entraron a las semi finales, quedando Polonia y Latavia eliminados.

Pfnuer ganó la carrera cuesta abajo de Slalom con 99.25 puntos, seguido por Lantschner con 96.25, Allais 94.69 y Cranz 91.16. Esta prueba fué presenciada por 50.000 personas.

Extraoficialmente se sabe que el puntaje hasta el momento es Alemania 36 puntos; Noruega 7; Francia 4; Suiza 3 y los otros participantes cero.

GARMISCH - PARTENKIRCHEN. — La afluencia de visitantes ha sido tan enorme desde las primeras horas de esta mañana, que el pueblo olímpico, sumido en un sol radiante, ofrecía durante el día de hoy el aspecto de una verdadera capital. En numerosos trenes especiales habían llegado unos 70.000 forasteros procedentes en su mayoría de Munich para presenciar las diferentes pruebas previstas para hoy. 65,000 espectadores que se habían congregado en el Estadio Olímpico de Elqui, situado en el Monte Gudi, fueron entusiastas testigos de otro triunfo del deporte invernal alemán como ni el mayor optimista ha podido esperarlo. Después que dos esquiadores alemanes habían ganado las medallas olímpicas de oro y plata en honor de su patria ocupando el primer y segundo lugar en la prueba combinada de descenso y slalom [illegible] muchachos alemanes [illegible] repetir este brillante [illegible] la misma prueba para [illegible] Con 99.25 puntos Franz Pfnuer ha ocupado el primer lugar, siguiéndole con 96.25 puntos [illegible] alemán, Gustav Lantschner. Emile Allais logró para [illegible] dalla olímpica de bronce [illegible] Francia, ocupando el [illegible] gar, con 94.69 puntos. [illegible] ha sido el caso, ayer en [illegible] ma prueba para señoras, [illegible] bién hoy han figurado entre los 6 primeros nada menos [illegible] esquiadores alemanes. [illegible] noruego Birgen Rund, al [illegible] consideraba generalmente como el probable vencedor de la prueba combinada, después del excelente resultado que había obtenido ayer en la prueba de descenso, no tuvo suerte en la carrera Slalom, sufriendo una [illegible] que le hizo perder valiosos segundos. Se clasificó en [illegible] gar solamente.

A las 2 en punto comenzó la prueba obligatoria de patinaje artístico para señores, en la que intervinieron 30 patinadores internacionales con el campeón mundial, el austriaco [illegible] Schaefer a la cabeza, [illegible] ciendo el criterio que [illegible] por su triunfo de los [illegible] Juegos Olímpicos de Invierno de Lakeplacid de 1932. En el torneo de hockey sobre hielo se enfrentaron hoy las selecciones de Checoeslovaquia y Francia, venciendo la primera [illegible] Letonia fué vencido por [illegible] con 7 por 1, mientras que Suiza se impuso sobre Italia [illegible] ñida lucha con 1 por 0. [illegible] ahora han quedado eliminadas del torneo las selecciones de [illegible] lonia y Letonia del 1.er [illegible] Italia y Suiza del 3.er [illegible] Francia y Bélgica del [illegible] y el Japón del 4.o grupo. [illegible] neo continuará con la [illegible] ción de las selecciones de Canadá, Austria, Alemania, [illegible] Unidos, Checoeslovaquia, [illegible] gría, Inglaterra y Suecia [illegible] nes se disputará la carrera [illegible] Esquí de relevos [illegible] de cada país 4 [illegible] tendrán que recorrer 10 [illegible] tros cada uno. [illegible] mismo la prueba de [illegible] el Lazo Riessersee [illegible] además las pruebas obligatorias de patinaje artístico para señoras.

BOROTRA, CAMPEON DE FRANCIA EN

PARIS, 9. (U. P.)—En los partidos finales del Campeonato de Tennis de Francia en canchas cubiertas Borotra venció a Bernard Destrezau por la cuenta de 8|6 8|6 y 6|2.

En las finales de dobles para damas la pareja Adamson Pannetier derrotó el binomio Iribarne-Neufeld 6|4 y 6|4.

En dobles mixtos Borotra-Iribarne vencieron a Le Suem-Adamson por 7|5 y 7|5.

No respondió el campeón amateur a su título de invicto

GIMNASTICO PRAT CAYO BATIDO POR EL FERROVIARIOS POR 3 TANTOS CONTRA 2

Ayer en los Campos de Sports de Ñuñoa, jugaron los cuadros representativos de Ferroviarios y Gimnástico A. Prat, por el ascenso y descenso que estipulan los reglamentos vigentes.

Contrariamente a lo que esperábamos y conjuntamente con nosotros los aficionados, Gimnástico A. Prat, no respondió en ningún momento a su título de campeón de la Sección Amateur, y debemos confesar que el resultado de tres tantos a dos fué injusto, debiendo imponerse el team de los ferroviarios, por lo menos, por una diferencia de tres o cuatro goles.

Sabíamos que el punto fuerte del Gimnástico A. Prat era su línea media, formada por Inostroza Azúa y Aguirre. No jugó el primero y los dos últimos hicieron el peor lance de la temporada. Fácil será entonces presumir que los negri-rojos sin línea media, fueran un team desorganizado y presa no muy difícil para los negros de Pincharratas.

Hablando en general, Gimnástico A. Prat hizo el peor partido de la temporada y si hubo jugadores que demostraron entusiasmo y entrenamiento fueron el arquero González y el wing izquierdo Muñoz, que hicieron lo humanamente posible por corresponder a la confianza de los numerosos admiradores.

Si no hubo más goles en contra de Gimnástico, fué debido a la excelente actuación de su guardametas, quien sí tuvo una falla lamentable, cuando se le colocó el tercer tanto, por una salida injustificada.

Ferroviarios supo aprovechar como corresponde a un team canchero, las fallas continuas de su contendor y de ahí que Hidalgo el centro-forward fuera una verdadera pesadilla para Luis González. Igualmente Carreño y el chico Vega.

Una falla pero enorme, tuvo Gimnástico A. Prat en su defensa con la pésima actuación de sus backs que se demostreron lerdos e inseguros y a ellos se debe en gran parte la derrota.

El back Araya fué expulsado en las medianías del segundo tiempo por agredir cobardemente a un contendor. Actitud censurable bajo todo punto de vista y que creemos será sancionada como corresponde por los dirigentes.

El jugador Espinoza, del Ferroviarios, fué también expulsado de la cancha por sus insistentes fouls. Medida acertada puesto que se había convertido en un elemento demasiado peligroso.



El puntero izquierdo del Gimnástico Prat, Muñoz, bate por segunda vez la ciudadela del Ferroviarios

LA ACTUACION DEL ARBITRO

El árbitro señor Ernesto Marchant tuvo actuación deficiente.

SAN LORENZO Y UNION CONDELL EMPATARON

Por la tercera de honor jugaron Unión Condell y San Lorenzo en un lance que tuvo fases de poco interés.

El resultado fué de dos tantos por lado.

Deportivo Caffarena se impuso al Silva Vildósola

Ayer jugaron los dos equipos del Deportivo Caffarena con los del Silva Vildósola, venciendo en ambos el primero.

El segundo equipo ganó por 4 a 0.

Los primeros equipos en disputa de once medallas, hicieron un lucido e interesante partido, en el que también venció el Deportivo Caffarena por 3 a 1.

Puede considerarse ya como una realidad el Estadio Nacional

Dentro de poco se verá cumplida esta gran aspiración de los deportistas chilenos

EN EL INTERIOR DE LA QUINTA NORMAL SE LEVANTARA ESTA GRAN OBRA, CUYA NECESIDAD SE DEJABA SENTIR IMPERIOSAMENTE

EL MINISTRO DE EDUCACION PUBLICA, DON FRANCISCO GARCES GANA, NOS HABLA DE LA APLICACION DE LA LEY QUE CONCEDE FONDOS PARA LA CONSTRUCCION DE CAMPOS DEPORTIVOS EN EL PAIS

Dentro de poco comenzarán a construirse en nuestra capital el Estadio Nacional y otros campos deportivos en provincias, que vienen a llenar una sentida necesidad del deporte chileno y satisfacen una antigua aspiración de los deportistas.

Ha correspondido al actual Gobierno llevar a la realidad esta gran obra, que comenzó a gestionarse en 1934, a iniciativa del entonces Ministro de Educación Pública señor Osvaldo Vial Vial, y que el actual Ministro, señor Francisco Garcés Gana, ha sabido impulsar y obtener con verdadero entusiasmo.

Es satisfactorio constatar que, desde el primer momento, esta obra tuvo más que un colaborador, un impulsador decidido en S. E. el Presidente de la República, quien contribuyó a salvar innumerables obstáculos, hasta que el proyecto respectivo que destina fondos para la construcción del Estadio Nacional y otros campos deportivos en el país ha quedado promulgado como ley de la República.

Apenas despachada la ley por el Congreso, el señor Garcés Gana inició los estudios correspondientes para llevarla a la práctica, bien penetrado de los incalculables beneficios que reportará al deporte nacional.

El señor Garcés Gana ha emprendido con todo interés la tarea de obtener la más pronta construcción del Estadio Nacional, sin descuidar a las provincias que serán favorecidas con los fondos que destina la ley especial recientemente promulgada, y es así como después de un detenido estudio, ha fijado las normas a que se sujetará la distribución de los fondos en las diversas ciudades, a fin de asegurar su máximo rendimiento en beneficio del deporte y del interés general del país.

Ministro de Educación, señor Francisco Garces Gana

LO QUE SE HARA EN PROVINCIAS

A fin de obtener una información exacta de lo que se hará tanto en lo relativo al Estadio Nacional como a las construcciones del resto del país, entrevistamos al Ministro de Educación, señor Francisco Garcés Gana, quien se sirvió manifestarnos lo siguiente:

"Comprendo y estoy bien penetrado de la importancia de la Ley que destina diez millones de pesos para construcciones deportivas, y no se me oculta que es necesario aplicarla con bien meditado estudio a fin de que de ella se deriven todos los beneficios que tiene derecho a esperar el deporte y también el interés general del país. Cuanto se haga por impulsar las sanas prácticas deportivas, es una eficiente contribución al mejoramiento de la raza y a la salud de los habitantes. Creo que esta Ley, traerá de inmediato un enorme beneficio para los deportistas y especialmente para los escolares que tendrán así campos deportivos adecuados para ir con toda la regularidad que sea posible a respirar aire puro y gozar de las ventajas del ejercicio físico practicado en condiciones higiénicas.

Deseo que la aplicación de esta Ley traiga las mayores ventajas y así, al conceder fondos contemplaré dos puntos esenciales: primero, el número de habitantes de cada región, como ordena la Ley, y segundo el interés, el entusiasmo que ellos demuestren por servir a su región, traducido en el aporte pecuniario que haga posible hacer obras de verdadero provecho en cada localidad, ya que, como es fácil calcular, los fondos que puedan destinarse no alcanzarán para completar campos deportivos de importancia.

Señor Aníbal Fuente Alba

Por otra parte, creo indispensable que para todas estas construcciones se siga una norma y se establezca previamente un modelo o "tipo" de construcción adecuada a la región y conformación de los terrenos disponibles. En esta forma se facilitarán los estudios técnicos y la ejecución misma de las obras, aparte de que no habrá un desorden de construcciones de la misma naturaleza.

UNA OFICINA TECNICA

A fin de organizar debidamente el trabajo que demandará la aplicación de la Ley en provincias, he organizado ya una oficina técnica que será atendida por los mismos arquitectos que tendrán a su cargo la construcción del Estadio Nacional.

Esta oficina se encargará de recoger todos los antecedentes que haya con respecto de los campos deportivos que existen en las diversas ciudades, y de los terrenos que podrían habilitarse para las construcciones y todos los detalles necesarios.

EL ESTADIO NACIONAL

Es para mí altamente satisfactorio haber obtenido la Ley que destina fondos para la construcción del Estadio Nacional y tener la oportunidad de dar cima a una sentida aspiración de los deportistas y de todos los chilenos. De acuerdo con esa aspiración, tengo el propósito de obtener que nuestro Estadio Nacional, nada tenga que envidiar a los mejores del mundo. Creo haber encontrado la mejor ubicación que puede dársele en Santiago, aparte de que, diversas circunstancias han concurrido a hacer del punto fijado, el más conveniente para los intereses nacionales.

La ubicación a que me refiero está en los terrenos que pertenecen a la Universidad del Estado dentro de la Quinta Normal. Con esta ubicación me atengo el espíritu de la Ley despachada por el Congreso en cuanto quiere que se respeten los espacios arbolados de la ciudad y aun defiendo un gran espacio libre que en el futuro podría ser urbanizado. Por otra parte, hay allí el espacio necesario para hacer un gran Estadio, cuya capacidad e instalaciones sean hechas con vistas al futuro, tomando en cuenta el indispensable desarrollo que tendrá la capital y su mayor densidad de población. En un radio de diez cuadras de este punto hay aproximadamente cien mil personas que podrían llegar a pie al Estadio, y además, a la Plaza Argentina, situada en los alrededores del sitio que señalo, llegan tranvías y autobus desde todos los puntos de la capital y queda a un paso de la Estación Central de los Ferrocarriles, lo que facilitará el acceso de deportistas o espectadores de provincias.

OTRAS VENTAJAS DE ESTA UBICACION

No son éstas todas las ventajas. Hay otras de suma importancia. Desde luego, adquiriendo esos terrenos, que como les he dicho son propiedad de la Universidad, se solucionan otros problemas que el Gobierno deberá necesariamente atender, como son los de ayudar económicamente a la Universidad en sus instalaciones del Fundo La Rinconada, en donde se ubicará la Escuela Práctica de Agricultura, la construcción de los edificios del Instituto de Educación Física, Instituto Pedagógico y otros, pues con el dinero que obtenga la Universidad en pago del terreno, podrá atender al gasto que demanden esas construcciones. Este dinero se pagará por cuotas anuales, con cargo a la Ley de Presupuestos.

Mi idea es que la construcción del Estadio Nacional en este sitio, sirva como punto de partida para construir, andando el tiempo, la "Ciudad Universitaria". Desde luego, cerca del Estadio será ubicada la Escuela de Educación Física y por sus alrededores podrían también construirse el Instituto Pedagógico y otros establecimientos educacionales.

MAS VENTAJAS

Hay todavía otras ventajas con esta ubicación. Como Uds. saben la línea férrea que actualmente pasa por la calle Matucana, se hará subterránea, con lo que desaparecerá la única dificultad o desventaja que podría señalarse para este punto, aparte de que contribuirá al ornato y embellecimiento de la Plaza Argentina y aun creo que, en el futuro podrían hacerse trabajos de urbanización, haciendo desaparecer todos esos edificios ruinosos que están entre la Quinta Normal y la Plaza Argentina y unir la propia Alameda con la Quinta. De esta suerte ganaría el Estadio Nacional y la propia ciudad.

SE HARA UN GRAN ESTADIO

El proyecto premiado en el Concurso que hizo este Ministerio será ampliado, a fin de que tengamos un gran Estadio. Ya he encomendado a los arquitectos premiados señores Ricardo Muller H., Aníbal Fuentealba y Alberto Cormatches, que desarrollen el proyecto de acuerdo con este propósito, a fin de apresurar en cuanto sea posible la iniciación de las obras.



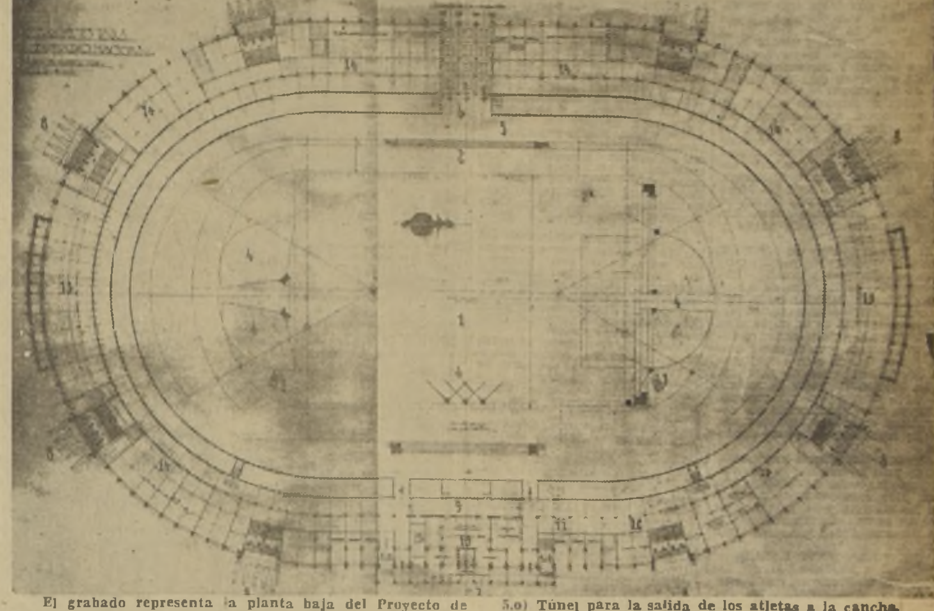
Señor Alberto Cormatchee

Una vez construído el Estadio Nacional habrá un buen programa de trabajo por delante. En líneas generales, ya he estudiado la forma en que será aprovechado el Estadio en beneficio de los deportistas y los escolares; pero por ahora, dedicaré todos mis esfuerzos a obtener que se inicie su construcción a la brevedad posible, a fin de que esta antigua aspiración de los chilenos sea una pronta realidad, de acuerdo con los deseos reiteradamente manifestados por S. E. el Presidente de la República, quien en todo momento me ha prestado su valiosa cooperación".

Hasta aquí lo manifestado por el señor Garcés Gana, cuyas declaraciones han de llevar una sensación de optimismo sobre el futuro de nuestro deporte y serán bien recibidas y mejor aplaudidas por los deportistas.



Don Ricardo Muller H.



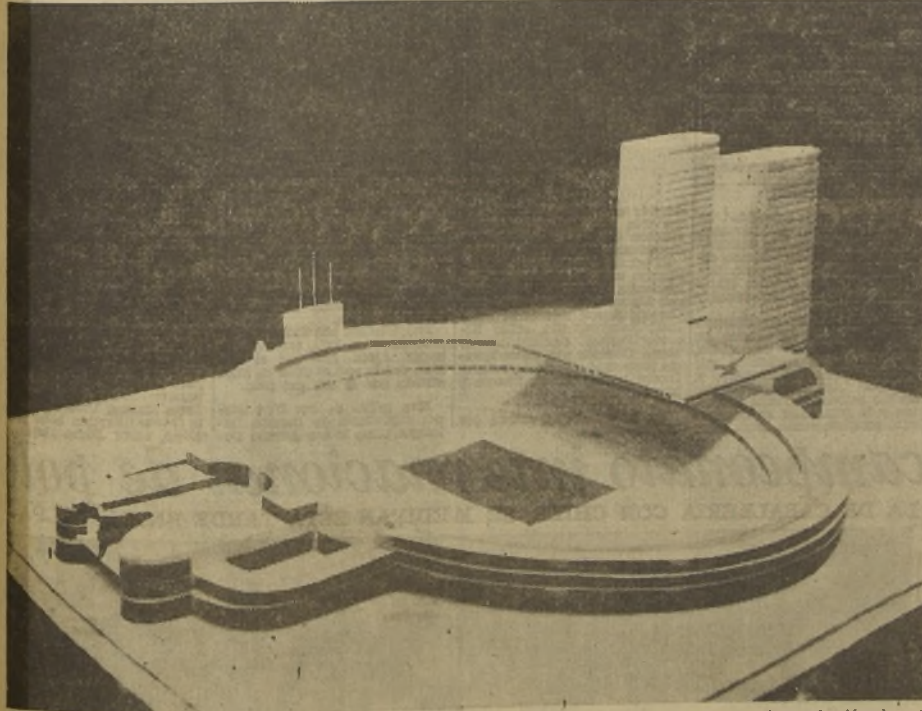
El grabado representa la planta baja del Proyecto de Estadio Nacional, presentado por los señores Müller, Fuente Alba y Cormatches, premiado en el concurso abierto por el Ministerio.

Aquí podemos ver.

1.o) Cancha de foot-ball, adaptable al hockey, rugby y basket-ball.
2.o) Pista de atletismo de 400 metros.
3.o) Velódromo de 500 metros.
4.o) Sitio para saltos y lanzamientos.
5.o) Túnel para la salida de los atletas a la cancha.
6.o) Pórtico de la marathón.
7.o) Entrada principal.
8.o) Accesos a las populares.
9.o) Tribuna de honor.
10.o) Tribunas de 1.a, y reservadas.
11.o) Tribuna de prensa.
12.o) Tribuna de competidores.
13.o) Sala de ejercicios.
14.o) Vestuarios.

Proyecto de un Estadio gigantesco presentó el joven deportista Augusto Gómez

EL ENTUSIASTA DIRIGENTE DEL DEPORTE UNIVERSITARIO OBTUVO SU TITULO DE ARQUITECTO



El entusiasta deportistas, y conocido dirigente del deporte universitario, Augusto Gómez Soto, acaba de obtener brillantemente su título de Arquitecto, para optar al cual presentó un proyecto de Estadio Gigantesco, cuya capacidad sería para 200,000 personas comodamente sentadas.

La maquete que reproducimos del proyecto de Gómez, puede dar una idea de las enormes proporciones del Estadio concebido por él, y que en el correr del tiempo deberá construirse en alguna gran ciudad, dado el incremento que alcanzan los deportes.

Cuenta este proyecto con dos hoteles de 30 pisos cada uno, formando la monumental entrada de la marathón, y que servirían indistintamente para competidores, y turistas que presenciaran los grandes torneos. A éstos hoteles podría llegarse también por vía aérea, para lo cual se consulta un aeródromo sobre el mismo Estadio. Bajo los dos hoteles se consulta una estación principal de ferrocarril subterráneo. También podría llegarse en dirigibles, zepelines o autogiros, pues, se dispone para los primeros de fuertes torres de amarre en la cúspide y frontis de cada uno de los hoteles.

El aspecto económico y social está considerado con la exposición permamente de automóviles que se consulta, un gran teatro de televisión, con capacidad para 8 mil espectadores, y un gran Casino-Cabaret con salas de baile y recepciones.

El proyecto ha tomado en cuenta cuántas comodidades, instalaciones y dependencias debe tener un Estadio de grandes proporciones, y así cuenta con Central de correos, telégrafos y teléfonos; sala de cables, departamento para intérpretes, fotograbados e informaciones; administración y control general, pabellones de guardia, salas de útiles, departamento para el personal de empleados, pulpería, peluquería, y botiquines de emergencia; departamento de lavandería, desinfectorios y roperías, laboratorios de ventilación, calefacción y generadores de energías y luz eléctrica, camarines colectivos e individuales, salas de masaje, locales para las Federaciones Deportivas, con sus respectivas salas de entrenamientos, bibliotecas, salones de sesiones; Instituto de Educación Física, con sus salas de clases, laboratorios experimentales, piscinas, etc., etc.

Para la confección de este proyecto fueron consultados, los últimos adelantos de diversos países, tales como Alemania, Inglaterra, Estados Unidos, Rusia, Japón, etc.

El autor de este proyecto obtuvo la nota máxima otorgada por la Comisión Examinadora de la Universidad Católica, formada por el Decano de la Facultad, señor Manuel Cifuentes; el director de la Facultad, señor Alberto Risopatrón, y los profesores, señores Fernando Devilat, Alfredo Johnson y Marcos de la Cuadra, siendo profesor jefe, don Sergio Larraín García Moreno.

Los cálculos fueron dados ante la comisión formada por los ingenieros, señores Luis Rodríguez del Campo, Guillermo García Huidobro y Julio Jirós.

Arquitectos premiados en el Concurso

Los arquitectos, autores del proyecto premiado en el Concurso del Ministerio de Educación, y que tendrán la dirección de los trabajos del Estadio Nacional, son los señores Ricardo Müller Hess, Aníbal Fuentealba Bonniard y Alberto Cormatches Anríquez.

EL SEÑOR RICARDO MULLER H.

Muy conocido en los círculos deportivos es el arquitecto don Ricardo Müller, por su actuación en las pistas atléticas y sus actividades como dirigente.

Como atleta intervino en numerosos torneos y en los Campeonatos Sudamericanos de Atletismo de 1919 en Montevideo, y de 1920 en nuestra capital.

Presidió la delegación chilena que fué a Buenos Aires al torneo continental de 1924 y fué jefe también de la delegación que nos representó en los Juegos Olímpicos de Berlín.

Actualmente es vicepresidente del Comité Olímpico de Chile.

En sus labores profesionales se ha destacado como jefe de la Sección Estudios del Departamento de Arquitectura y profesor de la Universidad de Chile.

DON ANIBAL FUENTEALBA B.

Es también otro distinguido profesional premiado en varios concursos. Obtuvo su título en la Universidad de Chile, en la que también fué jefe de taller.

Actualmente es arquitecto de la Caja de Seguro Obligatorio.

Como deportista ha desarrollado una activa labor directiva. Es director de la rama de football del Badminton.

DON ALBERTO CORMATCHES A.

Obtuvo su título en la Universidad Católica, en la que fué también ayudante de taller.

En varios concursos ha obtenido primeros premios. Fué arquitecto de la Caja de Empleados Públicos y Periodistas y lo es actualmente de la Caja de Seguro Obligatorio.

También es un entusiasta de los deportes.

Completó su directorio el Comité Olímpico

La Federación de Tiro enviará un equipo de pistola a Berlín

En la sesión que celebró el Comité Olímpico de Chile, el viernes, se acordó lo siguiente:

1.— Aceptar la renuncia presentada por el secretario general, don Fernando Rodríguez, nombrado en su reemplazo al presidente de la Federación Ciclista de Chile, don Santos Allende A.

2.— Aceptar la renuncia presentada por el tesorero general, don Ricardo González, autorizando al señor presidente don Enrique A. Barbosa, para que sin perjuicio de sus funciones desempeñe las de tesorero del Comité.

3.— Se reconoció como delegado suplente de la Federación Atlética de Chile, al señor Guillermo García Huidobro Valdés.

4.— Se aprobó la cuenta dada por el señor presidente, sobre la circulación de las estampillas olímpicas entre los alcaldes y agentes de la Caja de Ahorros de la República.

5.— Entrevistarse próximamente con el señor Ministro de Hacienda.

6.— Agradecer y aceptar el ofrecimiento del señor general don Francisco Lagreze, que se va a Alemania, poniéndose a las órdenes del C. O. de Chile.

7.— Se acuerda otorgar al profesor y entrenador de natación, señor Mund, las prerrogativas necesarias del C. O. de Chile, para su desempeño en su viaje a Alemania.

8.—Tomar nota que la Federación de Tiro al Blanco de Chile enviará a Berlín un equipo de tres hombres y una reserva, para tiro de pistola, de acuerdo con la reglamentación internacional.

Características principales del Estadio Nacional

De acuerdo con los propósitos del señor Garcés Gana, el Estadio Nacional, nada tendrá que envidiar a los mejores del mundo.

Desde luego, sabemos que se aumentará el número de localidades que consulta el proyecto premiado en el concurso abierto por el Ministerio de Educación. Así el Estadio Nacional tendrá capacidad para sesenta mil espectadores, más o menos. También dispondrá de canchas anexas de entrenamiento.

Los accesos a las diversas aposentadurías han sido debidamente estudiados, de suerte que los espectadores podrán entrar y salir con la máxima comodidad.

Las localidades populares contarán con accesos de diez metros de ancho, convenientemente distribuidos, por cada cinco mil espectadores.

Fed. Chilena de Natación

El Consejo Superior de la Federación está citado para el viernes 14 del presente, a las 21.30 horas, en Agustinas 1070, tercer piso, oficinas 230.31, para tratar la siguiente tabla:

1.o Acta.
2.o Renuncia vicepresidente y tesorero.
3.o Afiliación Asociación Viña del Mar.
4.o Situación Asociaciones atrasadas en el pago de sus afiliaciones.
5.o Campeonatos nacionales de natación y W. P. interasociaciones e interclubes.
6.o Nombramientos de comisiones.
7.o Elecciones a que hubiere lugar.
8.o Varios.

Por tratarse de segunda citación, la reunión se llevará a efecto con el número de asistentes que concurran.

Feria Ureta F. C. venció al Cumming

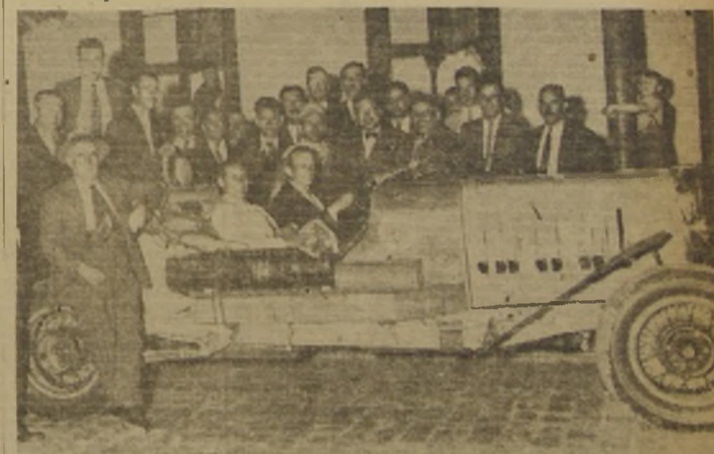
Una interesante reunión deportiva se llevó a efecto el sábado último en la cancha de la Escuela de Artes y Oficios, entre el conjunto superior del Feria Ureta y el representativo del Ricardo Cumming, venciendo el primero por la cuenta de dos tantos contra uno.

El encuentro preliminar entre los respectivos segundos cuadros, fué ganado por el Ricardo Cumming por la cuenta de tres a dos, y entre los terceros equipos ganó el Dep. Feria Ureta por la cuenta mínima.

Asoc. de Football de Santiago

El Directorio Central se reunirá hoy, a las 17 horas, para ocuparse de la cuenta pendiente.

La primera tentativa de H. Freitas para irse a Buenos Aires



Hernán Freitas trabajó bastante para obtener su participación en la Gran Carrera Internacional. Ayudado eficazmente por el gremio de Autobús logró inscribirse y después de haber preparado debidamente su coche, partió a Buenos Aires. Pero ya en la Cordillera se dió cuenta de que el coche era demasiado grande para los pasos cordilleranos y se volvió. Afortunadamente fué incorporado al equipo Hudson y correrá el mismo coche con Pedro Pavone. En el grabado se le ve cuando se dirigió a Buenos Aires con su acompañante Luis Milla.

Disciplina, entusiasmo y organización en clubs del barrio Matadero

Continuamos exhibiendo la labor silenciosa de las instituciones modestas

COMERCIO ATLETICO Y RAFAEL FRANCO, CUENTAN CON GRAN NUMERO DE SOCIOS

Una franca acogida han tenido nuestras informaciones relacionadas con las actividades que desarrollan los clubs de barrio, diseminados en diversos sectores de nuestra capital.

Hemos recibido numerosas comunicaciones, de clubs y deportistas, en que nos estimulan a seguir en nuestra labor periodística, que con tan halagador resultado empezáramos el lunes pasado.

Continuamos hoy con estos crónicas, destacando la actividad deportiva del Sector Matadero, donde existen instituciones de prestigio y meritoria actuación deportiva y social que las hacen destacarse por el entusiasmo y disciplina de sus asociados.

COMERCIO ALTETICO

Unas de las más prestigiosas y activas instituciones del barrio Matadero, deportiva y socialmente.

Fué fundada con fecha 9 de junio de 1932. Tiene instalado su local social en calle San Diego 1130.

Cuatro secciones deportivas, forman el núcleo entusiasta y numeroso de los asociados del Comercio Atlético, los cuales ascienden a la bonita cantidad de 843 socios; que por la actividad y entusiasmo con que secundan la labor de sus dirigentes, nos hace pensar en una labor que no exhiben clubs que ostentan hasta medio siglo de vida. Esta es la verdad que se nos presenta a la vista, al visitar el hogar social y campo deportivo que recientemente han adquirido para sus prácticas de Besketball.

Preside el directorio central de la institucion, el distinguido deportista don Carlos Giménez, al que secundan en su labor otros no menos bien inspirados deportistas como lo son los señores Serafín Villalba, Sebastián Montes, Manuel Giménez, Antonio Monserrat, Manuel Bernal, Humberto Rodriguez, Wenceslao Serey, Enrique Espinoza, Ricardo Sastre y Moisés Sánchez.

El primer equipo de football, cumplió compromisos por 22 partidos el año recién pasado, habiendo sólo perdido dos de ellos.

El quinteto superior de la institucion salió clasificado en los primeros lugares de su división en la Temporada Oficial recién pasada, que con un poco de mejor suerte, talvez habría sido el primero, ya que ostentaba méritos para ello.

La sección Ciclismo de reciente formación, y que no obstante esto, ya han vislumbrado sus actividades entre las instituciones mejor organizadas de este deporte.

También los atletas han conseguido para la institución galardones que les hacen destacar, ya que han sido campeones de novicios en los años 34 y 35, lo que hace pensar en un futuro enérgico y de responsabilidad para sus dirigentes.

CLUB DEPORTIVO RAFAEL FRANCO

Existen instituciones, que por su pasado y el dinamismo de sus dirigentes, como así también por la organización demuestran poderlo.

Un buen día se reúnen un grupo de entusiastas muchachos del barrio Matadero y levando escondida en su pecho, una aspiración profunda de surgir, logran formar un conglomerado, que al correr del tiempo debía ser la institución más "pendenciera" y prestigiosa del barrio. Diez años de activa labor, tiene la institución fué fundada con fecha del 16 de julio de 1925.

Preside la institución, por espacio de seis años consecutivos, don Alberto Escobar, a quien secundan en su labor los señores Carlos Costa, Carlos Jaurégre, Manuel Toledo, Manuel Torres y otros entusiastas deportistas del club, que velan por su prestigio.

El fuerte de sus actividades, radica en la práctica del Box, deporte en el cual, han conseguido para la institución y nuestro país, honrosos y meritorios galardones que hacen destacar victoriosamente los colores de la institución. Cuna de buenos exponentes ha sido el Franco. Ahí están los nombres de Fernandito, que se formó en su viejo y carmido ring; José Turra, de actuación olímpica; Osvaldo Muñoz, buen campeón chileno y entre los nuevos valores, vale destacar a Miguel Aronoswky, boxeador y catcher de innegables condiciones físicas; Cruzat, Cáceres, Cuvertino y otros, de no menos prestigio y gloria del club.

Ultimamente agregaron una nueva sección deportiva a sus actividades, el Basket-ball. En la temporada pasada actuaron sus quintetos en las divisiones inferiores de la dirigente local, en la cual alcanzaron primeras clasificaciones, lo cual vino a despertar un mayor entusiasmo entre la juventud de la institución, formandose últimamente sus infantiles, que ostentan el título de la provincia.

INDEPENDIENTE F. C.

Un entusiasta grupo de deportistas re reunieron un día de febrero de año recien pasado, en el local de la calle San Diego 1335 y acordaron dar vida a una institución deportiva que llevaría por nombre el Club Deportivo Independiente.

Bien inspirados en sus ideales, lograron en breve tiempo una actividad que ha muchos les asombro, menos a ellos que deseaban consagrarse entre los mejores del balompié. Y es claro que lo consiguen las gentes que le ponen un poco de empeño a la "cosa". Ahora son los "mejorcitos". Poseen buen campo deportivo para practicar el football y sus partidos han sido en cada ocasión un eslabon mas para servir de prestigio a su institución, que novel entre las organizadas, pero que con brios y mucha comprensión entre sus asociados, llegará al término de ser clasificada entre las mejores de su barrio.

Preside la institución don Domingo Palma, vice el señor Enrique Núñez, secretario señor Alejandro Palma, pro señor Guillermo Valdés, tesorero señor Luis Palma, pro' señor Domingo Guzmán, directores señores Luis Melia, Emilio Correa, Raúl Maldonado y Desiderio Gamboa destacando por su amplia labor el señor Luis Fores, que ocupa el cargo de secretario de prensa.

El directorio honorario de la institución, se encuentra integrado por personas, que en todo momento han sabido corresponder al prestigio y honorabilidad de sus cargos. Integran este directorio las siguientes personas: señores Benjamín Valenzuela Secundino Ruiz y Víctor Carcuro.

DEPORTIVO CASTRO JUNIORS

Con buenos y propios elementos ha contado desde su fundación esta institucion pero ha llevado una vida lánguida a pesar de los buenos deseos de sus dirigentes que, justo es reconocerlo, tuvieron en principio una gran acción en la organización, pero después, por circunstancias inexplicables en ellos mismos, les sobrevino un "surmenage" que hizo decadencia en sus asociados y [illegible] la disciplina se [illegible] en su base.

La mejor actividad deportiva, que practicarían con mejores resultados deportivos, ya que cuentan con elementos propios destacados, sería el football. También tuvo para ellos un desarrollo entusiasta, la practica del Ping-Pong, entretención en la cual se mantuvieron "campeoncitos".

Una directiva fuerte que sepa encauzar las actividades y dar un nuevo impulso a la obra empezada, es lo que deben hacer los asociados del Castro Juniors.

Lo merecen su pasado y los cimentos de buena organización que vislumbraron los deportistas que la fundaron.

ESPERANTO F. C.

Buena organización destaca esta institucion, como así también la labor deportiva es bastante meritoria.

Tiene instalado su local social en la calle Nataniel 480, adonde concurren sus asociados en gran número diariamente, encontrando allí entretenciones diversas, haciendo que el hogar deportivo sea un lugar grato y acogedor.

Practican el tiro al blanco, basketball, football, y tienen en formación la seccion excursionismo y sección femenina, cuyo quinteto de basketball está formado por las siguientes señoritas: Elena Osses, Elina Carreño, Eliana Hidalgo, Carmen Osses, Clara Lastarria Silvia Valdés y Bessie Morales.

En football han conseguido sus mejores triunfos, cuyo equipo ha sido campeón en tres temporadas seguidas en la Asociacion Santiago, siendo miembros fundadores de la Asociacion Infantil y Federación Deportiva Popular, donde han desarrollado una labor bastante recomendable.

Preside la institución el señor Eduardo Huidobro, a quien acompañan en los otros puestos los señores Pedro Andrade, Julio Galardo, Julio Gutierrez, Humberto Soto, Guillermo Abraham, Santiago Mandujano, Rosalino Hormazábal, Clemente Olacoibe, Raúl Morales y Roberto Morales.

Por el entusiasmo de sus dirigentes y la organización y disciplina de sus asociados, esta llamada a continuar una vida de progreso.

CLUB DE DEPORTES ESTRELLA

Este club que está proximo a cumplir diez años de activa labor es una de las más progresistas del barrio.

Preside la institución don Joaquín Lopez, siendo secundado en sus labores directivas por el secretario señor Julio Romero Valdés, que es un entusiasta y digno del cargo que ocupa. Destacan también los señores Venegas, Carter, Gómez, Gonzalez, Jara, Bezmar y otros.

Sus actividades deportivas las desarrollan dentro de las dirigentes oficiales. En futbol, han conquistado los mejores triunfos para la institucion, siendo campeones de la Asociacion la Cisterna en varias temporadas y en varias divisiones de esa dirigente, conservando sus títulos en la actualidad.

En basketball, sus triunfos y performances han sido también bastante notables, destacando la actuación del quinteto femenino que ha obtenido honrosas y recientes buenas clasificaciones.

DEPORTIVO SEDERIAS ATLAS

Una de las instituciones de barrio, que ostenta una buena organización, dentro de los medios escasos que alcanzan a la mayoría de las instituciones que se forman sólo con el buen propósito de fomentar las sanas prácticas del deporte popular. Pero, que al correr del tiempo podrá ostentar mejor situacion deportiva y social, ya que sus dirigentes y asociaciones trabajan en un ambiente de confraternidad y franca camaradería, cualidades que les harán surgir muy pronto en sus anhelos de progreso.

Preside la institucion el entusiasta deportista don Jose Nieto, vice, señor Augusto Martinez; secretario, señor Roberto Rojas, reelegido en varios períodos; tesorero, señor Ricardo Sepulveda; directores, señores Ramon Riveros, Carlos Bascuñán, Marcos Bustamante y Juan Vicencio.

Fué fundado con fecha 19 de septiembre de 1934, y cuenta en la actualidad con una centena de muchachos entusiastas.

CLUB DEPORTIVO TABU

Serios trastornos internos le debilitaron su férrea cohesión y organización.

Poseyeron el mejor campo deportivo para basketball. Ahora sólo tienen el nuevo y fuerte anhelo de resurgir con mayores brios, ante la epoca que les señala un pasado honroso, y que tienen la obligación de velar por su conservación. Sus admiradores, su "hinchada" entusiasta y noble así se lo exigen.

Bien lo comprenden así su presidente don Julio Vega, y su secretario señor Luis A. Castro, a los cuales les secundan otros "viejos" conservadores del pasado de "oro" que tuvo la institución prestigiosa de Gálvez.

El dinamismo de estos dirigentes, permitirá que en la presente temporada de deportes, sus quintetos se presenten en gran forma, y con un campo deportivo, que les permita desarrollar normalmente sus actividades.

DEPORTIVO COLOMBIA

Fervientes anhelos de progreso, y de una mejor organización, llevaron a sus dirigentes a formar entre los clubs afiliados a la dirigente del basketball metropolitano. Fueron inciertos y cautelosos sus primeros pasos en los resortes técnicos, pero en el manejo de la ball, sus jugadores no admitían que se les discutiera mucho...

Fué así, como lograron los honores de clasificarse vencedores invictos de la Tercera División. No pudieron los demás quintetos, con éstos buenos y caballerosos "camaradas" del barrio Matadero. El Colombia se impuso como bueno.

La institución fué fundada con fecha 1.o de enero de 1932. Tiene instalada su secretaría en calle Carmen 1888.

El actual directorio de la institución, está presidido por don Eduardo Rojas, bien inspirado dirigente; al que secundan en los demás puestos los señores Carmelo Sarmiento, Augusto Rojas, Julio López, Carlos Urriola, Juan Rubio, Orlando Cancino y Amador Sánchez.

CLUB DE DEPORTES FLECHA

Uno de los clubes que mayor progreso ha demostrado en el corto lapso de existencia que tiene. Fue fundada en 28 de enero del año ppdo., y, hasta la fecha ha desarrollado una labor que la coloca a la altura de las mejor organizadas por la incansable labor que hacen sus dirigentes en las diversas actividades.

1) El lente de nuestro Repórter Gráfico, ha enfocado un grupo de atletas, que demuestra la actividad diaria del Franco. 2) don Julio Vega González, Presidente del Club Deportivo Tabú. 3) don Carlos Jiménez activo Presidente del Comercio Atlético. 4) Quinteto Femenino del Deportivo "Estrella", de destaca actuación. 5) Directorio Activo del Deportivo "Castro Juniors". 6) Miembros del Directorio del Rafael Franco, con su Presidente Honorario al centro. 7) Aparecen en ésta foto socios y familiares del Comercio Atlético, demostrando gráficamente sus aficiones deportivas. 8) Un destacado atleta del Deportivo Cachorro. 9) Primer cuadro del Sederías Atlas F. C. 10) Componentes do primer five del Deportivo "Flecha". 11) Directorio del Club Deportivo Colombia

Su actual directorio, está compuesto en la siguiente forma:

Presidente, don Manuel González; vice, señor Juan Olavarría; secretario, señor Plinio Cortés; pro, señor Mario Pérez; tesorero, señor Luis Palacios; pro. señor Eduardo Zeror; directores, señores A. Cáceres, E. Pino, M. Maturana, S. Muñoz y J. Santana.

Sus actividades en el deporte, preferidas, son el basketball y excursionismo, habiendo desarrollado actividades que los destacan en amor y entusiasmo por sus aulas.

El quinteto infantil de basketball, se clasificó en el cuarto lugar, después de haber hecho partidos bastante recomendables, que los espectadores supieron aquilatar debidamente.

La institucion posee un registro de socios superior a 200, de los cuales suman 48 infantiles. Posee un salón-teatro donde se exhiben películas y actos culturales para sus asociados.

El club se encuentra afiliado a la dirigente infantil del basketball metropolitano.

COMETA JUNIORS

Fundado en 24 de agosto de 1932, siendo su presidente actual don Oscar Marín, a quien lo secunda en el puesto de secretario don Manuel Cerda.

Este club ostenta un bonito record de actividades, siendo su principal el fútbol. Ha jugado 45 partidos hasta la fecha, de los cuales ha ganado 39; 2 empates y 2 perdidos. Lindo, ¿verdad?...

En esta temporada actuará oficialmente. Se incorporará a la dirigente de Cisterna.

Los partidos más reñidos en que han actuado últimamente, han sido con el Gimnástico Prat; Deportivo Montier y Deportivo Tucapel, ante los cuales realizaron performances de méritos.

Conversando con sus dirigentes, nos hacen resaltar los partidos que sostuvieron frente al David Arellano. Empataron dos veces continuadas, y la tercera le vencieron 3x1, adjudicándose además artísticas medallas. Les satisface este triunfo.

Organizan en la actualidad un quinteto femenino de basketball, el que ya empieza sus entrenamientos y prácticas, estando éste compuesto por las señoritas: Keryma y Nena Urbina; María y Elba León; Inés Ballesteros y Gladys Cornejo.

CLUB DEPORTIVO CACHORRO

Con fecha 15 de octubre de 1932, un grupo de deportistas, dió vida a la institución que se llamó Deportivo El León, y, que por circunstancias propias de las actividades, hubo disgustos y la institución se desorganizó completamente, hasta venir después un núcleo entusiasta y dar vida con fecha 24 de noviembre de 1932, al club que destacamos en esta relación.

El actual directorio de la institución está compuesto por las siguientes personas: presidente, don Lisandro Cánepa; vice, señor Osvaldo Rosas; secretario, señor Raúl Labarca; pro, señor Ricardo Farías; tesorero, señor Mario Cánepa; pro, señor Ignacio Saavedra; directores, señores Daniel Navas, Horacio Moreno y Manuel Avalos.

En la actualidad cuenta con 120 asociados.

LA CRUZ F. C.

Es una de las buenas y organizadas del barrio Matadero.

Tiene instalada su secretaría en la calle Victor Manuel No. 1998, donde sus asociados concurren diariamente a distraerse en sanas prácticas de distracciones de salón.

Fué fundado con fecha 1.o de septiembre de 1922, teniendo su mejor época, allá por el año 1927, donde realizó jiras de gran aliento por el sur del país.

Han salido de sus filas buenos exponentes de nuestro balompié, como lo son Aurelio Donoso, Isaías González, [illegible] hermanos Lorca y otros [illegible] actualmente les recuerdan [illegible] to cariño.

Su actual directorio está [illegible] puesto de la siguiente manera: presidente, don Adolfo [illegible]; vice, señor Manuel Valdés; [illegible] tario, señor Rigoberto [illegible]; pro, señor Luis Santander; tesorero, señor Juan Cáceres; [illegible] señor Galvarino Sosa; [illegible] res, señores Javier Campos, Manuel Malbran, Carlos [illegible]; Ricardo Palma; delegados [illegible] ñores, Manuel Valdés y [illegible] to García; capitán [illegible] talicio, señor Pedro Ro[illegible]

Semi finales del campeonato internacional de polo

SANTIAGO CON VALPARAISO, Y ESCUELA DE CABALLERIA CON CHILE, SE MEDIRAN ESTA TARDE EN EL VALPARAISO SPORTING CUB

Con los resultados obtenidos el sábado en Viña del Mar, por la competencia internacional de handicap en la segunda rueda de este torneo sud-americano de polo en el que vencieron en forma muy meritoria los teams Santiago, Valparaíso y Escuela de Caballería, esta competencia ha entrado a su período más interesante, correspondiendo jugarse hoy día las semi finales entre los equipos Santiago v. Valparaíso y Escuela de Caballería v. Chile.

Como se sabe, la revelación en la rueda del sábado fué el equipo Santiago, que en un cotejo memorable se impuso al fuerte y homogéneo cuarteto de Argentina, después de una contienda emocionante y en el cual el team metropolitano dió pruebas de gran espíritu de lucha, multiplicándose desde el quinto chukkers adelante y cuando los adversarios ya estaban a punto de igualar la cuenta.

Otro tanto puede decirse de los equipos Valparaíso y Escuela de Caballería que proporcionaron lucidos encuentros frente a los equipos Perú y Chorrillos, respectivamente, ante quienes demostraron su clase imponiéndose holgadamente como lo hizo la Escuela.

Con estos resultados, la competencia internacional de handicap ha quedado ya para los tramos semi finales que se disputarán hoy día, de acuerdo con el siguiente programa:

1.o match. — Santiago v. Valparaíso.

2.o match. — Chile v. Escuela de Caballería.

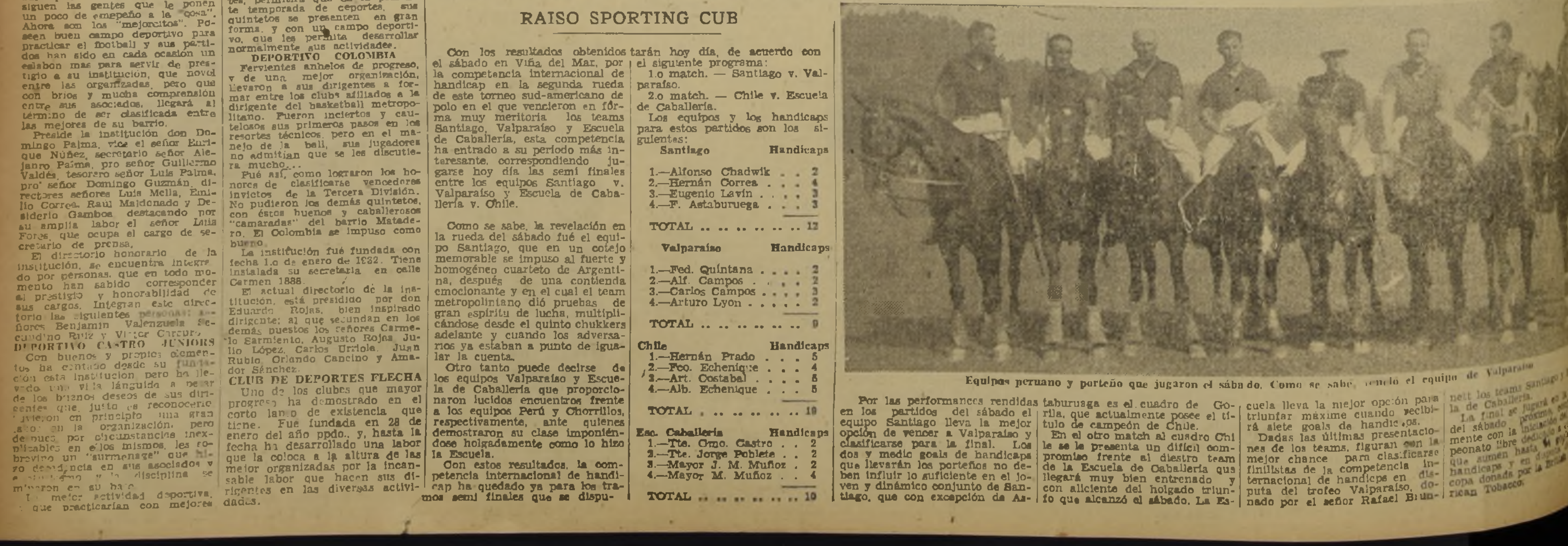
Los equipos y los handicaps para estos partidos son los siguientes:

Santiago	Handicaps
1.—Alfonso Chadwik	2
2.—Hernán Correa	4
3.—Eugenio Lavín	3
4.—F. Astaburuega	3
TOTAL	12

Valparaíso	Handicaps
1.—Fed. Quintana	2
2.—Alf. Campos	2
3.—Carlos Campos	3
4.—Arturo Lyon	2
TOTAL	9

Chile	Handicaps
1.—Hernán Prado	5
2.—Fco. Echenique	4
3.—Art. Costabal	5
4.—Alb. Echenique	5
TOTAL	19

Esc. Caballería	Handicaps
1.—Tte. Gmo. Castro	2
2.—Tte. Jorge Poblete	2
3.—Mayor J. M. Muñoz	2
4.—Mayor M. Muñoz	4
TOTAL	10



Equipos peruano y porteño que jugaron el sábado. Como se sabe, venció el equipo de Valparaíso

Por las performances rendidas en los partidos del sábado el equipo Santiago lleva la mejor opción de vencer a Valparaíso y clasificarse para la final. Los dos y medio goals de handicaps que llevarán los porteños no deben influir lo suficiente en el joven y dinámico conjunto de Santiago, que con excepción de Astaburuaga es el cuadro de Gorila, que actualmente posee el título de campeón de Chile.

En el otro match al cuadro Chile se le presenta un difícil compromiso frente al diestro team de la Escuela de Caballería que llegará muy bien entrenado y con aliciente del holgado triunfo que alcanzó el sábado. La Escuela lleva la mejor opción para triunfar máxime cuando recibirá siete goals de handicaps.

Dadas las últimas presentaciones de los teams, figuran con la mejor chance para clasificarse finilistas de la competencia internacional de handicps en disputa del trofeo Valparaíso, donado por el señor Rafael Brunet los teams Santiago y Escuela de Caballería.

La final se jugará el [illegible] del sábado próximo, [illegible] mente con la iniciación del campeonato libre dedicado a [illegible] que sumen hasta [illegible] handicaps y en disputa de la copa donada por la British American Tobacco.

Sahri se adjudicó en gran tiempo el clásico "Valp. Sporting Club"

LA HIJA DE TAGORE BATIO POR UN PESCUEZO AL FAVORITO GUTENBERG, QUEDANDO TERCERO CHISTE, A UNO Y MEDIO CUERPO

LIMOGES (MAIDSTONE) GANO LA PRUEBA DE PRODUCTOS. — EL IMPORTADO TWENTY GRAND SE IMPUSO EN EL HANDICAP DE FONDO. — SINTETICA TRIUNFO EN LA CARRERA DE VALLAS. — LA CONDICIONAL FUE UN GALOPE DE EJERCIO PARA CHIMENTO. — EN LAS SERIES DE 1,500 METROS TRIUNFARON INTERREGNO, BLASCO, TROPEL, ESTUPENDO Y MILON

Relación y resultados generales de las competencias, noticias diversas y próximas inscripciones

(DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL)

Una tarde de temperatura muy agradable favoreció la reunión de ayer en el Valparaíso Sporting Club, a la que asistió una numerosa concurrencia, atraída por las bondades del programa que se presentaba de innegable interés y que se desarrolló sin mayores incidencias. La cátedra vió triunfar a tres de sus preferidos, que fueron Chimento, Twenty Grand y Tropel. De los otros, Mininco y Guttenberg se clasificaron segundos; Eminente, remató tercero y Mendoza, ocupó el último lugar de la tabla, y finalmente, Viatka, la Marsellesa y Doblona no consiguieron figuración.

Los buenos dividendos no escasearon, y los sports más altos estuvieron a cargo de Sintética, Estupendo e Interregno, siendo el más subido el del pupilo del stud San Javier, que abonó $ 63.70, por cada cinco.

Una vez más, los profesionales afortunados fueron el preparador Humberto Pérez y el piloto Juan Zúñiga, que se anotaron dos victorias cada uno, entre ellas, el clásico con Sahri.

EL CLASICO "VALPARAISO SPORTING CLUB"

El principal atractivo de la reunión lo constituía el clásico "Valparaíso Sporting Club" sobre un recorrido de 2,400 metros, dotado con $ 20,000 de premio y abierto a todo competidor, cargando el peso de reglamento.

Una vez más, los honores de la jornada correspondieron a Sahri, la que en un final interesantísimo batió estrechamente a Guttenberg, del que ya había dado cuenta en la milla de la Copa Mercurio.

Corrida la sexta carrera, el público se agolpó en la reja que circunda los boxes, a fin de examinar de cerca el estado de los campeones.

Naturalmente, fueron Sahri, Guttenberg y Gran Emir, los que atrajeron todas las miradas, pues, de antemano se suponía que la prueba estaba circunscrita a ellos. Los tres campeones impresionaron óptimamente, pues, se veían pletóricos de salud y ostentando trainings completísimos, que revelaban a las claras el desvelo de sus preparadores para presentarlos en tan óptimas condiciones.

Iniciadas las operaciones del sport, el público dividió sus simpatías entre Sahri y Guttenberg, hasta cerrar favorito el pupilo del Amsterdam, contando también con muchos partidarios Reineta, en tanto que Salvite quedaba en calidad de outsider.

A continuación damos las cifras correspondientes al paddock viñamarino:

	Ganadores
1 Guttenberg	5,585
2 Sahri	4,949
3 Reineta	3,751
4 Chiste	1,420
5 Gran Emir	718
6 Salvite	363
Total	16,786

Una vez en el punto de partida, Reineta se ubicó a los palos, quedando a continuación Chiste, Gran Emir, Guttenberg y Sahri, y por el lado de afuera, Salvite.

La largada no ofreció mayores dificultades, y rápidamente el juez abrió el campo arrancando el grupo en una línea. Guttenberg fué el primero en surgir a la vanguardia, pero Salvite, estimulado por su piloto no tardó en dominarlo por medio cuerpo, quedando tercero Chiste, delante de Sahri y Reineta, que actuaban apareadas, y cerrando la marcha, Gran Emir, orden en que desfilaron por frente a las tribunas.

La curva peligrosa fué girada en perfectas condiciones y al aparecer el lote en la recta opuesta, Salvite actuaba con 2 cuerpos de luz sobre Chiste, que había desplazado a Guttenberg, que se movía en una línea con Reineta, y precediendo por 3 cuerpos a Sahri, y ésta, por otro tanto a Gran Emir.

A la altura de los 1,400 metros, las posiciones variaron totalmente, pues, Chiste de dos saltos liquidó a Salvite, que se entregó sin oponer resistencia, y luego retrogradó dando paso a Guttenberg y Reineta, a la vez que Sahri avanzaba con gran empuje.

Volcado el codo de los 1,000 metros, Gutiérrez movió a Guttenberg, el que con admirable facilidad dejó atrás a Chiste y se cortó 2 cuerpos al frente, al tiempo que Sahri se situaba en una línea con Salvite, y sin otra alternativa entró el escuadrón al derecho final.

El pupilo del Amsterdam, muy firme en su acción mantuvo su situación de privilegio hasta las galerías, en donde Zúñiga optó por largar a Sahri, la que dando pruebas una vez más de su gran clase, cargó con mucha seguridad sobre el leader.

Gutenberg, exigido a fondo, se defendió con bravura, pero en los tramos decisivos, la yegua del Limarí fué ganando terreno y al trasponer el disco llevaba 1 pescuezo sobre su tenaz rival.

Tercero, a 1 1/2 cuerpo, remató Chiste; cuarto Gran Emir; quinto Salvite y sexta y última, Reineta, a la que se le cortó el freno en la tierra derecha.

Tiempo: 2.28 3/5.

Con su victoria de ayer, Sahri ha confirmado una vez más sus grandes aptitudes, y justo se reconocer, que por el momento, no tiene enemigo serio, que pueda hacer peligrar sus posiciones, por lo menos hasta la milla y media.

Anteriormente, ya había dado cuenta de Gutenberg, y se creía que en mayor distancia, el pupilo del Amsterdam cobraría desquite, pero, dada la forma concluyente en que triunfó la yegua, hay que convenir en que es superior.

La forma en que fué dirigido Gutenberg, posiblemente, cumpliendo instrucciones precisas, no la estimamos acertada, y creemos que si se sigue la táctica habitual, o sea, haciendo correr desde un principio, pudo haberse defendido mejor.

Chiste, que ocupó el tercer lugar, se rehabilitó ampliamente de sus dos fracasos anteriores, pues, su performance puede calificarse de sobresaliente, ya que se enfrentó con lo mejor de nuestras pistas.

Gran Emir, que se veía en gran forma, defraudó a sus partidarios, pues corrió mal y en ningún momento fué capaz de alternar con los que lo precedieron.

En cuanto a la defección de Reineta, que contó con la tercera cotización, es muy explicable, pues se le quebró el freno a poco de partir, y por lo tanto, quedó sin dirección.

Antes de terminar, es de justicia felicitar al piloto Zúñiga, que dirigió a Sahr, con admirable fino, reservándole las energías para el final y midiendo matemáticamente la corta atropellada de la Tagore.

El tiempo marcado —2.29 3/5— es muy bueno, pues, la pista estaba pesada en algunas partes, y puede dar una idea de la violencia del tren desde las primeras distancias.

LAS PRUEBAS ORDINARIAS

PRIMERA CARRERA

Se dió comienzo a la reunión con el premio Fernet, handicap de vallas, y en donde Sintética batió fácilmente a Cuerpo Malo y Malalcahuello, repartiendo $ 56.20 por cada cinco.

Ordenada la salida, Cuerpo Malo picó a la delantera, perseguido por Old Master, situándose a continuación Pilocoyán, Mendoza, Sintética, Malalcahuello y Pataleo, en tanto que Duroc se ubicada al fondo.

Cubierta la primera vuelta, Cuerpo Malo llevaba 2 cuerpos de ventaja sobre Pilocoyán, que había desplazado a Old Master y que ahora precedía a Sintética, Malalcahuello y Mendoza.

Faltando unos 1,000 metros, avanzaron Sintética y Malalcahuello, y poco antes de la curva, Sintética dió cuenta de Pilocoyán, para caer sobre el leader en la recta final al que dominó sin mayor esfuerzo.

Los tramos decisivos no tuvieron mayor interés, pues, la pupila del corral Tornasol llegó al disco cuando conservaba tres cuerpos sobre Cuerpo Malo, que aventajó por cinco a Malalcahuello. Cuarto Mendoza; quinto, Pilocoyán y sexto Pataleo. Ultimo remató Duroc.

SEGUNDA CARRERA

El premio Flama, sobre 800 metros destinado a "los nuevos", no ganadores, se lo adjudicó de extremo a extremo la debutante Limoges, que precedió por 3/4 de cuerpo al favorito Mininco.

Alzadas las cintas, el grupo movió compacto, destacándose luego Limoges al frente, asediada por Maragata, viéndose más atrás a Mininco, Bólido, Frescura, War Girl, Clavel Rojo y Donogoo, en tanto que Miliciano actuaba a retaguardia.

A los 200 metros, y definidas claramente las posiciones, Limoges actuaba con 2 cuerpos de ventaja sobre Mininco, que había desplazado a Maragata, la que metros más adelante cedió sus posiciones a Bólido.

Al enfrentar las populares, Mininco acudió en busca de Limoges, pero ésta se defendió con éxito, y llegó al disco cuando conservaba 3/4 de cuerpo sobre el hijo de Milenko, que precedió por 5 cuerpos a Frescura. Cuarta Maragata, delante de Clavel Rojo y Bólido. Ultimos, Perkeo y Miliciano.

TERCERA CARRERA

A continuación se disputó el premio Formarina, condicional sobre una milla, y en donde el favorito Chimento se impuso en forma aplastante sobre la outsider Viscacha y Campania.

Despachado el grupo, Chimento lució sus colores al frente, vigilado por Sakuska, quedando tercero Moscovita delante de Viscacha, Sancho, Falsodis y Campania, con Alguacil en la última línea, pues movió desmejorado.

A la altura de los 1,000 metros, Sancho apareció tercero y aventajando a Viscacha y Campania, y sin otra variante llegó el lote a la recta, siempre encabezado por Chimento.

En los comienzos de la recta, desapareció Sakuska, dando paso a Viscacha, pero ésta nada pudo ante la superioridad de Chimento, que terminó el recorrido a voluntad y con 5 cuerpos sobre la hija de Joy Bird. Tercera, a 3 cuerpos remató Campania y más atrás, Moscovita II, Falsodis y Sakuska. Ultimos, Sancho y Alguacil.

CUARTA CARRERA

La cuarta carrera, premio Fatal, handicap sobre 1,500 metros, se resolvió por la sorpresa de Interregno, que abonó $ 63.70 por cinco al batir por 3/4 de cuerpo a Festa II y Happiness.

Iniciado el movimiento, Pravia se encargó de mostrar el camino, vigilada por Saliera y Festa II, escalonándose a continuación Interregno, Viatka, Storm III, Yasmina, Happiness y Diablito, en tanto que Madame de Polignac y Calcedonia se divisaban al fondo.

Jirada la curva de los 1,000 metros, Festa II, en rápido avance, pasó a comandar el grupo, cortada 2 cuerpos sobre Saliera y Storm, que precedían a Interregno, Viatka, Pravia y Happiness, orden en que el lote entró al derecho de decisión.

Festa II mantuvo sus posiciones hasta las galerías, en donde Interregno, que se había deslizado por los palos, le dió caza, a la vez que Happiness y Madame de Polignac atropellaban con frescas energías.

En los tramos finales, Interregno dominó netamente a Festa II, aventajándola a la llegada por 3/4 de cuerpo, quedando tercera a 1 cuerpo, Happiness. Cuarta Madame de Polignac; 5.o Saliera y 6.o Yasmina. Ultimo fué Lucky Boy.

QUINTA CARRERA

En quinto término se disputó el premio Falkland, también sobre 1,500 metros, y en donde Blasco triunfó casi de extremo a extremo y fácilmente sobre Frisa y Regia.

Cuando el campo quedó libre, Regia punteó en las primeras distancias, pero luego pasó Blasco al frente y se cortó 2 cuerpos sobre Frisa, quedando tercera Regia delante de Policarpo, Royal Light, La Marsellesa y Revuelta, con La Grulla y Hurry Up a retaguardia.

Faltando unos 808 metros, avanzaron Policarpo y Revuelta, mientras que La Grulla pasaba al último lugar, y sin otra alternativa, jiró el grupo la curva.

Blasco mantuvo su situación de privilegio en todo momento y sin ver amagadas sus posiciones en parte alguna, desfiló por frente al disco cuando conservaba 1 1/2 cuerpo sobre Frisa, que precedió por uno a Regia. Cuarta Revuelta; quinto Hurry Up; 6.o La Marsellesa; 7.o Policarpo; 8.o Royal Light y 9.o y última La Grulla.

SEXTA CARRERA

Ocupaba el sexto lugar del programa el premio Fangere, sobre las mismas bases y recorrido de las dos anteriores, y que tuvo un emocionante final entre Tropel y Pacasmayo, correspondiendo los honores al primero por la ventaja mínima.

El pique vino rápidamente y Havlland surgió a la delantera, asediado muy de cerca por Pacasmayo y Eleven, situándose cuarto Tropel, y al fondo y en una línea, Cunuhu, María Elena y Castigador.

Poco antes de los 1,000 metros, Pacasmayo pasó resueltamente a la vanguardia y se cortó 1 cuerpo sobre Haviland, que precedía a Eleven y Tropel, el que luego liquidó al hijo de Cantimplora, y antes de jirar la curva, ya estaba a las grupas del leader.

En los comienzos de la recta, Tropel cargó sobre Pacasmayo, al que dominó en las galerías, pero el tordillo, estimulado a fondo, reaccionó bravamente, empeñándose ambos rivales en bonito "tete a tete", que se prolongó hasta el disco, sorprendiéndolos éste cuando Tropel conservaba 1/2 cabeza a su favor. Tercera a 2 cuerpos llegó Cunuhu, delante de María Elena, Haviland y Castigador. Ultimo remató Eleven.

OCTAVA CARRERA

Estupendo batió por cabeza a Salterra en la octava carrera, debido a la impecable labor de José Carrasco en los metros finales.

Puno tomó a su cargo el tren de carrera seguido de Alciste, Estupendo, Morea, Cantemir, Lady Brown y Aspacia, quedando en el último puesto Salterra, estratégicamente guardada por Gutiérrez.

En los mil metros el orden de los rivales era el siguiente: Puno, Alciste, Estupendo, Morea, Cantemir, Lady Brown, Bala de Oro y Bety Boop, siempre con Salterra al fondo. En la curva Alciste avanzó hasta igualar posiciones con Puno, al que dominó a poco de correr en tierra derecha. Alciste defendió sus posiciones hasta 200 metros para la raya, en donde Estupendo le presentó lucha a la vez que Salterra por el lado exterior avanzaba con grandes bríos. La llegada entre los tres animales nombrados fué del mayor interés para el público y sólo en los últimos metros logró Estupendo una cabeza de ventaja sobre Salterra, que precedió por medio pescuezo a Alciste. El cuarto puesto lo conservó Puno, que aventajó en el disco a Betty Boop y Bala de Oro. Ultima Lady Brown.

NOVENA CARRERA

El interesante handicap de fondo fué ganado por Twenty Grand, a pesar de llevar el top weight, lo que ahorra comentarios sobre la alta calidad del hijo de Lord Basil.

Cateador fué el primero en surgir al frente, seguido de Loredano, Twenty Grand, Senegal, Shangai Lily y Timbero, quedando al fondo Quiromancia y Cumberland.

Cateador se mantuvo al frente gran parte del recorrido, perseguido a dos cuerpos por Loredano y siempre Twenty Grand en la tercera colocación.

Llegado el lote a tierra derecha, Cateador se mantenía al frente, dispuesto a no ser alcanzado; pero faltando 200 metros para la llegada Twenty Grand, que ya había dado cuenta de Loredano cayó sobre el hijo de Pangullemu, que se defendía con gran vigor. Los últimos metros fueron de gran interés y la lucha entre los dos bravos stayers interesó vivamente a los aficionados. Al cruzar la raya Twenty Grand logró medio pescuezo sobre Cateador. El tercer puesto lo conservó Loredano, delante de Shangai Lily. 5.o Quiromancia; 6.o Timbero; 7.o Senegal y último Cumberland.

DECIMA CARRERA

La prueba final se resolvió por el triunfo de Milón, que batió en atropellada final a Fritura.

Constelación tomó la delantera seguida de Divina Dama, Fritura, Eminente, Volney y Cintarazo, situándose al fondo Gran Día, en tanto que Maleficio quedaba en la partida.

Luego Fritura pasó a la punta, quedando segunda Constelación y tercera Divina Dama, que aventajaba a Eminente. En la curva final Fritura se mantenía al frente y en tierra derecha la hija de Falkland era seguida por Eminente y Constelación, viéndose retrogradar a Divina Dama. Faltando 200 metros para el disco y cuando Fritura había logrado desprenderse de Eminente surgió Milón en su característico y violento rush final, siguiendo hasta la meta en lucha con Fritura, a la que logró batir en los últimos metros por medio pescuezo. El tercer puesto lo conservó Eminente, delante de Constelación, Divina Dama y Gran Día. Ultimo Cintarazo, sin tomar en cuenta a Maleficio, que llegó a 300 metros.

Nuestra favorita Sahri, se impone por pescuezo sobre Gutemberg, tercero Chiste y cuarto Gran Emir



Tropel (Villena) logra media cabeza sobre el tordillo Pacasmayo (R. Donoso)

Chimento ganando "por un campo" a Vizcacha, Campania y Mascovita

Noticias diversas

1.a Carrera. — Reclamaron Malalcahuello (Jerla), contra Cuerpo Malo (Olguín) y Pilocoyán, (Fuentes) contra Sintética (Vergara). No se dió lugar.

2.a Carrera. — Se multó en $ 50 a Bolido, por no correr con sus colores.

4.a Carrera. — Reclamaron Interegno (J. Herrera), contra Puntillano (C. Leiva), y Calcedonia (C. Cuevas), contra El Fayum (J. Morales) y Diablito (F. Santander) contra Interregno (J. Herrera) y El Fayum (J. Morales). Oídos los jinetes, no se dió lugar.

5.a Carrera. — Por indisposición de J. Zúñiga se autorizó a Asenjo para correr a Hurry Up.

Se llamó al preparador de Blasco, Diego Sotomayor para que explicara la performance contradictoria del caballo. Declaró que en la única carrera que intervino en esta temporada tuvo contratiempos, y parece haber extrañado la pista.

6.a Carrera. — Reclamó Eleven, (Castillo), contra Haviland (C. Cuevas). Se desestimó.

7.a Carrera. — Se presentó Villena (Reineta), a dar cuenta que se le cortó el bocado a los 100 metros de partir.

8.a Carrera. — Reclamaron Lady Brown (R. Cárdenas), contra Cocorocó (Morales), y Cocorocó contra Lady Brown. Oídos los jinetes y los jueces de cancha, se suspendió a J. Morales por 3 reuniones.

Se presentó J. Zúñiga (Doblona), a dar cuenta que se enredó en la patas de Betty Boop, al entrar en la tierra derecha.

9.a Carrera. — Se presentó el preparador de Twenty Grand, Santiago Ferando, y expuso que durante la carrera se le había quebrado una herradura a Twenty Grand.

10.a Carrera. — El juez de partida suspendió por 4 reuniones a Maleficio por indócil para partir.

Blasco (Santander) ganando a Frisa, Regia y Revuelta

Limoges (Zúñiga) bate estrechamente a Mininco. Tercero a 5 cuerpos Frescura y cuarta Maragata

Resultados hípicos de provincias

DE CONCEPCION

…món	71.70 y	12.00
…mon		18.80
…y Bird		7.40
…sial	52.00 y	11.60
…l Fox		6.70
…tis		6.90
…errillo	12.40 y	7.10
…ardianito		7.30
…no	21.40 y	9.50
…án Viejo		15.60
…ra	176.40 y	74.90
…ta		24.20
… Max		20.10
…	21.30 y	10.60
…dckan		11.10

(González, corresponsal).

DE PENUELAS

1.o Coseco. 2.o Colibrí. 3.o Calceta.

1.o Cirujano. 2.o Gin con Gin. 3.o Sonrisa.

1.o Monchette. 2.o Soria. 3.o Passy.

1.o Patacón. 2.o Soberano. 3.o Cachetso.

1.o Verano. 2.o Galatz. 3.o Que Tal.

1.o Resal… 2.o Ro Gelve. 3.o Contralor.

1.o Aquelarra. 2.o My Love.

1.o Llamarada. 2.o Solterón. 3.o La Vesta.—(Rivera, corresponsal).

DE IQUIQUE

1.o Colorete. 2.o My Love.

1.o Pechador. 2.o Besito.

1.o Tembloroso. 2.o Listo.

1.o Decamerón. 2.o Verlaine.

1.o Abdul Hamid. 2.o Velebit.

1.o Niño Bien. 2.o Alce.

El jinete José Bravo, de reciente brillante actuación en Lima consiguió dos victorias con Colorete y Decamerón.—(Méndez, corresponsal).

Dividendos de Viña del Mar

Sintética	56.20 y	9.20
Cuerpo Malo		8.10
Malalcahuello		7.40
Limoges	38.60 y	10.80
Mininco		7.70
Frescura		11.30
Interregno	63.70 y	28.70
Festa		10.20
Hapiness		18.60
Blasco	20.80 y	14.50
Frisa		22.90
Regia		41.70
Tropel	36.90 y	8.60
Pacasmayo		7.60
Sahri	34.40 y	7.00
Guttenberg		7.40
Estupendo	60.60 y	23.30
Salterra		21.90
Alciste		19.10
T. Grand	36.60 y	7.20
Cateador		10.60
Loredano		12.30
Milón	34.20 y	9.30
Fritura		12.70
Eminente		8.20

LAS CARRERAS DE AYER EN BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 9. — (U. P.) El resultado de las carreras de hoy ha sido el siguiente:

Primera carrera. — 1.o Lady Fly, por Osram y Lady Sola; 2.o Perlera y 3.o Inslegant.

Segunda carrera. — 1.o Diamante, por Macon y Divinidad, jinete Leguisamo; 2.o Quimérico, 3.o Tarjero.

Tercera carrera. — 1.o Dey Raid, por Air Raid y Doña Alba, jinete Acosta; 2.o Donaire y 3.o Logrado.

Cuarta carrera. — 1.o P[illegible]n, por Pombiquet y La Pompa, jinete F. Quinteros; 2.o Gran Monarca y 3.o Argos.

Quinta carrera. — 1.o Papu, por Lombardo y Partenaire, jinete Leguisamo; 2.o Royal Flight y 3.o Ukranés.

Sexta carrera (Clásico Botafogo): 1.o Madoc, por Buslem y Cobiria, jinete Alvarez; 2.o Tauca; 3.o Mandante. Ganada por medio cuerpo. Tiempo: 1.36 2/5.

Séptima carrera. — 1.o Quilquin, por Macon y Quimerica, jinete Leguisamo; 2.o Cristalino y 3.o Rabel.

Octava carrera. — 1.o Copacabana, por Parwiz y Comedia, jinete Acosta; 2.o Veterano y 3.o Mister Gueffe.

Novena carrera. — 1.o Garmañoia, por Barranquero y Carmuchita, jinete Leguisamo; 2.o Fucha y 3.o Piporra.

RESULTADOS GENERALES DE LAS CARRERAS DE AYER (Pista liviana)

113 Primera carrera.—Premio FERNET.—Vallas —3,000 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 a 2.o y 500 al 3.o

	Caballo	G	Pl.
1	SINTETICA, con 64 kilos, por Sin Saber y Mancel, del Stud Tornasol, jinete M. Verzara	139	183
2	Cuerpo Malo, 70, F. Olguín	240	167
3	Malalcahuello, 74, J. Jerla	248	188
4	Mendoza, 75, E. Asenjo	413	396
0	Pataleo, 71, O. Bustos	16	20
0	Pilocoyán, 69, S. Fuentes	285	176
0	Old Master, 64, E. Hormazábal	31	18
0	Duroc, 60, H. Alzamora	15	21
		1377	1119

Ganado por tres cuerpos; el tercero a cinco cuerpos. Tiempo: 3.37 3/5. Preparador del ganador: E. Blanchet. No corrieron: Saltamontes y Montijo.

DIVIDENDOS

Ganador de Sintética	$ 46.40
Placé de id.	10.00
Placé de Cuerpo Malo	9.60
Placé de Malalcahuello	8.60

114 Segunda carrera.—Premio FLAMA.—800 metros.—$ [illegible] al 1.o, 1,600 al 2.o y 800 al 3.o

	Caballo	G	Pl.
1	LIMOGES, con 52 kilos, por Maidstone y Porcelana, del señor Jorge Carrasco, jinete J. Zúñiga	420	280
2	Mininco, 54, M. Villena	1333	978
3	Frescura, 52, J. Carrasco	569	409
4	Maragata, 52, J. Herrera	551	438
0	Bólido, 54, A. Gutiérrez	317	207
0	Campolindo, 54, A. Castillo	382	215
0	Clavel Rojo, 54, J. Donoso	637	436
0	Donogoo, 54, J. Morales	44	55
0	Miliciano, 54, O. Godoy	86	56
0	Perkeo, 54, F. Castillo	465	343
0	Pitoche, 54, E. Asenjo	381	176
0	Arlesiana, 52, C. Chávez	87	87
0	War Girl, 52, F. Santander	303	193
		5443	3880

Ganado por 3/4 de cuerpo; el tercero a cinco cuerpos. Tiempo: 47 2/5. Preparador del ganador: Jorge Carrasco.

DIVIDENDOS

Ganador de Limoges	$ 83.10
Placé de id.	14.70
Placé de Mininco	7.70
Placé de Frescura	11.60

115 Tercera carrera.—Premio FORNARINA.—1,600 metros.—$ 5,000, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

		Caballo	G	Pl.
86	1	CHIMENTO, con 55 kilos, por Yuyito y Gynthia, del Stud San Juan, jinete E. Castillo	2329	1360
78	2	Vizcacha, 50, C. Leiva G.	78	88
1096	3	Campania, 59, A. Gutiérrez	1278	743
56	4	Moscovita, 49, M. González	1390	735
95	0	Falsodis, 54, J. Herrera	1177	782
95	0	Sakuska, 49, R. Leiva	1476	1207
95	0	Sancho, 46, L. Bravo	119	136
95	0	Alguacil, 46, L. Navarrete	647	540
			8483	5631

Ganado por seis cuerpos; el tercero a tres cuerpos. Tiempo: 1.38 2/5. Preparador del ganador: H. Pérez. No corrieron: Asti, Ulm, Abecé y Pile au Face.

DIVIDENDOS

Ganador de Chimento	$ 15.80
Placé de id.	8.20
Placé de Vizcacha	34.10
Placé de Campania	10.30

116 Cuarta carrera.—Premio FATAL.—1,500 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

		Caballo	G	Pl.
88	1	INTERREGNO, con 54 kilos, por Henry Lee e Isarra, del Stud San Javier, jinete J. Herrera	701	354
65	2	Festa, 51, M. Villena	2416	1768
77	3	Happiness, 51, J. Zúñiga	1369	1342
1048	4	Madame de Polignac, 47, E. Canales	393	244
1011	0	Pravia, 58, A. Gutiérrez	381	262
45	0	Diablito, 56, F. Santander	1287	933
1076	0	Lucky Boy, 54, E. Castillo	307	223
77	0	Viatka, 53, R. Donoso	3012	2073
77	0	Yasmina, 52, J. Carrasco	1126	934
77	0	Saliera, 48, C. Chávez	431	256
77	0	Calcedonia, 50, O. Cuevas	315	259
77	0	El Fayum, 48, J. Morales	213	178
61	0	Storm, 48, J. Donoso	450	454
65	0	Puntillano, 47, C. Leiva	330	168
			13248	9477

Ganado por 3/4 de cuerpo; el tercero a un cuerpo. Tiempo: 1.32. Preparador del ganador: A. Zúñiga. No corrió Happy Feet.

DIVIDENDOS

Ganador de Interregno	$ 80.40
Placé de id.	26.60
Placé de Festa	9.30
Placé de Happiness	10.70

117 Quinta carrera.—Premio FALKLAND.—1,500 metros.—$ 5,000, al 1.o 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

		Caballo	G	Pl.
80	1	BLASCO, con 53 kilos, por Maidstone y La Niña, del Stud Los Tres, jinete F. Santander	1508	1004
56	2	Frisa, 47, J. Morales	1279	962
80	3	Regia, 46, J. D. Salinas	363	295
61	4	Revuelta, 48, J. Donoso	2853	1958
62	0	Royal Light, 55, A. Gutiérrez	1182	697
61	0	Hurry Up, 54, E. Asenjo	813	671
95	0	Policarpo, 54, M. Villena	1839	1570
60	0	La Marsellesa, 52, J. Carrasco	4105	1449
80	0	La Grulla, 48, C. Chávez	474	259
			14455	8915

Ganado por 1 1/2 cuerpo; el tercero a un cuerpo. Tiempo: 1.31 4/5. Preparador del ganador: D. Sotomayor. No corrieron: Floria Tosca y Campania.

DIVIDENDOS

Ganador de Blasco	$ 40.80
Placé de id.	15.80
Placé de Frisa	14.10
Placé de Regia	33.00

118 Sexta carrera.—Premio FOUGERE.—1,500 metros.—$ 8,000 al 1.o y 1,600 al 2.o

		Caballo	G	Pl.
79	1	TROPEL, con 53 kilos, por Harold y Fechoría, del Stud Alnero, jinete M. Villena	5396	2639
79	2	Pacasmayo, 56, R. Donoso	3148	1409
103	3	Cunuhú, 47, J. Donoso	1070	560
81	4	María Elena, 56, J. Zúñiga	1044	1270
62	0	Eleven, 52, E. Castillo	671	396
975	0	Castigador, 52, J. Herrera	581	356
103	0	Haviland, 50, C. Cuevas	1718	875
			14603	7505

DIVIDENDOS

Ganador de Tropel	$ 11.80
Placé de id.	7.20
Placé de Pacasmayo	9.10

Ganado por media cabeza; el tercero a dos cuerpos. Tiempo: 1.30. Preparador del ganador: E. Nannucci. No corrieron: Fromental y Taxi Girl.

119 Séptima carrera.—Premio VALPARAISO SPORTING CLUB.—2,400 metros.—$ 20,000 al 1.o, 4,000 al 2.o y 2,000 al 3.o

		Caballo	G	Pl.
81	1	SAHRI, con 58 kilos, por Tagore y M. Garden, del Stud Limarí, jinete J. Zúñiga	3318	1198
81	2	Gutemberg, 60, A. Gutiérrez	5083	1609
83	3	Chiste, 60, E. Rebolledo	815	217
1046	4	Gran Emir, 60, J. Carrasco	650	205
63	0	Reineta, 58, M. Villena	2955	1077
101	0	Salvite, 55, F. Santander	195	173
			13021	4489

Ganado por un pescuezo; el tercero a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 2.29 3/5. Preparador del ganador: H. Pérez.

DIVIDENDOS

Ganador de Sahri	$ 18.70
Placé de id.	7.10
Placé de Gutemberg	6.50

120 Octava carrera.—Premio PARSALIA.—1,500 metros.—$ 5,000 al 1.o, 1,000 al 2.o y 500 al 3.o

		Caballo	G	Pl.
83	1	ESTUPENDO, con 57 kilos, por Saint Emilion y La Cigale, del Stud Pumillahue, jinete J. Carrasco	1442	[illegible]
[illegible]	2	Salterra, 58, A. Gutiérrez	1158	[illegible]
102	3	Alciste, 55, E. Rebolledo	1285	[illegible]
[illegible]	4	Puno, 54, R. Donoso	1765	[illegible]
[illegible]	0	Lady Brown, 57, R. Cárdenas	295	[illegible]
1048	0	Aspasia, 55, E. Castillo	1137	618
[illegible]	0	Coleto, 55, E. Asenjo	275	271
[illegible]	0	Bala de Oro, 54, F. Santander	895	702
[illegible]	0	Cantemir, 54, M. Villena	2751	283
101	0	Cocorocó, 54, J. Morales	1240	1614
102	0	Bety Boop, 51, J. Herrera	1817	1271
[illegible]	0	Doblona, 51, J. Zúñiga	1531	777
101	0	Morea, 51, C. Cuevas	627	1576
[illegible]	0	Juan Tenorio, 51, J. Donoso	843	389
			17094	10768

Ganado por cabeza; el tercero a medio pescuezo. Tiempo: 1.31 1/5. Preparador del ganador: D. Yáñez.

DIVIDENDOS

Ganador de Estupendo	$ [illegible]
Placé de id.	[illegible]
Placé de Salterra	[illegible]
Placé de Alciste	[illegible]

121 Novena carrera.—Premio FRONDEUR.—2,400 metros.—$ [illegible] al 1.o, 2,200 al 2.o y [illegible] al 3.o

		Caballo	G	Pl.
83	1	TWENTY GRAND, con 57 kilos, por Lord Basil y Montinera, del señor A. Chopitea, jinete A. Gutiérrez	[illegible]	1281
97	2	Cateador, 54, J. Morales	[illegible]	1229
83	3	Loredano, 44, C. Chávez	[illegible]	691
83	4	Shanghay Lily, 54, R. Donoso	898	546
43	0	Senegal, 56, E. Rebolledo	3274	2283
83	0	Quiromancia, 49, J. Donoso	2770	1086
103	0	Cumberland, 45, M. González	1231	504
103	0	Timbero, 44, E. Canales	804	571
			15904	8111

Ganado por medio pescuezo; el tercero a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 2.32. Preparador del ganador: S. Ferrando.

DIVIDENDOS

Ganador de Twenty Grand	$ 18.30
Placé de id.	[illegible]
Placé de Cateador	[illegible]
Placé de Loredano	[illegible]

122 Décima carrera.—Premio FREIRE.—1,300 metros.—$ 5,500 al 1.o, 1,100 al 2.o y 550 al 3.o

		Caballo	G	Pl.
64	1	MILON, con 52 kilos, por Islam y Grand Merci, del señor A. Donati, jinete J. Herrera	[illegible]	1353
84	2	Fritura, 54, F. Santander	1658	808
84	3	Eminente, 51, R. Donoso	[illegible]	1239
99	4	Constelación, 56, J. Zúñiga	[illegible]	1122
99	0	Divina Dama, 56, E. Rebolledo	[illegible]	419
611	0	Black Baron, 55, M. Cuevas	[illegible]	117
84	0	Gran Día, 53, M. Villena	[illegible]	[illegible]
84	0	Coronado, 54, A. Gutiérrez	[illegible]	917
84	0	[illegible], 54, J. Carrasco	1851	[illegible]
84	0	Maleficio, 53, R. Leiva	[illegible]	[illegible]
84	0	Volney, 53, M. González	104	75
1705	0	Cintarazo, 52, E. Castillo	231	119
1092	0	[illegible], 50, J. Donoso	[illegible]	[illegible]
84	0	Claridad, 49, J. Morales	1719	985
			18101	[illegible]

Ganado por medio pescuezo; el tercero a 1 1/2 cuerpo. Tiempo: 1.31 4/5. Preparador del ganador: A. Donati. No corrió Chacabuco.

DIVIDENDOS

Ganador de Milón	$ [illegible]
Placé de id.	[illegible]
Placé de Fritura	[illegible]
Placé de Eminente	[illegible]

Sus recuerdos del ring lo convierten en socio de una Empresa Deportiva

Don Humberto Fariña tiene una historia interesante en el deporte y en el trabajo

LA NECESIDAD LO OBLIGO A SUBIR A UN RING EN OSORNO. — VENCEDOR DE WILLIAM DALY POR K. O. AL 4.o ROUND. — EL EXITO EN LOS NEGOCIOS MINEROS LE HA DADO UNA GRAN FORTUNA

El esfuerzo de dos hombres entusiastas ha conseguido corporizar un anhelo tanto tiempo sentido por todos los habitantes de Santiago: la creación de un estadio cerrado para espectáculos deportivos. Gracias a la actividad, y visión de los señores Ernesto Echeverría y Humberto Fariña, tendremos en breve y por primera vez un local montado con los últimos adelantos y confort, que la Caja de Empleados Particulares construye en la actualidad en San Diego entre Copiapó y Coquimbo. El espíritu de empresa, y la tenacidad de los señores Echeverría y Fariña han conseguido después de cerca dos años de gestiones poder dotar a la Capital de un sitio de espectáculos deportivos que estará a la altura de los mejores del mundo.

Don Ernesto Echeverría y el señor Humberto Fariña empresarios del nuevo Coliseo Caupolicán, que se construye en la calle S. Diego

Es seguramente para el público, desconocido la personalidad de don Humberto Fariña, que junto con el señor Echeverría tienen el honor de ser los creadores de esta idea y quienes la han llevado a la realidad.

Tuvimos oportunidad de conocer al señor Fariña, hace pocos días, al visitar el Estadio.

POR QUE FORMA PARTE DE LA EMPRESA

Don Humberto Fariña es un hombre joven, lleno de energías y un gran deportista. De recia contextura, moreno y de natural afabilidad y simpatía.

Hombre de esfuerzo, ha llegado a labrarse una situación privilegiada dentro de sus actividades comerciales, debido a su empuje, inteligencia, constancia y espíritu de trabajo.

Mientras contemplamos el gigantesco Estadio que pronto se alzará para orgullo de nuestra ciudad, el señor Fariña nos dice:

"Más que un negocio, es para mi una gran satisfacción el poder servir el deporte de mi país. Santiago necesitaba un Estadio de esta naturaleza, en el cual pudieran desarrollarse espectáculos deportivos, especialmente boxeriles".

Nos llamó vivamente la atención el entusiasmo del señor Fariña, al referirse al box, y le interrogamos si había cultivado éste varonil deporte.

UN VIDA PINTORESCA

Nuestro entrevistado sonríe lleno de satisfacción, como evocando recuerdos muy gratos y nos dice: "Después de oirme, ustedes se darán cuenta el por qué de mi amor por este deporte que considero el más completo. "Nací, en Ovalle, tierra por excelencia, de boxeadores. A los 20 años abandoné mi hogar para ir a ocupar un puesto público en Magallanes.

Desde muy joven me encontré frente a la vida. Mi espíritu de aventura que me hizo aceptar una ocupación muy lejos de los míos. Allí trabajé durante algunos años, y llegué a ocupar cargos de responsabilidad como el de Juez de Puerto Natales.

Algún tiempo después, la nostalgia de mi pueblo y de mi hogar me hicieron poner proa al norte. Los pocos ahorros de que disponía fueron consumiendose en el largo viaje y es así como un día me vi en Osorno hospedado en el mejor hotel y sin un centavo.

BOXEADOR POR NECESIDAD

El problema que tenía al frente no era fácil de solucionar. Yo me había conducido como hombre correcto, y tenía en esos días algunas buenas relaciones que no debían enterarse de mi situación. Entónces me decidí transformarme de la noche a la mañana en un boxeador famoso. Condiciones no me faltaban y entusiasmo tampoco. Desde muy muchacho fui gran aficionado al sport de la defensa propia.

Pensé que la mejor manera de ganar algún dinero y solucionar esta situación de emergencia, era desafiando al campeón de Osorno. Y así lo hice. Desde ese momento mi suerte cambió por completo. Al enterarse el dueño del hotel que era yo boxeador de cierto cartel, me hizo objeto de toda clase de cuidados y atenciones y mi alimentación correspondía a la de los grandes campeones. Y cosas de la suerte, yo no poseía un sólo centavo y por primera vez entraba en una aventura que podía costarme caro.

Riquelme fué el rival. Lo vencí en una pelea reñida. Cerca de dos mil pesos fué la recompensa. Ahora si que podía llegar a la Estación de los Ferrocarriles a paso tranquilo y despedirme de todos. Desde ese momento se inició mi vida de boxeador profesional.

SUS VICTORIAS

Sostuve más de 35 peleas, especialmente en el sur de Chile, cayendo derrotado por mis puños los mejores hombres de aquella época. Debo mencionar a Wilson, Alfonso Vicuña, Kid Garret. En el norte, a Dionisio Araya, Jack Palmer, Henri Barrington, Angel Mil, y otros. Solamente tengo dos derrotas en mi carrera boxeril.

VENCIO A WILLIAM DALY

En su record, hay dos nombres fatales: William Daly y Evaristo Manrique, quienes cuentan en su historia con dos matches de desgraciados resultados ya que sus golpes produjeron la muerte de sus contendores.

Sin embargo Fariña obtuvo una resonante victoria sobre William Daly, en Coquimbo, venciendo por K. O. al 4.o round.

Nuestro entrevistado recuerda este match como su combate más duro.

El señor Fariña conserva aun sus grandes condiciones que lo hicieron famoso en otro tiempo. Tiene las características de un peleador: agil, fuerte, de mirada viva. Da la impresión que es un vencedor de la vida.

EL HOMBRE DE EMPRESAS

La vida del pugilista fué desarrollandole el espíritu de empresa en otros campos de las actividades diarias. Como buen hijo de norte, el señor Fariña tenía una inclinación hacia la minería. Cuando pudo conseguir una situación económica más o menos desahogada pensó en realizar algunos negocios mineros. Y tuvo por suerte ser el descubridor de la riquísima mina de oro coke y mercurio, los mantos de "Punitaqui".

Dueño de estos minerales, el señor Fariña inició las faenas logrando alcances fabulosos. Empresas norte americanas hicieron ofertas de 20 millones de pesos por la mina.

El señor Fariña, que aun no tenía una situación económica holgada, echazó terminantemente la oferta manifestando que quería mantener para los chilenos esta enorme riqueza y demostrar que también son capaces de explotarla con el éxito de las empresas extranjeras.

De este temple moral es don Humberto Fariña, un millonario patriota que sabe ayudar con entusiasmo obras deportivas de la magnitud del Estadio que se contruye.

El "turco" Ismail Yussuf fué el precursor del catch as catch can

El formidable Zbysako cuenta el final trágico del terrible turco. — De nada le sirvieron sus fuerzas en el último instante de su vida

(EXCLUSIVO PARA "LA NACION", POR ENRIQUE NIETO))

La lucha lire se ha difundido muchísimo por los Estados Unidos donde hace ya largos años que ha desalojado, prácticamente por completo, a su antecesora la lucha grecoromana. Esa lucha, que allá han bautizado con el nombre de "Catch as Catch can" (Agárrese donde pueda), se esta también difundiendo por el mundo entero, en muchos de cuyos países parece ir desalojando a la greco-romana poco a poco, como ocurrió en los Estados Unidos.

No hay duda que, como espectálo, es más fuerte e impresionante que la forma clásica de luchar, que suele resultar, sobre todo en las categorías pasados, bastante monótona y aburrida. A estos espectáculos de lucha se les ha reprochado los "arreglos" y "acomodos" que han falseado los resultados de numerosos combates. Es éste un mal corriente en ese género de deportes profesionales y a él se debe que la lucha perdiera en los últimos veinte años la gran popularidad alcanzada a fines del siglo pasado y principios del actual.

Posteriormente, merced a las "hazañas" de los famosos cowboys de Texas y al gran luchador Strangler Lewis, y sobre todo del griego Londos, la lucha ha podido recuperar algo del favor que antaño el público le dispensaba. También el boxeo, aunque en menor grado, perdió en años recientes en la Unión gran parte de su enorme popularidad, debido a la mediocridad de los pugilistas de las categorías pesadas: pero el auspicio de los aficionados vuelve a acentuarse otra vez desde que ha aparecido en el "ring" una nueva figura: la del joven púgil negro Joe Louis.

Volviendo a la lucha libre, voy a referirme a una entrevista que tuve con Stanley Sbyszko ex campeón mundial de lucha libre. En el curso de nuestra conversación Zbyszko me habló del célebre Ismail Yussuf, apodado el "gran turco", precursor de la lucha libre en los Estados Unidos.

UN RECUERDO DEL IMBATIBLE TURCO YUSSUF

"Ismail Yussuf — me dijo el popular promotor — poseía un cuerpo formidable. Pesaba 125 kilógramosy media cerca de 2 metros; su contextura era realmente hercúlea. Formaba parte, hace medio siglo, del equipo particular de luchadores que poseía el sultán de Turquía del cual era la figura más destacada.

El sultán tenía una colección de luchadores que le distraían con sus proezas de fuerza los días de fiesta. Yussuf era entonces un mozo de 26 a 30 años que dominaba a todo aquel lote de gigantes. Un empresario famoso de aquellos tiempos, Antoine Pierri, consiguió contratarlo y lo trajo a la Unión

Antoine Pierri, añadió, Sbyszko y el griego Georgies, mantenían un verdadero monopolio de lucha en Norte América. Sin embargo, alguien consiguió sacarle a Pierri un gran "turoco". Este empresario ha tenido mala suerte con los luchadores otomanos. Tuvo contratados a Jai Adalí y al célebre Mahmud, y otros empresarios se los quitaron.

El "gran turco" recorrió varias veces las ciudades norteamericanas "aplastando" a cuantos luchadores le hicieron enfrentar. El fué, sin duda, uno de los precursores de la lucha libre en Estados Unidos, donde entonces sólo se conocía la lucha grecoromana. Ismail Yussuf solía sujetar a sus adversarios por un tobillo y después de hacerle describir varios círculos sobre su cabeza para tomar impulso, lo arrojaba fuera del "ring".

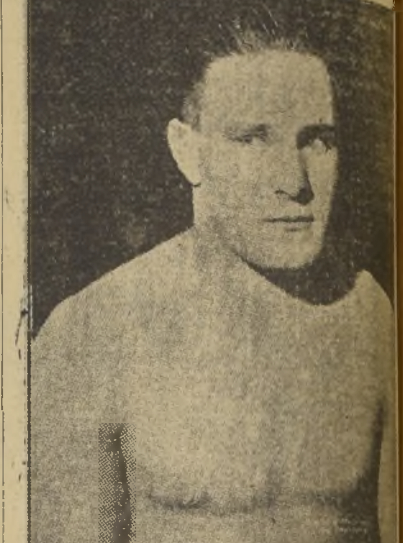
Murió el "gran turco" trágicamente en 1898, hace ya 37 años, en el naufragio del vapor "Le Bourgogne", y, sin embargo el recuerdo de sus estupendas hazañas perdura entre los viejos aficionados.

Le pregunté si conocía algunos detalles de la muerte del formidable luchador. Recuerdo, me dijo Stanley, una relación que me hicieron hace ya muchos años de la muerte de Ismail Yussuf en alta mar. El "gran turco" era, como todos saben, el luchedor más terrible que ha producido el mundo. Le repetiré a Ud. lo que me contaron:

Hace muchos años me encontraba yo accidentalmente en Excelsior Springs, pequeña ciudad cercana a Kansas City. Estaba yo allí con dos luchadores: pero esto no viene al caso. El hecho es que conocí a un sacerdote, excelente persona y muy amigo de los viajes, quien me refirió de este modo los últimos momentos de la vida de Ismail Yussuf:

Cuando el vapor "La Bourgogne" se iba a pique en alta mar, reinaba a bordo, como es de suponer, una gran confusión. El "gran turco", por supuesto no tenía ganas de morir ahogado, y al comprender el peligro de la situación, se abrió camino [illegible] hasta llegar al [illegible] de estaban los botes [illegible] en uno de los cuales [illegible] embarcarse [illegible] marineros que tripulaban [illegible] barcación, y que [illegible] del capitán de salvar [illegible] los niños y las mujeres [illegible] ron oponerse a los [illegible] formidable luchador [illegible] za de éste era tan [illegible] todos los tripulantes [illegible] peligro de ser [illegible] salojados del bote [illegible] entonces, uno de [illegible] un terrible golpe en [illegible] un remo; Yussuf cayó [illegible] sin sentido, y ya no [illegible] recer. Así terminó la [illegible] rrible luchador otomano.

E. N.



O'Mahoney irlandés actual campeón del mundo de catch as catch can

Cuatro "viejos" dirigentes...

No podían faltar: se trataba de visitar el ring más moderno que en breve será inaugurado en esta capital en el Coliseo que se construye en la calle San Diego. Ahí llegaron los cuatro dirigentes: Manuel Prieto Nieto, Federico Helffman, Alvaro de la Cruz y Guillermo Matte.

Miraron con entusiasmo, tal vez con añoranza de aquellos tiempos en que ellos subían a un ring, no para dirigir, sino para pelear. ¿Qué bien se habrían sentido en medio del maravilloso Coliseo de hoy?

Charlaron largo, por supuesto de box y dieron algunas sabias ideas. Reunidos con los señores Ernesto Echeverría y Humberto Fariña, promotores del Stadium, los sorprendió nuestro repórter gráfico.

De los cuatro viejos dirigentes, sólo Guillermo Matte Hurtado se mantiene en actividad con el mismo entusiasmo de aquellos años... 1915... o 1916...

"Caupolicán" se llamará el nuevo Coliseo Deportivo

Será una primicia para nuestros lectores saber, por intermedio de nuestras columnas, que el nuevo coliseo deportivo que se construye en la calle San Diego, ha sido ya bautizado con el nombre de "Caupolicán".

Muy acertada ha sido la determinación de la empresa al darle el nombre de "Caupolicán", ya que se ha querido, con esto, recordar al atleta jefe máximo de los araucanos, hombre que se distinguió como el exponente más fuerte de su raza.

El nombre de "Caupolicán" es un simbolo de fuerza y valor.

Menos mal que no llamaremos al nuevo coliseo del deporte, con alguna palabra extranjera, que nada significa para nosotros.

Enoc Ramírez es dueño del Cinturón Campusano

Venció anteayer a Gerardo Fernández en forma brillante

UN RECORD DE TAQUILLA

Un triunfo legítimo y logrado tras de muchos sacrificios, obtuvo el sábado pasado Enoc Ramírez, del México, sobre Gerardo Fernández, considerado el "Fernandito", del Girardi, y que con esta victoria se adjudica el hermoso Cinturón Campusano.

La pelea entre Ramírez y Fernández, congregó en el local del México B. C., un numeroso público que llenaba por completo el recinto, y que los aficionados antes nombrados no defraudaron las expectativas de los que asistieron, pues, la pelea fué movida desde un principio hasta el final de los cinco rounds, durante las cuales Ramírez se anotó un mayor número de puntos por su ataque constante, lo que el veredicto lo hizo suyo.

La velada en referencia estaba dedicada en honor del donante del Cinturón, don Alberto Campusano K., vicepresidente honorario del México B. C., a quien se hizo entrega en momento oportuno de un hermoso pargamino como reconocimiento por su gran cooperación para el engrandecimiento de la institución. Igual cosa se hizo con el director honorario don Eugenio Castro García, con motivo de su cumpleaños, entregándose un pergamino. Terminada la entrega, ambos miembros honorarios fueron muy [illegible] por la enorme concurrencia.

Los resultados generales de los encuentros, fueron los siguientes:

Juan Herrera, del México, [illegible] con Juan Zelada, del Girardi.

Carlos Carvajal, del [illegible] perdió con René Torres, del Girardi.

Orlando Saavedra del [illegible] ganó a Víctor Chávez, del Girardi.

Luis Jerez, del México [illegible] con Marcos Bustamante, del Girardi.

Alejandro Jacque, del [illegible] empató con Luis Lara, del Girardi.

Arturo Muñoz, del México, se impuso sobre Manuel [illegible] Girardi.

Andrés Segovia, del [illegible] ganó a Santiago Palma, del Girardi.

Enoc Ramírez, del México, se impuso por puntos sobre Gerardo Fernández, del Girardi, y con esta victoria se adjudicó el Cinturón Campusano.

La entrada obtenida en el México B. C., fué de [illegible] ciento trece pesos, [illegible] gastos generales $ 17[illegible] pondiéndole al Girardi [illegible] igual suma al México B. C. [illegible] puede considerar un record de taquilla para los actuales tiempos.



Enoc Ramírez

El éxito de la segunda rueda del campeonato de novicios

EL PUBLICO PRESENCIO DE PIE LOS ENCUENTROS REALIZADOS. — BUENOS ELEMENTOS SE DESTACARON EN ESTA REUNION

Si grande y significativo fué el éxito que obtuvo la Asociación de Box de Santiago, en la primera rueda del campeonato de aficionados novicios, mayor fué el de la segunda reunión que tuvo lugar el jueves pasado en el mismo local del Mapocho B. C.

Del programa anunciado se efectuaron la mayoría de los encuentros, muchos de los cuales tuvieron un desarrollo brillante y emocionante a la vez, revelando sus actuantes, un alto espíritu combativo, mucho amor propio y preparación.

Salvo uno que otro, la mayoría respondieron a la confianza en ellos cifrada destacándose Segundo Rodríguez, quien dió muestras de una falta absoluta de espíritu deportivo, al retirarse de una lucha sin que hubiese mediano, factor que lo obligara. Estamos seguros de que el Girardi B. C., institución cuyo prestigio defendió en tan mala forma Rodríguez, tomará cartas en el asunto, y le impondra la sanción que merece por su comportamiento antideportivo.

RESULTADOS GENERALES

CATEGORIA MOSCA

Mario Romero, del San Eugenio, con Roberto Macaya, del R. Franco

Este encuentro tuvo un desarrollo violento y rápido. En el primer round, las acciones se desarrollaron a favor de Macaya, que atacaba constantemente, hasta el final de esta vuelta, un buen golpe aplicado de Romero, puso K. O. a su adversario en forma espectacular.

Luis Campos, del Mapocho, con Gregorio Reyes, del Girardi

Un fácil triunfo obtuvo el defensor del Mapocho en este encuentro. Su adversario, en ningún momento fué capaz de amagar el triunfo de Campos, quien, al finalizar los cinco rounds, había acumulado a su favor los suficientes puntos como para conquistar un buen triunfo.

CATEGORIA GALLO

Clemente Gutiérrez, del Ig. Sepulveda, con Manuel Núñez, del Tani

Reñido y aunque de escasa técnica, este encuentro resultó de interés para el público. Gutiérrez, que logró la victoria, confirmó sus condiciones de peleador valiente y agresivo, dominando a su adversario en buena forma.

Raúl Moreno, del Badminton, con René Rohart, del Franco

Bueno fué este encuentro, en el que el excelente defensor del Rafael Franco, hizo derroche de valor y ciencia. Este muchacho se revela como científico, pues en todo momento se comporto con valor y entusiasmo, no siendo, ésto, suficiente para evitar que Moreno, superior en todo a su adversario lo aventajara al final de los cinco rounds.

CATEGORIA PLUMA

Juan Navarro, del Badminton, con Rafael Coronado, del México

Aun cuando este encuentro fué lento, la clase del peleador del Badminton se impuso ante la de su adversario, que hizo esfuerzos estériles ante la mayor capacidad de su contendor.

El triunfo del badmintino fué protestado injustamente por el público, pues creemos que el muchacho en todo momento se reveló como el legítimo vencedor del combate.

CATEGORIA LIVIANO

Horacio Vergara, del Badminton, con Humberto Fuentes, del San Eugenio

El peleador badmintino fué la revelación de la noche. Un muchacho de buen estilo de boxeo, elegante y desenvuelto, logró un K. O. espectacular, mediante un izquierdo al mentón. El triunfo del aficionado Vergara fué muy celebrado por sus parciales y por el público en general, quien vió en él a un exponente de porvenir por su clase.

Jorge Conde, del México, con Segundo Rodríguez, del Girardi

Con un "no peleo mas" se definió este combate. El defensor del Girardi, después de tres rounds deslucidos, optó por bajarse del ring, sin que mediara factor alguno ya que hasta ese momento no había hecho nada por dar lucimiento al encuentro.

CATEGORIA MEDIO MEDIANO

Humberto Zelada, del Mapocho, con Roberto Mañanigua del México

Fué éste uno de los encuentros mejores de la reunión del jueves. El defensor del Mapocho obtuvo un triunfo por K. O. al segundo round, después de haber peleado el primero con acciones favorables a su adversario, quien lo perseguía por el ring, revelando una agresividad incontrarrestable, hasta que un certero golpe en la linea baja puso fin al combate.

Zelada se reveló como un fuerte golpeador y uno de los mejores medio mediano que hemos visto en la competencia hasta ahora.

UN BREVE COMENTARIO

En resumen, el espectáculo del jueves fué una brillante demostración del progreso del boxeo aficionado novicio, destacándose por sus triunfos, los tres peleadores del Badminton, quien sigue la buena racha iniciada en la primera reunión. Zelada, que logró un triunfo magnifico, y Romero, que en el peso mosca lució una potencia extraordinaria en el golpe.

A UN PERIODO INTERESANTE ENTRA EL CAMPEONATO DE NOVICIOS

El programa del jueves próximo, en el ring del Mapocho, corresponde a la tercera rueda del Campeonato de Novicios, competencia que en las dos ruedas anteriores, ha logrado un éxito extraordinario.

Es de hacen notar que los encuentros que se anuncian para el jueves próximo, son entre vencedores de la primera serie.

La mayoría de los muchachos son conocidos del público, especialmente los que actúan el jueves, que han triunfado ya en la primera reunión del Campeonato

EL PESAJE Y EXAMEN

El pesaje y examen medico de los aficionados que intervienen el jueves, se efectuará el miércoles próximo, a las 19.30 horas en la Secretaría de la Asociación de Box de Santiago.

EL PROGRAMA

El programa de la reunión del jueves próximo corresponde a la tercera rueda de los novicios, es el siguiente:

CATEGORIA MINIMO

René Torres, Girardi, con Bernabé Redondo, México

CATEGORIA MOSCA

Osvaldo Ugarte, Ig. Sepúlveda, con Luis Lizana, México.

CATEGORIA GALLO

Jorge Lucero, Mapocho, con vencedor Gutiérrez-Núñez.

Mario Soto, Mapocho, con Atilio Sepúlveda, R. Franco.

Jorge Marambio, Badminton, con Fernando Sánchez, México.

CATEGORIA PLUMA

Luis Jeréz, México, con Víctor Maturana, R. Franco.

CATEGORIA MEDIO LIVIANO

Posé Dosetto, Tani, con Luis Montecinos, R. Franco.

Jorge Bernal, Badminton, con Eduardo Mandujano, Ig. Sepúlveda.

AÑO XX
N.o 6,650
2.a SECCION

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D.

SANTIAGO DE CHILE, LUNES 10 DE FEBRERO DE 1936

PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

El Excmo. señor Alessandri se dirige al País

"Nunca la maldad humana había actuado en forma más criminal contra la vida inocente de miles de ciudadanos"

LA CLAUSURA DEL CONGRESO Y LA DECLARACION DEL ESTADO DE SITIO

DISPERSION Y DESORGANIZACION DE LOS NUCLEOS EN DONDE SE SOSTENIA Y ORGANIZABA LA RESISTENCIA

El estado de sitio no se ha dictado para ejercer venganzas o impedir ataques al Gobierno

"NO EXISTE NINGUN HOMBRE EN EL PAIS QUE QUIERA TRABAJAR Y GANARSE LA VIDA QUE NO ENCUENTRE EL MEDIO DE CONSEGUIRLO"

EL GOBIERNO QUIERE REALMENTE QUE TODOS LOS PROLETARIOS DE CHILE DISPONGAN DE UN SALARIO VITAL. — REFIRIENDOSE A LA PREPARACION QUE SE HACE PARA LLEGAR A LA DICTADURA DEL PROLETARIADO", S. E. DICE:

¿ES POSIBLE TOLERAR POR MAS TIEMPO SEMEJANTE ATENTADO CRIMINAL, CONTRA EL ORDEN, CONTRA LA REPUBLICA, CONTRA LA VIDA, LA PROPIEDAD, Y LO QUE HAY DE MAS NOBLE Y SAGRADO PARA UN PUEBLO LIBRE Y SOBERANO?

La actitud leal de los obreros de la 1.a y 2.a Zonas

AL PAIS:

Hace ya algunos meses, en la ciudad de Melipilla, denuncié ante el país que se preparaba ocultamente, y en la sombra, un atentado comunista contra el orden, dirigido desde el extranjero con la cooperación de malos ciudadanos que no vacilaban en poner en peligro la soberanía política y económica de la República para realizar sus criminales propósitos.

Al hacer tales afirmaciones, entre muchos antecedentes, tuve principalmente en cuenta la circunstancia de obrar en mi poder cartas de destacados revolucionarios extranjeros, dirigidas a miembros de los partidos extremistas, que procuran el desorden y la anarquía.

En aquellas cartas, que oportunamente se entregarán al juicio de los Tribunales respectivos, se daban hasta los nombres de los que hoy han asumido la dirección de la huelga ferroviaria, y de quienes intentaron extenderla y generalizarla a otros gremios.

Se indicaba el procedimiento por seguir, y se recomendaban los atentados terroristas y los actos criminales de sabotaje en la misma forma que se han realizado para vergüenza del país.

Nunca la maldad humana entre nosotros había actuado en forma más criminal contra la vida inocente de miles de ciudadanos, y contra la propiedad de bienes nacionales que pertenecen a todos, y cuyos perjuicios afectan principalmente al pueblo trabajador.

El estallido del movimiento, que vigilábamos y espiábamos con excepcional atención, requería por otra parte del Gobierno medidas extraordinarias, no tanto para sofocarlo como para impedir su repetición e imponer la tranquilidad definitiva.

Los miembros del Parlamento que fueron consultados sobre la necesidad de obtener facultades extraordinarias, hicieron presente la dificultad, la casi imposibilidad en que se encontraban de reunir el quourum necesario para funcionar debidamente en atención a lo avanzado de la época, y al cansancio consiguiente al excesivo trabajo que ha debido afrontar el Congreso en toda la última época. Se estimó también que, la actitud conocida de parlamentarios cuya única misión consiste en crear dificultades al Gobierno por razones deleznables de pasiones, o intereses de menuda politiquería, aprovecharían la oportunidad para dificultar el despacho de cualquier ley, y dispondrían de tribuna libre para seguir encendiendo, al amparo del fuero parlamentario, el fervor de la revolución social que no ocultan, y cuyo primer paso creían haber o encontrado en la huelga ferroviaria.

Ante tal emergencia, y dada la urgencia del caso, y la rapidez con que debían tomarse las medidas de salvación pública, que los hechos y las circunstancias imponían, no se podía vacilar. Fué necesario asumir francamente la responsabilidad que me corresponde, ejercitando los derechos que la Constitución me otorga. Se clausuró el Congreso, y se declaró el estado de sitio.

Golpe mortal al movimiento

La huelga ferroviaria, tomada como base de la revolución social, declinaba, y urgía terminarla, porque servía de ambiente y de pretexto para extenderla a otras organizaciones con gravísimo detrimento del orden público, y de la economía nacional.

Se dió un golpe mortal al movimiento con la prisión de su Comando Unico, que efectuó la Sección de Investigaciones, y la entrega que de ellos hizo a los Tribunales respectivos. Inmediatamente, después de ocurrido ésto, se tuvo conocimiento de que se organizaba otro Comando Unico en Santiago y en diversas partes del país. Uno de los diarios de la capital, que se ha singularizado en estimular por todos los medios posibles la huelga revolucionaria, deja expresa constancia de este hecho, en su edición del sábado 1 del actual. Como se ve, era indispensable sofocar rápida y eficazmente el incendio que renacía. Era imposible, para contener la rápida propagación del mal, la sola intervención de los Tribunales, cuya obligada lentitud procesal imposibilitaba para tomar las medidas rápidas de dispersión, y desorganización de los núcleos, en donde se sostenía y organizaba la resistencia.

El único medio eficaz ante la situación creada por los hechos, era el ejercicio de la facultad constitucional: el estado de sitio.

No se ha dictado aquella medida para ejercitar venganzas o impedir ataques contra el Gobierno, que no le afectan ni le preocupan. Urgía tomar medidas, e impedir la acción personal o colectiva de todas aquellas personas que, de palabra o por escrito, afirmaban hechos falsos, rotundamente falsos, y tendenciosos sobre existencia de gremios en huelga que no la habían declarado, o contra aquellos que reiteradamente avanzaban afirmaciones dirigidas a producir injusta irritación en el pueblo, con el propósito deliberado de incitarlo, empujarlo, u orientarlo hacia la huelga revolucionaria.

El Código Penal, los Decretos Leyes 50 y 143, castigan todos estos hechos que constituyen delitos graves contra la seguridad interior del Estado. Las responsabilidades serán perseguidas, y con excepcional tenacidad ante los Tribunales que correspondan; pero gobernar es prevenir. El Gobierno ha necesitado del estado de sitio, para impedir que aquella propaganda delictuosa surtiera sus efectos, y antes que se ocasionara un daño irreparable que los hombres del Gobierno tienen el deber, y la obligación de evitar.

Reconocemos ampliamente el derecho de fiscalizar y de criticar. Negamos y condenamos la libertad de delinquir y de cometer delitos graves, o incitar a ellos, contra la seguridad interior del Estado, y contra los derechos inalienables de los ciudadanos, como son los de la vida y de la propiedad.

Orientación social de la política gubernativa

No es aceptable que falsamente, y para preparar ambiente a la huelga revolucionaria, se venga esparciendo la falsa y rotunda afirmación de que el actual Gobierno favorece a grupos determinados, que no se preocupa de las desgracias de los desheredados de la vida y que vive indiferente ante el hambre y la miseria humanas. Se falta también a la verdad cuando se afirma que la política gubernativa no tiene ninguna orientación social. Quienes tales afirmaciones avanzan, fingen ignorar que en diciembre de 1932, cuando se inició la actual administración, paseaban sus miserias físicas y morales 150,000 desocupados por las ciudades, villas y campos; la caja fiscal estaba exhausta no disponía el Gobierno del dinero indispensable para pagar a los empleados públicos, ni a las Fuerzas Armadas; la industria agrícola, la industria salitrera, las industrias fabriles y la minería, estaban paralizadas, azotadas por una crisis profunda, o dejaban fuertes y dolorosas pérdidas en sus liquidaciones finales. El Gobierno actual ha terminado con la cesantía. No hay de un extremo al otro de la República un solo habitante, que desee trabajar, que no tenga trabajo y una remuneración debida. El gremio de construcciones sólo, por medio de las leyes de amparo que dictara el Gobierno a los que edificaren, ha dado un grande impulso a la edificación. Sólo en Santiago se invierten en esos trabajos más de 100.000.000 de pesos. Todos los gremios de la construcción tienen hoy trabajo abundante, y, sin embargo, es tan fuerte la acción de la propaganda y del engaño de los agitadores y de los gestores de la huelga revolucionaria que, perturbando el criterio de aquellos hombres que hace dos años no tenían como comer, han conseguido hoy, que tienen trabajo bien renumerado y en exceso, hasta que desprecien aquel trabajo que tantos esfuerzos costó al Gobierno proporcionárselos, a fin de darles pan, vestido y alivio a ellos y a sus hijos.

Los trabajadores de la pampa salitrera que estaban también cesantes, se congregan hoy en número superior a 20,000. Cuentan ahora con trabajo y remuneración debida.

Mejoramiento real de las condiciones de vida de las clases proletarias

La agricultura, que tuvo pérdidas desastrosas durante los años 31 y 32, se encuentra hoy en una situación floreciente. Lo mismo ocurre respecto a la industria fabril y minera. En todas partes hay trabajo.

Repito que no existe ningún hombre en este país que quiera trabajar, y ganarse honradamente que no encuentre el medio de conseguirlo.

Compárese con honradez y verdad, la situacion de hoy del país con la que presentaba el 31 de diciembre del 32, y diga, cualquier hombre honrado, si es o no efectivo que la orientación del Gobierno y de su política social ha traído un resurgimiento efectivo para el país y un mejoramiento real de las condiciones de vida de las clases proletarias que ayer sí que vagaban realmente muertas de hambre y de miseria. Aquella era la herencia que esta Administración recibió de los pasados regímenes de fuerza, y principalmente ese inmenso desastre era la consecuencia obligada de la República Socialista que se le sigue ofreciendo al pueblo como una panacea para todos sus males o como una engañosa tierra prometida. Pero esto no es todo; el Gobierno reconoce que hay mucho todavía por hacer. Cada hombre necesita de un salario vital y de un salario familiar. El Gobierno reconoce esta necesidad; ha enfocado el problema y conseguirá su resolución a la mayor brevedad. Nombró, para eso, una comisión que ha hecho detenidos y eficaces estudios, y sobre la base de esos antecedentes, procura una solución de armonía entre el capital y el trabajo, a fin de que las medidas que se adopten sean eficaces y se obtenga lo que el Gobierno desea, es decir, el mejoramiento real y efectivo de todos los jornales y salarios para que cada ser humano disponga de la alimentación necesaria para mantener su vida, la salud y su vigor.

.Los que atacan, ¿qué han hecho por salvar la situación de los obreros?

Muy fácil sería conquistar gloria barata dictando medidas drásticas de aparente protección al obrero, que, en seguida, podrían ser burladas por el capitalista o por el empleador. Así proceden quienes pueden decir cuanto quieran sin que siga ninguna responsabilidad tras de sus palabras, y cuyo único objetivo es conquistar aplausos o adhesiones interesados. El Gobierno busca resultados efectivos; quiere, realmente, que todos los proletarios de Chile dispongan de un salario vital, y, por eso, con resolución y celo religioso busca soluciones eficaces, que den resultados positivos, y no se contenta con leyes o decretos que importen simples voladores de luces, como lo hacen los agitadores o demagogos, que, con deshonestidad delictuosa, formulan promesas y postulados que saben que son falsos y que jamás podrán convertirse en realidades.

El Gobierno está empeñado honradamente en esta gran tarea social, y se complace en evidenciar que, debido al mejoramiento económico general del país los jornales y remuneraciones han obtenido ya un alza natural, que iguala o supera al encarecimiento de la vida, ocasionando por diversos factores que son de todos conocidos.

El Gobierno va más allá; se esfuerza por llenar los vacíos que todavía quedan, y, cuando es público y notorio que así procede, hay rotunda deshonestidad en afirmar que la política del actual Gobierno se coloca al margen de toda idealidad social.

Que queda todavía gente que no dispone de los recursos necesarios; que queda gente que padece de enfermedades consecuenciales muchas de la miseria; que hay epidemias, que hay niños que se mueren, lo sabemos, y es, precisamente, para solucionar todos esos problemas que procupan vivamente la atención de los actuales gobernantes, que hemos venido pidiendo desesperadamente la cooperación y la ayuda de todos los hombres que amen, con sinceridad, al país ayuda que nos ha sido negada por los anárquicos, que sólo persiguen el poder por el poder y que para alcanzarlo, recurren al delito y a la traición a la patria, poniendo en peligro su soberanía política y económica al amparo de sugestiones y órdenes venidas del extranjero.

Se niega al Gobierno la más elemental ayuda, cual es permitirle la tranquilidad necesaria para poder desarrollar, dentro del orden, su programa de reconstrucción económica y social del país.

Cabe preguntar a los que hoy atacan con tanto ensañamiento, si los problemas hacia los cuales llaman hoy la atención del pueblo, no existían ayer. Deben también, explicar qué hicieron ellos para resolver todos esos problemas cuando estuvieron en el Gobierno. Como salvaron la situación de los obreros que no tenían trabajo; la de las industrias, que languidecían y se morían. Qué hicieron para conservar la vida a los niños y para convertir las dolencias en placer; la miseria en opulencia, y para hacer que todos los hombres fueran ricos y felices. Deben, también, indicar las soluciones prácticas que prometen, ya que, su paso por la Admininistración Pública, quedó marcado por el montón de ruinas y escombros que encontramos al asumir el mando en 1932.

Los hechos son de ayer; se desarrollaron a la vista de todos; los obreros no han podido olvidar tan pronto el hambre y la miseria real que, por falta de trabajo, sufrieron hace tan poco, y comparen su situación de ayer con la de hoy.

Con profunda y dañada mala fe, se excitan las pasiones contra el Gobierno

Más todavía. Lo repetimos: es un hecho público y notorio que, cuando se inició esta Administración, la Caja Fiscal carecía de los fondos necesarios para sus más premiosas necesidades. Los funcionarios públicos, las fuerzas armadas, los contratistas fiscales, todos aquellos a quienes algo se les debía, corrían el riesgo de no alcanzar el pago de lo que se les adeudaba. Otros Gobiernos, ¿qué hicieron en tal situación? La primera medida, que siempre se tomó, fue precisamente, rebajar los sueldos, jornales y pensiones. Muchos de los que figuran hoy como apóstoles o defensores de la causa del pueblo, en los Gobiernos de facto, recurrieron o cooperaron a aquellos arbitrios sencillos para el Gobierno y profundamente dolorosos para los afectados. En cambio, el Gobierno actual, encontró el medio de pagar y satisfacer todos los sueldos y pensiones de cualquier clase que fueran; devolvió lo succionado por administraciones anteriores. No se detuvo ahí. Aumentó los sueldos de los profesores de instrucción secundaria y primaria. No redujo sueldos, y, en cambio, sirviendo su política de justicia social, dió una gratificación a todo el personal de la Administración Pública, para hacer frente al encarecimiento de la vida. Naturalmente que para orientar en este sentido su política de justicia social, tuvo que acudir al único arbitrio posible: el impuesto. El empréstito era imposible. El papel moneda habría importado la hecatombe. No se podía atender las más urgentes necesidades nacionales por otro camino: los hechos y las circunstancias son superiores a la voluntad de los hombres. Con profunda y dañada mala fe se excitan las pasiones contra el Gobierno acusándolo de que ha inflado inmoderadamente los impuestos. Y, si no se hubieran pedido, ¿cómo habría vivido el país? ¿Cómo habría hecho frente a sus primordiales necesidades? ¿Cómo y con qué pagaría a todos los funcionarios de su dependencia? ¿Cómo vivirían ellos, si no se les hubiera acudido con los emolumentos a que tienen derecho? ¡Cómo se derrumbaría el país, económicamente considerado, y se agrandaría la crisis económica general, si desapareciera del mercado el poder consumidor que representa el debido pago de las deudas nacionales por falta de recursos fiscales!

"El país necesita defender su soberanía amenazada por una agresión extranjera"

La actual Administración, por primera vez en la historia de la República, ha pagado totalmente toda su deuda flotante y ha mantenido con rigidez heroica el equilibrio presupuestario, que es base indispensable para mantener la estabilidad de la moneda e impedir su mayor desvalorización. ¡Cómo se encarecería la vida si los presupuestos se desequilibraran como consecuencia forzosa de la desvalorización de la moneda! Entonces sí que habría sonado la hora de la desesperación verdadera para las clases asalariadas y para todos aquellos que viven de pequeñas rentas o sueldos. El sacrificio de los impuestos se pidió al país para atender las necesidades más urgentes de la nación y debe mantenerse para evitar el desastre económico y social a que nos hemos venido refiriendo.

Desconocer intencionadamente estos hechos y verdades, formular acusaciones falsas contra el Gobierno tergiversando tendenciosamente la verdad, repitiendo hechos falsos y mentirosos, para convencer a fuerza de repetir forma parte de la técnica aconsejada y enseñada por los forjadores internacionales de la revolución social. Es fácil realizar tan ingrata tarea y alcanzar el objetivo deseado. La mentalidad popular es simplista; juzga superficialmente los hechos y los fenómenos sociales; no analiza; llegan a sus manos sólo los periódicos revolucionarios y no es entonces, tarea difícil perturbarla, engañarla y seducirla.

El Gobierno necesita medidas extraordinarias, las necesitan todos los países de nuestro continente en el momento actual, para defender, como dijo el representante del Uruguay en la Liga de las Naciones, "su soberanía amenazada por una agresión extranjera". Los hechos nos obligan a empeñar una ruda y tenaz lucha de defensa como naciones independientes y soberanas, a las cuales pretenden supeditar y subyugar regímenes extranjeros. Mientras esas medidas de salvación y vida llegan, he usado del único medio rápido y eficaz que la Constitución Política me franqueaba: el estado de sitio.

La propaganda revolucionaria que, desde el día que asumí el mando, no se ha dado un minuto de tregua para derribar, y destruír el régimen de Gobierno que yo tengo el deber, y la obligación de defender, y que defenderé con la mayor energía, no se detiene ante nada, y, con la mayor audacia, proclama la revolución social en todas partes. Se ha oído ese grito delictuoso de guerra en los propios bancos del Congreso, y ha sido pronunciado por representantes del pueblo que hasta ayer aparecían formando en las filas de partidos de orden.

Otros, bajo el nombre mentido de partidos políticos, se constituyen en asociaciones ilícitas prohibidas, perseguidas, y castigadas por el Código Penal y por otras disposiciones punitivas.

Así, vemos que el programa del Partido Socialista, centro principal de amparo y gestión de la revolución social con todo desenfado dice:

"DICTADURA DE LOS TRABAJADORES.

"Durante el proceso de transformación total del sistema es necesaria una dictadura de trabajadores organizados".

"La transformación evolutiva por medio del sistema democrático no es posible, porque la clase dominante se ha organizado en cuerpos civiles armados, y ha erigido su propia dictadura para mantener a los trabajadores en la miseria y en la ignorancia e impedir su emancipación".

No podemos ni debemos suicidarnos como nación soberana

Como se vé, no se busca el progreso y la reforma por la evolución y por los medios lícitos que franquean las leyes, se niega el respeto al régimen democrático que nos rige y se busca la dictadura del proletariado, es decir, la más brutal de las violencias, como la herramienta adecuada para destruír el orden social actual, y para reemplazarlo por la dictadura que ellos persiguen con todo su cortejo de atropellos, crímenes, violaciones de la libertad, y de todos los derechos inalienables de los ciudadanos. ¿Es posible tolerar por más tiempo semejante atentado criminal contra el orden, contra la República, contra la vida, la propiedad, y lo que hay de más noble y sagrado para un pueblo libre, y soberano hasta ayer?

No, señor, no podemos, ni debemos suicidarnos como nación soberana. El Continente debe despertar, erguirse en un movimiento supremo de reacción defensiva como todo organismo que quiere y desea vivir. Deben despertar, y levantarse en armas nuestros legisladores y todos los hombres de bien que tienen la responsabilidad ante la generación presente y las venideras. Yo tengo el deber de defender a la sociedad en que vivo, y lo he hecho con el único medio legal de que actualmente dispongo para contener la propaganda mentirosa y criminal.

Por lo que respecta a la huelga ferroviaria, que era para los que luchan por destruír el orden social y la soberanía nacional, el punto de partida, han pretendido prestigiarla infiltrando en el alma popular la idea de que se lucha contra el hambre y el desamparo de los ferroviarios. Y, sin embargo, la exposición del Director de los FF. CC., que ha visto profusamente la opinión pública, prueba lo siguiente: ..

1.o) Que en la actual Administración han sido aumentados tres veces los sueldos del personal ferroviario;

2.o) Que ese aumento, en sueldos y gratificaciones, ha importado para la Empresa un gravamen anual de sesenta y ocho millones de pesos;

3.o) Qué el porcentaje de aumento, que ha sido siempre más alto en los grados inferiores, va desde un 47 o|o, hasta un 100 o|o;

4.o) Que todos los aumentos han sido superiores al encarecimiento de la vida;

5.o) Que los sueldos y jornales de la Empresa SON SUPERIORES A TODOS LOS QUE SE GANAN en cualquiera otra industria, empresa o trabajo;

Las peticiones de los ferroviarios no se pueden basar en hechos falsos ni menos les es lícito ir hasta el crimen

A la luz de estos hechos es delictuoso afirmar y pretender engañar de palabra o por la prensa al personal de la Empresa y a otros gremios, haciéndoles creer que la huelga es necesaria para salvarlos de la miseria o el hambre. Quienes tal cosa afirman, faltan gravemente a la verdad, se hacen reos de un delito intencionado para engañar y producir agitación por ese medio.

No niego el derecho que los ferroviarios sienten de mejorar todavía más su excepcional situación entre todos los obreros del país, pero a ellos y a los que los engañan les niego el derecho de basar su petición en hechos falsos, y menos les era lícito emplear la violencia, la presión e ir hasta el crimen.

Y si la situación económica de la Empresa lo permitiera nada sería más satisfactorio para el Gobierno que aliviar más todavía la situación económica de sus empleados, pues ¿cuál es la suprema y máxima conveniencia y aspiración de un gobernante? Procurar el mayor bienestar y comodidad a todos sus gobernados. Esta lógica aspiración está naturalmente limitada por las posibilidades económicas de la Empresa, que, desgraciadamente, en el momento actual, no permiten mayores liberalidades.

El Gobierno, sin embargo, continúa estudiando si fuera posible algún reajuste de sueldos, y espera la presentación del balance para fijar el monto de la gratificación anual que, dentro de la ley, corresponde pagar cuando el ejercicio financiero de la Empresa cierra con utilidades.

Es satisfactorio dejar constancia que los ferroviarios de la Primera y Segunda Zonas, como los de la red Norte, en su inmensa mayoría han sabido mantenerse leales a su deber respetuosos a la autoridad. Su actitud no será olvidada y servirá ella como un noble ejemplo de obreros de mentalidad clara y consciente de sus deberes, que no se dejan coger por las falsas y delictuosas afirmaciones de quienes los toman como instrumentos de sus ambiciones y como agentes inconscientes para los crímenes que se intentan contra la República y la soberanía nacional amagada por elementos extranjeros.

He creído de mi deber hacer ante el país esta exposición sincera de lo que pasa para que juzgue los móviles de mi actitud presente y para garantirles que el orden público se mantendrá inalterable. Cuento para ello con la fuerza espiritual de la opinión pública que me acompaña y con la cooperación patriótica, decidida que, dentro de la más absoluta disciplina, han prestado y seguirán prestando las Fuerzas Armadas de la República en defensa de su bandera y del orden social que juraron defender.

Arturo Alessandri

$ 0.15 CENTAVOS LA PALABRA

AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

$ 0.15 CENTAVOS LA PALABRA

Agencias para los avisos económicos de "La Nación"

INDEPENDENCIA 850, C. Olea.
INDEPENDENCIA 936, Relojería y Joyería.
MARIA DE MO... G. MACRES... 1070. Auto-Cars-Pullman.
BANDERA 808, Clotilde Acuña.
PORTAL EDWARDS, Delicias 2752.
COMPAÑIA 2051 Claudio Barrales Teléfono 61264.
CARLOS CRISTI E., VICTORIA 722.
VICTORIA BARCO, (PORTAL EDwards). Delicias 2712.

Indice de avisos económicos clasificados

1.—ALHAJAS, MONEDAS Y ANTIGUEDADES

ARGOLLAS ORO, 14 Y 18 KILAtes, macizas, grabadas, desde $ 86 par. San Diego 780. Relojería Sportman.

ORO, PLATA, PLATINO, BRIllantes compra la acreditada Casa Real, pagamos precios máximos. Consulte antes de vender. Compañía 1025, frente Teatro Real, teléfono 65855. 12 Feb.

COMPRA-VENTA JOYAS, BRIllantes, oro, platino, boletos. Composturas relojes finos. "El Cronómetro Suizo". Agustinas 889. (Casa fundada 1916).

PESOS FUERTES MONEDAS DE plata, chauchas, dieces, cincos viejos. Compramos plata en toda clase de objetos. Trust del Oro, Huérfanos 1087, casi esquina Bandera.

¡¡NOVIOS!! PARA ARGOLLAS Fábrica Sostin, Nueva York 66. 21 Feb.

CASA KARDONSKY, ESTADO 384, venta, consignaciones. Seriedad y competencia. 20 Feb.

JOYERIA LONDRES, DELICIAS 2722. Compostura de relojes, garantidas un año. 13 Feb.

CASTRO Y LOPEZ, JOYEROS, arreglos y transformaciones de joyas. Huérfanos 1059, oficina 50. 10 Feb.

ORO, ALHAJAS, COMPRAMOS, mejor precio. Ahumada 3. 22 Feb.



2.—AUTOMOVILES COMPRAVENTA.

SI NECESITA REPUESTOS USAdos, diríjase a Roca. Garage "El Cóndor". Brasil 773. 13 Febr.

LUIS MIRANDA, PROFESOR AUtorizado, enseña manejar automóviles. Almirante Barroso 755.

HERMAN LALANNE Y CIA., DElicias 1740. Compraventa automóviles usados. Seriedad y responsabilidad. 14 Feb.

"CEMENTERIO DE AUTOMOVILes", San Diego 1772. Ofrece repuestos usados de todas clases, ocasión. También compra autos viejos aún chocados. 29 Feb.

¡¡¡AUTOMOVILES!!! CERRADOS, abiertos, revisados. Buenas marcas, encontrará siempre. "Garage Graham-Page". Delicias 1315. Ocampo, Sánchez Ltda. 26 Feb.

OCASION, VENDO MOTO SIDE-Car. Alameda 1735. 12 Feb.

STUDEBAKER MODELO CHICO vendo de ocasión. Vicuña Mackenna 258.

DE SOTO-SEDAN, CUATRO puertas, perfecto estado, con veintisiete mil kilómetros recorrido, vendo. Valparaíso, Avenida Francia 338.

OCASION VENDO AUTOMOVIL Whippet 2 repuestos, 10 kilómetros por litro. Pedro de Oña 88.

ENGRASO AUTOMOVILES A PREsión. Maipú 22. 29 Feb.

1,500, CAMION FORD 27 CARROcería desarmable. Sucre 2677, Ñuñoa.

VENDO AUTO "BUICK" EN BUEN estado. Arturo Prat 1964. 16 feb.

MOTOR BENCINA 2 CABALLOS, perfecto estado vendo 600 pesos, nuevo costaría 5,000. Erasmo Escala 2219. 11 Feb.

3.— NEUMATICOS Y ACCESORIOS.

REPUESTOS WHIPPET Y WIllevs, surtido completo, recién recibido, encuentra donde Copetta. Despacho provincias contra reembolso. San Antonio 796. 29 Feb.

¡¡¡NEUMATICOS GOODRICH safety capa dorada!! Resiste el calor y evita reventones; lo mejor llegado a Chile. Precios fuera de toda competencia. Despachos a provincias. Ramón Salinas, Agente Goodrich. Carmen 368. 20 Feb.

VULCANIZACION ESLECTRICA "Royal": Sus neumáticos rotos quedan nuevos; garantizamos duración. Recibo trabajos provincias. Delicias 2963.

BOCINAS SPARTON, VENTA REpuestos, servicio. Herman Lalanne. Delicias 1740. 8 Marzo

BATERIAS, ARREGLO, CARGAS, Herman Lalanne, Delicias 1740. 8 Marzo

DINAMOS, MOTORES, PARTIDA, repuestos reparaciones. Hernán Lalanne. Delicias 1740 8 Marzo

¡¡¡NEUMATICOS GOODRICH!!! Los mejores precios encontrará en Santa Isabel 185. Surtido completo para autos y camiones. Teléfono 86150. 15 Feb.

¡¡¡CELULOIDE!!! OFRECE SANta Isabel 185, desde 30 a 70 pesos. 15 Feb.

¡¡¡TELA CAPOTA Y PERGAMOIdes!!! Diferentes clases, buenos precios, en Santa Isabel 185. 15 Feb.

BATERIAS IMPORTADAS, CARgas y reparaciones. Dinamos, bobinados. Morandé 849.

VENDO DE OCASION FLAMANtes, 5 ruedas con sus respectivos neumáticos y cámara 30 x 3 1|2. Calle Aldunate 816. 10 Feb.

PARA REPUESTOS CHEVROLET y Ford, Delicias 3583. 5 Marz.

REPUESTOS USADOS PARA AUtos de todas marcas a precios bajos. Arturo Prat 1038. 20 Feb.

¡SEÑOR AUTOMOVILISTA! ANtes de comprar sus neumáticos, visite al agente Goodrich, Ramón Salinas, Carmen 368. Los mejores precios de plaza, mercadería fresca y garantizada. Tengo el mejor neumático llegado a Chile. Despachos a provincias. 20 Feb.

NEUMATICOS, PRECIOS Y CALIdad, consulte a Olate. Casilla 3609.

MAGNETO COMPRO. GENERAL Bustamante 62.

4.—RODADOS EN GENERAL

BICICLETAS NIÑOS, NIÑITAS Y repuestos. Vende casa Toro. Ejército 228. 18 Febrero

VENDO CARRETONES ARENEros, y resortes. General Velásquez 27-A.

CARROCERIA FEDERICO LEDERmann. Delicias 3170. Compraventa, fabricación, composturas carruajes y resortes. 23 Feb.

DOS BICICLETAS DE OCASION, garantidas vendo, $ 240 y $ 150. Delicias 2130.

5.—ARRIENDOS BUSCADOS

NECESITO ARRENDAR CASA. Prefiero barrio alto, con garage. Ofertas: Casilla 1810.

NECESITO ARRENDAR CASA O departamento de más o menos $ 220 en el radio Alameda a Matta y de Nataniel a Maestranza. Teléfono 61080. 15 Feb.

6.—ARRIENDOS OFRECIDOS.

$ 2 LLAVES YALE. EXCELENTE calidad. Armería: San Diego 59. 14 Feb.

$ 250, HALL CUATRO PIEZAS, 2 patios, cocina, baño instalado.— Lira 1281. 12 Feb.

$ 250 ARRIENDO CASA ALTOS, 6 piezas, hall, gas, luz eléctrica, baño, media cuadra Escuela Medicina. Independencia 1175. Tratar: Delicias 2739.

PARA SU MUDANZA, NO OLVIDE ocupar "La Morandé" ex Barcelona. Competencia, seriedad, precio bajo. Morandé 560. Teléfono 86551. 12 Feb.

130, CASITA. LIRA 887. 10 feb.

75, CASA, 85, ADECUADO NEGOcio, Vergara Montt 2030, Mirador. 10 feb.

$ 300 Y $ 250 CASITAS, GAS BAño. Tarapacá 626. 16 Feb.

ARRIENDASE HABITACION COMpleta para negocio. Madrid 1718.

ARRIENDANSE CASITAS A LA calle 9 140; interior $ 120, muy centrales. Aldunate 815. 10 Feb.

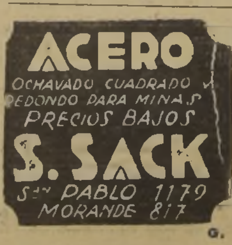
POR 350 PESOS ARRIENDASE espléndido almacén con casa habitación, San Pablo esquina Maturana. 1 Feb.

Departamentos, piezas

ARRIENDO PIEZA CALLE, CAballero solo. General Velásquez 154.

ARRIENDO VARIOS DEPARTAmentos de tres piezas cada uno, con todas comodidades e independiente. Avenida La Paz esquina Olivos.

PIEZA, CABALLERO SOLO, arriéndase. San Francisco 448.



ARRIENDO LOCAL PRECIO BAjo para negocio o garage. Santo Domingo 2270.

POR SOLO 350 PESOS ARRIENdase espléndido almacén con casa habitación, San Pablo esquina Maturana.

$ 200, DEPARTAMENTO NUEVO, tres piezas, familia sin niños. Sofía Concha 27.

$ 40, ARRIENDO UNA O DOS PIEzas, con luz, a persona sola. Av. Ecuador 3452 A.

PIEZAS SIN PENSION STO. DOmingo 1150.

$ 40 PIEZA. GENERAL BUSTAmante 62. 10 Feb.

ARRIENDO DOS O TRES PIEZAS con derecho a cocina. Moneda 2945, casa 1. 10 Feb

PIEZAS SIN PENSION. SANTO Domingo 1150.

100, PIEZA PENSION, MUEBLES. Diez de Julio 1641.

SERRANO 684, DOS PIEZAS grandes, balcón, $ 120.

PIEZAS PENSION. AGUSTINAS 1652.

DEPARTAMENTO GRANDE CAlle, central, comida sana. Delicias 1416. 11 feb.

$ 40 PIEZA. GENERAL BUSTAmante 62.

ARRIENDO DEPARTAMENTO independiente, baño exclusivo. Cienfuegos 132.

DEPARTAMENTO AMOBLADO, servicio completo, hall, comedor, escritorio, dormitorio, baño, cocina, calefacción central se arrienda Edificio Baquedano 2.o piso. Dirigirse: Administración Carvajal. 12 Feb.

SE ARRIENDAN DOS PIEZAS interiores, en casa particular.— Manuel Rodríguez 87.

Locales y oficinas

LOCAL EN PLENO CENTRO. MUY comercial. Bandera 640. 10 Feb.

275, LOCAL ADECUADO INDUStria. Santiago-Concha 1995. 10 feb.

150, LOCAL HABITACION. IRArrázaval 5499.

120, LOCAL CON CASA. SANTIAgo Concha 1011. 10 feb.

7.—TURISMO Y VERANEO.

¡¡VERANEANTES!! SOMMIERES con patas coloniales, liquida. San Pablo 3120. 19 Feb.

AV. PEDRO MONTT 2058. VALparaíso. Lindas piezas, excelente comida. Teléfono 3152.

CARPAS Y QUITASOLES DE PLAya, catres de campaña, sillas plegables, hamacas. Fábrica. Ñuble 1055.

$ 20 TRAJES DE BAÑO LANA, últimos modelos. Se hacen medidas. "El Rosal", San Diego 1138.

VENDO FLAMANTE MALETA fuelle, grande. Bicicleta francesa nueva. Lincoyán 2911, carro 30.

VIÑA DEL MAR. — CERRO CAStillo, residencial calle Britania 220. Lindas piezas, excelente comida. Un paso Casino, Playa Miramar, Garage, piscina.

VIÑA DEL MAR SE ARRIENDA departamento dos cuartos y toilet o cuarto solo. Casa de familia. Calle Valparaíso 78. Teléfono 80307.

CARTAGENA: RESIDENCIAL alemana. Casanova 182. 21 Feb.

9.—ARBOLES, PLANTAS Y FLORES.

ARBOLES, ARBUSTOS, PLANTAS, tierra de hojas de litre, maceteros greda todos tamaños, ofrece "Criadero Corrias". Alameda esquina Arturo Prat. 11 Feb.

FRUTAS, FLORES RECIBE DIAriamente de Chacra California. Gálvez 168. 10 Feb.

CIRUELOS 150 VENDO. LOS ARcos 95. La Ovalle.

11.—ARTICULOS DE ESCRITORIO Y LIBRERIA.

TINTA NEGRA, ESPECIAL PARA Mimeógrafos, $ 60 el litro. Huérfanos 1245.

12.—ABARROTES Y COMESTIBLES.

PAPAYA "BROCKWAY", SIEMpre la mejor: comerciantes, repartidores, buenos descuentos. Teléfono 61833. 11 Feb.

PAN HIGIENICO, ECONOMICO, de excelente calidad encontrará en la antigua panadería La Preferida. Andrés Bello 649, teléfono 63406. 17 Feb.

13.—AVES, ANIMALES Y TALAJES.

GATITAS ANGORA PLOMAS FInas, vendo. San Francisco 328. Casa 19.

SEÑOR AVICULTOR: ¿QUIERE aumentar la postura de sus gallinas? "Nectar-Avis", el Mash-Food especial para ponederas se lo conseguirá. Pídalo a Delicias 3484. Teléfono 88611. Reparto a domicilio desde un saco al precio de $ 49 los 100 kilos. 14 Feb.

ALIMENTOS PARA AVES OFREce Fábrica Corona. Diego de Velásquez 2051, Providencia. Casilla 252. Depósito Central. Semillería Bandera 840. Fábrica más antigua, mayor experiencia, práctica en plaza Mashood y Granos, no superado, para gallinas y pollitos, conchuela. Una collsa paja gratis por compras de ochenta pesos. 29 Feb.

VENDO PERRITOS, PERRITAS Bulldog, baratas. San Gerardo 890 (Recoleta).



14.—BELLEZA Y PELUQUERIA.

ONDULACION PERMAnente desde $ 40. Exigir diploma de competencia, Peluquería Demetrio Díez, Agustinas 976, Teléfono 84453. 4 marzo

ONDULACION MARCEL, $ 3.—; al agua, desde 4; corte, 1.30; niños, 1.40; manicure, 2; masaje limpieza cutis, 3; aplicación ultravioleta, 2.50; arreglo cejas, 1.50. Estado 239, altos Teatro Imperio. Teléfono 87330, 2.o piso, oficina 12. 10 Feb.

15.—COMPRA - VENTA VARIAS.

COMPRO Y VENDO CUALQUIER cantidad de papel basura, pago los mejores precios al contado, dirigirse calle Dávila Larraín 2298. 28 Feb.

FABRICA MODERNA DE ESPEjos, la única establecida por su rapidez y en calidad. Ventas por mayor y menor. Haga arreglar su espejo, con poco dinero quedará nuevo. Sección ventas: San Alfonso 10, casi esquina Delicias. 14 Feb.

COMPRO ANAFES USADOS. SAN Diego 59.

¡¡¡ESCOBAS!!! DIRIJASE FABRIca: Cochrane 252. Teléfono 88346.

VENDO FONDO JABONERO, 3,000 litros. San Ignacio 1845.

VENDO ESTANQUE PARA AGUA, 2,500 litros. San Ignacio 1845.

5 MIL CAJITAS PARA PASTA calzado y dos lustrines, ocasión vendo. San Alfonso 48. 20 Feb.

SE VENDEN HUEVOS CHICOS cualquiera cantidad, precios convenientes. Brasil 1280.

ACEITE DE LINAZA, AGUARRAS, masilla, pintura en pasta, cómprelos en la fábrica. San Martín 877. 20 Feb.

VENDO CALIFON A GAS JUNkers con lluvia. Recoleta 2289.

¡¡¡NO BOTE SU BILLAR!!! LLAme al maestro Lagos, se lo dejará nuevo. Billares, accesorios de ocasión. Arreglos garantidos. Precios bajísimos. Lord Cochrane 997. 22 Feb.

COCINA ECONOMICA, VENDO. Manzano 274. 23 Feb.

VENDO 50 KILOS DE CERA. 9 a 12. Cisterna, Barraca.

16.—SASTRERIAS E INDUMENTARIAS

SASTRERIA A. MANRIQUEZ H. "Elegancia", San Pablo 1450. 12 Feb.

SASTRERIA OSORIO, MATUCANA 823, teléfono 80379. Casimires importados. Recibo hechuras y virados finos. 14 Feb.

SASTRERIA "EL CREDITO NUEvo", entrega ternos sobre medida con facilidades pago. San Pablo 2675. 1.o Marz.

SASTRERIA "LA ELEGANCIA", ternos sobre medida con grandes facilidades pago. San Pablo 2585. 16 Feb.

SASTRERIA JARA, CARMEN 9. Hechuras, viraduras, arreglos. Cortador sastre. 27 Feb.

CABALLEROS: 8 PESOS LES costará arreglo de su sombrero viejo, lavado, con cinta y tafilete nuevos. Clínica Doctor Chávez, Av. Matta 1172. 20 Feb.

SASTRERIA P. AGUILA UGALde, ex cortador de H. Bouzigues, hechuras finas desde $ 200. Catedral 238. 22 feb.

FRACS, SMOKINGS, TERNOS, transforma "El Experto" operario de la Sastrería Pinaud. También recibe hechuras precios módicos en Esmeralda 822. 22 feb.

PARA VESTIR ELEGANTE LA Sastrería Baeza, San Diego 364. Casimires importados y nacionales. Nota: Se reciben hechuras finas. San Diego 364. 29 feb.

17.—DIVERSOS.

CARTOMANCIA: DIFICULTADES, consulte señora Rosina. Benavente 378. 20 Feb.

¡¡ZILHA!! CONSULTELA VENCErá dificultades... Piedras imanes Indúes. Cóndor 1360. 13 Feb.

"CONSULTORIO ORIENTALISTA". Atendido por los expertos Profesores Stéfano Mina, Rafaela Mina, Mesmerismo, Psicología, Vaticinismo, Astrología, Quiromancia, Numerología, Mentalismo, Horóscopos, Cartomancia, Psiquismo, Grafología. Calle Herrera 511. 8 marzo

FARMACIA "LA ROSA", DELICIAS 3309. Teléfono 60180. 29 Feb

JUANA CONTRERA C., le avisa a su ex patrón Enrique A. Franco, que se encuentra en el Hospital San Borja, Sala San Carlos.

18.—EDUCACION E INSTRUCCION.

INSTITUTO TAQUIGRAFIA COmercio. San Antonio 79, contabilidad, taquigrafía, dactilografía. ¡¡15 días!! 8 Marzo

¡¡¡CURSOS VACACIONES!!! MOdas, Peinados artísticos, Belleza, Manicure, etc. Anexo Pensionado señoritas. Diplomas válidos. ¡Apresúrese! Escuelas Politécnicas Profesionales Díaz Gascogne. Santo Domingo 680.

LICEO SANTA INES, DAVILA 760. Internado de Niñas. Preparatorias, Humanidades. Inglés desde kindergarten. Sección independiente para niñitos internos. Exámenes válidos. 13 Feb.

ESCUELAS PROFESIONALES "LA Gratitud Nacional". Está abierta la matrícula. Para datos y prospectos dirigirse a Alameda 2303. Tel. Auto 85569. Casilla 16. El año escolar comenzará el 11 de febrero. —El Director. 18 Febrero

18.—EDUCACION E INSTRUCCION

ESCRITURA MAQUINA... fianza garantida un mes... días, desde diez pesos... pidos, contabilidad... aritmética, redacción... abierta cursos comercio... de Contabilidad... 831. Fundado 1922.

¡¡EXAMENES!! ACREDITADO... mo, antiguo curso... ¡¡ASEGUROLOS!! Av. ...

APRENDA PROFESION LUCRATIva. Hágase cortador... fesor egresado de la... demia de Buenos Aires... se: Santo Domingo 1116...

"COLEGIO SANTA ..." Bascuñán 148. Teléfono... dergarten. Preparatorias... dades. Inglés, Francés... Preparatorias. Este año... un Centro Familiar de... Doméstica y Cursos Prácticos... Exámenes válidos. Internas... dio pupilas, externas... dicos. Principiarán las... 10 de marzo.

PROFESIONAL PREPARA... menes: Inglés, Castellano... fía. Vergara 460.

ENSEÑO GUITARRA... nes. General Velásquez 1...

¡¡EXAMENES!!! ACREDITADO... mo, antiguo curso... ¡¡ASEGUROLOS!! Avenida... 449.

LLEGAMOS DONDE... Correo "Cincuenta... rrespondencia... Le-Brun, Santiago, Casilla...

MATEMATICAS. — ... chilleratos. Preparo... Grajales 2458. Teléfono...

DOY CLASES PARTICULARES... incluso inglés. María... 752. Comuna San Miguel.

ESTUDIE VACACIONES: ... sombreros, peluquería... Manicure, Dactilografía... grafía, Contabilidad... Morandé 530.

INGLES, ALEMAN, FRANCES... Enseñanza rápida... exámenes. Natanie1 23...

SEÑORA CURSADO ... manidades, hace clases... $ 4 hora. Moris, Correo 8.

INSTITUTO AMERICANO, BAN... dera 542. Matricúlese... pletos comercio. Profesionales... modas, sombreros, masaje... quería. Solicite prospectos.

SE DA CLASES DE ... y telar araucano. Manuel... guez 87.

"LICEO CHILENO", ... 625 a Santo Domingo ... fono 63850. Señoritas... más antiguo de los colegios... ticulares, fundado en 18... pléndido internado... esmerada. Exámenes válidos... manidades I. VI años... rios. Kindergarten Francés... glés obligatorios. Matrícula... ta.

19.—PROFESIONALES VARIOS.

¡¡¡ TALLER DE GRABADOS... Garantiza el más perfecto... a precios fuera de toda... tencia. Entrega rápida... pedidos provincia contra reembolso... Eyzaguirre 1259. — José... Santiago.

MAQUINA FOTOGRAFICA... o 10|15 compro. Formigli... Condell 1718.

20.—EMPLEADOS OFRECIDOS

Profs. y Part.

¡¡¡SEÑORAS!!! LAS ... empleadas pídalas en la ... agencia. Londres 15.

ME OFREZCO COMO ... cinera o sea todo servicio... hija de 14 años, prefiero... Santiago, cualquier ... rreo Tropezón. Rosario...

OFRECESE COCINERA... tente con buenas recomendaciones... nes para afuera de Santiago... cías Reyes N.o 10.

ME OFREZCO PARA ... para las piezas, prefiero... Santiago. Correo Central... Maraboli N.

VIUDA, CON UNA ... seis años, se ofrece para... hacerse de casa. Tiene... nas recomendaciones... M. E., calle Bilbao 114... Teatro Carrera).

MATRIMONIO ESPAÑOL... cocinera y el cuidador... Correo, Población Bulnes... Blázquez.

OFRECESE LLAVERO ... 36 años, para campo o ... legos, con óptimas referencias... G. C. B., O'Higgins ... 11.

OFRECESE NIÑA PARA ... zas. Blanco Encalada ...

LA NACION

Santiago, febrero 10 de 1936.

SOBRE UN PEDIDO DE CONVOCATORIA

Se ha comentado la noticia de una posible convocatoria de la Cámara de Diputados, con motivo de la acusación que han deducido diez miembros del Block de Izquierda contra los Ministros del Interior y Fomento.

No vale la pena ocuparse de la acusación misma, ya que se trata de un recurso desprestigiado por los propios parlamentarios que de él hacen uso. Se ha recurrido en este caso al instrumento de la acusación, simplemente con el objeto de producir agitaciones y de propender al mantenimiento de las condiciones de inquietud, generadas por las huelgas y actividades disociadoras de estos días.

Pero, como en algunos círculos se hace ambiente a la idea de una posible convocatoria de la Cámara, con motivo de esta acusación, conviene dejar perfectamente establecido que ella no procede.

Por lo que se refiere a la celebración de sesiones extraordinarias del Congreso, la Constitución Política del Estado es explícita: sólo cuando convoque el Presidente de la República, o el Presidente del Senado, a solicitud escrita de la mayoría de los miembros de la Cámara o del Senado, pueden verificarse sesiones extraordinarias.

No estamos frente a ninguno de estos casos. Y, por lo demás, la proposición de acusación constitucional fué entregada a la Secretaría de la Cámara con posterioridad a la clausura del período que acaba de finalizar. De manera que ni el Presidente de la Cámara, ni la Corporación tienen la obligación de considerarla. Cabe agregar, todavía, que aún presentada en tiempo oportuno, no habría ella generado la obligación constitucional de convocar a sesiones especiales.

LA RETASACION PERIODICA DE LA PROPIEDAD RAIZ

No hay, en realidad, razones que justifiquen la suspensión por cinco años del actual reavalúo de la propiedad.

Esa medida fué tomada a fin de que los inmuebles pagaran por capítulo de impuestos lo que verdaderamente les corresponde, ya sea más o menos de lo que pagan en la actualidad. El Estado necesita saber exactamente con qué rentas cuenta, y debe estar en posesión de una estimación exacta de sus fuentes de recursos. No puede haber ningun motivo aceptable que impida una revisión semejante, pues si la propiedad está avaluada desventajosamente para el Estado, es justo que se le dé su verdadero valor, y lo mismo puede decirse, respecto del propietario.

La operación de retasación se hace, por supuesto, con toda seriedad, y los propietarios pueden reclamar ante un Tribunal Administrativo Provincial integrado por funcionarios fiscales y municipales y por un representante de los contribuyente. Y aun, si el fallo es desfavorable al propietario, éste puede acudir al Tribunal Especial de Alzada, compuesto por un Ministro de la Corte de Apelaciones, un delegado de la Sociedad Nacional de Agricultura y una persona designada por el Presidente de la República.

Sería imposible dar mayores garantías de que los intereses de los propietarios, estarán debidamente resguardados y queda demostrado, también, que lo único que persigue el Gobierno es regularizar el sistema tributario del país, por medio de una revisión de impuestos que es aconsejada por los diferentes factores que influyen en las oscilaciones de los valores reales de los inmuebles.

No hace mucho tiempo, el Gobierno, acogió una petición de propietarios de las Provincias del Norte, que pidieron una retasación de sus inmuebles, en vista de que el valor de éstos se había modificado considerablemente, debido a las circunstancias excepcionales por que atravesó esa región del país. En efecto, la crisis azotó rudamente a las provincias del Norte, y la paralización de las faenas salitreras y de otras actividades, ocasionó un éxodo de gentes hacia la zona sur del país, el empobrecimiento en las ciudades y el debilitamiento financiero de sus habitantes. El avalúo de las propiedades, hecho en tiempos de bonanza económica, no correspondió después a su verdadero valor.

A pesar de que se lesionaban los intereses del erario, el Gobierno no tuvo inconvenientes en acceder a una revisión. Ahora, podrán presentarse muchos casos en que la revisión importe una rebaja del avalúo, y, lo que es más conveniente, se logrará también evitar la injusticia de que muchos propietarios paguen de acuerdo con un avalúo demasiado bajo, mientras otros pagan elevadas tasas por haberse efectuado más tarde la tasación.

Es de suponer que el proyecto presentado a la Cámara de Diputados no encuentre en ella mayor ambiente, porque no existe una base seria que impida que el Gobierno revise las tasaciones. Tiene derecho a hacerlo y, además, es un procedimiento ordinario que se usa en todos los países del mundo, con la periodicidad que aconseja el carácter de los tributos.

UNA DECLARACION DEL BLOCK DE IZQUIERDA

En su carácter de Presidente del llamado Block de Izquierda, el señor Marmaduque Grove firma un manifiesto relacionado con las actividades sediciosas, y la declaración del estado de sitio hecha por el Gobierno.

Pretende demostrar que no existe ninguna situación de intranquilidad que autorice la medida adoptada por el Gobierno, y que es una invención caprichosa lo denunciado sobre la dirección de los movimientos huelguistas por dirigentes del comunismo.

Como siempre, la verdad no aparece como buena aliada del señor Grove. Todo el país ha podido comprobar el carácter terrorista impreso a la huelga ferroviaria. Jamás se había visto una huelga como esta, rubricada a diario por actos criminales y por atentados contra las vidas de todos las personas obligadas a viajar. Aparte de estos hechos, la policía pudo recoger los antecedentes plenamente demostrativos de la intervención directiva de los dirigentes comunistas, y éstos mismos no han negado su participación.

Por otro lado, culpar al Gobierno del desencadenamiento de la huelga ferroviaria, resulta un cargo enteramente desprovisto de justicia. Es sabido que el Gobierno en ningún momento se negó a considerar y solucionar las aspiraciones del personal ferroviario, que resultaran legítimas y en concordancia con las posibilidades económicas de la Empresa. Lo único que exigió fué tratar con personeros autorizados de la gran masa ferroviaria, y no con agitadores interesados en propiciar la revuelta.

Cree el señor Grove haber encontrado un argumento irrebatible para demostrar la no existencia de un movimiento comunista, en el hecho de que se haya apresado o relegado a personas que nada tienen que ver con los movimientos de la extrema izquierda y que, por el contrario, pertenecen a círculos aristocráticos.

Precisamente, la circunstancia de aparecer aliados miembros de la extrema izquierda y de la reacción derechista demuestra la existencia de un verdadero complot contra el régimen republicano. Siempre estas dos fuerzas, igualmente demoledoras, aparecen unidas para derribar las instituciones democráticas. Y aunque por distintos caminos, marchan hacia el mismo fin. Este es un fenómeno constatado por todos los estudiosos de la fenomenología social y política. Se vió en España que, al alumbrar la República, aparecieron dándose la mano, para detener la organización republicana, monarquistas y extremistas de la izquierda anárquica.

No tiene nada de raro que el señor Grove pretenda disimular las actividades comunistas. Sus concomitancias con este Partido quedaron de manifiesto cuando relampagueó en el Gobierno. Entónces, los comunistas recibieron del Sr. Grove hasta edificios fiscales para enarbolar el estandarte rojo y celebrar sus reuniones y, justamente, por este claro consorcio suyo con el comunismo, las fuerzas armadas se encargaron de anunciarle que su estrafalaria aventura gubernativa había terminado.

El señor Gr. hace un llamado a todos los hombres "libres y honrados" para defender la Constitución y las leyes que, a su juicio, se encuentran amenazadas por este Gobierno.

Nadie más capacitado, por sus antecedentes, que el señor Grove para lanzar esta voz de conscripción cívica para una cruzada libertaria. Lugarteniente del señor Ibáñez, hasta que el precipitado asunto de "las libras" lo apartó de las simpatías del Dictador; jefe después de un Gobierno que realizó todos los atropellos imaginables en las personas, hogares y bienes de la ciudadanía; anunciante en el Senado de que "triturará" a todos sus enemigos políticos si los hados malignos lo llevan de nuevo al Poder, resulta verdaderamente hilarante verlo ahora convertido en sacerdote de la constitucionalidad.

Es sensible que al señor Grove lo obliguen a decir estas cosas. Bien es cierto, tambien, que peor lo haría si dijera algo siguiera de su propia invención.

EL MOMENTO DE AMERICA

LA VERDADERA REVOLUCION. — EL VERDADERO REVOLUCIONARIO.— TRANSTORNOS REVOLUCIONARIOS.— LUCHA DE IMPERIALISMOS. — DESORIENTACION GENERAL. — PARTIDOS POLITICOS CADUCOS. — NO HALLAMOS AUN NUESTRA EXPRESION PROPIA. — BASES PARA LA CONSTRUCCIONN DE UN FUTURO. — AMERICA CUNA DE UNA SUPER-CIVILIZACION

El momento que vive nuestra América no puede ser más interesante. Por donde se mire se observa como un crujir de andamiajes. Muchos creen con mirada superficial que ello "viene de Europa". Qué nuestra crisis tan grave, y tan interesante al mismo tiempo, es "resultante" de lo que ocurre en el Continente Viejo. Son los eternos bobos prosternados ante el exterior como si en nuestro interior americano no hubiera también Vida, vida bullente, rica en composicion, multiforme, capaz de moverse, de expresarse con grandiosidad, con fervor, con poderosa actitud.

Los transtornos revolucionarios están a "la orden del día", dicen los mentecatos. Para ellos la trayectoria de la evolución de pueblos y sociedades humanos, es incomprensible en su hondura, en su contenido real. Sólo ven lo superficial. Creen, por ejemplo, que existe "revolución", sólo cuando hay tiros en las calles o cambios violentos de escenario político. Y creen que hay "evolución" cuando éstas tragicomedias,— como lo son en general, — están ausentes del escenario político o callejero. Ignoran en absoluto que las más grandes revoluciones se operan en el silencio de las conciencias, y ocurren completamente desapercibidas por largo tiempo, hasta que por fin estallan, si no hay cauce que las canalice, o válvulas de escape que las hagan contenerse en límites justos y útiles.

Victor Raúl Haya, uno de los escasísimos líderes americanos que posee conocimiento serio del problema contemporáneo, dice que se puede ser revolucionario sin recurrir a la violencia. En Inglaterra, agrega, la época en que la máquina de vapor se aplica a la industria marca una epoca que universalmente se llama "la revolución industrial". "Revolucionario fué Cristo, y Unamuno demuestra en un ensayo maravilloso, basado en citas del cuarto evangelista, que el gran Galileo fué condenado por revolucionario y antipatriota. "Revolucionario fué Tolstoy, añade, y enemigo de la violencia". "Revolucionario es Gandhi, jefe de uno de los mas grandes movimientos de este siglo". Engels, — en el prólogo de la primera traducción inglesa de "El Capital", anota que Marx pensaba que en Inglaterra la revolucion no tendría caracteres de violencia, y el socialismo advendría por medios legales. "El mismo Marx definía la revolución como una etapa acelerada de la evolución".

Pero hay más aun. Bastante más, si se nos permite. El verdadero revolucionario es el más respetuoso y pacífico individuo que puede pensarse. y no cree en que la violencia pueda producir, —salvo otras circunstancias especialísimas, — un verdadero cambio substancial en la vida de individuos o sociedades. Y la razon es simple. La violencia en su acepción general, es violencia externa. Es impacto sobre periferia. Es movimiento de afuera hacia adentro. No transforma individuos, ni sociedades. Sólo los lesiona, los hiere, los coacciona, los obliga forzosamente a ejecutar tal o cual cosa, a marchar por este o ese camino. Desde luego, produce entonces reacción. Reacción igual a la acción de violencia. Que puede presentarse inmediatamente, o que puede presentarse después, o mucho después, según los casos. En seguida, no regenera el interior de personas y pueblos, salvo también si se junta a otras energías que emerjan desde adentro de los seres. Pasada la presión externa, tiranía, dictadura, vasallaje, etc., el nivel anterior se recupera. No ha existido avance apreciable; a lo mejor sólo se ha padecido un retroceso. Es inconcebible la pérdida de fuerzas útiles y los traspiés fenomenales que hombres, y pueblos han sufrido victimas de falsas revoluciones, y de revolucionarios de pacotilla, de tantos pseudo bandidos, criminales comunes con talento o monstruos de violencia, que, apoyados en la ignorancia general, en el sufrimiento de las grandes muchedumbres, en la inaudita ceguera y egoísmo de clases dirigentes, o en todo esto al mismo tiempo, han logrado escalar el poder político, y ejercerlo por algún tiempo. Nuestra América lo ha soportado más de alguna vez en carne propia. También el Viejo Continente. La historia de la humanidad no es, casi, sino una cadena interminable de luchas sangrientas, de crímenes colectivos, — llamados guerras y revoluciones, y que en realidad se debieran haber llamado lo que han sido, y nada más: crímenes tan estériles como retardatarios.

Contribuye en primer plano a este crujir del andamiaje continental la lucha de los imperialismos extranjeros en nuestro propio terreno. Desde luego, el imperialismo negro — el imperialismo financiero, industrial y comercial—cuyos dos grandes sectores, el ubicado en Norte América y el ubicado en Europa, chocan por repartirse el mundo como cosa propia. En seguida tenemos ahora otro imperialismo que también tiende sus miradas hacia nosotros: el imperialismo rojo. Este pretende encender aquí una revolución de tipo marxista, de clase contra clase, rígida, implacable, de lucha a muerte entre proletariado y burguesía. Hace el efecto de una operación quirúrgica que se trata de aplicar a un doliente que no necesita operacion quirúrgica, sino un buen régimen alimenticio, abrigo, techo, vida sana y optimista. Pero los cirujanos rojos no entienden, ni entenderán. Quieren seguir operando en todas partes. Si no hay operación, si no hay bisturí, si no hay sangre, para ellos no hay nada... Confunden la hinchazon con la gordura. Su idea catastrófica del progreso, de curar al mundo a cuchillo y a bala limpia, a guerra social sin cuartel, nos ha llegado, pues, como otra nueva panacea. Es inútil decirles que nuestro mal no requiere cuchillo, ni guerra, ni "lucha de clases", ni otras jeringas por el estilo. No, señor. Están empecinados, y tanto van a embromar que al fin al pobre enfermo de hambre, de desorientación y de anemia, que es el ibero-americano, no le va a quedar otro recurso que sacar fuerzas de flaquezas y barrer con toda la colección de "protectores", de "mentores", de "médicos", de "cirujanos" y de cuanto bicho llega por acá a moldearnos a su regalado gusto, a "ayudarnos", a "civilizarnos" y a "mejorarnos" de nuestros males.

A todas estas faenas de imperialismos, negros, rojos, grises y de los demás colores, ayudan bovinamente, con el talento y la sagacidad que pueden lucir una vaca lechera o una borrega gorda, no pocos compatriotas que aún no pueden darse cuenta de los **hechos**. Así aquí tenemos fascistas, nazis, marxistas y comunistas, que tratan de implantarnos regímenes similares a los existentes en Italia, en Alemania, en la Unión Soviética. Es la estúpida moda de hoy día. Como fué la estúpida moda del siglo **XIX**, querer trasplantar —y realizarlo en forma caricaturesca—el régimen parlamentario inglés o el liberalismo francés... ¡Con razón el europeo se ríe a carcajadas de nosotros! Y la culpa la tienen esas manadas de irresponsables y peligrosos que se prosternan ante todo cuanto venga del Continente viejo! ¿Acaso Rusia, Alemania, Italia, Francia, Inglaterra, los Estados Unidos mismos, han clavado la rueda del progreso, de la justicia y dignidad humanos? Ellos sabrán por qué se gobiernan así o asá. Tan bobo es "imitarlos" como sería "corregirlos"... Hay un viejo adagio que dice que más sabe el loco en su casa que el cuerdo en la ajena. Pero el sentido común de todos estos imitadores del pensamiento, de la política o de los imperialismos europeos no se ve por parte alguna; sólo sus obras, desde las ridículas hasta las trágicas. Unos apoyando a unos explotadores, y los otros apoyando a otros explotadores, convirtiéndose directamente en explotadores.

Y nuestros caducos partidos políticos, hechos sobre la medida ajena, sirven de comparsa. Mientras todo cruje a nuestro alrededor, continúan viviendo su vida mediocre y adocenada. Los mejores hombres de cada uno de nuestros países están completamente alejados de esas trastiendas de anticuario o de aquellos nidales de fanáticos con camisas de color... Mientras tanto, las grandes muchedumbres, los individuos mejores, las mayorías colosales del Continente, sufren y esperan. Porque no hay duda que algo esperan; que no están satisfechas con toda esta mascarada y la enorme explotación general; que pugnan por hallar expresiones genuinas, traducciones propias de su propia realidad libertadora.

Las bases para la construcción de nuestro futuro redimido de explotaciones extranjeras e internas, no nos las darán terceros. Ni Lenin, ni Mussolini, ni Hitler, ni Rossevelt, ni Stalin, ni Carlos Marx, ni Oswald Splenger, nos servirán de gran cosa para la tarea impostergable. Estos fueron o son grandes, en su época, en su medio, en su terreno. Son grandes como inspiradores en muchos aspectos; como ejemplos vivos de disciplina y de énergía, en otros. Alguno quizá si llegue a la calidad super-humana que le dan sus adeptos... Todo puede ser. No vamos a discutir aquí a tales hombres. Pero aquí no están ellos presentes. Aquí "actúan" feligreses... Podemos amar a Cristo, pero no prosternarnos ni dejarnos conducir por sacristanes... por mentecatos o ilusoso cualesquieras.

Así, pronto opinará nuestra América. Hoy Continente en plena crisis de adolescencia, de crecimiento, de desarrollo, agudizado o frustrado por la nube de explotaciones y fanatismos que le advienen desde los cuatro puntos cardinales. Pero mañana Continente Cumbre. No por que sí. Sino por ley cíclica; por valor intrínseco, por aptitud y capacidad de surgimiento y progreso, como jamás lo han tenido otros conglomerados humanos.

CLAUDIO ARTEAGA I.

DON GUSTAVO ROSS

Ahora que la proa del barco que lleva al señor Ministro de Hacienda de nuestro país a un merecido descanso, va rompiendo las ondas del mar, será permitido, tal vez, a una voz del pueblo que se refiera a su gigantesca labor de tres años en el Gobierno, sin que ello sea tildado de adulación.

El más austero de nuestros partidos políticos, la Unión Republicana, ha dicho en un manifiesto que el señor Ross demostró "condiciones" que muy pocos chilenos demostraron dentro de la Moneda durante el siglo "actual".

Es la verdad; el señor Ross ha tenido visión, energía, rumbos claros y definidos, audacia patriótica... Ha revelado en su personalidad perfiles bien marcados, que acusan su parentesco moral con el insigne Portales.

¿Que era el país, en el orden financiero, al finalizar el año 1932, en que el Presidente Alessandri, en uno de sus grandes aciertos de estadista, le confió la Cartera de Hacienda?... Un montón de ruinas, un hacinamiento de escombros!... ¡Eso era Chile!

En la Caja fiscal no había un centavo. Todo había sido derrochado por las Dictaduras. No menos de ciento cincuenta mil desocupados erraban a lo largo y a lo ancho de la República, semi-desnudos y torturados por el hambre. El capital privado huía del mercado por la inseguridad que le rodeaba. Las industrias principales del país —agricultura y minería—se hallaban casi completamente paralizadas. Las salitreras parecían definitivamente muertas. Y, por otra parte, los cambios internacionales manifestaban con rotunda evidencia que miraban a Chile como un país en falencia, con el cual no sería posible tratar en el porvenir, y el comercio interior yacía oprimido por la violenta perdida del poder comprador de nuestros conciudadanos.

Jamás Chile, en realidad, había pasado por una situación semejante. Pero "el mago", como despechadamente le dió en llamarlo cierta prensa, todo lo rehizo...

Ha desaparecido el espectro de la desocupación y han ido entonándose los salarios en forma lenta, pero segura. Se han tomado medidas rápidas para el resurgimiento de la minería de oro y de otros metales, que, a la par que dan trabajos, proveen también de factores de equilibrio para nuestra balanza de exportaciones e importaciones. Han surgido numerosas industrias que están produciendo artículos que antes venían del extranjero. Se ha logrado exportar productos que antes no se exportaban, y aumentar la cuota de exportación de otros. Y con todo esto se ha logrado entonar el valor de cambio de nuestra moneda, detenida, definitivamente, en su carrera hacia el abismo; y se ha alcanzado el equilibrio de los presupuestos, lo que equivale a la regularización de la vida fiscal, amén de haberse iniciado el servicio de la deuda externa, que significa la reivindicación del honor de Chile en el mundo, pues ni en el 79 ni el 91 el servicio fué interrumpido.

Esta es la obra del señor Ross, eficientemente secundado por diversos organismos técnicos, que, como la Superintendencia de Aduanas, la Dirección de Impuestos Internos, la Dirección de Estadística, la Oficina del Presupuesto y la **Subsecretaría de Hacienda**, han respondido admirablemente al rol que les es propio.

Y mientras el señor Ross Santa María, para conseguir los resultados casi milagrosos—esa es la expresión—a que me he referido, tenía que desplegar el genio de un verdadero estadista, no abandonó en ningún momento sus modales y sus procedimientos absolutamente democráticos.

Los lecheros de Santiago, por ejemplo, no olvidaremos jamás la forma llana, deferente y cordial, con que fuimos recibidos, no ha mucho, por el señor Ministro, para exponerle los puntos de vista de nuestro gremio ante la ley de pasteurización obligatoria de la leche, puntos de vista que, sólo apremiantes preocupaciones de Gobierno y los preparativos de su viaje, le impidieron patrocinar en forma efectiva. Para muchos de mis compañeros fué una sorpresa esa acogida del señor Ross. Pero no para mí, que desde hace algunos años, siguiendo un curso de sociología del ilustre jesuita chileno Rvdo. Padre Jorge Fernández Pradel, sabía por este religioso que el señor Ministro de Hacienda era un hombre que profesaba abiertamente las doctrinas de la Justicia Social.

Para el señor Ross, en efecto, la propiedad, las industrias, el comercio, los servicios públicos, tienen solamente una justicia social. Deben estar ellos al servicio de los ciudadanos, de la armonía pública, de la felicidad humana.

El capital es únicamente un instrumento social; no un botín que deban repartirse unos cuantos privilegiados... Así piensa el señor Ross.

Y por si alguien pudiera decir que exagero, copio a continuación, textualmente, algunos conceptos de don Carlo Vicuña Fuentes: "Su prodigiosa capacidad financiera — dice, refiriéndose a con Gustavo Ross—, le permite acumular sin esfuerzo, dentro de este régimen inhumano en que vivimos, los millones y los miles; pero reconoce que es ese un privilegio injusto, y que esa acumulación cumple con su deber sólo cuando alivia la miseria, sostiene el trabajo, organiza la industria y paga al Estado una porción congrua en compensación de los ingentes beneficios que recibe de el.

Sus ideas al respecto son claras y firmes. Sostiene que actualmente en las relaciones entre el capital y el trabajo, siempre lleva la peor parte el trabajo, porque el capital es más fuerte, protegido como está por toda la máquina política y jurídica de los Estados modernos. Y no sólo es más fuerte, sino más egoísta y temeroso. En todo conflicto social el capital se siente agredido y se defiende con crudeza, y si lo sorprende una crisis, olvida los beneficios recibidos del obrero, y pretende hacer recaer sobre éste, que es la parte débil en el contrato de trabajo, todo el peso de la crisis o del desastre. Al Estado, dice Ross, le incumbe restablecer la justicia, obligando al fuerte a cumplir sus deberes sociales. No puede el capital desentenderse de pagar el salario vital, ni debe olvidarse de que se ha formado e incrementado con el concurso del trabajo".

Y es a este hombre, a quien tan entusiastamente aplaude una personalidad tan avanzada como el señor Vicuña Fuentes, a quien ciertos sectores obreros atacan con tanta saña como carencia de fundamento!

¡Signos de los tiempos!

CARLOS RAMIREZ AHUMADA
Presidente de la Sociedad "Unión Gremio de Lecheros"

El Coronel y su hijo

Por GEORG BERNHARD

París, enero de 1936.

Acompañado por su mujer y su hijito, el coronel Lindbergh se embarcó con gran secreto en un pequeño buque de carga, pues deseaba eludir a los cronistas y volar de nuevo hacia el viejo continente. Este refugiado, que fué el primero en franquear el espacio por encima del Atlántico, dio, con aquella hazaña ostentosa, sobradas pruebas de un valor extraordinario. Sin embargo, ahora el temor se ha apoderado de él. ¿Temor de qué?

Las causas de su angustia son las sombras negras del hijo de su gloria. Maestros cantores le robaron su primer hijo e hicieron que el niño pereciera cuando se enteraron de que el padre había puesto sobre aviso a la policía, en lugar de entregar la suma exigida. Un proceso sensacional terminó con la condena a muerte del homicida, pero al mismo tiempo desencadenó la jauría de individuos que querían vengarse de los desdichados padres. Y amenazaron con raptar al segundo hijo de Lindbergh. Aquello era demasiado, inclusive para ese hombre de alma fuerte. Prefirió huir y desaparecer.

Los diarios norteamericanos están furiosos; reprochan al Gobierno y a la policía el haber deshonrado a su país, puesto que no se sienten capaces de proteger contra las bandas de malhechores a un hombre que hizo honor a su patria. En Europa se leen esas quejas y la gente dice: ¡semejante cosa no puede ocurrir entre nosotros! Hasta en los Abruzos y en Córcega hace tiempo que los bandidos abandonaron su oficio, y el romantico Fra Diavolo es tan sólo el recuerdo de un pasado desaparecido.

Pero ¿verdaderamente tenemos los europeos el derecho de juzgar así y de hacer como si contempláramos con anteojos de larga vista lo que pasa en un mundo lejano? Sin duda alguna, el caso Lindbergh es, con sus particularidades, un caso excepcional. No parece discutible que los Estados Unidos son el país en que operan las bandas de malhechores más numerosas y mejor organizadas. Pero si en Europa todavía no hemos llegado tan lejos y si es posible que no lleguemos a imitar del todo los más temibles modelos norteamericanos, la lectura atenta de nuestros diarios nos enseña, sin la mínima duda, no sólo que el número de crímenes va en aumento en todos los países europeos, sino también que el refinamiento y la brutalidad de su ejecución no dejan nada que desear. Tampoco podemos quejarnos de los móviles de esos delitos y de su carácter fantástico. Por otra parte, sería extraño que fuera de otro modo. Porque el crimen es — si así puede expresarse — ni más ni menos que la anomalía normal de la existencia colectiva de los hombres.

Hace algunos decenios yo era miembro asiduo del seminario que dirigía en la Universidad de Berlín el célebre profesor de derecho penal Franz von Listz. Ya en aquella época los progresos de la técnica del crimen eran uno de los temas favoritos de las conversaciones y de las discusiones. Durante un paseo al museo berlinés de la criminalidad, Franz von Listz exponía de buena gana el refinamiento de los instrumentos empleados por los ladrones, desde el alambre retorcido y el garfio, hasta el soplete oxhídrico que a la sazón era la última palabra del progreso. Hoy es algo superado desde hace mucho tiempo por los recientes descubrimientos de los laboratorios. No sé si fué mi viejo maestro, o uno de sus asistentes, o un alumno, quien pronunció una frase capital que desde entonces conservo en la memoria: habló de un "match" perpetuo entre los fabricantes de cajas de hierro, y los forzadores de cajas de hierro.

Pero el "match" y el triunfo siempre renaciente de la técnica al servicio de la lucha contra las reglas morales de la sociedad no quedaron confinados en el terreno del arte del robo. No hay progreso científico, ni buen éxito técnico que no hayan sido empleados con fines delictuosos. Para la educación sistemática del crimen, no basta hoy con tener simples escuelas de perfeccionamiento como las que siempre han existido en las grandes ciudades — eso lo saben desde hace tiempo los amantes de novelas policiales — para la formación de rateros, ladrones con fractura, y otros amigos de lo ajeno. Sería del todo necesaria una escuela superior donde se enseñara la física, la química y la técnica comercial, y en la que se dieran conferencias sobre la organización moderna de los negocios, y la técnica de la contabilidad capitalista.

Pero así como la técnica no representa, sino un aspecto muy exterior de la vida humana, así también la técnica del crimen es apenas una manifestación exterior para los criminalistas. Lo que sigue siendo esencial es la influencia de la sociedad sobre el delito y sobre los delincuentes. Se han logrado progresos notables desde que la ciencia se ha interesado en esas relaciones. El mérito más grande le corresponde a la escuela italiana de derecho penal: el de sentar las bases y dar la primera explicación. César Lombroso habla del "criminal nato", a quién la herencia, o el misterio de la procreación señalan como desecho de la sociedad. Pero ya el discípulo de Lombroso, Enrique Ferri, acusa a la sociedad misma, y la hace responsable del "crimen como fenómeno social". Y el "pioneer", alemán, Fran von Listz, atenúa ese juicio severo contra la sociedad a la que considera — en contraposición a los italianos socialistas — como necesitada de reforma, como digna, y capaz de ser reformada, y define al delito como "un fenómeno de patología social".

Desde que se advierten las relaciones que existen, tanto desde el punto de vista de la psicología individual como de la sociología, entre los fenómenos morbosos de la sociedad humana y el crimen, amplias perspectivas se abren inmediatamente ante nuestros ojos. No sólo en el sentido de que la existencia de numerosos delincuentes profesionales revela, de por sí, la gravedad de esas enfermedades que aquejan a toda la sociedad. Mucho más importante es esto: que en los móviles de los delitos, y en la manera como son perpetrados, se reflejan los rasgos particulares de la patología social de una época.

La de la preguerra se caracterizó en todos los países cultivados por la embriaguez de la ganancia y por el gusto, llevado al extremo, de los goces materiales de la vida. El imperialismo ilimitado de aquellos años, que finalmente condujo a la guerra, no fué sino la declaración del derecho de obtener mediante la violencia los bienes materiales deseados. Naturalmente, la sociedad únicamente le reconoce al Estado ese derecho de recurrir a la violencia. Pero la esencia del delito consiste, precisamente, en que no se preocupa por la autoridad superior ni por los principios de legitimidad, y en que el delincuente se permite, para con la sociedad, todas las injusticias que ésta reserva a sus jefes como derecho de Estado. Toda la época que hemos vivido en las últimas décadas de la postguerra, no ha sido nada más que la prolongación terrible de los actos de violencia de los años de guerra, en una guerra civil abierta o solapada. ¿Cómo podría asombrarnos que el crimen, que no es sino la guerra contra el Estado y la sociedad, de todos aquellos que conscientemente se colocan fuera de ésta, sea copia fiel de esas luchas en torno al poder político, que hoy se desarrollan en todas partes y casi con las mismas formas, como antes en los torneos feudales o en los combates entre clanes del Renacimiento?

En aquellos días el instinto criminal y el heroismo, iban a la par. El lansquenete y el hombre de su séquito, pescaban en el barco de la acción del Estado. De entonces acá, la moralidad pública ha realizado una saludable separación. Pero el delito no piensa ni por asomo en acatar esa separación. Y aunque en parte alguna la ofensiva de las pandillas de criminales provistos de gases asfixiantes, de ametralladoras y de tanques, tome tan claramente como en los Estados Unidos las mismas formas que la violencia legalizada de la guerra y la organización de ciertas corrientes políticas para la conquista del poder, en ciertos países europeos, la criminalidad profesional revela—inclusive allí donde no es tan provocadora— la infección espiritual debida a la glorificación de la fuerza y a la tolerancia de la violencia, infección que parece constituir el rasgo particular de la perversión política de nuestro tiempo.

No es mera obra del azar si por doquiera el tirano ejerce el poder político, siguiendo el modelo del Renacimiento: ese hombre puede vanagloriarse de haber reducido el número de delitos en el país sometido a su dominio, en tanto que las cifras de la estadística de la delincuencia vuelven a elevarse en los países donde todavía reina la libertad de la tradición democrática. Eso se explica, no porque el cuerpo social recupere la salud en el primer caso y caiga más gravemente enfermo en el otro, sino únicamente porque los instintos antisociales pueden desarrollarse hoy más particularmente en el seno de la potencia organizada del Estado.

G. B.

20.—EMPLEADOS OFRECIDOS.

MATRIMONIO SE OFRECE PARA trabajar en la ciudad o campo. El para jardinero y ella quehaceres de la casa. Tenemos muy buenas recomendaciones. Tratar: Cité 10 de Julio 474 casita 35.

OFRECESE JOVEN PARA PORTERO o aseo de oficinas. Buenas recomendaciones. C.D.S. Casilla 13 D.

JOVEN SOLTERO, OFRECE SUS servicios para mozo, casa sin pretensiones. Buenas referencias. Dirigirse: Mapocho 2338.

PARA LA COCINA EN SANTIAGO o fuera de él se ofrece señora con niñito de seis años. Calle Infante 1436. Casita 16.

ME OFREZCO COMO BUENA COcinera, sea todo servicio, con hija de 14 años, cualquier sueldo, prefiero fuera de Santiago. Correo Central. Edelmira Aravena Zárate.

JOVEN DESEE INICIARSE AVIcultura puertas adentro necesita importante criadero. Los Guindos, Lynch 306.

21.—EMPLEADOS BUSCADOS.

REPARTIDOR VINOS PARA ENtregar reparto, necesito. San Ignacio 423.

CONTADOR ASOCIARLO PUBLIcación obras contabilidad industrial, únicas América Escribir: Carnet 12662. Correo 2.

NIÑOS NECESITO, VENDEDOres ambulantes, casa comida sueldo. Pedro Lagos 970.

PEINADORA COMPETENTE. NEcesito. Molina 130.

Domésticos

NECESITO EMPLEADA PUESTO de fruta. San Rosa 186.

NECESITO COCINERA. INUTIL sin espléndidas recomendaciones. María Luisa Santander 0372.

COCINERA. NECESITO PARA 5 personas. Dieciocho 64.

NECESITO COCINERA, PARA 3 personas. Sazié 2335. 10 Feb.

NECESITO COCINERA. GALVEZ 168. 10 feb.

EMPLEADA SEPA COCINA Y NIña ayudar quehaceres necesito. Carmen 638.

NECESITO COCINERA AVENIDA El Salto 2158.

NIÑITA DE 12 A 15 NECESITO ayudar poco quehacer buen sueldo. Cochrane 1263. 10 feb.

EMPLEADA JOVEN PARA LAS piezas, con recomendaciones. Delurana 10 Feb.

NECESITO MATRIMONIO SOLO para todo servicio, casa quinta extranjero Avenida Montenegro N.o 105, Ñuñoa.

23.—FRUTOS DEL PAIS

RICO CARBON ESPINO, $ 16.80; Quillay $ 9.90. Papas grandes $ 26. Semillón $ 15. Descuento camionadas directas Hacienda "Aihué". Ordenes: Tucapel 3150. (Exposición).

24.—HOTELES Y RESTAURANTS

Pensiones y Residencias

PIEZAS AMOBLADAS CON PENsión, baño, teléfono, precios bajos, barrio central, calle Ahumada frente Hotel Savoy. Galería Teatro Principal, casa 164. er piso, ascensor izquierda 1.o marz

VISA, CENTRALISIMO ALVAREZ 1090, lujosos y confortables departamentos, excelentes comidas precios módicos. Tratar: Delicias 528, Santiago.

COMPAÑIA 1680. ARRIENDASE cómoda pieza calle, con pensión. Departamentos interiores, baño exclusivo. Teléfono.

$ 300 PENSION MATRIMONIO. Ejército 451. 23 Feb.

VIÑA DEL MAR. EN CASA RESpetable se reciben pensionistas. Dirigirse: M. E. G., Correo.

BALCONES ELEGANTES, ECONOmicos. Muebles. Comida primera clase. Delicias 2645. 15 Feb.

BUENAS PIEZAS. CENTRAL, COmida sana familiar. Delicias 1110. 10 Feb.

NUEVO HOTEL CONTINENTAL, elegante, central, regias piezas matrimonios, desde $ 15. Pensión desde $ 20. Estado 21. 15 Feb.

120, PIEZA AMOBLADA. BUENA pensión abundante, baño, teléfono. San Diego 164. 16 Feb.

SERRANO 684 DOS PIEZAS GRANdes, balcones c/s pensión. Casa matrimonio.

25.—MODAS, INTERES PARA EL HOGAR

PUNTOS MEDIA, TALONES RAPIdos. Compañía 1259.

RAPIDEZ — ELEGANCIA SOMbreros blancos $ 15. Hechuras, transformaciones. Compañía 1259.

YERBAS JAPONESAS PARA SEcar el pelo. "Peluquería Saenz". 29 Feb.

HAGO TODA CLASE DE FAJAS de medidas y arreglos. Unión Americana 30.

TELARES PORTATILES "MINERva", tejen a la perfección alfombras y géneros. Venta, demostración, prospectos: Merced 348.

TELAS ESPECIALES PARA FAjas. Fábrica de Carpas. Suble 1055.

PUNTOS MEDIAS, TALONES arréglanse, rapidez, perfección. Rosas 920. 16 Feb.

VERANEANTES. ¿POR QUE PAgar más? 30 regios modelos trajes de baño, lana importada o nacional de $ 25 a 70, sobre medida; batones lindos dibujos, colores $ 90; se tejen, confeccionan trajes de lana para playas: visite antigua Fábrica Francesa Avenida Matta 1045. 12 Feb.

CURSOS ARTE DECORATIVAS enseñanza gratuita, colectiva, particulares. Enseñanza y confección muñecas y animalitos, varios estilos. Academia Lobert. Matrícula abierta. Ricardo Santa Cruz 654. 29 Feb.

FAJAS Y MODELADORES, NUEvo surtido de Colys Modelos para 1936, todo muy rebajado durante los meses de febrero y marzo, por viaje a Europa. Jovita Alvarez. Alameda 227. 5 marz.

LAVANDERIA RECIBE TRABAjos de hoteles, escuelas, familias honorables. Garantízase la puntualidad. Esperanza 752. 10 feb.

26.—MERCADERIA EN GENERAL.

VENDO COCINA A CARBON importada, grande. Sargento Aldea 570. 13 Feb.

ARTICULOS SANITARIOS Y eléctricos vende barato; compro metales. San Pablo 2380.

28.—MUEBLES Y MENAJES EN GENERAL

MARQUESITAS MODERNAS SOmiers con patas, colchones, lana, algodón. Dirigirse San Diego 1852. Fábrica. 6 Marz.

$ 15 HECHURAS COLCHON A DOmicilio. Bascuñán Guerrero 474.

SOMIERS FINOS, COLONIALES, marquesas, precios bajos. Recibimos composturas. Fábrica Rivet Chacabuco 12. teléfono 63104.

MUEBLES Y TAPICERIAS, REtacciones, antigüedades, aparatos fotográficos. Véase con Canal. Brasil 21. 12 Febrero

VENDO URGENTE POR VIAJE juego dormitorio, dos catres con colchones, juego lavatorio, estante libros. Serrano 209.

VENDO DORMITORIO, COMEdor moderno, escritorio Chesterfield. Por viaje, Carmen 443. 10 Feb.

GRANDES FACILIDADES, últimas novedades encontrará Mueblería Modelo. San Diego 428.

PARA UN BUEN TRABAJO DE mueblería e instalaciones. Diríjase a Libertad 23-A.

SE HACEN LLAVES PARA TODA clase de chapas, candados. Bandera 820. 29 Feb.

VENDO MAMPARA OCASION. Independencia 867.

¡¡NOVIOS!!! MUEBLES FINOS, modernos, coloniales, facilidades Arturo Prat 218. 29 Feb.

VENDO OCASION JUEGO DORmitorio, por ausentarme. Chiloé 1165. 10 Feb.

VENDO NOVENTA MESAS CUAtro pesos. Madrid 1902.

REGALO MESAS CALLE VENTA fruta. San Diego 248. Hotel.

COMPRO COLCHONES Y LANAS sueltas. Voy a domicilio. 24 Feb.

CARPINTERIA INSTALACIONES, tapicería. Nueva York 63. 11 Feb.

URGENTE VENDO SALON, SALIta $ 280, amoblado escritorio cuero $ 280, amoblado comedor, dormitorio $ 550; colchones, catres bronce, ropero, peinador $ 80, mesas; sillas $ 20; paragüero $ 35; cocina gas. San Diego 339. 17 Feb.

29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO GALVANIZADO. LISO. San Pablo 1179. 1.o Marz.

CEMENTO MELON SACK. 1.o Marz.

FIERRO REDONDO PARA CONStrucciones. Sack. 1.o Marz.

FIERRO ACANALADO GALVANIzado. Morandé 817. 1.o Marz.

ZUNCHOS LISOS Y AMPOLLAdos, donde Sack. 1.o Marz.

PINTURAS EN PASTA. SACK. 1.o Marz.

PARA FIERRO SACK. 1.o Marz.

S. SACK BARRACA DE fierro. San Pablo 1179. Morandé 817. Precios bajos. 1.o Marz.

ESCANDON, HOYOS Y Castro. Importadores. San Francisco 49. 13 feb.

FIERRO REDONDO NACIONAL, los más bajos precios. San Francisco 49. 18 Feb.

29.—MATERIALES DE CONSTRUCCION.

FIERRO REDONDO IMPORTADO hasta 1", cañería galvanizada y negra hasta 3". San Francisco 49. 13 feb.

CAÑONES INGLESES FIERRO fundido, descarga y ventilación, precios incompetibles. San Francisco 49. 13 feb.

SANITARIOS, PRECIOS CONVEnientes. San Francisco 49. 13 feb.

ACCESORIOS PARA CAÑERIA (fittings) hasta 3". San Francisco 49. 13 feb.

CHAPAS, TORNILLOS PARA MAdera tornillos para techo ofrecen a los mejores precios Escandón, Hoyos y Castro San Francisco 49. 13 feb.

PERSIANAS DE MADERAS, AUtomáticas y enrollar San Pablo 1510. Felipe Touzey. 15 Feb.

FABRICANTES LADRILLOS, CARboncillo, precio bajo, carbonero "Cosmito" Teléfono 83763 Delicias 3418. 20 Feb.

TECHO "FONOLITA". TRAVERangelini. Depósito Av. Matta 375. Central ventas: Galería Alessandri, oficina 9_A teléfono 80033. 13 Febrero

¡¡¡PUERTAS, VENTANAS!!! GAlerías, mamparas, el surtido más completo en plaza, lista para entrega y también sobre medidas. Despachamos provincias. Grandes Talleres "Fénix" Delicias 739. 10 marzo

TECHO ECONOMICO, planchas acanaladas 1.10 por 80, para gallineros, galpones. Matucana 531. 12 Febrero.

VENDO PUERTAS, VENTANAS Y toda clase maderas, San Diego 1260. 11 Feb.

"MADERAS SECAS" PARA MUEblistas, pino para palos a precios bajos encontrará usted en la Barraca San Martín. San Martín 870. 11 Feb.

PAPELES PINTADOS: AHORA como siempre encontrará en nuestro establecimiento, el más grande surtido, novedades recién importadas. Existencia completa de la Producción Nacional y los precios en general más convenientes. Constantemente saldos a precios de costo. Interesante visitarnos antes de empapelar su casa. Guerrero Peña y Compañía, "Papelería Central". Estado 134.

VENDO SEIS GALPONES CON tijerales, pino y zinc, primer uso. San Ignacio 1845. 12 Feb.

MADERA DE PINO DE TODAS dimensiones, compro. Bellavista esquina Purísima.

VENDO CUATRO ESCALAS, MAdera 3 metros alto 1.20 ancho. San Ignacio 1845.

LAVATORIOS, URINARIOS Tazas W. C., Tapas cámaras: Estanques. Av. La Paz 2. 10 feb.

TECHO FONOLITA, REALIZO. — Nueva York 63. 11 Feb.

30.—MAQUINAS REGISTRADORAS, ESCRIBIR Y COSER

¿SU MAQUINA DE TEJER O COser está mala? Mándela a San Diego 276. Teléfono 87593. 13 Febrero.

MAQUINAS COSER Y PIE COMpramos y vendemos de ocasión. Composturas. Cóndor 1071. 11 Feb.

VENDO MAQUINA APARADOra Singer. Sargento Aldea 570. 13 Feb.

NECESITO ARRENDAR MAQUIna de pie, buen estado. Rosas 2828.

COMPRO MAQUINAS SINGER, boletos. Pedro Oña 103. (Vicuña Mackenna-Irarrázaval). 10 Feb.

31.—MOTORES, MAQUINARIAS Y ARTICULOS ELECTRICOS.

HARNEADORA GRANDE. OCAsión vende Phillippi 36.

MAQUINARIAS, CALDEROS, COrreas, descansos, transmisiones, poleas. Ocasión venden: Manuel y Emilio Sala. Rodolfo Phillipp 36. Teléfono 82690. 22 Feb.

PICADORA Y SEGADORA DE pasto, ocasión vendo. Phillippi 36.

MOTORES ELECTRICOS OCAsión. Diez de Julio 363.

CONFECCIONAMOS MAQUINAS nuevas y transformamos existentes para industrias nacionales, a precios económicos, Fundición Grajales, calle Grajales 2548., Santiago. Pida la visita de uno de nuestros ingenieros. Teléf. 80008.

VENDO FONDO COBRE PARA diez arrobas, bomba trasbasijadora, prensa de orujo, Cochrane 1399. 15 Feb.

VENDO ROMANA MOSTRADOR pesar hasta 200 kilos. Rosas 2828.

BOMBITA, MOTORCITO ELECtrico, 210, 120, máquina lavar ropa, máquina moler carne, transmisiones, descansos, poleas, correas, engranajes. San Diego 346. 16 Feb.

VENDO PRENSA HIDRAULICA para ladrillos de composición, con marco completo. Sargento Aldea 570. 13 Feb.

VENDO BOMBA HIDRAULICA alta presión, con transmisión. Sargento Aldea 570.

PRENSAS HIDRAULICAS PARA fábricas, baldosas, marcos tampones y placas de diferentes dimensiones, ofrece a precios sin competencia. Fundición Grajales, calle Grajales 2548, Santiago. 18 Feb.

HARNEADORA GRANDE PICADOra y segadora pasto, ocasión vendo. Phillippi 36. 22 Feb.

SE COMPRA MOTOR PORTATIL para camión de más o menos 4 caballos.—G. K., Casilla 2884. 10 feb.

VENDO DOS CARTONERAS DOS bancos carpinteros, dos cerruchos, una caladora, 4 mesones. Merced 774. 10 Feb.

32.—NEGOCIOS E INSTALACIONES, COMPRA

GRAN OCASION POR, VIAJE urgente al Sur vendo taller de calzado muy bien ubicado y con mucha clientela. Verlo y tratar a toda hora. Castro 419.

VENDO CAFETERIA, PENSION, anexo Puestos Varios. Mapocho 2198.

MOTIVO ENFERMEDAD $ 1.600 vendo negocio puestos varios, apropiado matrimonio, persona sola, habitación. Mencía de Nidos 1155. Plaza Almagro.

VENDO POR NO PODER ATENder, salón de refrescos. Ubicación magnífica. Franklin 771. 10 Feb.

DE OCASION, VENDO TALLER de calzado, calle Manuel Montt 2556.

VENDO EMPORIO, VENTAS GArantidas, local adecuado, galpón, buena casa, Franklin 625. 12 Feb.

VENDO POR ENFERMEDAD, puesto queso, mantequilla, huevos y varios. Buena clientela, casa habitación, Castro 404.

VENDO "EMPORIO ITALIA", VENtas garantidas, por ausentarme país, Maule 759.

VENDO RESTAURANT Y CANTIna, por viaje, Egaña 241, Los Guindos.

VENDO TALLER DE GALVANOplastía o admito socio. Irarrázaval 022.

¡OCASION! VENDO NEGOCIO, viaje, Irarrázaval 5180.

POR VIAJE VENDO NEGOCIO. Seminario 509.

ARMAZON MOSTRADOR PARA cantina, se vende. Delicias 3472.

SALON DE TE, REFRESCOS Y varios, mucha clientela y repartos, centralísima, vendo con casa-habitación. San Martín 59.

ESTANTERIA, MOSTRADOR, VIdrieras, molinillo vendo ocasión. San Pablo 2878.

VENDO ANTIGUO ACREDITADO Restaurant Canalejas, barrio comercial, cerca Estación Mapocho. Recoleta 138.

ESTANTERIAS, VITRINAS, MOStradores, sillas, mesas. Realizamos, Bulnes 839. 15 Feb.

VENDO CAFETERIA ACREDITADA por no poder atender, Evzaguirre 1069.

¡¡¡GANGA!!¡! OFREZCO PERSOna emprendedora, poco capital, quiera independizarse, trabajar acreditada carnicería, barrio populoso, ventas garantidas, elaboración grasa, manteca, chancho. Enseñanza. Facilidades pago. Concepción 1185 con Natanael. 10 Feb.

TINTORERIA CON SUCURSALES, centro, instalaciones modernas; deja $ 7.000 utilidad líquida mensual véndese. Huérfanos 761, departamento 11. 10 Feb.

SE VENDE REGIO NEGOCIO VArios, por ausentarme, urgente San Pablo 3301. 14 feb.

¡¡¡OCASION!!! $ 12,000 SE VENde Salón de Billares, San Diego 917. 11 Feb.

SE VENDE EL GARAGE "LOcatelli", con 28 box arriendo $ 400, subarriendo $ 800, con dos locales a la calle. Venta bencina y accesorios para automóviles. Taller mecánica y arreglo baterías. Contrato 8 años. Avenida Matta 520. 11 Feb.

¡POR AUSENTARME VENDO! Sombrerería de señora, numerosa, clientela, anexo dulcería, fácil manejo. Agustinas 1802. 18 Feb.

POR ENFERMEDAD CORAZON, vendo panadería "El Angel" con derecho contrata 1.700 sacos a $ 48 cada uno. Javiera Carrera 802. Los Placeres, Valparaíso.

VENDO DEPOSITO LICORES 1.800, casa habitación barato. San Pablo 3827.

CAFETERIA, PENSION ANEXO, puestos varios, vendo. Mapocho 2198.

VENDO ACREDITADISIMO PUEStos varios. Chacabuco 82. 12 Feb.

ACREDITADO NEGOCIO LICOres, cinco años establecido. Venta mensual: 7.000. Vendo cualquier precio. Recoleta esquina Juárez.

VENDO BODEGA CARBON Y LEña, anexo verduras, por enfermedad. Ver y tratar: Aconcagua esquina Huemul.

VENDO NEGOCIO ACREditado, pleno centro, 5 años establecido. Feria de Tejidos. Estado 35. 11 Feb.

FUENTE SODA LIQUIDO POR ausentarme de Santiago. Acepto oferta. Delicias 1107. 13 Feb.

VENDO POR ENFERMEDAD EMporio con gran clientela. Casa habitación. Arriendo barato. Cochrane 1301. 13 Feb.

SE VENDE PENSION POR ENfermedad. San Diego 996-A. 10 Feb.

NECESITO COSTURERA ZURCIR bien. Irarrázaval 2051, casa 14.

MECANICO DE BANCO, AJUSTAdor. Talleres Siam. Av. Matta 065.

MECANICO COMPETENTE EN Refrigeración Comercial y Doméstica, necesito urgente. Talleres Siam. Av. Matta 065.

BARATISIMO VENDO PUESTOS varios, por viaje. Bascuñán 098. 10 Feb.

NECESITO BUEN MUEBLISTA. General Velásquez 99.

OCASION VENDESE EMPORIO Bodega, una cuadra puerta Matadero. Grandes facilidades de pago. Chiloé 2001. 16 feb.

5.000 VENDO EMPORIO. VENTA comprobada. 25 de Mayo 564, Recoleta. 10 feb.

MADERA PINO 4x4 — 6x6 — 9 metros arriendo o compro de ocasión. San Ignacio 834. 11 Feb.

33.—OPERARIOS Y OBREROS OFRECIDOS.

SE OFRECE CHOFER CASADO, con buenos informes, para dentro o fuera de Santiago. Dirigirse a Herrera N.o 1280. Arturo Segundo Núñez.

SE OFRECE BORDADORA A MAno competente. San Diego 313.— E. Ríos.

ME OFREZCO PARA COMPONER y barnizar toda clase de muebles finos. tapicería. Avenida Portugal 1407. S. S. A.

OFRECESE CHOFER SERIO, COMpetente, con excelentes referencias. Dirigirse a R. S. Calle Aldunate 484.

34.—OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS.

REMALLADORA COMPETENTE necesito. Miguel Claro 1845. 14 Feb.

COSTURERA COMPETENTE PAra máquina Overlock necesito, con recomendación. Recoleta 730.

MAESTRO COMPETENTE PARA envase necesito, Arturo Prat 1272.

NECESITO PELUQUERO. DOY garantía. Diez de Julio 1017.

NECESITO JOVENCITO APRENdiz sombrero. Av. Matta 1172.

CERRAJERO COLOCADOR PARA obras necesito. Argomedo 322.

ARMADORES BLACK SEÑORA, necesito. Gorbea 2860. 10 Feb.

PERSONA SEPA HACER LACRE necesito. Casilla 5503. 10 feb.

SE NECESITAN APRENDIZAS dobladoras de papel. San Diego 153.

NECESITO MAESTRO QUE SEPA pintar imájenes y aprendiz que sepa algo. Chorrillos 228 (Recoleta). 10 feb.

OPERARIOS VESTONEROS TRAbajo de primera con muestra se necesitan. Sastrería Lozano. San Antonio esquina Monjitas. 10 feb.

NECESITO PELUQUERO CON herramientas. Chacabuco 735.

MUEBLISTAS COMPETENTES SE necesitan, Arturo Prat 1128.

NECESITO RUEDERO. A 1.80 LA pieza. Arica 3669.

GASFITER Y HOJALATERO competentes, necesito. Rancagua 11. 10 Feb.

NECESITO BUEN OFICIAL PINtor automóvil. Sotomayor 61.

FRESERO COMPETENTE, NECEsito. Esperanza 538. 10 Feb.

MAESTRO TALLADOR. NECESIto. Irarrázaval 425.

ARMADORES BLAK SEÑORA necesito. Gorbea 2860.

34.—OPERARIOS Y OBREROS BUSCADOS.

NECESITAMOS OPERARIO ENcuadernador para el norte. Presentarse con recomendaciones a Agustinas N.o 975. 5.o piso. Oficina N.o 539. Tarde lunes 10 de 3 a 4. 10 feb.

NIÑA COMPETENTE EN COSTUras fajas necesítase con recomendaciones. San Antonio 510. 10 Feb.

SE NECESITAN CARPINTEROS para terminación Parque Forestal esquina Paulino Alfonso. 10 Feb.

NECESITO AYUDANTA APRENdiza vestonera, adelantada. Cumming 1076 casa 1.o

NECESITO TIPOGRAFO PRENsista. Irarrázaval 2706.

PINTORES DE AUTO. NECESITO. Delicias 2470.

NECESITO PELUQUERO. PELUquería Japonesa. Portal Edwards.

NECESITO CARRETELEROS SIN vicios. Figueroa Larraín 2002, San Miguel.

COMPOSTURERO DE PLAQUE se necesita. Agustinas 1049.

PELUQUERO COMPETENTE CON herramientas. Matta 380.

PELUQUERO NECESITO DE FIRme. Diez de Julio 1017.

NECESITO COSTURERAS SAStre. Maule 1073.

NECESITO CUIDADOR PARA quinta, Mercado Central. Rosa Suazo. 11 Feb.

35.—OBJETOS Y ANIMALES PERDIDOS:

HABIENDOSE EXTRAVIADO LA libreta N.o 22890 de la Caja Nacional de Ahorros, Oficina de San Bernardo a nombre de Rosa Manríquez Pareja, queda nula por haberse dado el aviso correspondiente.

A LA PERSONA QUE POR EQUIvocación tomó una cartera de señora de la vitrina de la Cigarrería Tong-Fang, se le ruega la devuelva o envíe a Huérfanos 1075 o Cueto 752, por cuanto solo contiene papeles de interés para su dueña.—J. Donoso.

RUEGO DAR NOTICIAS DE Humberto Alaniel Reyes a Costa 230. Negrete. 11 feb.

36. — PROPIEDADES VENDEN:

POBLACION SUAREZ MUJICA

Cómodas casas de $ 20,000 a $ 30,000, con huerto, cuatro a seis piezas principales, 300 a 400 metros cuadrados terreno, Población "Roberto Suárez Mujica" 2 cuadras de góndolas Alameda-Vicuña Mackenna, cuatro cuadras Irarrázaval, véndense intermedio Cajas Previsión y particularmente. Tratar: Sucesión Roberto Suárez Mujica, Agustinas 925, oficina 623. Hora: 11 a 12.30 5 a 7 30 teléfono 88722. Ossandón, Bandera 168. Ventas sin comisión comprador, incluyendo rápida tramitación. 10 F b

TRASPASO CASITA 4 PIEZAS. Berta Fernández N.o 2287.

VENDO QUINTITA TOTALMENTE plantada Frutal, casa habitación, luz, agua. Deuda Hipotecaria Caja EE. PP. La Cisterna. Alejandro Vial 8585.

SITIO OBISPO ORREGO. INMEdiato Cañas 1121, véndese Cajas o particularmente.

28,000. OCASION COMPLETAmente nuevo, propiedad barrio Mata. Pedro Lagos 1078.

VENDO EXTENSA, COMODA propiedad, Bilbao 170, diez habitaciones, dependencias, huerto.

BALNEARIO ALGARROBO VENdo sitio mil metros, orilla mar. Caleta "Quisco", dos mil pesos, por enfermedad. Comuna Quinta Normal, calle José Joaquín Pérez N.o 6002.

SE VENDE CASA QUINTA CHICA. Llano Subercaseaux. Detalles en Delicias 878.

$ 54.000, VENDO COMODA CASA quinta. Deuda Caja Empleados Públicos, San Bernardo, Av. Colón 853.

VENDO PARCELA 12 HÁS., CASA cuidador, facilidades pago. Santa Teresa, Colina, Bellavista 0330.

36. — PROPIEDADES VENDEN:

120,000, BUNGALOW, CUATRO dormitorios, dos baños, Washington 351, cerca Plaza Ñuñoa.

35,000, CHALET, ÑUÑOA, EXEquiel Fernández 1017, tres pisos, buena construcción, ladrillo y cemento, jardín, ocho habitaciones, hall, toilette, dependencias, huerto frutal, mil metros, a cuatro y media cuadras de Irarrázaval, y una de Macul, servicio tranvía 23. Tratar: Caja Ahorros. Deuda. 40,000.

TRASPASO CASITA 4 PIEZAS. Berta Fernández 2287.

DE OCASION: VENDO QUINTA en Renca, dos pesos cincuenta metro cuadrado. Mitad contado, resto un año. Mide 3240. Agua corrida, potable y luz. Tratar: Sepúlveda. Hotel Alameda.

BUENA OPORTUNIDAD VENDO casa con gran galpón apropiada para cualquier industria. Gálvez 1359-1361.

VENDO DOS REGIAS CASAS DE renta a dos cuadras Estadio El Llano, San Joaquín 1417.

¡¡¡OCASION!!! $ 5,000 VENDO casita Cisterna. San Diego 817. 11 Feb.

$ 180,000 RECOLETA, CON VISta al San Cristóbal, regio y elegantísimo chalet. Numerosas habitaciones. Otro en Los Leones.

Escriba o consulte: Avenida Manuel Montt 2587.

VENDO DOS CASAS - QUINTAS, Avenida Valdivieso 423. 11 Feb.

$ 43,000, ANDRES BELLO 260, 5 piezas, hall, galería, patio; dependencias. 10 Feb.

50,000. VENDO CASA BASCUÑAN 390 esquina Gorbea, 4 piezas, patio, local negocio. 10 feb.

HOTEL ACREDITADO VENDESE. García Reyes 20-A.

13,000, QUINTA 20x40, MACUL; casa para cuidador luz, eléctrica, 1 1/2 cuadra Avenida, sin gravámen. Compañía 1231. Of. 7, de 11 a 12 y 5 1/2 a 7. 2 marzo

23,000, CASITA-QUINTA, ESPEcial matrimonio, muy bien tenida, flores, plantaciones frutales, sin gravámen, barrio Tropezón. Compañía 1231. Of 7. 2 marzo

25,000, CASA-QUINTA 5 HABITAciones, galponcito 12x80, una cuadra Alameda. Toro Mazzote, deuda Caja. Compañía 1231, Of. 7. 2 marzo

46,000, CASA RECIEN PINTADA y empapelada, habitaciones con parquet, muy bien tenida, calle Maipú, se vende por Caja. Compañía 1231, Of. 7. 2 marzo

46,500, REGIA CASA, 6 DORMItorios, comedor, sala baño, dependencias, 2 patios, 10 cuadras plaza armas, calle Rosas. Compañía 1231. Of. 7. 2 marzo

75,000, COMODO BUNGALOW, barrio alto, 15x45, deuda Caja EE. Particulares $ 26.000, bien tenido. Compañía 1231, de 11 a 12 y 5 1/2 a 7. 2 marzo

VERDADERA OPORTUNIDAD vendo propiedades 38.000, Quillota 75,000, regia propiedad barrio Matta 20,000 esquina, 25,000 propiedad completamente nueva. Tratar: Pedro Lagos 1078.

11,000 VENDO CASA. FRENTE ladrillo, agua, luz, cuatro piezas, árboles. Elvira Dávila 4435, comuna Quinta Normal.

CASA-QUINTA RECOLETA VENdo, dueño: Huérfanos 1223, departamento 7.

VENDO QUINTA BIEN ARBOLAda, jardines, edificio en Llano Subercaseaux. Tratar en Delicias N.o 878. 10 Feb.

VENDO SITIOS. FACILIDADES pago. Vivaceta 2196.

VENDO CASA POBLACION CHOrrillo. Toribio Rovinet 173. 10 Feb.

37.—PROPIEDADES COMPRAN.

COMPRO O ARRIENDO CASA con sitio grande. San José de Maipo o alrededores. Catedral 2532.

38.—PRODUCTOS MEDICINALES Y DROGAS.

GONORREAS RECIENTES, ANTIguas, rebeldes, estrecheces urinarias, dolores vejigas, cúrase con "Glóbulos Persicos" Base: Salofeno, cubaba, hexametilentetramina. Llegó: Daube. Droguería Francesa, Boticas. 20 Feb.

¡¡AGOTAMIENTO NERVIOSO!! decaimiento físico, cerebro cansado falta sueño, pérdida memoria, debilitamiento sexual, tónico constituyente. "Cerebrol" Base: Fósforo, fierro manganeso sodio. llegó: Daube. Droguería Francesa, Boticas. 20 Feb.

¡¡¡IMPOTENCIA SEXUAL!!! — Debilidad nerviosa, agotamiento sexual, pérdida memoria; tome se "Neurocebrol". Reconstituyente vigorizador. Aumenta la fuerza sexual, la energía nerviosa y cerebral. Contiene magnesio fósforo. Pídase Botica Francia Farmacias surtidas. 23 Febrero.

GONORREAS, BLENORRAGIAS crónicas (antiguas), rebeldes, se combaten rápidamente sin lavados, peligros ni molestias, con "Sellos Wonder" antiséptico microbicida de las vías urinarias.— Base: balsámicas. — Droguería del Pacífico y farmacias surtidas. 23 Febrero.

39.—PRESTAMOS, ACCIONES, BONOS Y SOCIOS.

CARLOS OSSANDON, BANDERA 168, Dinero listo para hipotecas. 31 Dic 936

CARLOS OSSANDON, BANDERA 168. Activas tramitaciones en Cajas y Bancos Hipotecarios. 31 Dic 936

INVIERTA SU DINERO POR INtermedio de Carlos Ossandón, Bandera 168. 31 Dic 936

COMERCIANTE ESTABLECIDO necesita préstamo 500 pesos, devolviendo 600 en cuatro meses. Ofrece garantía. Díaz, Castro 505.

$ 500,000 GANARA QUIEN APORte $ 100,000 negocio seguro. Datos: Robert, casilla 6062.

40.—PROPUESTAS PUBLICAS Y PARTICULARES.

PROPUESTAS. — LLAMASE a propuestas públicas para la ... de las borras que se ... del destructor de carnes del Matadero Municipal. Las propuestas se abrirán el 14 de febrero próximo, a las 16 horas, en la ... Tesorero, en donde se pueden consultar las bases y ... Santiago, 28 de enero de ... El Tesorero Municipal.

AVISO. — "OFICINA ... ro de la Provincia de ... — Pídense propuestas ... ra el mejoramiento del ... de Hospital a Chada, que ... rán el 14 de febrero. ... más antecedentes, consultar ... riamente en Secretaría ... 62. — El Ingeniero de la P... cia".

43. — RADIOS, PIANOS, FONOGRAFOS Y OTROS.

150 PESOS PIE, 12 MESES ... demos Radios "Royal" ... importados, modelo 1936 ... 53.

RADIO, REPARACIONES ... tidos, surtido completo ... tos y accesorios Centro ... calle Nueva York 63.

VENDO POTENTE RADIO ... terna $ 700. San Pablo ...

RICO PIANO ALEMAN, ... ocasión. Chacabuco 57...

$ 200. VENDO "LA MEJOR ... sica del mundo" nuev... Escala 2318.

45.—REMATES VOLUNTARIOS.

REMATE DE MATERIALES ... El 10 de febrero próximo a ... horas, en la Feria Municipal ... venderá en remate público ... rios materiales de desecho ... hay: planchas de zinc, ... gas álamo, pies derechos ... rales, costaneras, puertas ... Santiago, 25 de enero de 193... El Tesorero Municipal.

46.—JUDICIALES.

TERCER JUZGADO CIVIL ... posesión efectiva herencia ... la Santos Valle, José ... Rafael Argüelles García ... tas, conforme Capítulo ... Herencia.

PRIMER JUZGADO CIVIL ... cedió posesión efectiva ... Eloísa Espinoza Astorga ... hermana Máxima Espinoza ... en y lo de esta última ... los Rosalba, Mateo, Matilde ... garita, Julia y Alberto ... ninoza y a su nieto Fernando ... bregas Núñez, Tramítase ... me Arts. 40 al 44 Ley ...

REMATE.— EL TRECE DEL ... sente, a las once ... Tercer Juzgado Civil Mayor ... tín se rematará fundo "... tonio", ubicado en Temuco ... piedad de doña Valentina ... vetti; superficie aproximada ... hectáreas, mínimum: $ ... que se pagará con $ ... contado; con $ 50.000 ... plazo y saldo a dos años ... al interés de 6 % anual ... deuda a la Caja Hipotecaria ... mitiva de $ 30.000. Para ... rrir al remate garantía ... del precio. Demás bases ... cedentes en secretaría del ... Juzgado. Juicio Luis Ca... Valentina Schiavetti ...

REMATE.— EL 5 DE MARZO ... 1936, ante el Tercer Juzgado ... vil de mayor Cuantía ... rán las siguientes propiedades ... el mínimum que se expresa ... lle Bandera 70 al 74 ... de la calle Bandera ... nimum $ 900,000. ... lle Tarapacá 843 al ... 280,000. Boleta 20 % ... del mínimum. Pago al ... Deben respetarse contratos ... arrendamiento vigente ... antecedentes en el Tercer ... do Civil de Mayor Cuantía ... diente Blas Venegas y ... mate y en Morandé ... cretario.

47.—CITACIONES, NOTIFICACIONES Y ... BAS.

CITASE A JUNTA GENERAL ... dinaria para el ... presente, a los señores ... la Sociedad Cooperativa ... sumos "Cristalerías ... Tabla: Dar cuenta del ... El secretario.

BOMBAS

CUERPO DE BOMBEROS ... ñoa. — La Compañía ... Alerta".— Por orden ... Director, cito a los señores ... tarios a sesión extraordinaria ... ra el martes 11 del ... 22 y 22.5 horas. Tabla ... de voluntarios y otros ... interés.—El secretario.

4ème. COMPAGNIE ... piers.—Réunion Générale ... dinaire Mercredi 12 ... heures. Réforme ... —Le Secrétaire.

48.—TALLERES Y POSTURAS

PARA DECORADOS ... al óleo, letreros, ... Oscar Castro, Estado ... Teléfono 74633. Trabajos ... garantidos. Precios ...

51.—UTILES CIENTIFICOS.

COMPRO URGENTE ... tros y niveles y otros ... nieros. San Pablo 1139 ... 83107.

El Dr. Rafael Lavin Prado

En un remoto lugar, perdido en la region sureña, en medio de aguas turbulentas y alborotadas, herido por la parca implacable, se ha apagado calladamente la vida de nuestro querido amigo y compañero Rafael Lavin P.

Abandonó el tráfago de la ciudad no ha mucho, después de ruda y tesonera labor. El verdor de las campiñas, la tranquilidad de un ignoto caserío, la naturaleza exuberante de nuestras tierras sureñas, sedujéronle una vez más. Iba en busca de un descanso merecido; necesitaba paz para su espíritu; precisaba morigerar las inquietudes de su vida médica, salpicada con todos los matices del dolor humano.

Y así partió una tarde, contento, en loca algarabía—con la satisfacción del deber cumplido—a renovar sus quebrantadas fuerzas, para seguir luchando de nuevo.

Una mañana, alegre y juguetona, quiso gozar de las maravillas de un paisaje; en bullanguera cabalgata partieron los viajeros, en busca de intensas emociones. Nunca pudo imaginar nuestro amigo que el viaje habría de ser eterno. En forma insospechada, caía violentamente en las aguas del Tolten. Luchó desesperadamente; pero su brazo y su corazon no habrían de prestarle las suficientes fuerzas. Fué dominado por la naturaleza impetuosa, arrolladora, en holocausto de su propio culto.

Rafael Lavin desaparece cuando empezaba a recoger, con creces, el fruto de pretéritos desvelos; nos abandona con la quietud propia de su espíritu sereno. Y no podía ser de otra manera; no podía violentar, aun en el trance supremo, la que fué una singular característica de su vida: la modestia.

Volvió a la tierra, en una ciudad hospitalaria, sin homenajes, sin pompa alguna; no pudieron acompañarle muchos de los que fueron sus amigos. Circunstancias adversas han contribuido a completar la tranquilidad de su reintegración en los ignorados dominios de lo eterno.

Era aun un muchacho, y ya había logrado imponerse a la consideración de sus maestros y colegas. Dotado de particulares condiciones de preparación científica, se destacaba como uno de los valores médicos—y especialmente obstétricos—más positivos de la nueva generación. El futuro le deparaba una carrera brillante.

No hacía aun 2 años que se le había llamado a colaborar en las tareas docentes de la Escuela de Obstetricia y Puericultura, demostrando allí aptitudes poco corrientes. La muerte le arrebata cuando empezaba a plasmar nuevas generaciones de alumnas, a quienes había iniciado en el conocimiento de los fenómenos biologicos de la vida, inculcándoles, además, el amor al estudio, el cumplimiento del deber y la honradez profesional.

Su labor científica, escasa todavía, era rica, sin embargo, en calidad. Uno de sus trabajos, especialmente lo muestra con toda la potencia de renovación, rompiendo viejos moldes tradicionales. Su Memoria de prueba en el doctorado importa también una contribución nueva en el inmenso campo de las investigaciones histológicas. Educado junto al Profesor Noé, supo aprovechar ventajosamente sus lecciones, y junto con conocer la honradez científica, acumuló un acerbo de conocimientos, que habría de aprovechar después en su labor docente.

Rafael Lavin fue un espíritu selecto, fue todo un hombre. Dio todo lo que tuvo: más aun, dió más de lo que poseía. Lo hizo calladamente, como sólo saben hacerlo los virtuosos.

Recibió, en cambio, algo más preciado que el dinero: el afecto y la estimación de sus familiares y de sus amigos.

Sus compañeros, los que convivimos con él, los que aplaudimos sin reservas sus triunfos, los que le acompañamos en horas aciagas, sabremos mantener—como postrer homenaje—vivo su recuerdo, grabándolo en nuestra mente como símbolo de pureza, de abnegación y de hombría de bien.

Dr. RAUL GARCIA V.

LA SEÑORA ADALGUISA MASSAFIERRO DE ESCOBAR.—

Recientemente ha fallecido en nuestra capital, después de una penosa enfermedad la señora Adalguisa Massafierro de Escobar, vinculada a distinguidas familias de Valparaiso y Concepción.

Su muerte prematura ha traído el luto y desconsuelo a un hogar modelo y ha tronchado una vida llena de merecimientos por su reconocido espíritu y bondad que la hicieron ser muy querida en todos los círculos de nuestra sociedad.

PASEO EN AUTOMOVIL.—

Hoy se dirigirán en Automóvil al fundo Mallarauco, las siguientes personas:

José Odone Pizzorne, Carlos Portaggiatti, Sra. Elena de Portaggiatti, José Siri, Juan Gálvez, Juan Foppiano, Edmundo Martini, Francisco Nudelman Bellini, Dantes Bellini, Jorge Nudelman Bellini y José Sorzetto.



Diversos aspectos de las reuniones sociales de ayer, en el Casino de Viña del Mar

MATRIMONIO CONCERTADO.—

A quedado concertado el matrimonio de la señorita Sara Medina Romero con el señor Carlos Jacques Durán.

FALLECIMIENTO.—

Ha fallecido en esta capital, el Jefe de Almacenes en retiro, de Carabineros de Chile, don Arturo Salazar Gaete.

CONSULADO DE BOLIVIA.—

El Cónsul de Bolivia Sr. Echeuzu atenderá en su nueva residencia de la Avenida Cumming No 341.

RESIDENCIA.—

Han trasladado su residencia a la calle Catedral 1692, el Dr. don Alejandro Reyes, su esposa Sra. Ana Bazan de Reyes y familia.

EL DR. SR. ELEODORO CONTRERAS.—

Ayer llegó a Santiago procedente de Iquique el Dr. Sr. Eleodoro Contreras, trayendo gravemente enfermo a su hijo de cortos años quien debe someterse a una delicada operación. Por circunstancias imprevistas tuvo que interrumpir su viaje en Antofagasta, el que felizmente reanudo en el Douglas 'Santa Ana' de la Panagra, en el cual pudo llegar oportunamente a Santiago.

D. BRAULIO JACQUES BRAVO.—

Ha dejado de existir en esta ciudad el Sr. Braulio Jacques Bravo.

Viajeros y veraneantes

VIAJEROS.—

A El Monte se dirigirá hoy el Sr. Domingo Larco G.

—De este mismo pueblo llegó el Alcalde don Héctor Peña Veloz.

—A Palco partió don Lázaro Durán de la P.

—A Peñaflor don César Diaz Valenzuela.

—De Valparaíso regresó la señora Rosa Corrales Ahumada.

—A su fundo El Cardal se ha dirigido la señora Claudia Barrales.

—Pasa una temporada en Putaendo el Sr. Marcial Barrera.

—A San Bernardo partió don Alberto Olmedo Bascuñán.

—Al mismo punto, don Manuel Ladrón de Guevara.

—A Iloca han partido las señoritas Alicia Lee Rivadeneira y su hermana Olga.

—A San Fernando partió la señorita Mercedes Gutiérrez Cañas.

—A Talca, don Gastón Iturriaga Gaete.

—A Viña del Mar, don Enrique Vergara Robles.

VIA PANAGRA

De Buenos Aires, Sr. Agnes Patten Wilder, Sr. Earl M. Johnson, Sr. Carlos Montero, Sra. V. G. de Montero, Sr. Pedro Obulgen, Sr. Carlos A. Vidal, Sra. Manuela de Vidal, Sr. Pedro N. Etchepareborda.

De Lima, Sr. Elio Gavellini, Sr. Julio Tatarelli, Sra. Mary Randall, Sr. Alfredo Brosseau, Sra. Nathalie de Brosseau, Sr. Agueda Bradley.

De Antofagasta, Dr. Sr. Eleodoro Contreras, Sra. Lily de Contreras y niño.

A Buenos Aires, Sr. Evelyn Dearing, Sr. J. Knoblock, Sra. Knoblock, Sr. Luis Dibos, Sra. Blanca de Dibos, Sr. Luis Dibos, Sr. José Cauvel, Sr. Román Cabanius, Sr. Samuel R. Stern, Sr. Carlos Kany, Sr. Miguel C. Vallier, Sra. Natividad González de Vallier.

A La Habana, Sr. Nissim Misrachi.

A Lima, Sr. John T. Shannon, Gerente de Operaciones de la Panagra en Santiago, Sr. Gannett Caldewell.

TEATROS Y CINES

BRITANICOS y NORTEAMERICANOS FRENTE A FRENTE en el CAMPO CINEMATOGRAFICO

El terreno de franca competencia en que la cinematografía britanica se ha colocado con respecto a la norteamericana dió motivo a un cambio claramente visible en el tono de la acogida hecha por los dirigentes de Hollywood a Michael Balcon, director general de producción de la Gaumont-British, en su segunda visita a los Estados Unidos. Los generosos ofrecimientos de colaboración hechos por las empresas locales en la primera ocasion brillaron esta vez por su ausencia.

A principios del año pasado, Michael Balcon hizo su primer viaje a Hollywood en calidad de representante con amplios poderes de varios estudios y los productores norteamericanos rivalizaron en allanarle toda clase de inconvenientes. Por esa época creíase firmemente que la industria británica no podría, en general, competir con la de los Estados Unidos, y mucho menos en cuanto se refiere al pago de los elevadísimos sueldos que Hollywood paga a sus "estrellas"; por lo tanto, no ofrecía peligros acoger cordialmente al huésped y estrechar relaciones con los productores del otro lado del Atlántico.

Pero he aquí que Michael Balcon contrató un buen número de interpretes destacados y regresó a su país dispuesto a utilizarlos en la forma más conveniente.

Creóse así la atracción de boletería consistente en el producto británico con figuras norteamericanas, no sólo para el mercado propio, sino también para el extranjero.

Este éxito alarmó a los productores de Hollywood que de inmediato comenzaron a estudiar la manera de contrarrestar el avance de los inesperados competidores. Por eso cambió fundamentalmente el recibimiento brindado a Michael Balcon en su segundo viaje.

De todos modos Michael Balcon ha podido cumplir en gran parte sus propósitos. Obtuvo la colaboración de Sylvia Sidney, Constance Bennett, Sally Eilers, Elizabeth Allan, Robert Young, Victor McLaglen, Charles Reisner, Ralph Spence, Richard Arlen, Maureen O'Sullivan, Peter Lorre, Marta Sleeper, Evelyn Venable y May Robson. De todas estas adquisiciones, quizá la más valiosa, artística y comercialmente, es la de Victor McLaglen, cuyas acciones han tenido una alza extraordinaria con motivo de su labor en "El delator", película que ha sido calificada como la mejor del año 1935. En los estudios de la Gaumont-British, Victor McLaglen interpretará uno de los principales papeles de "Tres Soldados", adaptación de la obra homónima de Rudyard Kipling.

Al parecer los métodos empleados por Michael Balcon han dado resultados altamente satisfactorios para la empresa de la cual es director de producción. No ha vacilado en pagar a los artistas norteamericanos sueldos más elevados que los de Hollywood y ha logrado así que los intépretes pongan en su labor un entusiasmo que los estudios de California no conocen.

Para la elección de los artistas, Michael Balcon ha seguido el sistema empleado por los productores británicos, fundamentalmente diferente del usado por los norteamericanos. Aquellos estudian ante todo la obra que ha de llevarse a la pantalla y de acuerdo con las exigencias de los papeles eligen los artistas que más se adaptan a las características de los personajes. Es decir, que ante todo buscan un buen argumento y sólo después de hallado se seleccionan los intérpretes, exactamente todo lo contrario de los procedimientos habituales en los estudios norteamericanos.

Uno de los recursos que pondrán en práctica los estudios norteamericanos para combatir la competencia británica, consistirá en realizar películas en la propia sede del rival. Casi es un hecho que Irving Thalberg, productor de la Metro Golwyn Mayer, realice "María Antonieta" con Norma Shearer en el papel central en algún estudio londinense. La primera producción que esta empresa rodará en Gran Bretaña será "Manners make the man", con Robert Montgomery, Franchot Tone y Robert Taylor como figuras centrales.

La 20th Century-Fox proyecta asímismo realizar películas en Londres, y Artistas Unidos, por intermedio de la London Films, compite ya con las empresas de neto origen británico en la lucha por el dominio del mercado cinematográfico de habla inglesa.

"CACHASCASCANDO" se ESTRENA MAÑANA EN EL POLITEAMA

Un suceso promete alcanzar el estreno que se anuncia para mañana de la brillante revista de actualidad, titulada "Cachascascando", y que ofrecerá la Compañía Nacional de Revistas del Teatro Politeama. Se trata de una revista interesante en la que campea la gracia y el buen humor y en la que explotan situaciones de palpitante actualidad como los campeonatos de "catch as can" y que dan el nombre a la revista. Hay sketchs de gracia para el lucimiento del cuadro de actores cómicos como Blanca Arce, Mery Barrenechea y Verdejo y otros en que se señalan aspectos de la vida política nacional. Por su parte la vedette Alicia Barrie, ofrecerá números de fantástica presentación hechos sobre la base de los que mayores triunfos le dieron en Buenos Aires. Elsa Vecksey, que cada día gusta mas en sus cantábiles, tendrá también oportunidad de lucirse.

"Cachacascando", tiene música original del maestro Zepeda. La dirección artística de la Compañía de Revistas del Politeama no ha escatimado esfuerzos para presentar en la mejor forma esta revista.

"EL CONDE DE LUXEMBURGO", EN EL COLISEO

El miércoles, en la función nocturna se lleva a efecto, en el teatro Coliseo, la despedida de Chile del actor Pedro Ureta.

Se ha organizado un festival, el cual se desarrollará a base de la opereta "El conde de Luxemburgo", en cuya interpretación actuará Ureta, Adriana Soler, José Vela, Pierrete Flori, en los papeles centrales de la obra. Además, varios actores, tanto chilenos como extranjeros, han comprometido sus nombres para participar en un novedoso fin de fiesta, como parte final del beneficio.

"El Conde de Luxemburgo" será dirigida por el maestro Guisti, y será montado con lujo escénico.

HOY, TERCER CONCIERTO SINFONICO POR RADIO

Grandioso es el programa que ofrecen esta noche las Estaciones de Radio "El Diario Ilustrado" y Radio del Pacífico, trasmitiendo el programa del tercer concierto que en el Teatro Victoria de Valparaíso ofrece la Orquesta Sinfónica dirigida por Teo Bushwald.

La audición se iniciará a las 22 horas en punto de la noche y el programa en el que como podrá verse actua de solista el gran pianista chileno señor Juan Reyes es el siguiente:

1. Weber.—Oberon. Obertura.
2. Straus.—Don Juan.— Poema Sinfónico.
3. Tschaycowsky — Concierto para piano y orquesta. Solista Juan Reyes.
4. Borodin.—Príncipe Igor. — Danzas.
5. Wagner.—Maestros Cantores. —Obertura.

Esta radiación esta patrocinada por la RCA Victor.

"EL DIA QUE ME PAGUES", HOY EN EL BALMACEDA

Hoy, en vermouth y noche, la Compañía de Revistas Bataclánicas del Teatro Balmaceda, a precios rebajados, hace sus acostumbradas funciones populares con dos últimas representaciones en Santiago de la obra de Romilio Romo, "El día que me pagues", en que su propio autor tiene amplio lucimiento.

"El día que me pagues", es una regocijada parodia del film de Gardel, "El día que me quieras", en sus partes habladas tienen actuación Elena Puelma, Romilio Romo, Eugenio y Rosel Retes. En otros cuadros se presenta el fakir de Ramayana con sus números sensacionales, los estilistas latinoamericanos hermanos Contreras, el cuerpo de bailes de Rosita Hidalgo compuesto de dieciocho segundas tiples, el conjunto típico "Raza Gaucha" y los bailarines acrobáticos argentinos Harold Serra.

Ambas representaciones de hoy, son precedidas por cine sonoro.



6.30 P. M. Y 10 P. M.

Columbia Pictures presenta la interesante pareja

GEORGE RAFT
JOAN BENNETT

en la elegante y moderna comedia social, gran éxito de la semana, titulada:

"LA DANZA DE LOS RICOS"

Complementos: "Television", dibujo animado de Periquín; "Instantes álgidos", curiosidades del momento; "Pesadilla Teatral", dibujo animado del Gato Loco; Sinopsis de "Dulces melodías", de Rudy Vallee y Ann Dvorak; Noticiario Universal N.o 48; Trío Central e Intermedio Musical.

(Aprobada para mayores y menores)

Mañana Martes estreno:
"DULCES MELODIAS"
de Rudy Vallee y Ann Dvorak

MAÑANA EN EL Teatro SPLENDID

GRANDIOSO ESTRENO BAJO LOCALIDADES NUMERADAS. UNA PELICULA DE MISTERIOS SOBRE LA CUBIERTA DE UN BARCO DE GUERRA

EL ACORAZADO MISTERIOSO

1000 TRIPULANTES ESPANTADOS ANTE LA MUERTE QUE BUSCA SU PRESA ENTRE LAS PAREDES DE ACERO DEL BARCO.

CREACION REALIZADA CON LA COOPERACION EFECTIVA DEL ACORAZADO "CAROLINA DE LA ARMADA DE LOS EE. UU. con

Robert TAYLOR y Jean PARKER

METRO-Goldwyn-MAYER

"AL PASITO ARMANDITO" SE ESTRENA MAÑANA

Mañana martes, la Compañía del Balmaceda hace un cambio de programa de importancia, estrenando una nueva revista de Gustavo Campaña, intitulada "Al pasito Armandito", en cuyos cuadros tienen lucimiento todas las primeras figuras del elenco.

Es una revista criolla a base de la famosa tonada popular de su mismo nombre y que por sus canciones, bailes y músicas está destinada a buen éxito.



Equipo R. C. A. Sonido perfecto. Acústica maravillosa.

Hoy a las 6.30 y 9.45, grandes funciones sociales con la maravillosa producción dramática R. K. O.:

La mujer que supo amar

(Mayores)

La genial actriz Catherine Hepburn sobresale en esta producción por su admirable arte y simpatía, secundada por Fred Mac Murray.

PLATEA 2.40 — BALCON 1.60

MAÑANA ESTRENA ALEGRIA - ENHART

Otra de las revistas que la Compañía Alegría y Enhart hizo en Buenos Aires durante varios meses seguidos, es la que se estrenará mañana en el Victoria, "Cómo están las mujeres", que ahora ha sido variada en sus cuadros más importantes y ha quedado remozada con un desarrollo más acercado a la modalidad sudamericana que a la española, que antes tenía.

En esta pieza hará su presentación en la Compañía el gracioso actor chileno Pepe Rojas, que tendrá a su cargo el rol de Simón de esta obra. Consuelo Quiroz, hará la Mamerta, y Barreira, el Narciso Bello.

Hoy se hacen funciones populares con "Teatro y Deportes", que va por última vez.

Ofrécese

administrador alemán culto Entendido en crianza de animales, siembras, lechería, etc.

Ofertas a W. W.
CORREO CENTRAL

Splendid HOY

En especial y nocturna, Metro Goldwyn Mayer presenta las últimas exhibiciones de la tragedia de una vida, tomada por su lado más cómico, titulada,

Mi marido es muy débil

magnífica interpretación de CHARLES BUTTERWORTH con UNA MERCKEL, que proporciona al espectador una comedia muy interesante y dos horas de risas continuas.

(Para mayores y menores)

Rotativa de hoy: SIN NOVEDAD EN EL FRENTE.

Mañana estreno Metro con JEAN PARKER y ROBERT TAYLOR, en la sensacional cinta:

EL ACORAZADO MISTERIOSO

DEBUTA EL VIERNES EL "HYDE CIRCUS'

Cuatro días faltan para que el elenco circence denominado "Hyde Circus", debute en el cómodo y céntrico local que queda ubicado en Delicias, entre Almirante Barroso y Cienfuegos. Como hemos dicho, el viernes de la presente semana se presentará este espectáculo que viene recomendado por una campaña por los países latinoamericanos.

Las referencias que tenemos de este elenco, son satisfactorias. Vienen artistas cuyos méritos tienen el suiciente cartel para llamar la atención Nos referimos a elementos como estos: Los Guwals, conjunto de trapecistas alemanes de positivo cartel en Europa; Los Artons, una familia de artistas que hasta hace poco trabajaban en Montmartre y Niza Los Cristóbales, excéntricos y malabaristas de nota; Los Ponnies sabios, cuya maestría es digna de admirar; los tres enanos más pequeños del mundo; Ghecko, Perrín y Miguelín, cómicos que tienen a su haber excelentes cualidades en este género: leones africanos, perros sabios y otros elementos de carpa que nada tienen que envidiar a los mejores.

A PROPOSITO DE LAS CARTAS PUBLICADAS POR DON ARMANDO MOOCK, SOBRE TEATRO NACIONAL

CAMBIO DE TELEGRAMAS

Comité Pro Reforma Ley Teatro Nacional auspiciamos ampliamente valiente campaña suya, cartas "La Nación", tendiente modificación reforma total Ley 5.563, no contempla los intereses familia teatral chilena abandonada. Autorizámoslo nuestra defensa. Saludos Comité. — Avenida Montt 1879. — Alvaro Pinto, delegado Sindicato Musical Valparaíso. — Chilote Campos, representante artistas teatrales porteños, secretario. — Esther Martínez, secretaria Conjunto Huasas Sureñas.

"Santiago, febrero 9 de 1936.— Comité Pro Reforma Ley Teatro Nacional, Av. Montt 1879, Valparaíso.— Solo hoy recibo telegrama Uds. Agradezco confianza. Haré cuanto esté mi alcance logro nuestras justas aspiraciones. —Saludos cordiales. — Moock".

BENEFICIO DE EUGENIO RETES

El próximo viernes, con motivo de cumplir doce meses de actuaciones en la Revistas del Teatro Balmaceda, el actor cómico Eugenio Retes, será objeto de un homenaje y de una función de beneficio que promete asumir proporciones dada la simpatía y popularidad conseguidas por el festejado.

Se repondrá el éxito de Eugenio Retes, "La Cueca en Broadway".

HOY POPULAR ALMAGRO

TARDE 6.10 — NOCHE 9.20
(Para mayores)

LA PRINCESA de las CZARDAS

por Marta Eggerth

primera función de la nueva serie:

"BARNES EL AUDAZ"

por JACK MULHALL Y LOLA LANE

En la vermut, lindos regalos a cada asistente.

EN LA NOCHE, ofrecida por la "FABRICA DE SOMBREROS VERSAILLES", San Diego 168-170, sorteo de $ 500 en hermosos modelos de sombreros.

"MI CHICA" y "LA RISA", HOY EN LA COMEDIA

La Compañía Española de Comedias Cómicas García León-Perales, actuó ayer domingo a tablero vuelto, lo que constituye una demostración de la triunfal temporada popular de despedida que está ofreciendo en el Teatro La Comedia. Para la nocturna de hoy ha sido programada la filigrana poética de los Alvarez Quinteros, "La risa", uno de los aciertos de la Compañía García León-Perales y especialmente de la primera actriz Socorrito González que interpreta el rol central. García León y Manuel Perales que hacen una magnífica labor escénica, secundados por toda la Compañía. En la vespertina se dará por última vez "Mi chica", discutida comedia de Muñoz Seca y Pérez Fernández.

Para mañana, en la noche, se anuncia la reposición de "Anacleto se divorcia", de Muñoz Seca. Entre las novedades de la cartelera de la Compañía García León-Perales, recordamos los reestrenos de "Cinco lobitos", de los Alvarez Quinteros; "La Marquesona", de Quinteros y Guillen; "Mariquilla Terremoto", y el estreno absoluto de la última producción de los Alvarez Quinteros, "El susto".

T. Imperial
San Diego 1344 Teléf. 60964

HOY LUNES ESTUPENDO POPULAR
2—Linda películas—2
(Para mayores)
PLATEA $ 1.20

Por sendas distintas
por Clark Gable, Mirna Loy y William Powell
—y—
DIVORCIADA
por Norma Shearer

IRIS
CASTRO 130

POPULAR PLATEA $ 1 20

6.15 y 9.40 Dos lindas y elegantes Super Warner First National, sólo mayores 15 años.

Vampiresas de 1933

la maravillosa revista por Ruby Keeler, Warren William, Dick Powell, Joan Blondell y el más escogido cuerpo de baile imaginable.

Además, la lujosa súper social extra:

HEMBRA
por Ruth Chatterton y George Brent

Mañana: EL PODER DE LAS FALDAS y UNA MUJER FUE LA CAUSA.

GRAN COMPAÑIA de Revistas Bataclánicas

DE LA EMPRESA CHILENA "CONDOR"

HOY a las 6.30 y 9.30, Gran San Lunes Popular, gigante con la graciosa revista de ROMILIO ROMO, interpretada por él mismo:

El día que me Pagues

con 18 bailarinas esculturales, el mejor cuerpo de Bailes de Chile.

$ 2.20 PLATEA, $ 1.40 BALCON
0.60 GALERIA

Además hoy en primera parte, super Metro Goldwyn Mayer, (mayores; no recomendable para señoritas), con LIONEL BARRYMORE, CHESTER MORRIS y JEAN PARKER, en

El Héroe Público N.o 1

PUBLIC HERO Number 1

o EL CONDENADO
superior a "Presidio"

MAÑANA MARTES de moda, HELENE HAYES, en:

LO QUE TODA MUJER SABE

y además nueva revista "AL PASITO ARMANDITO", estreno.

¡El RECORD DE CHILE EN FUNCIONES POPULARES!

SERA QUEBRADO **HOY** POR EL MEJOR TEATRO DE BARRIO

EL POLITEAMA

TRES ESPECTACULOS EN UNO. PROGRAMA DOBLE DE CINE Y CIA. DE REVISTAS

Estreno 1.a función de la serie de aventuras:

BARNES el AUDAZ

por FRANKE DARRO (para mayores)
La superproducción Metro por Clark Gable

ALMA DE MEDICO

(Para mayores)

y últimas representaciones de la triunfal revista

EL AMOR LLEGA EN AVION

por la Cía. que encabeza la vedette platinada ALICIA BARRIE

$2.40 PLATEA — $1.60 BALCON

GALERIA 60 COBRES

MAÑANA: Estreno de la nueva revista "CACHASCASCANDO

RADIO BAQUEDANO
C.B. 118

MARKOFF BROTHERS LTD.
Broadcasters

Administración y Estudios:
Portal Fernández Concha 960
Casilla 3396 — Teléfono 88316

HOY LUNES 10 DE FEBRERO

12.30 Música bailable.
12.45 Boletín informativo de mediodía.
13.00 a 14.00 Música selecta.
19.30 Música bailable.
20.00 a 20.15 Boletín informativo de la tarde. Cotizaciones bursátiles. Cierre del Mercado de Valores.

CONCIERTO DE LA NOCHE

22 a 23 DERLINDA ARAYA, cancionista. "Mi querencia", tonada, "Una luz en tus ojos" vals, "Mi negro", tonada EDUARDO QUEZADA, estilista: "Sus ojos se cerraron" tango, "Volver" tango, "El día que me quieras", tango ANITA MACHIAVELLI, soprano: Recitativo el lamento de la ópera Arianna; "Cerca de mí", canción mexicana. FLORENCIO LEON, crooner: I'm in the for love; I only hare eger for you; My old flame.
LUIS MESA, recitación: "A una costurera", de Silva Humeres; "El suicidio de las rosas", de Carlos Parello.
23.— Panorama del día.

Sintonice los sábados a las 23 horas
BAILABLES ATKINSONS
English Lavender Water.

GUIA DEL ESPECTADOR.— TEATROS CINES Y VARIEDADES

TEATROS

VICTORIA. — Huérfanos esq. San Antonio. — Teléf. 86474. — Cía. Alegría-Enhart. — Vermouth y noche: Teatros y Deportes.

CINES

ALMAGRO. — Plaza Almagro. — Teléfono 83425. — Vermouth y noche: La Princesa de las Czardas y Barnes el Audaz.

APOLO. — Victoria 753. — Teléfono 81427.— Vermouth y noche: Hermanitos del Diablo. y Tierras de pasión.

ATENAS. — Avenida Portugal 1085. — Teléfono 82534. — Vermouth y noche: El agua en el suelo y Dama por un día.

AVENIDA. — Vicuña Mackenna 624. — Teléfono 84968. Vermouth y noche: Las mujeres deben amar y Desfile de primavera.

BALMACEDA. — Artesanos 841. — Teléfono 88768. — Vermouth y noche: "El día que me pagues" y Cine.

BAQUEDANO. — Plaza Baquedano. — Teléfono 65050. — Vermouth y noche: Música y mujeres.

BRASIL. — Plaza Brasil. — Teléfono 80306.— Vermouth y noche: Vampiresas 1933 y Lo llaman pecado.

CAPITOL. — Independencia 224. — Teléfono 89581. — Vermouth y noche: ¿Y ahora qué? y Dos monjes.

CARRERA. — Delicias 2151. Teléfono 86685.— Vermouth y noche: El agente británico y Casino de París.

CENTRAL. — Huérfanos 930 Teléfono 66946.— Vermouth y noche: La danza de los ricos.

CLUB DE SEÑORAS. — Monjitas 743. — Teléfono 85020. — Vermouth y noche: La mujer que supo amar.

COLISEO. — Arturo Prat 1081. — Teléfono 84545. — Vermouth y noche: Los amores de Letty Lynton y En la pendiente.

COMEDIA. — Huérfanos 1180. — Teléfono 87630. — Cía. García León-Perales. — Vermouth: "Mi Chica"; noche: "La risa".

CHILE. — Recoleta 2104. — Teléfono 60728.— Vermouth y noche: Letty Lynton y En la pendiente.

COUSIÑO. — San Ignacio 1249. — Teléfono 92—47. — Vermouth y noche: El Incomprendido y Mi último amor.

DELICIAS. — San Alfonso 17. — Teléfono 88670. — Vermouth y noche: El crimen del Vanidades y Espérame.

DIEZ DE JULIO. — Diez de Julio 319. — Teléfono 80836. Vermouth y noche: Enemigo público y El mandato de la conciencia.

DIECIOCHO. — Dieciocho N.o 14.— Teléfono 83778. — Vermouth y noche: Una hora contigo y Ahí viene el novio.

ESMERALDA. — San Diego 1035. — Teléfono 87430. — Vermouth y noche: Una mujer fué la causa y Barne sel audaz.

EXCELSIOR.— Independencia 1070. — Teléfono 60776. — Vermouth y noche: Sucedió en París y Después del divorcio.

IMPERIAL. — San Diego 1344. — Teléfono 60964. — Vermouth y noche: Por sendas distintas y Divorciada.

IMPERIO. — Estado 239. — Teléfono Número 80130. — Vermouth y noche: Este hombre es mío.

IDEAL CINEMA. — Mapocho. 4117. — Teléfono 62188. — Vermouth y noche: Cautivo del deseo y El diluvio.

INDEPENDENCIA. — Independencia 373.— Teléfono 62702. Vermouth y noche: Los caballeros nacen y Amé a una mujer.

IRIS. — Castro Número 130. Teléfono Número 80336. — Vermouth y noche: Vampiresas de 1933 y Hembra.

ITALIA. — Av. Bilbao esq. Av. Italia. — Teléfono 41883. — Vermouth y noche: La Princesa de las Czardas y Gran explorador.

LATORRE. — Avda. Delicias Núm. 3732. — Teléfono 89607.— Vermouth y noche: Gran Hotel y El gran explorador.

MINERVA. — Chacabuco 778. Teléfono 63464.— Vermouth y noche: Enemigo publico y Lo que todas saben.

MIRAFLORES. — Miraflores 378. — Teléfono 66989. — Vermouth y noche: Hermanitos del Diablo y Canta corazón.

NACIONAL. — Independencia 801. — Teléfono 63588. — Vermouth y noche: Desfile de primavera, El gato negro y Sombra misteriosa.

NOVEDADES. —Gral. Korner esq. Av. Portales. — Teléf. 85280 Vermouth y noche: Siempreviva y Princesa de las Czardas.

ÑUÑOA. — Avda. Irarrázaval Núm. 2706. — Teléfono 63810.— Vermouth y noche: Alma de médico y Noche en Estambul.

O'HIGGINS. — San Pablo-Cumming. — Teléfono 86929. — Vermouth y noche: Una fiesta en Hollywood y Gran explorador.

POLITEAMA. — Portal Edwards. — Teléfono 80064. — Vermouth y noche: Alma de médico y Cía. de Revistas.

PRINCESA. — Recoleta 243.— Teléfono 60192.— Vermouth y noche: Por sendas distintas y Madres que pecáis.

PROVIDENCIA. — Manuel Montt 82. — Teléfono 81364. — Vermouth y noche: Desfile de primavera y El gran explorador.

RECOLETA. — Recoleta 597. Teléfono 63874.— Vermouth y noche: Los amores de Cellini y Naná.

REPUBLICA. — Avenida República 239. — Teléfono 83613. Vermouth y noche: Un marido en apuros y El modo de amar.

RIALTO. — Pedro de Valdivia 3346. — Teléfono 41667. — Vermouth y noche: Las 4 hermanitas y La Sonata del loco.

ROGELIO UGARTE. — Nuble 390. — Teléfono 89868. — Vermouth y noche: Capitán de cosacos y Amor peligroso.

SAN MIGUEL. — Avenida Central 1202. — Teléfono 86185. Vermouth y noche: Capitán de cosacos y Dos más uno, dos.

SELECTA. — Chacabuco 1178. Teléfono 89394.— Vermouth y noche Diablos del aire y Amé a una mujer.

SETIEMBRE. — Delicias 404 Teléfono 86404.— Vermouth y noche: Veinte millones de enamorados y Gran explorador.

SPLENDID. — Huérfanos N.o 1048. — Teléfono 85815. — Rotativas: Sin novedad en el frente.— Especial y noche: Mi marido es muy débil.



BAQUEDANO

Plaza Italia. Tel. ... Especial y noche. ...

Música y Mujeres
comedia musical ... (mayores).

CARRERA

Delicias 2151. Tel. ... Especial y noche ... ma: Kay Francis en

El Agente Británico
(mayores). Además ... DE PARIS, por Al Jolson ... res).

PLATEA ALTA $ 1...

POLITEAMA

Delicias: Portal Edwards ... 80064. — Popular ... sonoro y Cía. de Revistas ... platea y $ 1.60 balcón.

Alma de Médico
por Clark Gable, (mayores) ... treno 1.a función de la serie BARNES EL AUDAZ ... Cía. de Revistas ... ALICIA BARRIE, ... tima vez el gran éxito EL AMOR LLEGA EN AVION. ... treno de la nueva revista CHASCASCANDO".

COLISEO

A. Prat y Avenida ... 84545. — Especial y ... Popular doble. Programa ... Joan Crawford en:

Los Amores de Letty Lington
(mayores). Además: EN LA PENDIENTE, por Lionel ... (mayores).

COMEDIA

Huérfanos 1180. Tel. ... Cía. de Comedias ... CIA LEON-PERALES. ...

Mi Chica
de Muñoz Seca y Pérez Fernández. Noche a las 10: LA RISA de los Hermanos Alvarez Quintero. Platea $ 6.60. Localidades numeradas en venta todo el día.

ESMERALDA

San Diego y Avenida Matta 87430. — Especial y ... Popular doble:

Una mujer fué la causa
(mayores). Además estreno función de la serie por Frankie Darro: BARNES EL AUDAZ ... nores).

ITALIA

Avenida Bilbao esquina ... Tel. 41883. —Especial y ... Popular doble:

La Princesa de las Czardas
(mayores). El Gran ... 4 a (para menores).

O'HIGGINS

San Pablo esquina ... Tel. 86929.— Especial y ... Popular doble:

Una fiesta en Hollywood
(mayores). Además ... Explorador (menores).

NOVEDADES

General Korner y Avenida Portales. ... noche. — Popular doble ...

Siempreviva
(mayores). Además ... SA DE LAS CZARDAS ...

NACIONAL

Avenida Independencia ... 63588. — Especial y ... pular doble:

Desfile de Primavera
por Francisca Gaal ... EL GATO NEGRO ... loff, (... MISTERIOSA ...

SETIEMBRE

Delicias esquina ... Especial y noche ...

20 Millones de Enamorados
(mayores) ... RADOR ...

BRASIL

Avenida Brasil ... nos, Tel. ... che. — ...

Vampiresas de 1933
(mayores) ... PECADO, por ... yores).

RIALTO

Avenida Pedro de Valdivia 41667. ... lar doble:

Las cuatro Hermanitas
por Katharine ... Además: LA SONATA DEL ... por John Barrymore ...

Brillante fué la proclamación de los candidatos a las Cortes españolas

Se verificaron en diversos teatros de la capital, en donde los muchos candidatos pronunciaron elocuentes discursos

EN OTROS ESTABLECIMIENTOS SEMEJANTES SE RETRANSMITIERON LAS PIEZAS ORATORIAS.— GIL ROBLES FUE RECIBIDO EN EL CINE MAS AMPLIO DE MADRID A LOS GRITOS DE "¡EL JEFE! ¡EL JEFE!". — ANUNCIO EL TRIUNFO INMINENTE DE LA CEDA. — SABOTAJE A LAS PROCLAMACIONES IZQUIERDISTAS PRODUJO INDIGNACION. — MANUEL AZAÑA ATACA ENERGICAMENTE EL GOBIERNO DE PORTELA VALLADARES. — UN DISCURSO DE LARGO CABALLERO

EL ACTO ELECTORAL DERECHISTA

MADRID, 9 (U. P.)— El acto electoral de las derechas se llevó a cabo normalmente, escuchándose el discurso del leader de la CEDA, Gil Robles, simultáneamente en diez teatros de Madrid y otros varios en quince provincias. Se calcula el número de asistentes en la capital, en 50.000 personas y el doble en provincias.

Gil Robles pronunció su discurso en el cine más amplio de Madrid, donde lo recibieron los 5,000 asistentes con gritos de "¡El Jefe!, ¡El Jefe!"

Previamente, el presidente de las juventudes de la Acción Popular, Pérez Laborda, declaró: "La CEDA irá al Parlamento a liquidar totalmente la revolución y evitar que España, cada dos años se juegue la vida en elecciones".

EL DISCURSO DE GIL ROBLES

Gil Robles, en su discurso hizo la historia de las vicisitudes de la CEDA, creada a raíz del advenimiento de la República y se refirió hasta la última crisis que calificó de la más "vergonzoza en la historia de España por realizarse al margen de la democracia y frente a la opinión pública". Anunció que al día siguiente del triunfo irían en "definitiva al establecimiento del programa de la CEDA que sigue incólume". Atacó el marxismo y el separatismo. Condenó la frecuencia de las amnistías, anunciando que la CEDA sólo amnistiará a los meros ejecutores de la revolución. Propugnó la política militarista para convertir a España en una nación fuerte y neutral, respetada y capacitada para negociar tratados comerciales que le permitan resolver los numerosos problemas, inclusive el problema de las divisas.

Defendió la política de redistribución de las tierras para crear los pequeños propietarios. Auguró prosperidad durante el presente año 1936, señalando que la política de las derechas culminará con la reforma constitucional.

SABOTAJE ANTI IZQUIERDISTA

MADRID, 9 (U. P.)— Actos de sabotaje en las líneas telefónicas impidieron la completa celebración de la reunión electoral de la izquierda, en el cual debían hablar el sindicalista Pestaña, el comunista Maruin Diaz, los republicanos Azaña y Martínez Barrio y el socialista Largo Caballero.

Cada uno de los nombrados presidía el acto en un teatro diferente, no lográndose así la retransmisión de los discursos restantes por interrupción del servicio telefónico. Estos actos de sabotaje provocaron gran indignación entre los asistentes, pero no hubo incidencias graves que lamentar, contentándose los auditorios respectivos con escuchar el discurso del leader que los presidía.

HABLAN PESTAÑA Y VARIOS OTROS

MADRID, 9 (U. P.)— En la proclamación de las candidaturas de la izquierda, Pestaña recordó a los presos a consecuencia de la revolución, y habló de la necesidad de la amnistía, para poder ponerlos en libertad.

Los comunistas Joaquín Maurín y José Díaz defendieron calurosamente al comunismo.

Martínez Barrio aseguró que las izquierdas acudían a las elecciones aliadas lealmente con las organizaciones proletarias, oponiéndose a las ansias de las derechas de escamotear la República.

Culpó a Salazar Alonso de haber fomentado la revolución, siendo Ministro de la Gobernación, por haberse dedicado a perseguir a los trabajadores, encarcelándolos y excitando los odios que culminaron al ver que el poder pasaba a manos de Gil Robles. Dijo que, en octubre, a los republicanos les era imposible pasarse al campo de las derechas.

Aseguró que el pacto de las izquierdas tenía dos finalidades: evitar que la República se perdiera definitivamente, y conservar intacto el patrimonio de la libertad.

Dijo que le preocupaba el porvenir, cuando las clases proletarias conquisten el poder político, "los demás, agregó, debemos inclinarnos respetuosamente".

Comparó las actitudes de desafío de los elementos conservadores con la prudencia de las izquierdas, asegurando que los verdaderos conservadores son los proletarios, "que se preocupan del bienestar común y del progreso y el mejoramiento nacional".

Combatiendo al Premier Portela Valladares, lamentó que éste hubiera dejado de ser juez para convertirse en parte beligerante, y le pidió que, al hacerse los escrutinios del próximo domingo, procediera con lealtad, aceptando resignado el resultado de las urnas, como lo harán los republicanos.

"Un resultado adverso, manifiesta, no hará peligrar a la República, a la que sabremos defender, sino la posición política del Jefe del Estado, a quien todos debemos rodear. Queremos saber las finalidades que tienen las candidaturas portelistas: si servir a la República y sostener a Alcalá Zamora, o destruir el régimen y destituir al Presidente".

AZAÑA ATACA A PORTELA VALLADARES

MADRID, 9.— (U. P.)—El republicano, Manuel Azaña, en su discurso electoral de hoy día, pronunciado en uno de los grandes teatros de Madrid, exhortó a sus correligionarios a mantener la disciplina para lograr el triunfo del Frente Popular.

Condenó duramente la política electoral del Premier Portela Valladares, la cual considera como favorable para la fusión de las derechas.

Luego censuró a los partidos radical y radical-socialista acusándolos de contribuir a la ruptura de la coalición de las izquierdas en 1931.

Afirmó que Portela Valladares representaba solamente la voluntad del jefe del Estado.

Destacó Azaña que la campaña de la izquierda estaba destinada a extirpar a las derechas que ahogaban al régimen, estando seguro de que, después de las elecciones, esto se habrá conseguido.

"Diremos al jefe del Estado, agregó, cuánta razón tenía nuestra protesta."

Encontró justificada la disolución de las Cortes, por haberse oprimido a España durante dos años, plazo en el cual se ha realizado una época de terror y se han dispersado las masas obreras, saliéndose de los cauces legales. El único encauzamiento posible se hallaba en la disolución del Parlamento, con lo cual se ha dado fin a una época semejante a la que hubo en los tiempos de Fernando VII.

Insistió en que el Parlamento estaba incapacitado para realizar una obra constructiva administrativa, por estar socavado por negocios sucios, en los cuales estaban complicados determinados parlamentarios.

Si la prensa hubiera tenido libertad, dijo, habría publicado: "Ha habido un Consejo de Ministros. Se ha detenido a sus autores", aludiendo a los Consejos de Ministros en que se planeaban negocios.

Se refirió en seguida al pacto de las izquierdas, del que dice que lleva la tranquilidad al país y la holgura económica a los hogares proletarios. En las elecciones se ventilarán los anhelos de justicia y de libertad que siente el país.

Afirmó que, mientras en las izquierdas todos defienden la República, las derechas están conspirando en su contra.

Examinando el panorama electoral, se muestra confiado, y agrega:

"Ahora tenemos más votos y más coraje que anteriormente".

Recordó la afirmación reiterada de que sólo aceptará el poder si recibe un mandato del pueblo.

"Entraré entonces, dice, adonde deba entrar, derribando las puertas del puesto de donde salí dando portazos."

Combatió duramente la política electoral del Premier Portela Valladares, por lo que el delegado de la autoridad lo llama al orden, replicándole airadamente Azaña, quien termina destacando que se está sobornando al cuerpo electoral, y da fin a su discurso con esta frase:

;;;;;m ? ('é etaoin shrdlu p

"Las derechas utilizan a Portela Valladares para tejer la cuerda que tirará del sitial en que se halla el jefe del Estado."

LARGO CABALLERO Y LOS PRINCIPIOS SOCIALISTAS

MADRID, 9. — (U. P). — En el discurso de proclamación de las candidaturas, Largo Caballero reiteró que los socialistas mantienen los principios que los caracterizaban, pues ningún republicano les había pedido el abandono de ellos. Los trabajadores cumplirían los compromisos contraídos en el pacto de las izquierdas, debiendo los republicanos realizar todo aquello a que se han comprometido.

Ansió la amnistía, para libertar a los presos, reintegrar al trabajo a los obreros depuestos, restablecer la legislación social de los dos primeros años de la República, reconstruir económicamente al país aumentar la enseñanza y atender económicamente a las viudas de los muertos en la revolución.

Insistió en que los socialistas acudan a las elecciones sin recelos, aunque ahogando algunas ansias elementales.

Se debe que el Premier Portela Valladares interveniera en la lucha electoral en forma parcial, "alentando y alimentando la guerra civil". Habría sido preferible que se presentara en la contienda como un partido más. Dijo que era lamentable que se tomen del brazo de los cedistas y monárquicos. Y que si triunfase el proletariado, tendría que volver a la violencia.

Encontró que era más leal aliarse con los comunistas, para defender a la República.

A los industriales y comerciantes les advirtió que tenían su enemigo en las clases conservadoras, y jamás en los obreros, que sólo ansiaban el engrandecimiento de la economía nacional. Pidió respeto para los trabajadores, asegurando que esa sería la única forma de que exista tranquilidad.

Dijo esto seguro de que Madrid triunfaría íntegra la lista de candidatos del frente popular, debido a que los trabajadores podrían controlar minuciosamente la votación, lamentando la imposibilidad de hacer lo mismo en la mayoría de las provincias.

Invita a los miembros de la juventud a multiplicarse el próximo domingo; pidió a las mujeres que excitasen el entusiasmo de sus maridos y sus hermanos; y terminó su discurso recogiendo la frase de Marx: "Proletarios del mundo, uníos", haciéndola suya en el sentido de "Proletarios de España, uníos, para triunfar plenamente".

EN BARCELONA

BARCELONA, 9. — (U. P).— En distintos teatros de esta ciudad se llevaron a cabo los actos de presentación de los candidatos de las derechas e izquierda. En el teatro Olimpia hablaron Ventosa y Cambó. El primero declaró que si triunfaban las izquierdas se terminaría el régimen democrático substituyéndolo inevitablemente por la dictadura del proletariado o fascista.

Cambó, en su discurso, elogió a Lerroux, diciendo que pudo destruir la autonomía catalana después del 6 de octubre; fué muy aplaudido por la concurrencia. Afirmó que la unión de las derechas, incluyendo los monárquicos en una exigencia que imponía la unión de las izquierdas con los extremistas y marxistas. Aseguró que el triunfo de las derechas sería rotundo.

En el Teatro Price se celebró el mitin Tradicionalista; en el Teatro Bosque, el de reunión de las izquierdas. Varios otros locales se destinaron a la retransmisión de los actos que las derechas e izquierdas llevaron a cabo en Madrid.

GIL ROBLES APLAZO SU VUELTA A LAS CANARIAS

MADRID, 9. — (U. P).—El líder de la CEDA Gil Robles, aplazó su vuelo a las islas Canarias, debido a las continuas lluvias.

ROOSEVELT TIENE MEJOR SALUD QUE CUANDO LLEGO A LA CASA BLANCA

WASHINGTON, 9 (U. P.) El médico del Presidente Roosevelt, Dr. Ross McIntry, ha anunciado que la salud del Primer Mandatario de Estados Unidos "es mejor ahora que cuando llegó a la Casa Blanca".

Con ello indica que los 36 meses de arduas labores en la oficina presidencial han dejado a Roosevelt con su acostumbrado espíritu alegre, sin preocupaciones en mente para su entrada a la campaña electoral, hacia la que va llevando su tradicional sonrisa a pesar de los reveses recibidos a manos de la Corte Suprema en su Nueva Política.

Uruguay

LLEGADA DE TRES GUARDACOSTAS

MONTEVIDEO, 9 (U.P.).— Esta tarde llegaron tres guardacostas recientemente adquiridos por el Gobierno. Son el "Paysandú" "El Salto" y "Río Negro".

Actuó de jefe de escuadrilla el capitán de fragata Eduardo Nosel. Sufrieron fuertes temporales en la travesía.

A su llegada fueron objeto de una entusiasta recepción popular

HOMENAJE AL EX- PRESIDENTE CLAUDIO WILLIAMS

MONTEVIDEO, 9 (U.P.).— Hoy se rindió un homenaje a la memoria del ex Presidente de la República Claudio William, con motivo del segundo aniversario de su fallecimiento.

MURIO A CAUSA DE UN ACCIDENTE EL HIJO DE EAMON DE VALERA

LONDRES, 9.— (U. P.)—La Exchange Telegraph Company ha recibido de Dublin un cablegrama en que se anuncia que ha fallecido Brian de Valera, de 20 años, hijo de Eamon de Valera, Presidente ejecutivo de Irlanda.

Mientras paseaba a caballo por el Phoenix Park, la cabeza de Brian de Valera chocó contra una rama de un árbol. El golpe lo desensilló y fué arrastrado por el suelo hasta alguna distancia. Con el cráneo fracturado, fué llevado rápidamente a un hospital donde falleció en la tarde.

Brian de Valera era estudiante de ingeniería en la Universidad de Dublin.

Costa Rica

LAS ELECCIONES PRESIDENCIALES DE AYER

SAN JOSE, 9. — (U. P.) Las elecciones presidenciales se han realizado con todo orden. Los primeros resultados, incompletos, indican que Cortes lleva la delantera en los cómputos.

Francia

MURIO JACQUES BAINVILLE

PARIS, 9.—(U. P.)— Dejó de existir M. Jacques Bainville, miembro de la Academia Francesa.

Jacques de Bainville murió de resultas de un cáncer al estómago en el día de hoy, en que cumplía 57 años de edad.

Falsos rumores sobre bombardeo aéreo de la ciudad de Dessie circularon ayer

ROMA 9.—(U. P.)—Las informaciones que han circulado en el extranjero, sobre el bombaradeo de Dessie han sido oficialmente desmentidas.

El Ministerio de Prensa dijo a la United Press lo siguiente: "Hemos preguntado al Departamento de Guerra respecto de las informaciones extranjeras sobre el bombardeo de Dessie, y ese Departamento nos ha declarado que tales informaciones son inexactas."

VISITA A ADOWA

ASMARA 9.—(U. P.)—Los agregados militares extranjeros hicieron ayer una visita a Adowa, desde donde se dirigieron al monumento erigido en memoria de los soldados de Adiquala, que fueron muertos en la batalla ocurrida el año 1896.

Gran Bretaña

TRES ESTUDIOS CINEMATOGRAFICOS DESTRUIDOS POR UN INCENDIO

ELSTREE (Hertfordshire), (U. P.)— Tres estudios cinematográficos de la British Dominions Film Corporation fueron destruidos totalmente por un incendio que logró extenderse hasta las vecindades de los estudios de la British International Pictures. El siniestro, que estalló a las 2 de la madrugada de hoy, abarcó los estudios construidos en una extensión de doce acres y que habían costado 350,000 libras esterlinas. El resplandor de las llamas iluminó todos los pueblos vecinos, desde donde fué necesario llamar centenares de bomberos para combatir el fuego.

Este siniestro es uno de los más grandes que se recuerdan en la historia de la cinematografía británica. Los artistas habían abandonado los estudios antes que estallara el incendio. Centenares de operarios trabajaron afanosamente para salvar el valioso equipo de que estaban dotados estos estudios, como asimismo las escenas de algunas películas que acababan de ser tomadas. Se cree que no hay heridos.

La ciudad de Elstree es conocida con el nombre del "Hollywood Británico".

ELSTREE, 9 (U. P.)— Los perjuicios sufridos por los tres estudios cinematográficos de la British Dominion y los tres de la British International se calculan en 500,000 dólares.

Tres bomberos quedaron heridos.

Las lenguas de fuego alcanzaban a 30 metros de altura.

Los bomberos lograron finalmente controlar el fuego, evitando la explosión de un estanque petrolero de veinte toneladas.

FRACASARON LAS PRUEBAS DEL COHETE CONTROLADO POR RADIO

GREENWOOD LAKE (Nueva York), 9.— (U. P). — Dos veces fracasaron hoy día las pruebas del famoso cohete controlado por radio, y capaz de desarrollar 800 kilómetros por hora. Los ensayos los hicieron los inventores ante innumerables hombres de ciencias y oficiales del ejército.

La primera vez, la cañería del oxígeno liquido se obstruyó, imposibilizando el decollaje; luego, el aparato levantó 15 metros, y comenzó a descender cayendo a unos 30 metros de la catapulta.

Se entiende que este invento está destinado a llevar correo, y que varios oficiales del ejército han visto en él la posibilidad de una nueva arma de guerra, como torpedo aéreo cargado de explosivos.

FALLECIO UN GRAN CIRUJANO

LONDRES, 9.— (U. P.)— A los 80 años ha fallecido Sir Charles A. Ballance, cirujano que desarrolló, en colaboración con el doctor Arthur B. Duel, de Nueva York, el método de restaurar el nervio facial atacado de parálisis por medio del ingerto de nervios tomados de un tejido vivo.

FALLECIO EL TENIENTE GENERAL SIR GEORGE H. FORWOKE

DINARD, 9.—(U. P.)— A la edad de 72 años dejó de existir el teniente-general Sir George H. Fowke, condecorado con la Legión de Honor, la Cruz de Guerra y varias otras. Actuó en la campaña de Sud Africa, fué Attaché Militar durante la guerra ruso-japonesa, fué jefe de las fuerzas expedicionarias en Francia, y se retiró del servicio activo en 1922.

EN 30 DIAS REGRESARAN A LA PATRIA LOS PRISIONEROS BOLIVIANOS

ASUNCION, 9 (U. P.)—Los miembros paraguayos de la Comisión de Repatriación partieron hacia Buenos Aires, hoy día.

LA PAZ, 9 (U. P.) El Gobierno promulgó la ley aprobando el Acta Protocolizada del 21 de enero, de Buenos Aires.

LA PAZ, 9 (U. P.)— Con la promulgación de la ley que aprueba el Acta de Buenos Aires, termina el importante problema de repatriar a los prisioneros paraguayos, quienes regresarán a su patria dentro de 30 días.

Todos los diarios aplauden la actitud del Congreso, el cual recesa en sus funciones. Se hace notar a la vez, que todos los cautivos bolivianos podrán participar en las próximas elecciones presidenciales convencionales del 31 de mayo, interviniendo con ello en las soluciones trascendentales de la vida del país.

El Presidente Tejada Sorzano recibe telegramas de todo el país debido a la solución de la repatriación de los prisioneros.

Argentina

MILITARES PARAGUAYOS DEPORTADOS LLEGAN A BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 9 (U.P.).— Llegaron a ésta los militares deportados por el Gobierno del Paraguay, a raíz de los recientes sucesos revolucionarios, el coronel Franco y Caballero Irala.

El coronel Franco rehusó hacer reclamaciones, expresando el deseo firme de esperar la situación en silencio y las noticias de Asunción antes de hacer plan alguno.

Caballero Irala se manifestó particularmente indignado por los procedimientos que le fueron aplicados. Dijo:

"¿Cómo quieren que sea comunista si he ganado doce medallas defendiendo a mi patria en el Estado?"

"Nosotros no somos para ellos un peligro permanente en cuanto no transijamos con cualquier maniobra dudosa. Les convenía alejarnos con el muy socorrido pretexto del comunismo, contra lo cual protestamos con todas nuestras fuerzas".

EE. UU., ALEMANIA Y JAPON EN AGUDA COMPETENCIA COMERCIAL EN LA AMERICA DEL SUR

Hay perspectivas de importantes innovaciones en las respectivas políticas comerciales, como resultado de esta competencia. — Los esfuerzos de la Unión por colocar sus productos. — La actividad japonesa por conquistar nuevos mercados. — La rivalidad comercial anglo-estadounidense. — Los tratados en vigor y otros que se proyectarían

WASHINGTON, 9.—(U. P.) —Estados Unidos, Alemania y el Japón se encuentran frente a un período de aguda competencia en los mercados latinoamericanos, con perspectivas de importantes innovaciones en sus respectivas políticas políticas comerciales internacionales, según los comentarios de las autoridades de ésta, relacionados con la publicación de las estadísticas sobre el mejoramiento del comercio de Estados Unidos con Sud América durante 1935.

Considerando que las estadísticas han demostrado la voluntad de Estados Unidos, tanto para comprar como para vender, en los mercados latinoamericanos además de la buena voluntad comercial que ha regenerado el programa de ventas recíprocas, los industriales y exportadores norteamericanos hacen actualmente planes para llevar a cabo una enérgica campaña que de como resultado la expansión de la venta de productos fabricados en gran escala en Estados Unidos, como ser automóviles y otros que no están en abierta competencia con los productos de manufactura sudamericana.

La agresiva campaña alemana de exportaciones, según se entiende, está basada en el desarrollo de un intercambio obligado, un sistema que prácticamente necesita que las naciones que vendan a Alemania compren de ella, a la vez.

La innovación de la política japonesa de exportación, según se dice en ésta, se debe a la intención de aumentar continuamente la importación de materias primas sudamericanas para el progreso de las industrias japonesas. Por ejemplo, se interesa por el cobre chileno, el algodón brasileño y el petróleo crudo del Perú y Ecuador.

Los japoneses consideran que tales compras reducen los grandes excesos de las ventas sobre las compras en la América Latina, estableciendo, a la vez, lazos de buena voluntad, como también ofreciendo un aspecto permanente de las relaciones como las que existen cuando un país produce artículos con material importado de otro país, tal como en Estados Unidos, donde se fabrican telas con seda japonesa y en el Japón se fabrican telas con algodón norteamericano.

A pesar de que la rivalidad entre Estados Unidos, Japón y Alemania actualmente se considera como una sombra en el aspecto de la situación intercomercial de este Hemisferio, las autoridades también hacen hincapié en los esfuerzos de Francia para obtener un resurgimiento y mercados más amplios en Sud América, por medio de tratados comerciales. Toman por ejemplo el reciente tratado franco-chileno, de acuerdo con el cual Chile ha otorgado algunas reducciones a lo items franceses, en tanto que Francia ha garantizado tarifas mínimas y cuotas satisfactorias para varios productos chilenos.

Aunque la rivalidad comercial en los mercados sudamericanos, entre Estados Unidos y Gran Bretaña, es de importancia, los peritos en Washington creen que Inglaterra no obtendrá una gran parte del comercio en dicho Continente a menos que afloje en algo la aparente disposición a favor de sus dominios.

El acuerdo anglo-argentino Roca precisa una renovación relacionada con la política británica comercial. Canadá, por su parte, busca sistemáticamente el comercio con algunos países latinoamericanos ,y también conexiones bancarias.

A pesar de que la gran población italiana en la costa oriental de Sud América puede asegurar a Italia una actividad comercial permanente en el Continente sudamericano, se opina en ésta que mientras dure el conflicto ítalo-etíope no es probable que la península mediterránea se lance a una campaña agresiva en los mercados sudamericanos.

Entre los pequeños proveedores de Sud América se encuentra Rusia, pero se entiende que desde hace algún tiempo ya ha abandonado Moscú sus esfuerzos para el desarrollo de sus ventas en el mercado de este Continente.

En cuanto a Bélgica, se informa de activas ventas en equipos de acero, fierros y algunas otras mercaderías

Con sangre de personas a las que han extraído el bazo están tratando al ex Príncipe de Asturias

LA HABANA, 9.—(U. P.)—Los médicos que atienden al Conde de Covadonga han revelado que el tratamiento que han puesto en práctica consiste en la transfusión de sangre de personas a las cuales se les ha extraído el bazo. Este tratamiento fué ideado por los médicos cubanos Fernando López y Alberto Oteiza, del Hospital Mercedes, después de haber hecho experimentos durante un año. Dos casos anteriores tratados en esta forma tuvieron completo éxito.

Los doctores Oteiza y López confirmaron la veracidad de ésto y agregaron: "Nosotros no deseábamos dar a conocer este tratamiento hasta que nuevas experimentaciones nos probaran su efectividad. Según tenemos entendido, es esta la primera vez que se aplica".

LA HABANA, 9.—(U. P.)—Aunque los médicos que atienden al Conde de Covadonga no han emitido ningún boletín, se tiene entendido que el enfermo continúa mejorando.

LA HABANA 9.—(U. P.)—El doctor Menocal declaró a la United Press, a las 20.30, que el Conde de Covadonga "mejora en forma constante, y que ahora se podía decir que estaba fuera de peligro".

El médico mencionado agregó: "Esta tarde se le hizo una transfusión de sangre con toda felicidad. El donante de sangre fué el enfermero Schwirtzer. Si la mejoría continúa, se le hará otra transfusión el lunes".

TERRIBLE CRUDEZA DEL INVIERNO EN ESTADOS UNIDOS

KANSAS CITY, 9 (U. P.) —Una aguda ola de frío ha azotado gran parte de la región cercana a esta ciudad, llegando a congelarse hasta el barro de las calles y caminos.

Hay también una espesa neblina, siendo que solamente se puede ver hasta 17 metros de distancia. El tráfico de automóviles ha sido detenido por el peligro. Una capa café helada ha podido observarse esta mañana en las ventanas de algunos edificios, lo que constituye un fenómeno sin precedentes.

La temperatura continúa bajo cero, y el tráfico de ferrocarriles al Nor Oeste ha sido abandonado.

Llegaron a Buenos Aires el Ministro de Hacienda don Gustavo Ross y el Intendente de Santiago, señor Julio Bustamante

BUENOS AIRES 9.—(U. P.)—Por la combinación transandina llegaron hoy a esta capital el Ministro de Hacienda de Chile, señor Gustavo Ross, y el Intendente de Santiago, señor Julio Bustamante. Fueron recibidos en la estación por el Embajador Luis A. Cariola, y personal de la Embajada chilena e innumerables compatriotas.

Mañana el Embajador chileno les ofrecerá un almuerzo en el Jockey Club. Para este almuerzo está invitado el Ministro de Hacienda Dr. Ortiz, el gobernador de la provincia de Mendoza, el ex Ministro de Hacienda, Pineda, y el señor Enrique Uriburu.

Africa oriental

LOS SUCESOS DE ZANZIBAR

NAIROBI, 9 (U. P.)—Setenta y cinco revoltosos se encuentran detenidos en el vapor "Zanzibar", perteneciente al Gobierno. Las mujeres europeas residentes de esta ciudad, que habían permanecido refugiadas en sus casas durante los acontecimientos, estiman que éstos ya han terminado.

Actividades comunistas encaminadas a lograr un cambio social, político y económico en México

MONTERREY, 9. —(U. P).— El Presidente de la República, señor Lázaro Cárdenas, ha hecho un declaración en el cual acusa a los empleadores de tratar de extraviar a la opinión pública.

Dice que, después de una investigación personal, ha llegado a la conclusión de que no hay nada que garantice la creencia de que estén verificándose actividades comunistas dirigidas a efectuar un cambio social, político y económico en México.

En varias ciudades se ha anunciado la realización de desfiles anti-comunistas.

El señor Cárdenas asegura que los empleadores, cuando están disgustados de las decisiones de los tribunales de arbitraje, en los casos de huelga, han iniciado frecuentemente una agitación de defensa común contra lo que llaman "doctrinas subversivas".

El Presidente hizo un llamado a los empleadores y a la prensa para que cooperen con el Gobierno a mantener la calma.

El Gobierno italiano llegará un día a tener virtualmente el monopolio del comercio externo

ROMA 9.—(U. P.)—Los lugartenientes de Mussolini han estado ocupados hoy día en la organización de una serie de "oficinas de artículos de primera necesidad". Cuando estas oficinas estén terminadas, darán al Gobierno un monopolio virtual del comercio extranjero.

Hasta el momento se ha creado nueve de estos organos oficiales para controlar las compras extranjeras de muchos artículos básicos. Y se crearán muchos más de estos órganos tan pronto como el Gobierno tenga en vigencia la decisión del Gran Consejo Fascista, de poner el comercio exterior de Italia bajo el control estricto del Gobierno.

Los estudiantes y observadores del nuevo Estado fascista de Italia consideran que la decisión del Consejo es extremadamente importante, y significativa, porque por otros métodos es casi paralelo al monopolio del comercio exterior que existe en Rusia. Es otro paso hacia la finalidad del fascismo, es decir, el control completo y rígido de cada fase de la vida y actividad de Italia. También pone al Gobierno cerca de una autarquía económica nacional completa.

Según la opinión de los observadores, la guerra italo-etiope y las sanciones económicas de la SDN han apresurado al Gobierno a tomar una resolución respecto del control del comercio exterior. El Gobierno siempre ha ejercido un control considerable sobre las exportaciones de Italia; pero bajo el nuevo proyecto el Gobierno haría las compras de todos los artículos de primera necesidad que son precisos para el país. Por supuesto que no se permitirá la importación de ningún artículo que no sea vital para el bienestar de la nación. Este control ejercido por el Gobierno ha hecho necesaria la creación de varias oficinas para los diversos artículos. Sólo a través de estas oficinas se pueden hacer los arreglos para importar artículos.

Italia

COPELLO VISITA SU PUEBLO NATAL

GENOVA, 9.— (U. P.)—Hoy se efectuó una cariñosa recepción al Cardenal argentino Monseñor Copello Arzobispo de Buenos Aires, en el pueblo de Lavagna, donde nacieron sus padres. Monseñor Copello arribó a la estación de Lavagna a las 9.45 horas, donde le esperaba el Alcalde, las autoridades fascistas y el Cónsul argentino en Genova. Después del almuerzo que se le ofreció, el prelado argentino visitó la ciudad e impartió la bendición a sus habitantes reunidos en la plaza que queda frente a la iglesia de la localidad.

OTTORINO RESPIBHI, EN GRAVE ESTADO DE SALUD

ROMA, 8 (U.P.)— El famoso compositor Ottorino Respighi, miembro de la Academia Italiana, está gravemente enfermo, a consecuencia de un envenenamiento de la sangre.

En la tarde se le hizo una transfusión de sangre, pero continúa en estado grave.

Estados Unidos

BOTES VOLADORES BRITANICOS A CHINA Y JAPON

SINGAPORE, 9.— (U. P.)— Tres botes voladores de la Real Fuerza Aérea Británica partirán al amanecer de mañana lunes en un vuelo de buena voluntad a Tokio, vía Hong-Kong y Shanghai. Este es el vuelo más al Este que hacen aviones británicos desde Singapore y la primera vez que máquinas de la Real Fuerza Aérea visitan el Imperio nipón.

Grecia

VIOLENTO TEMBLOR EN LA MACEDONIA

ATENAS, 9 (U. P.)— Un fuerte movimiento sísmico conmovió la Macedonia Oriental, con epicentro en la ciudad de Serres. Allí los habitantes, dominados por el pánico, abandonaron sus hogares. Hasta el momento se cree que no hay desgracias personales.

EL NOMBRAMIENTO DE UNA COMISION CONSULTIVA SERIA EL PRIMER PASO HACIA LA REALIZACION DE LA CONFERENCIA PANAMERICANA DE PAZ

ESTA COMISION SE ENCARGARIA DE PREPARAR EL PROGRAMA DE MATERIAS QUE TRATARIA LA CONFERENCIA. — CUANTO A LA FECHA DE LA REUNION, SE ESTIMA AHORA EN WASHINGTON QUE NO PODRIA FIJARSE PARA ANTES DE PRINCIPIOS DE OTOÑO PROXIMO. — LOS PROBLEMAS QUE SURGEN ANTE LA CONFERENCIA. — "LA PRENSA" DE BUENOS AIRES COMENTA LA IDEA Y SUGIERE QUE SE ATAQUE EL PUNTO DESDE EL LADO VERDADERAMENTE PRACTICO

WASHINGTON, 9. (U. P.)— El nombramiento de una comisión consultiva para que elabore la agenda precisa de la Conferencia Panamericana de Paz que actualmente contempla el Presidente Roosevelt, ha sido pronosticado hoy día por los círculos diplomáticos latino-americanos de ésta como un resultado lógico de la invitación.

A pesar de que los funcionarios de Estado permanecen aún encerrados en el mutismo con respecto a la conferencia, los observadores latino-americanos han indicado que en todas las anteriores reuniones interamericanas ha habido una gran labor técnica de avanzada. A la vez, consideran que esto es especialmente necesario en las actuales circunstancias, porque la maquinaria de paz continental en cuestión comprende por lo menos tres tratados, dos códigos legales y varias declaraciones multi-laterales y unilaterales sobre política internacional.

La opinión imparcial de casi todos los círculos latino-americanos, es que, por este medio, la maquinaria de paz de las Américas cuenta ya con muchos y excelentes instrumentos para su buen manejo, y en consecuencia, el problema fudamental es la sintetización de todos los esfuerzos pasados, creando un movimiento de la opinión continental hacia una ratificación general favorable.

Algunas autoridades creen que el mejor medio de llevar a cabo el proyecto es la confección de un tratado mayor, más amplio, que comprenda todos los aspectos de los existentes y consolide los tres principios de investigación antes del estallido de un conflicto, el arbitraje y la conciliación.

Otros peritos indican, sin embargo, que pueden resultar en el futuro, algunos problemas interamericanos de gran importancia como consecuencias de la modificación de la tesis tradicional de neutralidad y derechos marítimos o bien, posibles conflictos entre Washington y Ginebra en el caso de una futura guerra europea.

Tal posibilidad fué insinuada durante la consideración que dió el Congreso Norteamericano al proyecto de neutralidad; la redacción inmediata de una enmienda al proyecto mediante el cual Estados Unidos no aplicaría el embargo de armas a los beligerantes latino-americanos en caso de que alguno de éstos países estuviera es guerra con otros países o país no americano.

WASHINGTON, 9.— (U. P.) —No se puede fijar aquí con seguridad la probable fecha de la Conferencia Continental de Paz pero los observadores hacen notar que las conferencias de tal importancia generalmente son precedidas de medio año de preparativos. Por tanto, se estima que la reunión posiblemente se realice a principios del otoño.

El comentario latinoamericano respecto de la posibilidad de la Conferencia, toma en cuenta muchos factores que pueden ser provocadores de una atmósfera favorable; primero, muchas Repúblicas, entre ellas Estados Unidos, han pasado por una intensa crisis económica y política durante los últimos cinco años, crisis que en cada caso ha sido dominada sin que ningún movimiento de mayoría haya triunfado para abandonar la forma tradicional de Gobierno republicano; segundo, la política de buen vecino de Estados Unidos que sistemáticamente se ha desarrollado e inspirado confianza en los países latinoamericanos, y que al parecer ha sido aceptada por la opinión pública estadounidense; tercero, el arreglo de la crisis del Alto Amazonas, es decir de Leticia, entre Colombia y Perú, arreglo obtenido sin guerra y que en todas partes fué considerado como una contribución magnífica para la paz mundial; cuarto, terminación de las hostilidades en el Chaco, que fué una de las mayores interrupciones de la paz interamericana, paz que ha sido pedida durante medio siglo por el movimiento panamericano; quinto, la política exterior argentina bajo Saavedra Lamas, que ha dado una poderosa iniciativa a la organización de la paz interamericana.

BUENO SAIRES, 9 — (U. P.) —"La Prensa" comenta en su editorial titulado "La Paz Política y Económica en America", la idea de Roosevelt de convocar a los pueblos de América a consolidar la paz en el Continente, diciendo que los pueblos y Gobiernos responderán sin duda a este llamado, pero que es necesario que no se resuelva solamente la paz política, sino también la económica, sin lo cual la asamblea no llenará su contenido. Dice también que los anhelos de paz se dejan sentir en la forma más elocuente por parte de los Gobiernos, con motivo de los últimos conflictos internacionales. Agrega: "La Conferencia de Paz que propicia Roosevelt, no debe, pues, reducirse a una Convención amistosa ni a la creación de una Corte de Justicia Americana ni a pactos más o menos idealistas, sino aplicarse a la labor práctica en que los intereses de toda índole se unifiquen sin prejuicios ni egoísmos, a fin que constituyan con mutuo provecho lazos de unión entre los pueblos americanos y preventivos de guerra".

La especulación diplomática sobre lo que puede conseguir la Conferencia Panamericana de Paz, en caso de llevarse a cabo, ya ha atraído, por parte de algunos países pequeños, la atención hacia un posible Corte de Justicia Internamericana. Esto se debe al hecho de que el movimiento panamericano hasta la fecha ha dado gran importancia a la codificación del Derecho Internacional, causando que algunos consideran que la formación de dicha Corte de Justicia es inevitable y lógica como corolario de la codificación.

Sin embargo, por los antecedentes, la idea de la Corte ha tenido sus momentos de pesimismo, primero por la inestabilidad de la Corte Centroamericana de Justicia que fue establecida en 1907 y que fracasó en 1914, luego que Estados Unidos no quiso reconocer su jurisdicción al revisar la situación creada por el Tratado Bryan-Chamorro con Nicaragua. Segundo, la opinión política dominante en ésta durante los últimos años ha sido siempre que Estados Unidos se encontraría aventajado dentro de la Corte, debido al hecho de que un solo juez no representaría las aspiraciones del país con mayor cantidad de habitantes, en tanto que el número de jueces de Estados Unidos desequilibraría la igualdad judicial de todas las Repúblicas.

Los peritos especulan ahora sobre la posibilidad y hasta dónde podría ir Estados Unidos en la modificación de la Doctrina Monroe, ya que se ha podido entrever que la política de "buen vecino" ha desplazado a tal Doctrina porque esta última era hasta cierto punto opuesta a las consideraciones latinoamericanas por el derecho que sostuvo el Presidente Theodore Roosevelt de mantener una policía en el Mar Caribe, y por otro lado, la presunción del derecho de intervenir en los asuntos de otros países.

Más de un observador ya ha expresado su opinión de que es factible para Estados Unidos suscribirse, junto con otras naciones, a un acta multilateral contra una agresión extrana sobre el Continente Americano, exponiendo los beneficios del sistema republicano representativo de Gobierno.

Pero por otro lado, hay cierto escepticismo en cuanto a si Estados Unidos se suscribiría a un tratado que precisara una general a todas las Repúblicas americanas antes de tomar una acción nacional en el caso de una amenaza contra la Doctrina de Paz.

De otras palabras, a pesar de suscribirse a los principios comunes, se presume que Estados Unidos y otros países estarían dispuestos a mantener su libertad y soberanía de libre acción en el caso de una crisis internacional.

Muchos creen que una declaración multilateral de las opiniones comunes servirían de un propósito útil, porque harían la obra de contrarrestar cualquier opinión europea o asiática de que Estados Unidos busca una igualdad política en este Continente, mientras la opinión latinoamericana proporcioaría un refuerzo internacional, a la vez que político, a los sistemas de defensa individual, los cuales, se admite, son inefectivos contra cualquier potencia naval de primer orden tanto de Europa como del Asia.

CONFERENCIA PARA BUSCAR LA FORMA DE PROTEGER A AUSTRIA CONTRA UNA POSIBLE AGRESION ALEMANA

En tal sentido se están haciendo gestiones en Ginebra. — Las dificultades con que tropieza la realización de la idea

(CORRESPONDENCIA CABLEGRAFICA DE RALPH HEINZEN, EXCLUSIVA PARA "LA NACION")

GINEBRA, 9.—(Especial).—Se han tenido informaciones hoy día de que se han hecho algunas negociaciones para convocar a una conferencia danubiana en Ginebra, con el objeto de proteger a Austria en contra de una posible agresión alemana. Esta protección se obtendría mediante el refuerzo del artículo 16 del Pacto de la SDN.

La conferencia danubiana se previó durante las conversaciones de Londres y París, y los estadistas de la Pequeña Entente están ahora ansiosos de llevar adelante el acuerdo, el que formará una fuerte coalición de las potencias de la SDN para prestar auxilio en caso de un golpe alemán.

Se eligió a Ginebra para la reunión porque el acuerdo estaría basado en el artículo 16 del Pacto, el que a la vez forma la base de la guerra financiera y económica de la SDN en contra de Italia. Esto pondría el posible acuerdo bajo el dominio de la SDN, para evitar la coalición directa en contra de Alemania.

El Premier checoeslovaco, Milán Hodza, está actualmente en París y espera que discuta la convocación de la conferencia con los franceses, los que también desean una seguridad para la región danubiana. También discutirá su próximo viaje a Bucarest y si todo va bien la conferencia se reuniría en Ginebra en marzo o abril.

La Pequeña Entente parece considerar el tiempo oportuno para firmar un pacto basado en el artículo 16. Hasta el estallido de las hostilidades italo-etiopes fracasaron todas las tentativas para reforzar este artículo, tratando de hacerlo funcionar automáticamente en contra de un agresor. El fracaso se debió a la oposición británica.

Sin embargo, ahora Gran Bretaña ha tomado la iniciativa para poner en primer término el artículo 16. Y ha hecho esto apoyando las sanciones económicas y financieras en contra de Italia y pidiendo a la vez a las naciones del Mediterráneo un apoyo militar en caso de que Italia ataque a la flota británica como resultado de estas sanciones.

Se piensa, en realidad, que los británicos no se negarán a hacer una promesa igual en el caso que Alemania amenace a Austria, especialmente si la conferencia danubiana se reúne mientras exista aún peligro de guerra en el Mediterráneo.

La conferencia podría tomar el protocolo de Ginebra de 1924 como modelo para el Pacto Danubiano. En este caso, el Consejo de la SDN puede ser convocado en caso de que Austria se vea envuelta en algún conflicto. Se llamaría al Consejo para designar al agresor. Una vez hecho esto, las naciones que firmaran el pacto tendrían que tomar una actitud común en contra de la nación agresora. Los círculos de la Pequeña Entente preven que el pacto encerraría disposiciones específicas respecto de la ayuda económica y militar que cada nación tendría que respetar.—WALLACE CARROLL.

SIN LOGRAR ACUERDO COMERCIAL ALGUNO CON ARGENTINA REGRESO A EUROPA LA MISION ITALIANA DE ALBERTO ASQUINI

El fracaso de sus gestiones se debe probablemente a la situación de la política internacional. — Las conversaciones giraron todas en torno a los planes futuros. — Ligera baja del peso chileno en el mercado de Buenos Aires. — Intenso movimiento de la Bolsa de Valores durante la semana

ESTADO DE LOS DIVERSOS MERCADOS DE PRODUCTOS

BUENOS AIRES, 9. — (U. P.) Sin lograr la firma de ningún convenio comercial, la misión italiana dirigida por el senador Alberto Asquini ha regresado a su patria. El aparente fracaso de las negociaciones se atribuye en parte a la situación internacional, siendo así que las informaciones oficiales al respecto indican que las charlas fueron suspendidas en espera del restablecimiento de la normalidad, perturbada por la actual campaña en el Africa.

Sin embargo, se entiende que la base de las charlas se concretó a planes para el futuro, prescindiéndose de las actuales circunstancias. Según las ideas esbozadas durante la conferencia en Buenos Aires, cualquier futuro acuerdo italo-argentino regirá, comercialmente los destinos de ambos países, en lo que se refiere al intercambio. En este sentido los negociadores han logrado reunir suficientes elementos con los cuales los respectivos Gobiernos podrán formarse un juicio en cuanto a las ventajas de un convenio de reciprocidad.

El actual porcentaje del intercambio comercial italo-argentino sin tener una justificación natural, representa desde hace algunos años, solamente el 3 por ciento del comercio internacional argentino, naturalmente, tomándose las cifras de épocas normales anteriores a las sanciones.

LOS CAMBIOS

La moneda chilena — que se cotiza por 100 pesos chilenos — sufrió algunas oscilaciones sin importancia durante la semana. El cierre anterior fué de 14.40 nacionales comprador y de 14.50 vendedor. Luego de abrir el mercado de cambios, ésta semana, se notaron varios movimientos en esta oficina, como también en la británica. Sin embargo, contrariamente a lo que se esperaba, la cotización de los 100 pesos chilenos declinó hacia el cierre llegando a 14.10 comprador y 14.40 vendedor, o sea con una baja de 30 y 10 centavos para comprador y vendedor respectivamente.

Diversos factores influyeron en la baja de la moneda chilena para el cierre de la presente semana.

La libra esterlina, en cambio cerró con alza para comprador y al mismo nivel de la semana anterior para vendedor, o sea a 17.90 y 18.05 respectivamente.

El dólar bajó francamente comparado con el cierre de la semana anterior. En efecto, el sábado 1.o cerró a 3.75 y 3.61 comprador y vendedor respectivamente, en tanto que en la actual semana observó la cotización de la apertura del lunes, o sea de 3.58 comprador y 3.50 vendedor.

LA BOLSA

Con un marcado rumbo a estacionarse en su actual movimiento de intensidad, la Bolsa de Comercio viene desarrollando transacciones que en la presente semana llegaron a 3.000,000 de nacionales diarios como promedio. El día más elevado, las operaciones alcanzaron un monto de 3.500.000 de nacionales.

El tono de la plaza estuvo sostenido al comenzar las operaciones el día lunes, pero el martes declinó algo. Las diferencias en jos precios fueron en algunos papeles abultados, notándose una baja en las cédulas hipotecarias argentinas, que oscilaron entre 0.40 y 0.80 centavos.

Sin embargo, al finalizar la semana, los precios se mantenían por lo general dentro de una firmeza que encuadraba con lo general de todas las cotizaciones.

EL MERCADO DE CEREALES

Mediante el sistema de tipificación de granos que efectúa el Gobierno — labor que se desarrolla celosamente — piénsase lograr una colocación más rápida y fácil de la producción, como también remuneración más elevada de la misma.

En un reciente comunicado, en que explican a los agricultores la importancia y el procedimiento de la tipificación, se dice al respecto: "Pagándose, como mínimo, diez centavos más por bolsa significa que, para lo exportado en cada año, entrará en el país una suma aproximada a 11.000.000 de pesos que hasta ahora se han dejado de perder por no haberse dedicado la suficiente atención a este problema".

Por lo que se refiere al avance de la organización que patrocina el Gobierno, los elevadores de granos han resuelto aprobar los presupuestos para la construcción de terminales y locales, calculándose el gasto aproximadamente en 100.000.000 de pesos. La ejecución del plan durará cuatro años durante los cuales se invertirá la suma indicada.

A pesar de la fuerte caída de los precios en los mercados extranjeros, el trigo se mantuvo en esta plaza, durante toda la semana con precios notablemente estables.

El trigo disponible se cotizaba a 10.05 pesos, declinando ligeramente hacia fines de semana fecha en que se cotizaba a 10.01, vale decir a un centavo sobre el precio mínimo establecido por el Gobierno.

Los embarques de trigo en la semana que termina el 6 de febrero fueron de 38.524 toneladas, contra 124.204 de la misma semana de 1935 y de 26.225 de la semana anterior. El total embarcado hasta esa fecha ascendió a 123.324 contra 603.744 toneladas del período anterior.

EL MAIZ

En 7.600.000 hectáreas, más o menos, totaliza el pronóstico el Ministerio de Agricultura con respecto al área sembrada la cifra más alta registrada hasta la fecha en el país. De acuerdo con las cifras proporcionadas por dicho ministerio el aumento equivale, a contar de los últimos cinco años, a un 23.6 por ciento.

El aumento en cuestión se debe a la reducción de las siembras de trigo a raíz de la sequía. La consiguiente alarma que este hecho podría producir con las bajas de los precios queda contrarrestada con las perspectivas de que la próxima cosecha de maíz no son del todo favorables. La sequía misma y los estragos de la langosta han contribuido a ello.

La cotización del maíz se mantuvo durante toda la semana al precio básico de 4.40 o sea el fijado por la Junta Reguladora de Granos.

Los embarques de maíz en la semana que termina el 6 de febrero, fueron de 158.002 toneladas contra 93.203 de la misma semana de 1935, y 164.580 de la anterior. El total embarcado hasta esa fecha ascendió a 889.866 contra 563.530 toneladas de igual período de 1935.

EL MERCADO DE LAS CARNES VACUNOS

Para vacunos el mercado cerró dentro de un marco de animación a base de precios convenientes para vacas gordas, vaquillones livianas novillitos livianos o pesados y terneros especiales.

PRECIOS DEL CIERRE POR KILO DE PESO VIVO

Novillos tipo chilled beef	450 a 490
Vacas nuevas	400 a 440
Novillitos gordos, esp.	380 a 440
Vaquillonas idem.	380 a 400
Terneros idem	300 a 340

Nueva Zelandia

PROYECTO DEL GOBIERNO PARA ELEVAR JORNALES

WELLINGTON, 9 (U. P.)— El Gobierno ... pondrá en vigencia ... destinado a estab... industrias panaderas y las cosechas ... go, con el fin de ... aumento en los ... estos productos y ... elevar los jornales.

Estados Unidos no podrá tener antes de marzo un nuevo programa de neutralidad

WASHINGTON, 9.—(U. P.)—El Gobierno de Washington ha reconocido con sumo tacto el fracaso de sus esfuerzos para conseguir un nuevo programa de neutralidad antes de marzo, pero ha tomado medidas para prorrogar la actual ley en vigencia durante un año más.

El presidente de la Comisión de Relaciones de la Cámara de Representantes, Mr. McReynolds, ... convocaría a una reunión en el curso de la presente semana para discutir la extensión de la ley actual con algunas modificaciones menores.

Indicó que el cambio principal en las ... sería la prohibición de otorgar créditos a los ... la cual ha sido aprobada ya por casi todos los ... de la Comisión.

Los principales dirigentes de la política internacional del Senado están preparados para una acción ... antes de que caduque la actual ley, a fines de ...

Es posible aun que se adopte una amplia ... dad en las futuras sesiones, pero en vista del deseo del Gobierno de que el Congreso se suspenda a ... de mayo, hace que la aprobación de un proyecto ... jante sea improbable.

Consorcio bancario checoeslovaco habría concedido un empréstito de 25.000,000 de coronas a Rusia

MOSCU, 9. (Transocean).—Según comunica de Praga la Agencia Telegráfica soviética Tass, un consorcio bancario checoeslovaco ha concertado un acuerdo con la delegación comercial soviética, concediendo a la Unión Soviética otro crédito por 25.000,000 de coronas checoeslovacas para adquisiciones de materiales en Checoeslovaquia.

JERUSALEN, 9. (Transocean). —La huelga general, que entrará el lunes cuatro semanas de duración, se extiende ahora sobre toda la Siria. La población nativa boycotea los tranvías franceses, por lo que las plantas de Damasco se verán obligadas a parar completamente su servicio. La autoridad ordenó la clausura de la universidad y de las escuelas superiores de Damasco. El número de muertos entre los huelguistas alcanza ahora a 10. Entre los 35 soldados heridos en Hama, hay un oficial francés. En Homs, entre la policía y el ejército se ha podido mantener el orden, pero una vez se vieron obligados a abrir fuego sobre los demostrantes.

VARSOVIA, 9. ... Inmediatamente ... cargarse de sus ... nuevo presidente ... cional de Polonia, ... rio de Estado del ... Comercio Adam Koc, ... rección a París ... Gobernador del Banco ... El señor Koc ... rante los últimos años ... peñado un cargo ... Ministerio de Comercio ... zando la delegación ... muchas negociaciones ... nales, ha sido ... Secretario de Estado ... terio de Comercio ... del señor Koc.

VARSOVIA, 9. ... En el distrito de ... hace algunos días ... do desórdenes provocados ... elementos nacionalistas ... jeron hoy graves ... la policía procedió ... los cabecillas. La ... trató de impedir ... atacando a la policía ... forzada a hacer uso de ... de fuego. El incidente ... muertos y varios heridos.

Se hace evidente el mejoramiento de la posición de Italia en el panorama político internacional

ROMA, 9. — (U. P.) Varios síntomas de que vendrán días mejores para Italia en el complicado tablero de ajedrez de la política internacional europea, fueron apreciados hoy día en distintos círculos de ésta.

Cualquier muestra de optimismo extremo será celosamente guardado, pero a pesar de ello, queda en pie el hecho de que en realidad hay centros donde el optimismo ha vuelto a reinar después de una semana de incertidumbre.

Se indica que las recientes conversaciones diplomáticas en París y Londres no han producido los resultados apetecidos, en forma tangible; sin embargo, ha quedado de relieve el hecho de que Italia, al apartarse de las conversaciones con los estadistas europeos durante la semana pasada, ha podido apreciar, según lo ven los políticos de Roma, que la seguridad colectiva europea no puede llevarse a la realidad sin la participación italiana. Agregan, además, que la seguridad colectiva "es un mito", mientras reine en el mundo internacional la política de las sanciones.

Muchos diplomáticos, por su parte, han explicado que mal puede esperarse una completa solución pacífica de la disputa italo-etiope, mientras no se haya llegado a una conclusión definitiva con respecto al embargo de petróleo. El informe de la comisión del petróleo, emitido el día martes, pone como un hecho, ante los italianos, la posibilidad de que dicho informe ... tor determinante para ... nes futuras entre las ... de las grandes potencias ...

Siendo que Mussolini ... cidido a continuar ... en el Africa, sin tener ... en cuenta a Ginebra ... del mundo, los círculos ... ticos creen que Italia ... aún la consideración ... nueva negociación ... cuestión del petróleo ... pendiente.

Los observadores ... tranjeros indican ... lidades con que ... ra aumentar su poder ... son los suficientemente ... contando como factor ... vas victorias italianas ... en cuenta nuevas ... los ejércitos de Graziani ... ilo y el abandono de ... petróleo, hay ... que consideraran ... forma favorable para ... del embrollo africano ... dicen que dichas ... podrían ofrecer una ... tunidad para ... nes de paz.

Es así como en ... dichas condiciones ... que cualquier ... contraría un ... pueblo italiano ... del público ... de que "Inglaterra ... ha dado cuenta ... específico de la ... etiope, una conducta ... tra Italia sería ... tión tiene que ... de un punto de vista ...

Suiza

REUNION DE GOBERNADORES DE BANCOS CENTRALES

BASILEA, 9.— (U. P.)—Los Gobernadores de los Bancos Centrales en las dos reuniones celebradas, han cambiado informaciones con respecto a los movimientos de oro habidos recientemente.

Se tiene entendido que el Gobernador del Banco de Francia, M. Tannery, en representación del Ministro de Relaciones Flandin, pidió a Schacht, Ministro de Economía de Alemania, que le informaran sobre las intenciones del Canciller Hitler, después de lo cual M. Tannery conversó con el Gobernador del Banco de Inglaterra, Montagu Norman.

Aviación

TOMMY ROSE ... UN RECORD DE ... MOLLISON

CIUDAD DEL CABO ... El teniente ... tánico Tommy Rose ... 18.30, estableciendo ... tre Inglaterra y Ciudad ... en 3 días y 17 horas ... nutos, quebrando ... Amy Mollison por ... minutos. Salió de ... 12.25 del jueves ... un monoplano ... cual ganó la Copa ... Gran Bretaña en ...

Las haciendas de ... dura cerraron ... En cuanto a ... portación, ... terés especialmente ... chilled beef ...

Para lanares ... mo sigue:

El interés ... compradores ... todos los tipos ... lugar a mejoras ... particularmente ... gordura y ...

Alemania

EL CARDENAL FAULSHABER ATACA LA CAMPAÑA ANTI CATOLICA

MUNICH, 9.— (U. P.)—Varios miles de personas aplaudieron y vivaron durante largo rato al ex Príncipe Heredero de Baviera Rupprecht, al salir de la Iglesia de San Miguel, después de asistir al servicio religioso celebrado en el aniversario de la coronación del Papa.

El Cardenal Faulshaber, en su sermón, protestó vigorosamente contra la propaganda anticatólica que era tolerada oficialmente en Alemania. Afirmó que entre las instrucciones que se daban a la juventud alemana, se sostenía que el Santo Padre era adversario de Alemania.

El Cardenal atacó las recientes informaciones publicadas por un diario nazi en que se afirmaba que el Papa "no es Ario", pues su madre era judía holandesa. Se quejó de las caricaturas presentadas en una exposición organizada por una organización cultural nazi en que se ridiculizaba al Santo Padre y que por otra parte se habían también confiscado calendarios católicos por el hecho de contener la carta dirigida por el Jefe de la Iglesia a los padres católicos relacionada con la educación de sus hijos.

BERLIN, 9.— (U.P.) Los observadores no consideran las manifestaciones del cardenal Faulhaber y el Príncipe Rupprecht, en Munich, como algo inusitado, debido a que escenas similares se observaron en el servicio de aniversario del año pasado.

El discurso del cardenal Faulhaber fué típico y versó sobre el interés creciente del sacerdocio respecto a las tendencias educacionales anti-católicas en todo el país.

LOS ARMAMENTOS EN ALEMANIA

BERLIN, 9.— (U. P.) —Paul Scheffer, en el "Tageblatt", dice: "Los enormes armamentos que proyecta Gran Bretaña, demuestran su nerviosidad. Esta nerviosidad puede afectar los nervios de otros pueblos, pero no los nuestros. Gran Bretaña no parece desear una labor de reconciliación".

EL HIJO MAYOR DE GANDHI DESEA HACERSE CRISTIANO

CALCUTA, 9.— (U. P.)— El hijo mayor de Mahatma Gandhi, Hiralal, en una carta que envió a los diarios de Nagpur, dice que tiene intenciones de hacerse cristiano. Agrega: "Cuando mi padre me repudia, no me queda otro camino que hacerme a un lado."

España

EMPRESTITO EXTERNO DE 10.000,000 DE £

MADRID, 9 (U. P.)— El diario "El Sol" informa que España está negociando en el exterior un préstamo por 10.000.000 de libras esterlinas. Agrega que los representantes Mendelsohn, del Banco de Amsterdam, y Dreyfus, del Banco de París y los Países Bajos, de la capital francesa, arribarán el martes o el miércoles para confeccionar los detalles de este empréstito, parte del cual será usado en liquidar las deudas en francos franceses que los importadores españoles tienen con los exportadores franceses, y que no ha sido posible liquidar por la falta de divisas extranjeras. Esta liquidación debe llevarse a cabo antes de fines de mes para cumplir con el acuerdo incluído en el nuevo Tratado Comercial franco-español.

LA CIA. GUERRERO-DIAZ DE MENDOZA A BUENOS AIRES

MADRID, 9 (U.P.).— La Compañía de Comedias Guerrero Díaz de Mendoza partirá a Buenos Aires el próximo mes.

Egipto

10 MUERTOS A CAUSA DE UN INCENDIO

CAIRO, 9.— (U.P.) Diez muertos y 450 hogares destruídos son los resultados de un incendio en Batra, provincia de Dakahlieh, el cual se propagó hacia el campo donde había varios moradores.

CHOQUE ENTRE ESTUDIANTES Y POLICIA EN SHANGHAI

SHANGHAI, 10. — (U. P.) La policía dispersó una manifestación patriótica de trescientos estudiantes que gritaban en contra del Japón. Los estudiantes iban armados de palos y ladrillos. Hubo un choque entre ellos y la policía. Llegaron refuerzos policiales y la manifestación fué dispersada.

México

UN IMPORTANTE PASO DE LOS TRABAJADORES MEXICANOS

CIUDAD DE MEXICO, 9.— Los trabajadores han dado otro paso hacia adelante, con el hecho de que el "Primer Consejo Técnico del Proletariado", de la Oficina Impresora del Gobierno, prestó juramento en una ceremonia realizada en el Palacio de Bellas Artes.

El Consejo, en cuya composición entran obreros, comparte el manejo de los negocios con los directores.

D E L   I N T E R I O R

Importantes obras públicas se están ejecutando en Linares

En las obras de pavimentación se ha invertido la suma de $ 1.400,000. — Edificios públicos y particulares en construcción. — Progreso alcanzado por la ciudad en estos tres últimos años



El futuro Teatro Municipal de Linares, en cuya construcción se trabaja activamente, y será uno de los mejores de la región

LINARES, 8. — En estos últimos años, especialmente a contar de 1933, Linares ha experimentado un notable resurgimiento, y una transformación casi completa, tanto en su parte céntrica como en sus alrededores.

Se han construído nuevos edificios particulares y fiscales, incluso el cuartel de Carabineros y la cárcel, de moderna estructura, todo lo cual hace que la ciudad presente un aspecto de evidente progreso.

NUEVAS CONSTRUCCIONES

Actualmente se construyen, con gran actividad varios importantes edificios, lo que hará que Linares, en breve espacio de tiempo más, se coloque en una situación respectable de importancia entre las ciudades de la región.

Entre éstas nuevas construcciones que aún no han sido terminadas, podemos mencionar, entre otras, el nuevo Teatro Municipal, que será, sin duda alguna, el mejor de la zona; el edificio de la Escuela Modelo, que contará con todas las comodidades, y adelantos de la pedagogía moderna, y en donde funcionará las escuelas públicas.

También se han iniciado los trabajos preliminares para la construcción de la futura iglesia catedral.

LA PAVIMENTACION

Hasta ahora, y en corto tiempo se ha pavimentado con concreto toda la parte céntrica de la ciudad; todo el sector que va a la Escuela de Artillería, y la calle Independencia hasta la salida al camino longitudinal, en una extensión de ocho cuadras.

Se han pavimentado 42 mil metros de calzada, con concreto, y 15 mil metros con adoquín de segundo uso.

En aceras se ha pavimentado con baldosas, concreto y grado común, 15,000 metros.

Se ha invertido en los trabajos que comentamos, la suma de un millón cuatrocientos mil pesos.— (Corresponsal).

NOTICIAS BREVES DE TODO EL PAIS

ISLA DE MAIPO, 8.—Con motivo de su alejamiento de esta ciudad, un numeroso grupo de amigos ofreció una manifestación en honor del tesorero fiscal, señor Jorge Marín.

—Ha nacido un hijito del señor Humberto Scarabello y de la señora Herminia Rollindi de Scarabello.

DOÑIHUE, 8.—La comisión del censo agropecuario de esta comuna quedó compuesta por el Alcalde, don José Quiroga; tesorero comunal, don Ramón Concha; profesor don Armando Miranda; agricultores señores Alberto Iligaray, Sergio Miranda y Arturo Muñoz; delegado receptor, don Alfonso Besnier y secretario municipal, don José Arellano.

—Los baños públicos fueron inaugurados con asistencia de las autoridades y gran número de personas.

VALDIVIA, 8.—En las primeras horas de la tarde de ayer se produjo un incendio en la calle Esmeralda. Los perjuicios son de consideración, pues el siniestro alcanzó a adquirir ciertas proporciones.

ACONCAGUA

Movimiento demográfico de Quilpué

OTRAS NOTICIAS DE INTERES

QUILPUE, 8. — El movimiento demográfico de enero, en la ciudad, fué el siguiente:

Nacimientos 22; fallecidos 18, matrimonios 6; y, nacidos muertos 2.

—El 6 del presente el "Deportivo Quilpué", antigua institución deportiva de la comuna, cumplió 20 años de existencia, después de haber desarrollado una amplia y fructífera labor en favor del progreso de los deportes en general, y el bienestar de sus asociados.

Los festejos oficiales se harán el domingo próximo, con un paseo al fundo "Lo Godoy".

—La estación de los ferrocarriles tuvo, en el mes de enero último, las siguientes entradas: por 36.384 boletos vendidos recibió $ 70.758,80; por cargo $ 9.272,40; por equipaje $ 2.026,20; por 343 abonos $ 18.219, por entradas varias $ 1,568,20.—(Cortés).

Se incendiaron 6,000 metros cúbicos de leña

LAS PERDIDAS SUBEN DE $ 60,000

VALDIVIA, 8.— En el fundo Cancagual, situado en las montañas de Cufeo, de propiedad de la señora Olga Cousiño de Vlora, se incendiaron 6 mil metros cúbicos de leña.

El incendio se propagó a la leña desde unos roces que en efectuaban en los matorrales de la montaña. Los perjuicios se estiman superiores a 60 mil pesos.— Corresponsal.

SANTIAGO

La Cuesta de Angostura

DEBE SER ENSANCHADA

PAINE, 9.— Cada día se hace sentir con mayor urgencia la necesidad de que la Dirección de Obras Públicas proceda, cuanto antes, a efectuar el ensanche de la Cuesta de Angostura a fin de evitar así los continuos accidentes que ocurren, especialmente a los automovilistas.

Ensanchándola en forma adecuada, se evitaría un gran número de estos accidentes y facilitaría enormemente el tráfico intenso, especialmente en esta época de veraneo. —(Soto).

Dos accidentes hubo ayer en el camino a Curacaví

UN CARABINERO RESULTO MUERTO

CURACAVI, 9. — En el camino de Santiago a Valparaíso ocurrieron anoche dos graves accidentes automovilísticos, ambos a las 21.30 horas más o menos, y en uno de los cuales resultó muerto el carabinero Juan Leiva Rodríguez.

El primer accidente ocurrió en la siguiente forma: El carabinero Leiva, de regreso al cuartel, venía en la pisadera de un automóvil particular. Más o menos a dos kilómetros antes de llegar a este pueblo, un automóvil, cuya patente se ignora, y que venía a una velocidad de 100 kilómetros por hora más o menos, pasó tan cerca del automóvil en cuya pisadera venía el carabinero, que lo cogió violentamente lanzándolo a varios metros de altura.

El carabinero Leiva murió casi instantáneamente, a causa de la fractura de la espina dorsal.

El segundo accidente fué un choque de dos automóviles particulares, en el mismo camino y a 4 kilómetros pasado de Curacaví. Resultaron con lesiones leves los señores Jorge Oster M. y Jesús Picado Gutiérrez, que conducían los automóviles. — (Pávez).

VALDIVIA

$ 200,000 para el fomento del turismo en la región de Osorno

Consiguió el Gobernador, señor Edmundo Neves, en su reciente visita a Santiago. — Problemas cuya solución trató. — Está resuelta la adquisición de los terrenos para construir el Cuartel de Carabineros



Vista parcial de la Plaza de Armas de Osorno, ciudad cuyos problemas fueron tratados en Santiago por el Gobernador señor Edmundo Neves Silva

OSORNO, 9.— A su llegada a ésta, de regreso de su viaje a Santiago, entrevistamos al Gobernador, señor Edmundo Neves Silva, quién nos hizo interesantes declaraciones, acerca de los diferentes problemas regionales que tuvo oportunidad de tratar con el Gobierno.

LA ENTREVISTA

—Durante mi breve estadía en la capital, nos dice el señor Neves Silva, logré obtener que se diera tramitación más rápida a algunos de los múltiples problemas de ésta región, a fin de que ellos sean solucionados cuánto antes. El Gobierno, por otra parte, se encuentra vivamente interesado en solucionarlos, a fin de asegurar el progreso de Osorno, y de toda esta rica y vasta región.

FONDOS PARA TURISMO

Nuestro entrevistado continuó: "De los fondos, que se consultan para el fomento del turismo, en todo el país, se destinarán doscientos mil pesos para el departamento de Osorno.

Figuran cuotas para el Refugio de la Picada, subvención a la línea de autobuses a Perohué, construcción del muelle de Puerto Octay, mejoramiento del Salto Pilmaiquén, etc.

CUARTEL PARA CARABINEROS

Está resuelta la adquisición de los terrenos ofrecidos por el señor Miguel Guarda para el cuartel de Carabineros. Los fondos están disponibles, y hay, además, quinientos cuarenta mil pesos para la construcción. Sólo faltan algunos detalles que debe enviar el vendedor desde Osorno.

CARCEL - PRESIDIO

Asimismo, nos agregó el señor Neves, quedó resuelta la adquisición del suelo necesario para la Cárcel-Presidio de Osorno, para la cual se destina un millón de pesos.

Para adquisición del suelo hay cien mil pesos.

Actualmente la Dirección General de Obras Públicas, está confeccionando los planos del Presidio, y del Cuartel de Carabineros. — Corresponsal).

Sobre un proyecto de ley

MAGALLANES, 9. — El diario "El Magallanes" publica el texto del proyecto de ley sobre las tierras magallánicas, de que es autor el presidente de la comisión parlamentaria que visitó últimamente esta región.

"El Magallanes" se pronuncia en contra de dicho proyecto, por estimarlo perjudicial contra los intereses regionales.

—Muy festejado por sus correligionarios ha sido el senador don Nicolás Marambio, que se encuentra de paso en esta ciudad.— (Alvarez).

CASILLA 109
TELEFONO 4427

V A L P A R A I S O

AGENCIA GENERAL "LA NACION"
CALLE BLANCO 969

INTERESANTE CONCURSO PARA LOS PERIODISTAS DE VALPARAISO

El Círculo de la Prensa premiará a los mejores periodistas. — Bases del Concurso

El Círculo de la Prensa de Valparaíso ha llamado a un concurso periodístico sobre las siguientes bases:

PARTICIPANTES. — Podrán participar en el Concurso todos los periodistas socios del Círculo de la Prensa.

TEMAS. — Habrá tres temas: 1.o) Información; 2.o) Reportaje; 3.o) Información gráfica. Los trabajos que se presenten al Concurso, deben haber sido publicados en ...

PLAZOS. — El Concurso permanecerá abierto hasta el 28 del presente mes. El jurado debe emitir su informe antes del 5 de marzo, fecha en que se dará a conocer el resultado del Concurso.

ENTREGA DEL MATERIAL.— Los concursantes de los temas 1.o y 2.o, pueden enviar copias escritas a máquinas de sus informaciones o reportajes, o los recortes del diario en que fueron publicados. Tanto las copias, como los recortes deben firmarse con pseudónimos. En una tarjeta, en sobre cerrado, se anotará el nombre del concursante, el diario y la fecha en que fué publicado el trabajo; en el sobre irá escrito el pseudónimo. Los participantes en el tema 3.o pueden enviar copias, o recortes de diarios con sus informaciones gráficas, en condiciones análogas a las que se exigen para los temas 1.o y 2.o.

JURADO— Calificará los trabajos que se preseenten al Concurso un Jurado compuesto por los señores Luis Thayer Ojeda, Luis Vicuña Suarez y Julio Salcedo.

PREMIOS. — Se discernirán los siguientes premios: Tema 1.o (Información); 1.er premio, quinientos pesos ($ 500); 2.o premio, trescientos pesos ($ 300); y, 3.er premio, doscientos pesos ($ 200).

Tema 2.o (Reportaje): 1.er premio, quinientos pesos ($ 500); 2.o premio, trescientos pesos ($ 300); y, 3.er premio, doscientos pesos ($ 200).

Tema 3.o (Informaciones gráficas): 1.er premio, doscientos pesos ($ 200); y, 2.o premio, cien pesos ($ 100).

La Escuadra partió ayer a Talcahuano

La Escuadra Activa que comanda el contralmirante Allard abandonó ayer la bahía de Valparaíso y tomó rumbo a Talcahuano, donde permanecerá algún tiempo alistándose para iniciar el programa de ejercicios que le ha fijado la Superioridad Naval, correspondiente al período de invierno.

Adicto Naval de Francia partió ayer al Perú

En la motonave "Santa María" se dirigió ayer al Callao el adicto naval de Francia en los países sudamericanos, comandante de Bryas.

El comandante de Bryas llegó a nuestro país en el "Jeanne d'Arc", y permaneció algunos meses en la capital.

HOY ZARPA DE VALPARIASO EL BUQUE ESCUELA "SUOMEN JOUTSEN"

El comandante señor Konkola ofreció ayer un almuerzo y una recepción a bordo. — Personalidades que asistieron

Hoy zarpará de este puerto el buque escuela de la Armada de Finlandia, "Suomen Joutson", que estuvo anclado en este puerto durante cinco días.

El Comandante de esta unidad, Capitán de Fragata, señor John Konkola, ofreció ayere a bordo de la fragata escuela dos magníficas recepciones para retribuír las atenciones que se les tributaron durante su permanencia en aguas de Valparaíso.

EL ALMUERZO

Al medio día, el comandante filandés ofreció un almuerzo al que concurrieron las autoridades porteñas, civiles, militares y navales, el Ministro de Finlandia, Excelentísimo señor Wallkangas, y varias personalidades.

En esta ocasión el Comandante del "Suomen Joutsen" pronunció un elocuente brindis en el que se refirió a los vínculos que unen a Chile con su patria, y rindió un homenajee a nuestros hombres de Gobierno.

A RECEPCION A BORDO

A las 17 horas, se inició la recepción que el Comandante, jeefes y oficiales del buque escuela visitante ofrecían en honor de la sociedad de Valparaíso y Viña del Mar, fiesta que alcanzó brillante contornos, y con la cual se puso término al programa de festejos.

Inauguración del Salón de Verano

SE EFECTUARA EL 14 DEL PRESENTE

El jurado de admisión del Salón de Verano, puso término a su labor y seleccionó más de 400 obras de pintura, escultura, dibujo y arte aplicado que se exhibirán en este importante torneo.

El "vernissage" del Salón se efectuará el viernes 14, a las 18 y la inauguración oficial se hará el sábado 15, a las 18, con asistencia de las autoridades, artistas, etc.

El "Virgilio" llega hoy

En las primeras horas de la tarde de hoy largará sus anclas en este puerto la motonave "Virgilio" de la Cía., viene de Génova e intermedios con numerosos, y distinguidos pasajeros.

Esta nave trae en sus bodegas mercaderías surtidas, consignadas a firmas de este puerto, Santiago, San Antonio, etc.

Manifestación en honor de la prensa

EN VIÑA DEL MAR

El Alcalde de Viña del Mar, señor Prieto Nieto, ofrecerá el jueves próximo, en el Casino de Viña del Mar, la tradicional manifestación en honor de los periodistas, con motivo de conmemorarse ese día el aniversario de la prensa chilena.

El señor Prieto Nieto, ha invitado a esta recepción a los directores de los diarios de Santiago y Valparaíso, miembros del Instituto de Periodistas, del Círculo de la Prensa de Valparaíso, autoridades civiles y militares.

MOVIMIENTO MARITIMO

LLEGADAS

AYER:
El Gilda, de Iquique.
El Lobos, de Liverpool.

HOY:
El Virgilio, de Génova.
El Maipo, de Guayaquil.
El L. A. Christensen, de Nueva York.

MAÑANA:
El Perú, de Iquique.
El Alejandro, de Magallanes.

EL MIERCOLES 12:
El Viña del Mar, de Iquique.
El Castilla, de Iquique.
El Huasco, de Corral.
El Apolo, de Chiloé.

SALIDAS

AYER:
El Naguilán, para Arica e intermedios.
El Virgilio, para San Antonio.
El L. A. Christensen, para Nueva York.
El Boca Maule, para Coronel.
El Chiloe, para Quellón.

MAÑANA:
El Magallanes, para Iquique e intermedios.
El León, para Lebu e intermedios.
El Tirúa, para Coquimbo.
El Lobos, para San Antonio.

EL MIERCOLES 12:
El Castilla, para Iquique e intermedios.
El Viña del Mar, para El Callao.
El P. Schwager, para Coronel.
El Bodegraven, para Hamburgo e intermedios.
El Margara, para Arica e intermedios.

Nueva línea de vapores a Europa

Ayer tarde fuimos informados que está ya resuelto el establecimiento de una línea regular entre Chile y puertos del Viejo Mundo.

Según estas noticias, esta línea será servida por la moderna unidad que adquirió, en Alemania, la firma naviera valdiviana de los señores Haverbeck y Skalweit, y que ahora navega en nuestro litoral con el nombre de "Alberto Haverbeck".

El "Alberto Haverbeck" hará una carrera regular entre Chile y diversos puertos de Europa, llevando salitre y otros productos chilenos y trayendo manufacturas europeas, materias prima y otros productos.

Fueron detenidos por Investigaciones los miembros del nuevo comando único revolucionario comunista

ESTE ORGANISMO REEMPLAZABA AL QUE DIRIGIA ELIAS LAFFERTE, Y TENIA A SU CARGO LA PROSECUCION DEL MOVIMIENTO HUELGUISTA EN EL PAIS

PEDRO VILCHES OLATE, EX CARABINERO SIN PENSION, QUE HA DIRIGIDO LA CAMPAÑA CONTRA EL CUERPO DE CARABINEROS, ENCABEZABA EL NUEVO COMANDO

Detenidos los miembros que integraban el Comando Unico Revolucionario Comunista, los dirigentes del movimiento huelguista celebraron diversas reuniones, a fin de reorganizar la directiva que tendrá a su cargo la prosecución de las actividades encaminadas a derribar el orden establecido.

La Policía de Investigaciones tomó inmediatamente contacto con las actividades de estos elementos revolucionarios, y ayer, después de una pesquisa que se caracterizó por la rapidez con que fué realizada, detuvo a los integrantes del nuevo Comando Unico Revolucionario Comunista, que debería suceder al que dirigía Elías Lafferte.

La brillante pesquisa estuvo a cargo del Subcomisario de la 4.a Inspectoría Preventiva señor Nibaldo Navarro y del Inspector señor Francisco Alarcón, oficiales que tuvieron también a su cargo la detención del Comando Unico Revolucionario Comunista que encabezaba Lafferte y del Consejo Técnico.

El señor Navarro y su brigada, compuesta por diez hombres, se dirigieron ayer a la Comuna de San Miguel, donde habría de realizarse la primera reunión del Nuevo Comando.

En una casa de la Población La Legua se habían dado cita los revolucionarios, sin sospechar que la policía de Investigaciones seguía de cerca sus pasos.

LA DETENCION DEL JEFE DE LOS REVOLUCIONARIOS

Los miembros de la brigada, convenientemente disfrazados, se ubicaron en sitios estratégicos cerca de la casa de la Población La Legua, en espera de la llegada de los comunistas.

El primero en llegar fué el sucesor de Elías Lafferte en la dirección del nuevo Comando. Este hombre es Pedro Vilches Olate, ex carabinero sin pensión, a cuyo cargo ha estado la campaña de desprestigio dirigida contra el Cuerpo de Carabineros y especialmente la que se ha realizado en contra del Director General don Humberto Arriagada Valdivieso.

Al ser detenido Vilches no opuso resistencia alguna, y fué conducido al automóvil en el cual sería transportado momentos después a Investigaciones, conjuntamente con los demás miembros del Comando Unico Revolucionario Comunista.

LOS DEMAS MIEMBROS SON APRESADOS

La pesquisa se iniciaba con contornos brillantes. Ya el jefe de los revolucionarios había caído en poder de la policía. Sólo faltaba apresar a los demás ingresantes del organismo comunista.

Momentos más tarde de la detención de Vilches, llegaban hasta la casa de la Población La Legua los demás hombres a quienes la policía esperaba.

Todos ellos fueron detenidos sin mayores tropiezos. Sus nombres son los siguientes: Arturo Alarcón Ramírez, Ernesto Vidal Villablanca y Osvaldo Moreno Salas. Todos estos individuos, junto con otros tres cuyos nombres están en poder de la policía, y a los cuales se espera detener hoy, fueron conducidos a Investigaciones.

Acompaña a los detenidos la documentación que fué recogida, y que, como las que han sido requisadas anteriormente, se compone de nutrido material de propaganda revolucionaria.

Nuevo directorio de la Soc. de Ex Militares y Navales

La Legión de Ex militares Navales y Orden Público de Chile, ha elegido nuevo directorio, quedando constituído en la siguiente forma:

Miembros honorarios, señores Roberto Canales, Juan T. Gergen y Humberto Gordon; socio honorario, señor Pedro Cárdenas; presidente efectivo, señor Facundo Grismali; vice, señor Jorge Cabrera; secretarios, señores Gregorio Cabezas y Maximiliano Uribe; tesorero, señor Anacleto Bustos; pro, señor Bernabé Daniello; directores, señores Juan F. Mayorga, Enrique Parra, Carlos Riquelme, José Soto N., Justo Ordenes, Juan F. Fuentealba, Carlos Stuardo, José N. Caamaño y Próspero Arriagada; directores suplentes, señores Hermógenes Cisternas, Eliseo Valencia y Luis Arellano; comisión revisora de cuentas, señores Baltazar Alvarez, Juan B. Muñoz y Martín Henríquez.

Diversas noticias de pavimentación

La Dirección General de Pavimentación, previos acuerdos de la H. Junta de Pavimentación de Santiago, tiene en ejecución varias obras en las comunas de los alrededores de la capital.

En la Comuna de Conchalí, está en ejecución la pavimentación de la calle Negrete, entre Avenida Independencia y Fermín Vivaceta, y están por terminarse la formación de calzadas y ripiadura de calles de varias poblaciones de la Comuna, como la Población Hermosa, en que se han hecho inversiones superiores a $ 50,0000.

—En Cisterna., aparte de las faenas ordinarias de conservación de pavimentos, se ha hecho una completa y prolija revisión de las calles del pueblo de Lo Espejo, y se están pidiendo propuestas para ejecutar 5.000 metros cuadrados de aceras de concreto en diversas calles de la Comuna.

—En la vecina ciudad de San Bernardo, están entregándose al tránsito las calzadas recién pavimentadas de la calle Barros Arana entre Covadonga y San José, y San José entre Barros Arana y Alfonso XIII, obra que permitirá mejorar el tráfico del camino longitudinal sur, dentro de la ciudad de San Bernardo.

—Por último, a pedido de la I. Municipalidad de San Bernardo, la Dirección hará una inversión superior superior a $ 10.100.00, en reparación de aceras dentro de la ciudad.

Elías Lafferte y los demás cabecillas comunistas fueron trasladados ayer a la Penitenciaría por orden del Fiscal

RATIFICADAS LAS DECLARACIONES PRESTADAS POR LOS REVOLUCIONARIOS

Los interrogatorios y careos se iniciaron a las 9 horas y terminaron a las 18.30 horas

A pesar de ser festivo el día de ayer, el Fiscal señor Avendaño, que instruye el proceso contra los cabecillas comunistas que dirigía Elías Lafferte, y que componían el Comando Unico Revolucionario Comunista y el Consejo Técnico, trabajó activamente en el sumario que se instruye contra estos elementos.

TRASLADO DE LOS DETENIDOS A INVESTIGACIONES

A las 8.30 horas el secretario de la Segunda Fiscalía Militar se comunicó telefónicamente con la Prefectura de Investigaciones, solicitando el traslado a esa Fiscalía de todos los detenidos que integraban los organismos nombrados.

En camiones de Investigaciones se hizo el traslado de los detenidos, que, según hemos informado, son los siguientes: Elías Lafferte, Alejandro Lazo Robledo, Jorge Mac Ginty, Víctor González Maldonado, Armando Rivera Reyes, Luis Solís Solís, Carlos Ramírez Pinto, Manuel Gómez Mandariaza y Elcira Contreras Díaz.

Junto con los detenidos se envió al señor Avendaño la documentación recogida en los allanamientos y el parte correspondiente de Investigaciones.

A LAS 9 HORAS SE INICIARON LOS CAREOS

Más o menos a las 9 horas el Fiscal señor Avendaño dió comienzo a los interrogatorios y careos de los detenidos.

Según fuimos informados, los detenidos, en los interrogatorios y careos a que fueron sometidos, confirmaron ampliamente la información proporcionada en el parte policial, ratificando sus anteriores declaraciones hechas en Investigaciones.

A LA PENITENCIARIA

Cerca de las 18.30 horas el Fiscal, señor Avendaño, dió término a su labor de ayer, la cual continuará en el día de hoy.

A esa hora los detenidos fueron enviados a la Penitenciaría.

FALLECIO EN BUIN DON SAMUEL SANTIBAÑEZ

SERVIA LA CORRESPONSALIA DE NUESTRO DIARIO

Esta madrugada se nos informó telefónicamente, que nuestro corresponsal en Buin, don Samuel Santibañez, había fallecido anoche en esa localidad, de un ataque al corazón.

ELEMENTOS DE TODAS LAS ACTIVIDADES APLAUDEN LA POLITICA DE S. E. DE REPRESION A LA CAMPAÑA DEMOLEDORA DEL ORDEN SOCIAL

En el Ministerio del Interior, se recibió ayer el siguiente telegrama del Intendente de O'Higgins:

Por intermedio de US. cábeme satisfacción hacer llegar conocimiento S. E. Presidente de la República, incondicional adhesión manifestada infrascrito, por profesionales agricultores y elementos de diversas actividades comerciales e industriales provincia, que aplauden calurosamente su política represión campaña demoledora orden social, auspiciada por elementos netamente comunistas.— LEON, Intendente.

NOTAS POLITICAS

CITACIONES POLITICAS

Centro Democrático Eduardo Gentoso.—Cita a junta general para el jueves 13 del presente a las 21 horas en Lord Cochrane 1381.

Centro Unión y Democracia.—Cita a reunión general para el jueves a las 21 horas. Tabla: Cuenta de don Juan de la Cruz Zúñiga sobre la labor del último año.

DON LUIS MUÑOZ MOYANO, NUEVO PRESIDENTE DE LA AGRUPACION DEMOCRATICA

Conforme a los acuerdos de la Convención de Linares y dando cumplimiento a un convenio suscrito por el senador don Raúl Puga, presidente del partido y los señores Narciso Díaz Valenzuela, Jorge Villegas, Víctor Soto, Pedro Aguirre, Luis Muñoz Moyano y Ernesto 2.o Aguayo, ayer se efectuó la elección interna para designar el nuevo directorio de la Agrupación Democrática de Santiago, acto que despertó entusiasmo entre los miembros de este partido. Triunfó por inmensa mayoría el siguiente directorio:

Presidente, don Luis Muñoz Moyano, vice, don Bartolomé Esteva, secretarios señores Abel Saavedra Bataljans y Félix Barría A., tesorero don Eulogio Molina Díaz, bibliotecario don Eustaquio Opazo, directores señores Zacarías Cerda, Galvarino Rivera, Jorge Alvarez, Constantino Gutiérrez, José R. Olguín, Esaú Ramírez, Oscar López, Eleuterio Muñoz Contreras y Enrique Santander, director general don Manuel Jorquera Ortiz; delegados a la Junta Provincial señores Santiago Wilson H., Luis Emiliano Rojas y Pedro Medina Neira.

Por acuerdo de la asamblea se ha convocado a sesión para el próximo viernes a las 2130 horas, en San Diego 333.

A LA JUVENTUD DEMOCRATICA

OFICINA METEOROLOGICA DE CHILE, QUINTA NORMAL

J. Rodolfo Olguín M., presidente de la Juventud Democrática de la 10.a comuna, con motivo de ciertas afirmaciones que le afectan, declara a los correligionarios de la Agrupación Democrática de Santiago que sólo está empeñado en luchar por la causa doctrinaria del partido y que no obedece a ningún grupo partidarista y que seguirá luchando, como hasta aquí lo ha hecho, por el engrandecimiento de los ideales de la Juventud Democrática de Chile y ruega a los correligionarios acatar el veredicto de la elección, luchando con altura de miras por el engrandecimiento de la causa democrática.

No se ha gestionado el ingreso del P. Radical al Gobierno

Carecen de base los rumores en este sentido

Durante los últimos días se ha venido rumoreando con cierta insistencia que se realizarían gestiones destinadas a obtener el ingreso del Partido Radical al Gobierno.

Hemos tratado de comprobar la efectividad de estos rumores y en los círculos autorizados que hemos consultado, se nos ha desmentido terminantemente la existencia de tales gestiones, asegurándosenos que el Gobierno no ha tenido en ningún momento el propósito de pedir la colaboración del Partido Radical, y por otra parte que esta colectividad política no ha desarrollado iniciativa alguna tendiente a obtener su ingreso a él.

Armada Nacional

PROPUESTA PUBLICA N.o 1

Se llama la atención hacia el aviso N.o 1 que se publica en el "DIARIO OFICIAL" pidiendo propuestas públicas por diversos materiales de consumo para el servicio de la Armada, cuya apertura tendrá lugar simultáneamente en la Comandancia en Jefe del Apostadero Naval de Talcahuano y en la Dirección del Material, Prat 620, 2.o Piso, el 25 de Febrero a las 16 horas.

Bases y relación de los artículos pueden solicitarse en las citadas Oficinas.

Valparaíso, 6 de Febrero de 1936.

El Director del Material.

Caja de Seguro Obligatorio

Solicítanse propuestas por calzado para hombres. Bases y antecedentes en Morandé 107, 1.er subterráneo, en Compañía 1607, a las 15 horas.

EL JEFE DE VESTUARIO.

Ferrocarriles del Estado

Propuestas Públicas por Materiales

Se solicitan propuestas públicas por los siguientes materiales, las que se abrirán en el Departamento de Materiales y Almacenes (Estación Alameda), a las 15 horas de los días que se indican a continuación:

EL 20 DE FEBRERO DE 1936

Grupo N.o 2.—Artículos de Imprenta;

EL 5 DE MARZO DE 1936

Grupo N.o 4.—Equipo e impermeables para el personal.

EL 31 DE MARZO DE 1936

Grupo N.o 28.—Aceros y fierros en barras y en planchas.

Bases y antecedentes de 14 a 16 horas, en la Sección Pruebas y Adquisiciones del mismo Departamento.

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE MATERIALES Y ALMACENES.

Royal Insurance Company Limited

Balance General al 31 de diciembre de 1935

DE LAS OPERACIONES EFECTUADAS POR LAS AGENCIAS EN CHILE

ACTIVO

Concepto			
INVERSIONES Y FONDOS:			
Bonos: Deuda Externa de Chile 6 o/o 1962 Oro Am. $ 99.000 a 98 o/o y $ 8,25	$ 800.415.—		
Emp. Municipal Antofagasta 5 o/o 1914 £ 4,800 a 95 o/o y $ 40	182.400.—		
Emp. Agua Potable Valparaíso 5.1/2 o/o 1912 £ 4.600 a 95 o/o y $ 40.—	174.800.—		
Banco Hip. Chile $ 300,000 6 o/o-1 o/o a 93 o/o	279.000.—	$ 1.436.615.00	
Acciones:			
300 Cía. Cervecerías Unidas a $ 99	$ 29.700.00		
2405 Soc. Expl. Tierra del Fuego a $ 317,00	762.385.00		
312 Cía. Cons. Gas de Santiago $ 91	28.392.00		
250 Cía. de Gas de Valparaíso $ 82	20.500.00		
300 Soc. Renta Urbana Pasaje Matte a $ 168.—	50.400.00	891.377.00	
Bancos: Depósitos a la vista	$ 162.454.51		
Caja	2.150.20	164.604.71	
DEUDORES DIVERSOS:			
Compañías Congéneres	$ 1.784.56		
Agentes y Corredores	78.902.34		
Primas por cobrar	98.780.15		
Cuentas Varias	4.529.15	183.996.20	
		$ 2.676.592.91	

PASIVO

Concepto				
RESERVAS TECNICAS:				
Reservas de Riesgos en curso				$ 713.921.72
ACREEDORES DIVERSOS:				
Compañías Congéneres		$ 2.776.55		
Caja Reaseguradora de Chile		47.320.36		
Agentes y Corredores		4.513.30		
Acreedores por siniestros		61.660.68		
Cuentas Varias		37.059.94		
Representantes Generales		91.080.93		244.411.76
				$ 958.333.48
CASA MATRIZ:				
Cuenta N.o I				
Activo neto a cargo de las Agencias en Chile		$ 309.054.97		
Reserva de Fluctuación		204.865.82		
		$ 104.189.15		
Reservas Técnicas				
Monto	$ 713.921.72			
Inversiones d. c. y f.	1.170.377.00	$ 456.455.28		
		560.644.43		
Cuenta N.o II				
Inversiones Cir. 74 letras b. c. d. e y f.	$ 2,327.992,00			
menos d. e y f	1.170.377.00	$ 1.157.615.00		1.718.259.43
				$ 2.676.592.91

Cuenta de Ganancias y Pérdidas

correspondiente al ejercicio de 12 meses terminado el 31 de Diciembre de 1935

DEBE

Concepto	Importe
Reseguros	$ 365.965.50
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual	713.921.72
Siniestros	200,658.79
Comisiones, Impuestos, Sueldos, Gastos y Contribuciones en Operaciones de Seguros	899.619.99
Impuesto a la Renta, Adicional y Cesantía	115.416.26
saldo-UTILIDAD	735.034.64
	$ 3.030.616.90

HABER

Concepto	Importe
Primas de Seguros y Reseguros	$ 2.150.769.79
Reserva de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior	702.029.28
Producto de Inversiones:	
Intereses percibidos, devengados y pagados, menos Impuesto a la Renta, Ley de Cesantía y Gastos	177.817.83
	$ 3.030.616.90

S. PEREZ B.
Contador R. N. N.o 2025

ROY H. SMITH
Secretario Residente en Chile

AGENTES GENERALES EN CHILE

JACKSON & Co.,
COCHRANE N.o 841
VALPARAISO

DUNCAN, FOX & Co., Ltd.
MORANDE 434 SANTIAGO
BARROS ARANA ESQ. ANGOL CONCEPCION

Dirección General de Pavimentación

Cobranza JUDICIAL

Se previene a los propietarios de predios en las Comunas de NUÑOA, PROVIDENCIA, SAN MIGUEL, QUINTA NORMAL, CISTERNA, CONCHALI y SAN BERNARDO, que esta Dirección General ha designado Depositarios de las propiedades embargadas que se encuentran en mora en el pago de la pavimentación a los siguientes señores:

Samuel Ariztía Izquierdo, para Ñuñoa y Quinta Normal;

Abelardo Velásquez González, para Providencia y Conchalí;

Marcos Mejías Hernández, para San Miguel y Cisterna; y

Carlos Bravo Valenzuela, para San Bernardo.

Los abonos que efectúen los propietarios a los Depositarios indicados deberán constar en un recibo numerado y timbrado por esta Dirección General y con la firma del respectivo Depositario.

EL DIRECTOR GENERAL.

746,080 personas viven en Chile de la agricultura y la ganadería

El 40 por ciento de la población alcanza el porcentaje de los que se dedican a labores agrícolas del país

REALIZACION DEL CENSO AGROPECUARIO

Según el censo de la población que se realizó en 1930, por la Dirección General de Estadística, se pudo establecer que la población que trabaja en los campos dedicada a las faenas agrícolas, sumaba un total aproximado de 502.440 personas, entre patrones, empleados y obreros.

Estas 502.440 personas, con el producto de su trabajo contribuían a la mantención de los miembros de sus respectivas familias que, con servidumbres, empleados y allegados, daban un total de 1.243.640 personas. Agregando a éstas, a las 502.440 que forman la masa trabajadora agrícola, se obtuvo un total de 746.080 personas o sea, el 40 por ciento de la población total del país, que vivían de las faenas agropecuarias y contribuían con su trabajo al progreso de nuestra principal industria.

Para los efectos de las comparaciones de cifras del movimiento demográfico del país, las estadísticas divide la población en dos grandes grupos que designa con los nombres de grandes ciudades de más de 20.000 habitantes y los campos o ciudades menores.

Según ésto, el movimiento de natalidad observado en 1934, fué de un 23 por ciento mayor en las grandes ciudades que en las menores de 20.000 habitantes. El porcentaje de la natalidad es mayor en los campos en un por ciento y la mortalidad inferior en un 10 por ciento a las grandes ciudades.

La nupcialidad en los campos y ciudades menores de 20.000 habitantes, desde 1930 declinó visiblemente hasta 1932, pudiéndose notar, a partir de ese año, un pequeño aumento que no ha logrado aún alcanzar las cifras de 1930.

Respecto a la natalidad en los campos, según el censo del año 30, esta fué de 40.4, cifra que el año siguiente descendió bruscamente a 3.3 nacimientos por cada mil de habitantes y que se mantuvo más o menos estable hasta 1933. Esta cifra en el año siguiente subió a 35.5 y en 1935 acusó 36.2 por mil.

En las ciudades mayores de 20.000 habitantes, la natalidad ha disminuido constantemente en mayor proporción que en los campos, siendo así, como de 36.8 nacimientos habido en 1930, esta cifra, en constante descenso, ha llegado en el año recién pasado a 30.5 nacimientos por mil habitantes.

Actualmente la Dirección General de Estadística, se encuentra empeñada en la organización de un censo agropecuario que se realizará el 9 de abril próximo y mediante el resultado que arroje este censo, se podrá apreciar no sólo el estado de la agricultura chilena, sino también, la verdadera situación económica en que se encuentra esa enorme falange de personas que se dedican a las labores agrícolas y que constituyen el 40 por ciento de la población del país.

COMPLETAMENTE NORMALIZADA LA SITUACION EN LOTA

TODOS LOS OBREROS CONCURRIERON ORDENADAMENTE A SUS LABORES

Las medidas tomadas hicieron abortar el movimiento huelguista. — 14 cabecillas detenidos en Lota y 9 en Coronel. — Obreros huelguistas vuelven a su trabajo en Osorno

En el Ministerio del Interior se recibieron ayer los siguientes telegramas que dan cuenta de la normalización de la situación en Lota, Osorno y Valdivia:

De Coronel, al señor Ministro del Interior, Santiago.

121.—Tengo el agrado de comunicar a V. S. que situación en Lota se ha normalizado completamente, concurriendo los mineros a desempeñar ordenadamente sus labores; obreros Pique Alberto que comuniqué V. S. anteriormente negábanse trabajar han concurrido todos. Coronel se mantiene situación anterior huelga pasiva, se cree que lunes muchos obreros reanudarán labores. Anoche fueron detenidos en Lota 14 incitadores huelga y 9 en Coronel. Se continuará tratando de ubicar a los anotados en listas. Estimo que medidas tomadas fueron eficacís, mas, sobre todo haciendo abortar el movimiento huelguista de Lota.—(Firmado).—**Bahamonde**, Gobernador.

Telegrama de Valdivia al señor Ministro del Interior.

46.—Cúmpleme comunicar V. S. situación es de tranquilidad en provincia mi mando. Los trenes de pasajeros y ganaderos correrán normanmente en el día de hoy. En Osorno se está presentando al trabajo un número considerable de ferroviarios huelguistas, y respecto Valdivia hay iguales expectativas para hoy. (Firmado).— **Berguño**, Intendente.

BOLETIN DEL TIEMPO

El tiempo ha estado bueno en general, con nublados parciales y vientos de regular fuerza del Sur y SW.

Las condiciones tienden a seguir con las mismas características, con posibles nublados y neblinas en el litoral y vientos fuertes del Sur y SW.

Temperatura de ayer: mínima 11.0° C. Máxima 28.7 C.

Sol: sale a las 6 horas 13 minutos. Puesta: a las 19 horas 42 minutos.

Luna: sale a las 21 horas 04 minutos. Puesta: a las 9 horas 59 minutos del día 11.

Fase: cuarto menguante el día 15 del presente.

Para la edición del 10 febrero de 1936.

Los habitantes de Pisagua piden a S. E., que fije una cuota de embarque de salitre por ese puerto

En un memorial que le dirigieron últimamente

SE ALIVIARIA LA SITUACION DE CRISIS DE ESE PUEBLO

El alcalde de Pisagua y los componentes del Comité de Salvación Regional de dicho puerto han elevado un memorial a S. E. el Presidente de la República, relacionado con las necesidades y aspiraciones salitreras de ese departamento.

Expresan los firmantes del memorial, que desde hace cuatro años se mantiene el puerto de Pisagua en inactividad y sin portear un solo quintal de salitre.

Agregan que se ha dado como razón para no portear salitre por Pisagua, el hecho de que este puerto carece de muelles en condiciones de embarque; pero como la cuota de embarque a que Pisagua aspira, es cuando más de cinco mil toneladas mensuales, trabajo que se puede hacer en cinco días, los muelles actuales servirían para ese trabajo.

Más adelante, en el memorial se hacen diversas consideraciones para demostrar que el embarque por Pisagua resulta mucho más conveniente que por Iquique, por varias razones de carácter económico. Agregan a continuación que es injusto que aún el nitrato de las oficinas del propio departamento se embarque por Iquique.

Finalmente, expresan a S. E. que obtenga de la Corporación de Ventas del Salitre la fijación de una cuota de embarque en las oficinas "La Aguada" "El Progreso" y de "La Camiña" que entrará pronto en trabajo, por el puerto de Pisagua, pues de esa manera desaparecería la crisis que agobia a los habitantes de ese pueblo y el comercio mejoraría su crédito y su importancia.

Los esquistos de Lonquimay son explotables

Hace algún tiempo se designó una comisión a fin de que practicara un estudio sobre los esquistos bituminosos de Lonquimay y su explotación comercial. Esta comisión acaba de presentar el informe correspondiente al Ministro de Fomento señor Matías Silva.

El documento mencionado establece que los yacimientos de Lonquimay constan de un solo manto explotable de 45 centímetros y la ley que arroja su explotación es de 80 litros por tonelada en aceite crudo, más o menos.

El yacimiento de El Pular constá de cinco mantos explotables situados a pequeña distancia unos de otros: varían entre 25 y 42 centímetros y las leyes que producen son de 80 a 141 litros por tonelada.

Los informantes, después de algunas consideraciones de carácter técnico, llegan a la conclusión de que en la actualidad son comercialmente explotables los esquistos de Lonquimay, en atención al descenso de nuestro cambio internacional y a las obras ferroviarias que ha construído el Gobierno en esa región.

Regresaron de la Zona Austral los bachilleres del Liseo Valentín Letelier

Cuando se interrumpió el servicio ferroviario estaban en Valdivia

PROVECHOSA EXPERIENCIA RECOGIDA

En el primer tren que corrió desde el Sur, después de la huelga ferroviaria, regresaron de su jira de estudio por la zona austral, los bachilleres del Liceo Valentín Letelier que, acompañados de algunos profesores, efectuaron una provechosa visita de reconocimiento por los principales centros industriales y fabriles.

A su llegada a la estación Alameda, tuvimos ocasión de informarnos de que estaban en Valdivia cuando quedó interrumpido el servicio ferroviario, pero que no obstante esto, llevaron a cabo el itinerario que se había trazado, partiendo de esa ciudad el jueves. Sin novedad arribaron después a San Rosendo, pero no pudieron seguir directamente a nuestra capital debido a que por precaución no se había restablecido el servicio nocturno. Nos agregaron protegidos de toda eventualidad en el mismo coche especial en que salieron hace un mes y de que en todo momento viajaron protegidos de toda eventualidad, gracias a las medidas de seguridad adoptadas por la Empresa de los FF. CC., las que se cumplían por tropas tanto del Ejército como de Carabineros.

Estas excursiones de estudio, organizadas anualmente por el Liceo Valentín Letelier, tienden a ofrecer a los jóvenes bachilleres una visión objetiva de nuestro progreso industrial y agrícola, antes de optar a una carrera universitaria. Al efecto, se impusieron de todo lo relativo a estas materias a su paso por Concepción, Temuco, Valdivia, Osorno, Puerto Montt, etc.

Elogiosos comentarios ha merecido la diligencia desplegada por el jefe de la excursión, vicerrector del establecimiento, señor Julio Zúñiga, quien no ha omitido detalles para llevarla a feliz término.

La visita a Ancud y Castro revelan el esfuerzo desplegado. En aquella ciudad, cuna de innumerables intelectuales y sede de los principales establecimientos educacionales de la provincia de Llanquihue, fué declarada "huésped de honor" la delegación del Liceo Valentín Letelier en una recepción oficial ofrecida por el gobernador señor Drago, en presencia de todas las autoridades que acudieron especialmente invitada.

La Comisión de Festejos constituída por lo vecinos más caracterizados de Ancud y Castro, se ha elaborado un nutrido programa.

Los miembros de la delegación nos expresaron también que vienen comprometidos por las delicadas atenciones recibidas en unidades del Ejército, de la Marina, del intendente de Llanquihue, del gobernador de Ancud, rectores de los Liceos de Concepción, Temuco, Valdivia y Ancud. También recordaron al señor gobernador marítimo de Puerto Montt por las facilidades que les otorgó para el cumplimiento de su cometido.

CRONICA POLICIAL

Después de golpearla y arrancarle los ojos, dió muerte a su víctima de un balazo en el corazón

A una hija de ambos que se interpuso en defensa de su madre, la arrojó a una acequia

La 6.a Sub Comisaría de Investigaciones detuvo ayer al asesino y a sus cómplices

LOS DETENIDOS SERAN PUESTOS HOY A DISPOSICION DEL JUEZ



Toribio González, el victimario, su complise, Adriana Cardenas, que fueron detenidos ayer tarde por personal de la 6.a Sub Comisaría de Investigaciones

El jueves último, a las 23 horas, en la calle Sucre, entre las de Lucio Cuadra y Avenida Chile España, fué asecinada en forma bárbara la señorita I. B. J.

El victimario, Toribio González, vivía desde hacía 15 años con su víctima, de la cual se había separado hace algunos meses.

La Sexta Comisaría Judicial de Investigaciones, que dirige el inspector don Joaquín Vergara Honorato, tuvo a su cargo la pesquisa, que terminó ayer con la detención de Toribio González y dos de sus cómplices.

EL CRIMEN

A las 23 horas del jueves último, Toribio González, en compañía de una mujer llamada Adriana Cárdenas, llegó hasta las proximidades de la casa de la calle Sucre 3074 en que vivía la señorita I. B. J., con el propósito preconcebido de darle muerte.

Para realizar sus propósitos criminales, Toribio González hizo llamar a su víctima y después de una disputa generada por la negativa de ésta para reanudar las relaciones con él, la golpeó en forma bárbara, derribándola sin sentido al suelo.

ARROJA A SU HIJA A UNA ACEQUIA

A los gritos de dolor proferidos por la víctiva, acudió al sitio del hecho la menor de siete años María Francisca, hija de ambos a interceder por su madre. Toribio González exasperado, la cogió violentamente del cuello y la arrojó a una acequia vecina, de donde fué recogida por unos vecinos que acudieron a los gritos de la pequeña.

González regresó luego al lugar en que yacía sin sentido I. B. J. y la volvió a golpear en forma salvaje en el rostro y en cuerpo. En seguida le arrancó los ojos.

LA ULTIMA A BALAZOS

Para consumar su crimen Toribio González atravesó la acera y fué a reunirse con su cómplice Adriana Cárdenas, quien le hizo entrega de un Smith y Wesson. En posesión del arma el victimario volvió una vez más al sitio en que se encontraba I. B. J. y le disparó un balazo en la región del corazón, causándole una muerte instantánea.

Despues de cometido su delito González y Adriana Cárdenas emprendieron la fuga.

DETENIDO EL HECHOR Y SU COMPLICE

El Inspector de la Sexta Subcomisaría Judicial, don Joaquín Vergara, comisionó a los agentes Juan Rojas, José Carreño y Juan Gálvez, para que iniciaran las pesquisas tendientes a detener al hechor.

A las 14 horas de ayer, en el canal de San Carlos esquina de Tobalaba, los agentes detuvieron a Toribio González, su cómplice Adriana Cárdenas y Roberto San Martín, encubridor del crimen.

En el momento de la llegada de los detectives, los detenidos pusieron serias resistencias. Uno de ellos, Roberto San Martín sacó un revólver, con el cual pretendió herir a los aprehensores. Reducidos a la impotencia fueron trasladados a la Prefectura de Investigaciones, donde confesaron el crimen de que se les acusa.

Los detenidos serán puestos hoy a disposición del Juzgado del Crimen correspondiente.

DEFUNCION

Habiendo dejado de existir nuestro querido e inolvidable esposo, padre y hermano, señor

PEDRO GAZALI C.
(Q.E.P.D.),

rogamos a sus parientes y amigos se sirvan acompañar sus restos al Cementerio Católico hoy lunes 10 del presente, a las 10.30 A. M., desde su casa habitación Matucana N.o 1030.

La familia.

DIRECCION DE PAVIMENTACION DE SANTIAGO

INICIACION DE OBRAS

En cumplimiento de la Ley N.o 4180 (4959), sobre Pavimentación de Santiago y conforme a lo dispuesto en los artículos N.os 14 y 15 del Reglamento General, se pone en conocimiento de los propietarios de los predios y de las vías férreas ubicados en las calles incluidas en el cuadro siguiente, que las obras de pavimentación de sus calzadas y aceras, con los tipos que se indican, se declaran INICIADAS con esta fecha para los efectos de su cobro, de acuerdo con los prorrateos ya publicados, fijándose en cada caso los plazos para repavimentación a que se refieren los artículos 4.o, 5.o y 6.o de la misma Ley.

Calles	Entre calles	Calzada de:	Plazo de repavimentación	Acera de	Plazo de repavimentación
Unión Americana	Delicias y Manuel Montt	Concreto	12 años	Baldosas	10 años
Santa Elena	Diez de Julio y Av. Matta	Concreto	12 años	Baldosas	10 años
Francisco Huneeu	San Alfonso y Conferencia	Concreto	12 años	Baldosas	10 años
Salas Errázuriz	San Alfonso y Conferencia	Concreto	12 años	Baldosas	10 años
San Alfonso	Antofagasta y Subercaseaux	Concreto	12 años	Baldosas	10 años
Ismael Valdés V.	21 de Mayo y 63 mts. al Oriente	Concreto s/c.	12 años	Baldosas	10 años
Subercaseaux	Bascuñán Guerrero y San Alfonso	Concreto	12 años	Baldosas	10 años

NOTA.—El plazo para el pago al contado es de 20 días, a contar del siguiente a la fecha de la presente publicación, o sea, entre el 11 de Febrero y el 1.o de Marzo próximo; transcurrido el plazo, los propietarios que no hubieren pagado al contado se considerarán acogidos al pago a plazo por cuotas semestrales anticipadas con carácter de contribución y reconocerán tácitamente su cuenta recargada en el porcentaje de la depreciación de los bonos que haya sido necesario emitir.

El plazo para pagar el primer dividendo, para los propietarios que no cancelen al contado, expira el 26 de Marzo próximo.

Santiago, 10 de Febrero de 1936.

EL DIRECTOR DE PAVIMENTACION.

AÑO XX N.o 6,650

LA NACION

(EMPRESA PERIODISTICA "LA NACION", S. A.)

Fundado el 14 de Enero de 1917

AGUSTINAS 1269 — CASILLA 81-D. SANTIAGO DE CHILE, LUNES 10 DE FEBRERO DE 1936 PRECIO EN TODO EL PAIS: 40 CENTAVOS

ACTIVIDADES GREMIALES

En plena actividad la "Unión de los Tipógrafos", el "Instituto de Cooperación Obrera", "Soc. Artesanos La Unión" y la "Federación Cultural de la Juventud Obrera de Chile"

Ayer asumió sus puestos el nuevo directorio de la entidad decana del mutualismo chileno. — Fueron nombrados las comisiones de trabajo y se adoptaron interesantes acuerdos

Asambleas de interés, acuerdos sobre diversas materias sociales o de organización, elecciones de directorio y veladas culturales gratuitas, son, por el momento, la preocupación de mayor importancia de colectividades como la Unión de Tipógrafos, Sociedad Artesanos, Federación Cultural Obrera de Chile, institución que reúne principalmente juventud en su seno, Instituto Nacional de Cooperación



Sr. Juan Tamayo presidente de la Federación Cultural, en los últimos años y que, según se informa, sería "renovado" en la elección de pasado mañana

Obrera de Chile y otras corporaciones.

Insertamos detalles acerca de sus más destacadas labores.

ASAMBLEA EN LA DECANA DEL MUTUALISMO

En la mañana de ayer se constituyó el nuevo directorio de la Unión de los Tipógrafos. Previos los trámites de rigor, entró en funciones bajo la presidencia del vice, señor Alfredo Morán, por encontrarse enfermo y fuera de Santiago el titular señor Lidio Ramírez.

A esta sesión asistieron los señores Carlos Ríos S., Luis A. Pizzani, Alejandro Soto, Manuel Zúñiga, José M. Castro Rojas, Arturo Díaz, Romelio Román, directores; Rogelio Rosas y Juan Gálvez Rivas, secretarios.

Se procedió a designar tesorero, siendo reelegido el actual, señor Augusto Carvajal.

COMISIONES

Las comisiones colaboradoras del directorio quedaron en la siguiente forma:

Comisión de Estudios.— Presidente señor Alfredo Morán O.; integrantes los señores Florencio Rosas y Albino Zúñiga.

Comisión de Cuentas.— Presidente, señor Alfonso Barrios; integrantes los señores Alejandro Jiménez y Pantaleón Ahumada.

Comisión de Fiestas.— Presidente, el señor Manuel Zúñiga, quedando facultado para designar sus colaboradores.

Comisión de Sanidad.— Presidente, señor Luis A. Pizzani, integrantes los señores Carlos Ríos S. y Augusto Carvajal.

Comisión de Deportes.— Presidente, señor Alfredo Germain, quedando facultado para proponer sus colaboradores.

Comisión de Inventario.— Señores Juan Gálvez Rivas, Romelio Román y Augusto Carvajal.

Delegado al Departamento de Extensión Cultural, el señor Lidio Ramírez.

Delegados a la Central Mutualista, los señores Alfredo Morán y Florencio Rosas.

Quedó pendiente la designación de las personas que servirán la dirección y administración del boletín de propaganda.

Celebrar sesiones hasta el mes de abril, a las 11 A. M.; de mayo a septiembre, a las 15 horas, y en los meses sucesivos volver al horario de la mañana.

Cooperar con todo entusiasmo a los altos fines que persigue la Central Mutualista, cediendo su local y cubriendo la cuota fijada y las que se acuerden.

Comisionar al señor José María Castro Rojas, para que haga un estudio de la declaración de principios de la Central indicada.

Enviar nota al director de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, relacionada con la enfermedad del ex vicepresidente, señor Marcial Barrera.

Dejar constancia de las conceptuosas comunicaciones del Presidente de la República, Excmo. señor Arturo Alessandri y de don Luis Ramírez Sanz.

Suscribir la suscripción a la familia del periodista fallecido Pedro Gil, con cien pesos, suma que se tomará del excedente de las fiestas aniversarias del año pasado.

Enviar nota a los personales de diarios para que ayuden a la familia de ese malogrado periodista, como también, en el momento oportuno, cooperar ante el Congreso Nacional para que sea despachada la pensión de gracia, tratando, a la vez, que se dicte una ley especial para que la Caja de EE. PP. y P. pueda establecer una pensión a la viuda e hijas del antiguo linografo Alamiro Oliva.

DELEGACION OFICIAL DE LA ARTESANOS A LA CONVENCION DE LA SERENA

Reunido el directorio de la Sociedad Artesanos bajo la presidencia de don Manuel Anguita Cuevas, entre otros, tomó los siguientes acuerdos:

Considerando que las sociedades obreras de socorros mutuos del Norte efectuarán el próximo mes de marzo una Convención en La Serena a la que han invitado a todas las entidades congéneres de la capital; que es un deber de la Artesanos La Unión concurrir a estos actos donde se debatirá la situación de las sociedades mutuales, el mejoramiento del standard de vida de los obreros y empleados que son los que componen estas colectividades; que es un deber de estas entidades serias hacer saber al Gobierno la situación en que se debate la clase trabajadora.

Este directorio acuerda: Hacerse presente con dos delegados en la Convención de sociedades mutualistas y de sindicatos con personalidad jurídica que se celebrará en La Serena.

II Agradecer al Gobierno la concesión hecha a las sociedades mutuales de Santiago para que puedan salir a las playas con sus familias los días domingo y festivos, con una rebaja en los pasajes de un cincuenta por ciento.

PROXIMO PASEO A VALPARAISO

III Efectuar un paseo a Valparaíso el 23 del presente con los miembros de esta Sociedad y sus familias, los que pueden inscribirse desde luego en el local social a toda hora del día. Serán atendidos por don Ramón Salinas, secretario de la comisión de excursiones.

IV Aceptar la cuenta de los delegados a Central Mutualista, señores Anguita y Quiroz, quedando este último como tesorero de esa Central.

V Nombrar a los señores Andrés Aguila, Angel Barrios y Luis Quiroz para que dirijan el "Boletín Mensual de esta entidad".

VI Avisar que se encuentra gravemente enfermo el consocio don Nolberto Villagrán. Se medicina en su casa, Escanilla N.o 1420.

OBRA SOCIAL EN LA FEDERACION CULTURAL

También acordó la Sociedad Artesanos:

VII Conceder el salón social a la entidad amiga "Federación Cultural Obrera de Chile", para que efectúe una velada teatral gratuita el viernes próximo, a las 21.30 horas; cederle el salón social para que celebre sus sesiones una vez en las semanas, y cederle el salón social para el día 22 del presente para que celebre su aniversario social, a las 21.30, con un baile.

VIII Se comisionó al director señor Pedro Olmedo para que atienda al señor Manuel Loyola, socio de la Sociedad de Artesanos de Antofagasta, el que se encuentra en el Hospital de San Vicente, sección Radium.

IX Agradecer a la Municipalidad de Santiago la donación de 9 kilos de "Tilo", los que serán donados a los asociados por pequeñas cantidades.

Avisar a los socios que está en vigencia la cuota mortuoria N.o 168 con el mes de febrero.

X Que los socios comuniquen sus domicilios a la Sociedad para la mejor atención en los servicios sociales.



Sr. Juan Gálvez Rivas, secretario de la Unión de Tipógrafos, dirigente que se ha "repetido" en el cargo, por un período más. Asumió ayer



Sr. Raúl Correa Mena, presidente del Instituto Obrero que se ha "mantenido" como tal, después de triunfar en la elección correspondiente



Asistentes a las festividades con que celebró su tercer aniversario social el "Sindicato Industrial Obrero de las Cervecerías Ebner", en la Quinta de Santos Dumont 970.

Delegación de la Artesanos La Unión irá a la Convención Mutual y Sindical de La Serena. — Elección de directorio y velada gratuita de la FOC. — Acuerdos del Intituto Obrero

UNA ACLARACION SOCIETARIA

La secretaría de la Sociedad Artesanos expone que se ve en la necesidad de hacer la aclaración que sigue en vista de que a menudo aparecen publicaciones, manifiestos, adhesiones y otros documentos, como suscritos por algún miembro o por algún director de la Sociedad, el cual no está autorizado para tomar ese papel, por cuanto la representación oficial en toda institución seria sólo puede asumirse conforme al Estatuto o previo acuerdo concreto de sus organismos. Dice la aclaración:

"En las informaciones de crónica de los diarios de la mañana de ayer, aparece un manifiesto relacionado con la huelga de los obreros ferroviarios, en el cual figuran varios nombres de diversas entidades obreras y entre los cuales aparece el nombre de la "Sociedad de Artesanos La Unión", representada por un señor director de esta colectividad mutualista como representando a la "Artesanos" en dicho manifiesto. Al efecto, conforme al artículo 8.o en su inciso N.o 10 de los Estatutos, la única persona encargada de efectuar todas las publicaciones de la Sociedad de Artesanos La Unión, citaciones, acuerdos y memoriales, es el director de la entidad y presidente de la Comisión de Propaganda y Prensa.

Esta Comisión hace el presente desmentido por cuanto el Directorio de la Sociedad de Artesanos La Unión, no ha acordado ni ha autorizado a persona alguna para que firme a nombre de la entidad manifiesto de ninguna especie".

ELECCION DE DIRECTORIO EN LA FOC.

El directorio de la Federación Cultural Obrera de Chile, cita para el miércoles, a las 21.30 horas, en Riquelme N.o 851, a todos los asociados, por cuanto se procederá a elegir nuevo directorio.

En esta elección se procederá a elegir un presidente, un secretario, un tesorero y dos directores. Este cuerpo directivo nombrará a los directores de cada comisión de trabajos que esta entidad designe.

Podrán participar en la votación todos los asociados, siempre que tengan cancelados los meses de enero y febrero del presente año. Para este efecto, el tesorero señor Salinas, atiende en Riquelme N.o 851.

VELADA GRATUITA EL PROXIMO VIERNES

La Sección Artística efectuará una velada teatral gratuita en el local de la Sociedad de Artesanos La Unión, el viernes próximo, a las 21.30 horas; se pondrá en escena una obra teatral, un programa de variedades y un conocido autor teatral dará una charla de teatro chileno.

A la junta general del miércoles, deben de concurrir a votar todos los señores consocios de esta entidad.

RESOLUCIONES DEL INSTITUTO NACIONAL DE COOPERACION OBRERA DE CHILE

Bajo la presidencia del primer vicepresidente señor Agustín Muñoz S., y con asistencia del directorio, celebró su primera sesión el nuevo directorio del Instituto de Cooperación Obrera. Se tomaron las siguientes resoluciones:

1. Se acordó enviar una encomiástica comunicación a la nueva entidad central de las organizaciones mutuales, deseándole unión y éxito en sus nobles finalidades.

2. Se designó la siguiente comisión de poderes: señores Jorge Moreno Leiva, Luis A. Fuentealba, Fierro y Aarón 2.o Correa Mena.

3. Comunicar a las instituciones que ... nuevos poderes ... plazo el 29 de ... nombre del secretario señor Juan de ... San Diego 333.

4. Se acordó nombrar miembro ... la institución ... López Cortés.

5. Designar ... en la sesión ...

Sr. Erasmo Escudero ... dente de la Sociedad ... que había renunciado ... su elección, recibiendo ... roso "quédese ..."

Inspección de Casas de Préstamos

REMATE DE PRENDAS DE PLAZO VENCIDO

HOY LUNES 10 DE FEBRERO

HORA	AGENCIA DIRECCION	NUMEROS	
9.30	LA PROTECTORA, calle Rosas N.o 1777	33799-35805	7182- 7676
10.30	LA SANTA ROSA, calle San Pablo N.o 1998	20366-21188	91994-92810
15.00	EL SOL AMERICANO, calle Exposición N.o 40	59921-63599 P	51573-51782
16.00	LA SANTA JUANA, Av. Delicias N.o 3061	16520-17603 P	30667-31058 P
	MAÑANA MARTES 11 DE FEBRERO		
9.30	El Cóndor, S. Pablo 2298	58514-60205	1440- 1634
10.30	El Nuevo Tigre S. Pablo 2045	31251-32729 P	8860- 9433
15.—	El Cometa Biela S. Diego 1795	5097- 7089	19411-19928
16.—	El Tigre, S. Diego 1889	41223-45390	80410-81510 P

HAY: Ternos de ropa, vestidos, zapatos, frazadas, colchas, sábanas, alhajas oro y plata, máquinas de coser etc.

Las prendas estarán a la vista dos horas antes del remate.

PAGO AL CONTADO EL INSPECTOR.

COMERCIO

Mercado libre

UGARTE CRUZ y Cía. Ltda. Corredores

Edificio Bolsa de Comercio, oficina 181 - Teléf. 81270-60998 - Casilla 270

ULTIMAS COTIZACIONES

	Comp.	Vend.
Dólares exportación	25.60	26
" Cable	25.60	26
" Cheque	25.40	25.80
Libras exportación	128	130
" Cable	128	130
" Cheque	127	129
Nacionales	7	7.20
Francos	1.65	175
Oro	520	540

£ sobre Nueva York Dlls. $ 5.01 1/2

Cambios fijados por el Banco Central de Chile

FEBRERO 8 DE 1936

	Base cable	Valor m/cte.	Cambio Comp.
Dólar		19.14	
Libra	5.0227	96.15	
Franco francés		1.288	1.61
Franco suizo		6.335	7.910
Lira		1.542	1.928
Belga		3.267	4.084
Reichmark		7.811	
Peseta		2.636	3.32
Corona sueca		4.955	6.193
Corona chec.		0.805	1.01
Corona danesa		4.290	5.362
Florín hol.		13.171	16.464
Schilling aust.		3.657	4.591
Oro chileno		400	

Matadero Municipal

ENCIERRA DE HOY

GANADO MAYOR

Bueyes	43
Novillos	281
Vacas	214
Vivos	88
Varas	79
Total	805

GANADO MENOR

Terneros	156
Corderos	1339
Cerdos	150
Caballos	14
Total	1679

PRECIOS DE LAS CARNES POR KILO

Buey 1.a clase	2.20	a	2.30
Id. 2.a clase	1.95	a	2.05
Id. 3.a clase	145	a	1.60
Novillo 1.a clase	2.40	a	2.55
Id. 2.a clase	2.10	a	2.20
Id. 3.a clase	1.70	a	1.80
Vaca 1.a clase	2.20	a	2.35
Id. 2.a clase	2.10	a	2.20
Id. 3.a clase	1.60	a	1.70
Cordero 1.a clase	2.60	a	2.70
Id. 2.a clase	2.20	a	2.30
Id. 3.a clase	1.60	a	1.70
Oveja 1.a clase	1.80	a	1.90
Id. 2.a clase	1.50	a	1.60
Id. 3.a clase	1.20	a	1.30
Cerdo 1.a clase	3.30	a	3.60
Id. 2.a clase	2.80	a	3.00
Id. 3.a clase	1.60	a	1.80
Grasa en rama 1.a	3.10	a	3.20
Sebo de ovejuno	2.00	a	2.20
Cuero de buey		a	4.00
Cuero de novillo		a	4.00
Cuero de vaca		a	4.00
Cuero de cordero, de $ 144 a 174 docena	[illegible]	[illegible]	[illegible]

Hoy sesiona la Unión de Peluqueros

Esta noche, a las 21 1/2 horas, se reunirá en junta general de socios, la "Unión de Peluqueros", en su local social propio de Santa Rosa 270. Se trata de una asamblea general extraordinaria que tiene especial importancia para la institución, por lo cual se confía en una considerable asistencia de asociados.

Falleció el señor Alfredo Palma Silva

La Sociedad de Practicantes de Chile lamenta el fallecimiento de uno de sus más meritorios y antiguos socios: el Sr. Alfredo Palma Silva, cuyo deceso se produjo en la mañana de ayer.

La institución recomienda la mayor asistencia a los funerales del Sr. Palma S., los que tendrán lugar hoy a las diez de la mañana, partiendo el cortejo desde su casa habitación, calle Nataniel 1154. La Sociedad de Practicantes deja constancia de su pesar por la sensible pérdida que sufre con la muerte de este distinguido socio y profesional.

Esc. de Peluquería del Centro de Peluqueros, Peinadores y Anexos

Está abierta la matrícula para los nuevos cursos de Ondulación Marcel, corte de melenas, masajes, manicure y todo el ramo de caballeros.

Se atiende gratis al público de 4 a 6 de la tarde y se va también gratuitamente a los establecimientos de instrucción y beneficencia que lo soliciten, a efectuar servicios de peluquería.

Este establecimiento tiene carácter social, por lo tanto solo se cobra un módico derecho de matrícula.

La Escuela está ubicada en Arturo Prat 406.

Acuerdos del Centro Cultural y Social Porteño

En la última junta general de socios del Centro Cultural Social Porteño, se adoptaron los siguientes acuerdos:

1.o Se tomó conocimiento de las diversas notas de instituciones congéneres, donde comunica su nuevo directorio. Se acordó contestar por secretaría;

2.o Llevar a cabo próximamente la elección del nuevo directorio que ha de regir sus destinos.

3.o Comunicar a todos los simpatizantes de este centro que hayan sido del vecino puerto o tengan vínculos en Viña del Mar o Valparaíso, que pueden ingresar. La comisión acepta las solicitudes todos los días en su nuevo hogar social ubicado en Arturo Prat N.o 406;

4.o Inaugurar próximamente un ciclo de conferencias culturales.

GUIA PROFESIONAL

MEMORANDUM DE "LA NACION"

FARMACIAS DE TURNO

DEL 8 AL 15 DE FEBRERO

Alemana, Catedral 1990; Yungay, San Pablo 1298; Baquedano, Mapocho 2098; Carvajal, Mapocho 4052; Roma, Delicias 3702; Universo, Delicias 3185; Iglesias, Delicias 1767; Imperio, Estado 251; Boston, San Pablo 1109; Trivelli, Franklin-Co...; E. Llano, Gran Avenida 3458; San Diego, San Diego 889; Jofré, Diez de Julio 109; El Sol, San Francisco 694; Haarlem, Castro 587; Canolicán, Bascuñán 1192; Burgos, Gran Avenida 626; Portugal, Portugal 1284; Santa Rosa, Santa Rosa 1299; Telic, Chiloé 2082; Buines, Borgoño 311 (Pob. Bulnes); Cruz Blanca, Irarrázaval 5707; Jiménez, Vitacura 28; P. San José A., Ohiggins-España 599; Valdivieso, Herrera 1301; Santa María, Av. Santa María 205 (Renca); ..., Independencia 748; De González, Los Acacios 3087; Santa Laura, Santa Laura 1183; Setiembre, Santa Filomena 192; Bilbao, Bilbao ...; Ñuñoa, Irarrázaval 1286; Seminario, Seminario 101.

LLAMADOS DE URGENCIA

Asistencia Pública, San Francisco 80, teléfono 28; Posta N.o 2 de la Asistencia, Maule esquina de Chiloé, teléfono 65498; Posta N.o 3 de la Asistencia, Chacabuco esquina de Compañía, teléfono 83333; Asistencia Pública de Ñuñoa, Villaseca esquina de Irarrázaval, teléfono 63616; Asistencia Pública de San Miguel, Avenida San Miguel 1077, teléfono 81542; Asistencia de Providencia, Manuel Montt 303, teléfono 89953; Prefectura de Carabineros, Moneda esquina de Morandé, teléfono 28; Bombas 25; Prefectura de Investigaciones, Teatinos esquina de General Mackenna, teléfono 82216; Asilo de la Caridad, Colón 2034, teléfono 82251; Asilo del Salvador, Avenida Ossa, teléfono 47 (Los Guindos); Asilo Maternal y Maternidad "Carolina Freire", Maturana 760, teléfono 86828; Asilo San Francisco de Paul, Gálvez 334, teléfono 89263; Asilo San Francisco de Regis, Libertad 23, teléfono 51402; Hospital de San Vicente, Independencia 1022, teléfono 65254; Clínica Alemana, Dávila 727, teléfono 64231; Hospital de Niños Manuel Arriarán, ... la Rosa 1234, teléfono 65125; Hospital San Juan de Dios, Delicias 768, teléfono 64181; Hospital de Niños Roberto del Río, Matucana 345, teléfono 61407; Hospital del Salvador, Av. Salvador 364, teléfono ...; San Borja, Delicias ..., 63943; Hospital San Luis, Manuel Infante 434, teléfono ...; Hospital Ramón Barros Luco, ... bercaseaux 3204, teléfono ...; Maternidad Susana Pinto ..., ...dri Placer 1377, teléfono ...

TARZAN Y EL HOMBRE-LEON (94) Por EDGAR RICE BURROUGHS



—Rhonda Terry se estremeció bajo la penetrante mirada endemoniada del repugnante hombre-gorila. El extraño brillo en los ojos de éste demostraba que en su mente se estaba formando un horrible plan. "Sí, — dijo el monstruo. — Ustedes dos se prestan admirablemente para mis investigaciones científicas".



—Sacó del bolsillo de su camisa un par de pipas, toscamente elaboradas y entregó una de éstas a Tarzán, pasándola a través de las rejas. "No fumo, gracias", — díjole el hombre-mono. "No sabe lo que pierde, — replicó el otro. — El tabaco calma maravillosamente los nervios cansados".



—"Mis nervios no se cansan nunca" — dijo Tarzán. Su capturador lo observó con nuevo interés, diciendo: "Es una gran suerte para mí. No podría desear nada mejor que una combinación de la juventud y del sistema nervioso sano. Podré regenerarme por completo y convertirme en un ser nuevo".



—"No sé de qué está hablando" — dijo Tarzán. "¡Claro que no! — replicó el monstruo. — ¿Cómo ... comprender lo que sólo yo ...? ... no tardará en enterarse". Tarzán ... ró en los ojos del hombre-gorila ... mo si quisiera penetrar en su ... pero no encontró en su ... clave del misterio.